

第一章 开端章

（法谛海）

这章是麦加的，
全章共计七节。

[1] 奉至仁至慈的真主之名，

[2] 一切赞颂全归真主，众世界的主，[3] 至仁至慈的主，[4] 报应日的主，[5] 我们只崇拜你，只求你祐助
[6] 求你引领我们正路，[7] 你所祐助者的路，不是受谴怒者的路，也不是迷误者的路。

第二章 黄牛 (巴格勒)

这章是麦地那的，
全章共计二八六节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 艾列弗，俩目，米目。[2] 这部经，其中毫无可疑，是敬畏者的向导。[3] 他们确信幽玄，谨守拜功，并分舍我所给予他们的。[4] 他们确信降示你的经典，和在你以前降示的经典，并且笃信后世。[5] 这些人，是遵守他们的主的正道的；这些人，确实是成功的。

[6]不信道者，你对他们加以警告与否，这在他们是一样的，他们毕竟不信道。[7]真主已封闭他们的心和耳，他们的眼上有翳膜；他们将受重大的刑罚。[8]有些人说：“我们已信真主和末日了。”其实，他们绝不是信士。[9]他们想欺瞒真主和信士，其实，他们只是自欺，却不觉悟。[10]他们的心里有病，故真主增加他们的心病；他们将为说谎而遭受重大的刑罚。[11]有人对他们说：“你们不要在地方上作恶。”他们就说：“我们只是调解的人。”[12]真的，他们确是作恶者，但他们不觉悟。[13]有人对他们说：“你们应当象众人那样信道。”他们就说：“我们能象愚人那样轻信吗？”真的，他们确是愚人，但他们不知道。[14]他们遇见信士们就说：“我们已信道了。”他们回去见了自己的恶魔，就说：“我们确是你们的同党，我们不过是愚弄他们罢了。”[15]真主将用他们的愚弄还报他们，将任随他们彷徨于悖逆之中。[16]这等人，以正道换取迷误，所以他们的交易并未获利，他们不是遵循正道的。

[17]他们譬如燃火的人，当火光照亮了他们的四周的时候，真主把他们的火光拿去，让他们在重重的黑暗中，什么也看不见。[18]（他们）是聋的，是哑的，是瞎的，所以他们执迷不悟。[19]或者如遭遇倾盆大雨者，雨里有重重黑暗，又有雷和电，他们恐怕震死，故用手指塞住耳朵，以避疾雷。真主是周知不信道的人们的。[20]. 电光几乎夺了他们的视觉，每逢电光为他们而照耀的时候，他们在电光中前进；黑暗的时候，他们就站住。假如真主意欲，他必褫夺他们的听觉和视觉。真主对于万事确是全能的。[21]众人啊！你们的主，创造了你们，和你们以前的人，你们当崇拜他，以便你们敬畏。[22]他以大地为你们的席，以天空为你们的幕，并且从云中降下雨水，而借雨水生许多果实，做你们的给养，所以你们不要明知故犯地给真主树立匹敌。[23]如果你们怀疑我所降示给我的仆人的经典，那么，你们试拟作一章，并舍真主而祈祷你们的见证，如果你们是诚实的。[24]如果你们不能作——你们绝不能作——那么，你们当防备火狱，那是用人和石做燃料的，已为不信道的人们预备好了。

[25]你当向信道而行善的人报喜；他们将享有许多下临诸河的乐园，每当他们得以园里的一种水果为给养的时候，他们都说：“这是我们以前所受赐的。”其实，他们所受赐的是类似的。他们在乐园里将享有纯洁的配偶，他们将永居其中。

§ [26]真主的确不嫌以蚊子或更小的事物设任何譬喻；信道者，都知道那是从他们的主降示的真理；不信道者，却说：“真主设这个譬喻的宗旨是什么？”他以譬喻使许多人入迷途，也以譬喻使许多人上正路；但除悖逆者外，他不以譬喻使人入迷途。

[27]他们与真主缔约之后，并断绝真主命人联络的，且在地方上作恶；这等人，确是亏折的。

[28]你们怎么不信真主呢？你们原是死的，而他以生命赋予你们，然后使你们死亡，然后使你们复活；然后你们要被召归于他。

[29]他已为你们创造了大地上的一切事物，复经营诸天，完成了七层天。他对于万物是全知的。

[30]当时，你的主对众天使说：“我必定在大地上设置一个代理人。”他们说：“我们赞你超绝，我们赞你清静，你还在大地上设置作恶和流血者吗？”他说：“我知道你们所不知道的。”[31]他将万物的名称，都教授阿丹，然后以万物昭示众天使，说：“你们把这些事物的名称告诉我吧，如果你们是诚实的。”[32]他们说：“赞你超绝，除了你所教授我们的知识外，我们毫无知识，你确是全知的，确是至睿的。”[33]他说：“阿丹啊！你把这些事物的名称告诉他们吧。”当他把那些事物的名称告诉他们的时候，真主说：“难道我没有对你们说过吗？我的确知道天地的幽玄，我的确知道你们所表白的，和你们所隐讳的。”[34]当时，我对众天使说：“你们向阿丹叩头吧！”他们就叩头，惟有易卜劣厮不肯，他自大，他原是不信道的。[35]我说：“阿丹啊！你和你的妻子同住乐园吧！你们俩可以任意吃园里所有丰富的食物，你们俩不要临近这棵树；否则，就要变成不义的人。”[36]然后，恶魔使他们俩为那棵树而犯罪，遂将他们俩人从所居的乐园中诱出。我说：“你们互相仇视下去吧。大地上有你们暂时的住处和享受。”[37]然后，阿丹奉到从主降示的几件诫命，主就恕宥了他。主确是至宥的，确是至慈的。

[38]我说：“你们都从这里下去吧！我的引导如果到达你们，那么，谁遵守我的引导，谁在将来没有恐惧，也不愁。[39]不信道而且否认我的迹象的人，是火狱的居民，他们将永居其中。”[40]以色列的后裔啊！你们当铭记我所赐你们的恩惠，你们当履行对我的约会，我就履行对你们的约会；你们应当只畏惧我。[41]你们当信我所降示的，这能证实你们所有的经典，你们不要做首先不信的人，不要以廉价出卖我的迹象，你们应当只敬畏我。[42]你们不要明知故犯地以伪乱真，隐讳真理。[43]你们当谨守拜功，完纳天课，与鞠躬者同齐鞠躬。§[44]你们是读经的人，怎么劝人为善，而忘却自身呢？难道你们不了解吗？[45]你们当借坚忍和礼拜而求佑助。礼拜确是一件难事，但对恭敬的人却不难。[46]他们确信自己必定见主，必定归主。[47]以色列的后裔啊！你们当铭记我所赐你们的恩典，并铭记我曾使你们超越世人。[48]你们当防备将来有这样的一日：任何人不能替任何人帮一点忙，任何人的说情，都不蒙接受，任何人的赎金，都不蒙采纳，他们也不获援助。

[49]当时，我拯救你们脱离了法老的百姓。他们使你们遭受酷刑；屠杀你们的儿子，留存你们的女子；这是从你们的主降下的大难。[50]我为你们分开海水，拯救了你们，并溺杀了法老的百姓，这是你们看着的。[51]当时，我与穆萨约期四十日，在他离别你们之后，你们认犊为神，你们是不义的。[52]在那件事之后，我恕饶了你们，以便你们感谢。[53]当时，我以经典和证据赏赐穆萨，以便你们遵循正道。[54]当时，穆萨对他的宗族说：“我的宗族啊！你们确因认犊为神而自欺，故你们当向造物主悔罪，当处死罪人。在真主看来，这对于你们确是更好的。他就恕宥你们。他确是至宥的，确是至慈的。”[55]当时，你们说：“穆萨啊！我们绝不信你，直到我们亲眼看见真主。”故疾雷袭击了你们，这是你们看着的。[56]在你们晕死之后，我使你们苏醒，以便你们感谢。[57]我曾使白云荫蔽你们，又降甘露和鹌鹑给你们。你们可以吃我所供给你们的佳美食物。他们没有损害我，但他们自欺。

[58]当时，我说：“你们进这城市去，你们可以随意吃其中所有丰富的食物。你们应当鞠躬而进城门，并且说：‘释我重负。’我将赦宥你们的种种罪过，我要厚报善人。” [59]但不义的人改变了他们所奉的囑言，故我降天灾于不义者，那是由于他们的犯罪。 § [60]当时，穆萨替他的宗族祈水，我说：“你用手杖打那磐石吧。”十二道水泉，就从那磐石里涌出来，各部落都知道自己的饮水处。你们可以吃饮真主的给养，你们不要在地方上为非作歹。 [61]当时，你们说：“穆萨啊！专吃一样食物，我们绝不能忍受，所以请你替我们请求你的主，为我们生出大地所产的蔬菜——黄瓜、大蒜、扁豆和玉葱。”他说：“难道你们要以较贵的换取较贱的吗？你们到一座城里去吧！你们必得自己所请求的食物。”他们陷于卑贱和穷困中，他们应受真主的谴怒。这是因为他们不信真主的迹象，而且枉杀众先知；这又是因为他们违抗主命，超越法度。

[62]信道者、犹太教徒、基督教徒、拜星教徒，凡信真主和末日，并且行善的，将来在主那里必得享受自己的报酬，他们将没有恐惧，也不忧愁。[63]当时，我与你们缔约，并将山树立在你们的上面，我说：“你们当坚守我所赐你们的经典，并且当牢记其中的律例，以便你们敬畏。”[64]以后，你们背叛。假若没有真主赏赐你们的恩惠和慈恩，你们必定变成亏折者。[65]你们确已认识你们中有些人，在安息日超越法度，故我对他们说：“你们变成卑贱的猿猴吧。”[66]我以这种刑罚为前人和后人的戒与敬畏者的教训。[67]当时，穆萨对他的宗族说：“真主的确命令你们宰一头牛。”他们说：“你愚弄我们吗？”他说：“我求真主保佑我，以免我变成愚人。”[68]他们说：“请你替我们请求你的主为我们说明那头牛的情状。”他说：“我的主说：那头牛确是不老不少，年龄适中的。你们遵命而行吧！”[69]他们说：“请你替我们请求你的主为我们说明那头牛的毛色。”他说：“我的主说：那头牛毛色纯黄，见者喜悦。”

[70]他们说：“请你替我们请求你的主为我们说明那头牛的情状，因为在我们看来，牛都是相似的，如果真主意欲，我们必获指导。” [71]他说：“我的主说：那头牛不是受过训练的，既不耕田地，又不转水车，确是全美无斑的。”他们说：“现在你揭示真相了。”他们就宰了那头牛，但非出自愿。 [72]当时，你们杀了一个人，你们互相抵赖。而真主是要揭穿你们所隐讳的事实。 [73]故我说：“你们用它的一部分打他吧！”真主如此使死者复活，并以他的迹象昭示你们，以便你们了解。 [74]此后，你们的心变硬了，变得像石头一样，或比石头还硬。有些石头，河水从其中涌出；有些石头，自己破裂，而水泉从其中流出；有些石头为惧怕真主而坠落。真主绝不忽视你们的行为。 § [75]你们还企图他们会为你们的劝化而信道吗？他们当中有一派人，曾听到真主的言语，他们既了解之后，便明知故犯地加以篡改。 [76]他们遇见信士们，就说：“我们已信道了。”他们彼此私下聚会的时候，他们却说：“你们把真主所启示你们的告诉他们，使他们将来得在主那里据此与你们争论吗？难道你们不了解吗？”

[77]难道他们不晓得真主知道他们所隐讳的，和他们所表白的吗？[78]他们中有些文盲，不知经典，只知妄言，他们专事猜测。[79]哀哉！他们亲手写经，然后说：“这是真主所降示的。”他们欲借此换取些微的代价。哀哉！他们亲手所写的。哀哉！他们自己所营谋的。[80]他们说：“火绝不接触我们，除非若干有数的日子。”你说：“真主是绝不爽约的，你们曾与真主缔约呢？还是假借真主的名义而说出自己所不知道的事呢？”[81]不然，凡作恶而为其罪孽所包罗者，都是火狱的居民，他们将永居其中。[82]信道而且行善者，是乐园的居民，他们将永居其中。[83]当时，我与以色列的后裔缔约，说：“你们应当只崇拜真主，并当孝敬父母，和睦亲戚，怜恤孤儿，赈济贫民，对人说善言，谨守拜功，完纳天课。”然后，你们除少数人外，都违背约言，你们是常常爽约的。

[84]当时，我与你们缔约，说：“你们不要自相残杀，不要把同族的人逐出境外。”你们已经承诺，而且证实了。[85]然后，你们自相残杀，而且把一部分同族的人逐出境外，你们同恶相济，狼狈为奸地对付他们——如果他们被俘来归，你们却替他们赎身——驱逐他们，在你们是犯法的行为。你们确信经典里的一部分律例，而不信别一部分吗？你们中作此事者，其报酬不外在今世生活中受辱，在复生日，被判受最严厉的刑罚。真主绝不忽视你们的行为。[86]这等人，是以后世换取今世生活的，故他们所受的刑罚，不被减轻，他们也不被援助。[87]我确已把经典赏赐穆萨，并在他之后继续派遣许多使者，我把许多明证赏赐给麦尔彦之子尔撒，并以玄灵扶助他。难道每逢使者把你们的私心所不喜爱的东西带来给你们的时候，你们总是妄自尊大吗？一部分使者，被你们加以否认；一部分使者，被你们加以杀害。[88]他们说：“我们的心是受蒙蔽的。”不然，真主为他们不信道而弃绝他们，故他们的信仰是很少的。

[89]当一部经典能证实他们所有的经典，从真主降临他们的时候，（他们不信它）。以前他们常常祈祷，希望借它来克服不信道者，然而当他们业已认识的真理降临他们的时候，他们不信它。故真主的弃绝加于不信道者。[90]他们因真主把他的恩惠降给他所意欲的仆人，故他们心怀嫉妒，因而不信真主所降示的经典；他们为此而出卖自己，他们所得的代价真恶劣。故他们应受加倍的谴怒。不信道者，将受凌辱的刑罚。[91]有人对他们说：“你们应当信真主所降示的经典。”他们就说：“我们信我们所受的启示。”他们不信此后的经典，其实，这部经典是真实的，能证实他们所有的经典。你说：“如果你们是信道的人，以前你们为甚么杀害众先知呢？”§ [92]穆萨确已昭示你们许多明证，他离开你们之后，你们却认犊为神，你们是不义的。[93]当时，我与你们缔约，并将山岳树立在你们的上面，我说：“你们当坚守我所赐你们的经典，并当听从。”他们说：“我们听而不从。”他们不信道，故对犊之爱，已浸润了他们的心灵。你说：“如果你们是信士，那么，你们的信仰所命你们的真恶劣！”

[94]你说：“如果在真主那里的后世的安宅，是你们私有的，他人不得共享，那么，你们若是诚实的，你们就希望早死吧！”[95]他们因为曾经犯罪，所以绝不希望早死。真主对于不义的人，是全知的。[96]你必发现他们比世人还贪生，比那以物配主的还贪生；他们中每个人，都愿享寿千岁，但他们纵享长寿，终不免要受刑罚。真主是明察他们的行为的。[97]你说：“凡仇视吉布里赖的，都是因为他奉真主的命令把启示降在你的心上，以证实古经，引导世人，并向信士们报喜。[98]凡仇视真主、众天使、众使者，以及吉布里赖和米卡赖的，须知真主是仇视不信道的人们的。”[99]我确已降示你许多明显的迹象，只有罪人不信它。[100]他们每逢缔结一项盟约，不是就有一部分人抛弃它吗？不然，他们大半是不信道的。[101]当一个使者能证实他们所有的经典的，从真主那里来临他们的时候，信奉天经的人中有一部分人，把真主的经典抛弃在他们的背后，好象他们不知道一样。

[102]他们遵随众恶魔对于素莱曼的国权所宣读的诬蔑言论——素莱曼没有叛道，众恶魔却叛道了——他们教人魔术，并将巴比伦的两个天使哈鲁特和马鲁特所得的魔术教人。他们俩在教授任何人之前，必说：“我们只是试验，故你不可叛道。”他们就从他们俩学了可以离间夫妻的魔术，但不得真主的许可，他们绝不能用魔术伤害任何人。他们学了对自己有害而无益的东西。他们确已知道谁购取魔术，谁在后世绝无福分。他们只以此出卖自己，这代价真恶劣！假若他们知道，（必不肯学）。[103]假若他们信道，而且敬畏，那么，从真主那里降下的报酬，必是更好的；假若他们知道，（必已信道）。[104]信道的人们啊！你们不要（对使者）说：“拉仪那”，你们应当说：“温助尔那”，你们应当听从。不信道者，将受痛苦的刑罚。[105]不信道者——信奉天经的和以物配主的——都不愿有任何福利从你们的主降于你们。真主把他的慈恩专赐给他所意欲的人，真主是有宏恩的。

§ [106]凡是我所废除的，或使人忘记的启示，我必以更好的或同样的启示代替它。难道你不知道真主对于万事是全能的吗？

[107]难道你不知道真主有天地的国权吗？除真主之外，你们既没有任何保护者，又没有任何援助者。[108]你们想请问你们的使者，像以前他们请问穆萨一样吗？以正信换取迷误的人，确已迷失正道了。[109]信奉天经的人当中，有许多人惟愿使你们在继信道之后变成不信道者，这是因为他们在真理既明之后嫉视你们的缘故。但你们应当恕饶他们，原谅他们，直到真主发布命令。真主对于万事确是全能的。[110]你们应当谨守拜功，完纳天课。凡你们为自己而行的善，你们将在真主那里发见其报酬。真主确是明察你们的行为的。[111]他们说：“除犹太教徒和基督教徒外，别的人绝不得入乐园。”这是他们的妄想。你说：“如果你们是诚实的，那么，你们拿出证据来吧！”[112]不然，凡全体归顺真主，而且行善者，将在主那里享受报酬，他们将来没有恐惧，也没有忧愁。

[113]犹太教徒和基督教徒，都是诵读天经的，犹太教徒却说：“基督教徒毫无凭据。”基督教徒也说：“犹太教徒毫无凭据。”无知识的人，他们也说这种话。故复生日真主将判决他们所争论的是非。[114]阻止人入清真寺去念诵真主的尊名，且图谋拆毁清真寺者，有谁比他们还不义呢？这等人，除非在惶恐之中，不宜进清真寺去。他们在今世将受辱，在后世将受重大的刑罚。[115]东方和西方都是真主的；无论你们转向哪方，那里就是真主的方向。真主确是宽大的，确是全知的。[116]他们说：“真主以人为子。”赞颂真主，超绝万物！不然，天地万物，都是他的；一切都是服从他的。[117]他是天地的创造者，当他判决一件事的时候，他只对那件事说声“有”，它就都有了。[118]无知者说：“为甚么真主不和我们说话呢？为甚么不有一种迹象降临我们呢？”他们之前的人也说过这样的话；他们的心是相似的。我确已为笃信的民众阐明许多迹象了。[119]我确已使你本真理而为报喜者和警告者；你对火狱的居民不负责任。

[120]犹太教徒和基督教徒绝不喜欢你，直到你服从他们的宗教。你说：“真主的指导，确是指导。”在知识降临你之后，如果你服从他们的私欲，那么，你绝无任何保护者或援助者，以反抗真主。[121]蒙我赏赐经典而切实地加以遵守者，是信那经典的。不信那经典者，是亏折的。[122]以色列的后裔啊！你们应当铭记我所施于你们的恩典，并铭记我曾使你们超越世人。[123]你们当防备将来有这样的一日，任何人不能替任何人帮一点忙，任何人的赎金，都不蒙接受，说情对于任何人都无裨益，他们也不获援助。§ [124]当时，伊布拉欣的主用若干诫命试验他，他就实践了那些诫命。他说：“我必定任命你为众仆人的师表。”伊布拉欣说：“我的一部分后裔，也得为人师表吗？”他说：“我的任命，不包括不义的人们。”[125]当时，我以天房为众人的归宿地和安宁地。你们当以伊布拉欣的立足地为礼拜处。我命伊布拉欣和伊斯玛伊莱说：“你们俩应当为旋绕致敬者、虔诚住守者、鞠躬叩头者，清洁我的房屋。”[126]当时，伊布拉欣说：“我的主啊！求您使这里变成安宁的地方，求你以各种粮食供给这里的居民——他们中信真主和末日的人。”他说：“不信道者，我将使他暂时享受，然后强逼他去受火刑。那结果真恶劣！”

[127]当时，伊布拉欣和伊斯玛伊莱树起天房的基础，他们俩祈祷说：“我们的主啊！求您接受我们的敬意，你确是全聪的，确是全知的。[128]我们的主啊！求您使我们变成你的两个顺民，并从我们的后裔中造成归顺你的民族，求你昭示我们朝觐的仪式，求你恕宥我们，你确是至宥的，确是至慈的。[129]我们的主啊！求您在他们中间派遣一个同族的使者，对他们宣读你的启示，教授他们天经和智慧，并且薰陶他们。你确是万能的，确是至睿的。”[130]除妄自菲薄者外，谁愿鄙弃伊布拉欣的宗教呢？在今世，我确已拣选了他；在后世，他必居于善人之列。[131]当时，他的主对他说：“你归顺吧。”他说：“我已归顺全世界的主了。”[132]伊布拉欣和叶尔孤白都曾以此嘱咐自己的儿子说：“我的儿子们啊！真主确已为你们拣选了这个宗教，所以你们只有成为顺从的人，才可以死去。”[133]当叶尔孤白临死的时候，你们在场吗？当时，他对他的儿子们说：“我死之后，你们将崇拜什么？”他们说：“我们将崇拜你所崇拜的，和你的祖先伊布拉欣、伊斯玛伊莱、伊斯哈格所崇拜的——独一无二的主宰——我们只归顺他。”[134]那是已逝去的民族，他们得享受他们的行为的报酬，你们得享受你们的行为的报酬，你们对他们的行为不负责任。

[135]他们说：“你们应当变成犹太教徒和基督教徒，你们才能获得正道。”你说：“不然，我们遵循崇奉正教的伊布拉欣的宗教，他不是以物配主者。” [136]你们说：“我们信我们所受的启示，与伊布拉欣、伊斯玛伊莱、伊斯哈格、叶尔孤白和各支派所受的启示，与穆萨和尔撒受赐的经典，与众先知受主所赐的经典；我们对他们中任何一个，都不加以歧视，我们只顺真主。” [137]如果他们象你们样信道，那么，他们确已遵循正道了；如果他们背弃正道，那么，他们只陷于反对中；真主将替你们抵御他们。他确是全聪的，确是全知的。 [138]你们当保持真主的洗礼，有谁比真主的洗礼更好呢？”我们只崇拜他。” [139]你说：“难道你们和我们争论真主吗？其实，他是我们的主，也是你们的主；我们将受我们的行为的报酬，你们也将受你们的行为的报酬；我们只是忠于他的。” [140]难道你们说过“伊布拉欣、伊斯玛伊莱、伊斯哈格、叶尔孤白和各支派，都是犹太教徒，或基督教徒吗？”你说：“你们更有知识呢？还是真主更有知识呢？自己手中有从真主降示的证据，而加以隐讳的人，有谁比他还不义呢？真主绝不忽视你们的行为。” [141]那是已逝去的民族，他们得享受他们的行为的报酬，你们也得享受你们的行为的报酬，你们对他们的行为不负责任。

§ [142]一般愚人将说：“他们为什么要背弃他们原来所对的朝向呢？”你说：“东方和西方，都是真主的，他把他所意欲的人引上正路。” [143]我这样以你们为中正的民族，以便你们作证世人，而使者作证你们。我以你原来所对的方向为朝向，只为辨别谁是顺从使者的，谁是背叛的。这确是一件难事，但在真主所引导的人，却不难。真主不致使你们的信仰徒劳无酬。真主对于世人，确是至爱的，确是至慈的。 [144]我确已见你反复地仰视天空，故我必使你转向你所喜悦的朝向。你应当把你的脸转向禁寺。你们无论在那里，都应当把你们的脸转向禁寺。曾受天经者必定知道这是从他们的主降示的真理，真主绝不忽视他们的行为。 [145]即使你以一切迹象昭示曾受天经者，他们必不顺从你的朝向，你也绝不顺从他们的朝向；他们各守自己的朝向，互不相从。在知识降临你之后，如果你顺从他们的私欲，那么，你必定是不义者。

[146]蒙我赏赐经典的人，认识他，犹如认识自己的儿女一样。他们中有一派人，的确明知故犯地隐讳真理。[147]真理是从你的主降示的，故你绝不要怀疑。[148]各人都有自己所对的方向，故你们当争先为善。你们无论在那里，真主将要把你们集合起来，真主对于万事，确是全能的。[149]你无论从那里出去，都应当把你的脸转向禁寺；这确是从你的主降示的真理。真主绝不忽视你们的行为。[150]你无论从那里出去，都应当把你的脸转向禁寺。你们无论在那里都应当把你们的脸转向它，以免他人对你们有所借口。惟他们中不义的人除外，但你们不要畏惧他们，你们当畏惧我，以便我成全我所施于你们的恩典，以便你们遵循正道。[151]犹如我派遣你们族中的一个使者来教化你们，对你们宣读我的迹象，熏陶你们，教授你们天经和智慧，并将你们所不知道的教训你们。[152]故你们当记念我，（你们记念我），我就记起你们；你们当感谢我；不要辜负我。[153]信道的人们啊！你们当借坚忍和拜功，而求佑助。真主确是与坚忍者同在的。

[154]为主道而被戕害的人，你们不要说他们是死的；其实，他们是活的，但你们不知觉。[155]我必以些微的恐怖和饥馑，以及资产、生命、收获等的损失，试验你们，你当向坚忍的人报喜。[156]他们遭难的时候，说：“我们确是真主所有的，我们必定只归依他。”[157]这等人，是蒙真主的祐佑和慈恩的；这等人，确是遵循正道的。[158]赛法和麦尔沃，确是真主的标识。举行大朝或小朝的人，无妨游此两山。自愿行善者，（必得善报），因为真主确是厚报的，确是全知的。[159]我在经典中为世人阐明正道之后，隐讳我所降示的明证和正道的人，真主弃绝他们；一般诅咒者，都诅咒他们。[160]惟悔罪自新，阐明真理的人，我将赦宥他们。我是至宥的，是至慈的。[161]终身不信道、临死还不信道的人，必受真主的弃绝，必受天使和人类全体的诅咒。[162]他们将永居火狱，不蒙减刑，不获宽限。[163]你们所当崇拜的，是唯一的主宰；除他外，绝无应受崇拜的；他是至仁的，是至慈的。

[164]天地的创造，昼夜的轮流，利人航海的船舶，真主从云中降下雨水，借它而使已死的大地复生，并在大地上散布各种动物，与风向的改变，天地间受制的云，对于能了解的人看来，此中确有许多迹象。[165]有些人，在真主之外，别有崇拜，当做真主的匹敌；他们敬爱那些匹敌，象敬爱真主一样——信道的人们，对于敬爱真主，尤为恳挚——当不义的人，看见刑罚的时候，假若他们知道一切权力都是真主的，真主是刑罚严厉的……。[166]当时，被随从的人，看见刑罚，而与随从的人绝交，他们彼此间的关系，都断绝了。[167]随从的人，将说：“但愿我们得返塵世，那么，我们将与他们绝交，犹如他们与我们绝交一样。”真主将这样以他们的行为昭示他们，使他们感到悔恨，他们绝不能逃出火狱。[168]众人啊！你们可以吃大地上所有合法而且佳美的食物，你们不要随从恶魔的步伐，他确是你们的明敌。[169]他只以罪恶和丑事命令你们，并教你们假借真主的名义，而说出你们所不知道的事。

[170]有人劝他们说：“你们应当遵守真主所降示的经典。”他们说：“不然，我们要遵守我们祖先的遗教。”即使他们的祖先无知无识，不循正道（他们仍要遵守他们的遗教）吗？[171]你号召不信道者，就象叫唤只会听呼喊的牲畜一样。（他们）是聋的，是哑的，是瞎的，故他们不了解。[172]信道的人们啊！你们可以吃我所供给你们的佳美的食物，你们当感谢真主，如果你们只崇拜他。[173]他只禁戒你们吃自死物、血液、猪肉、以及诵非真主之名而宰的动物；凡为势所迫，非出自愿，且不过分的人，（虽吃禁物），毫无罪过。因为真主确是至赦的，确是至慈的。[174]隐讳真主所降示的经典，而以廉价出卖它的人，只是把火吞到肚子里去，在复生日，真主既不和他们说话，又不涤除他们的罪恶，他们将受痛苦的刑罚。[175]这等人，以正道换取迷误，以赦宥换取刑罚，他们真能忍受火刑！[176]这是因为真主已降示包含真理的经典，违背经典的人，确已陷于长远的反对中。

[177]你们把自己的脸转向东方和西方，都不是正义。正义是信真主，信末日，信天使，信天经，信先知，并将所爱的财产施济亲戚、孤儿、贫民、旅客、乞丐和赎身的奴隶，并谨守拜功，完纳天课，履行约言，忍受穷困、患难和战争。这等人，确是忠贞的；这等人，确是敬畏的。[178]信道的人们啊！今以杀人者抵罪为你们的定制，公民抵偿公民，奴隶抵偿奴隶，妇女抵偿妇女。如果尸亲有所宽赦，那么，一方应依例提出要求，一方应依礼给予赔偿，这是你们的主所降示的减轻和慈恩。事后，过分的人，将受痛苦的刑罚。[179]有理智的人们啊！你们在抵罪律中获得生命，（以此为制），以便你们敬畏。[180]你们当中，若有人在临死的时候，还有遗产，那么，应当为双亲和至亲而秉公遗嘱。这已成你们的定制，这是敬畏者应尽的义务。[181]既闻遗嘱之后，谁将遗嘱加以更改，谁负更改的罪过。真主确是全聪的，确是全知的。

[182]若恐遗嘱者偏私或枉法，而为其亲属调解，那是毫无罪过的。真主确是至赦的，确是至慈的。[183]信道的人们啊！斋戒已成为你们的定制，犹如它曾为前人的定制一样，以便你们敬畏。[184]故你们当斋戒有数的若干日。你们中有害病或旅行的人，当依所缺的日数补斋。难以斋戒者，当纳罚赎，即以一餐饭，施给一个贫民。自愿行善者，必获更多的善报。斋戒对于你们是更好的，如果你们知道。[185]赖买丹月中，开始降示《古兰经》，指导世人，昭示明证，以便遵循正道，分别真伪，故在此月中，你们应当斋戒；害病或旅行的人，当依所缺的日数补斋。真主要你们便利，不要你们困难，以便你们补足所缺的日数，以便你们赞颂真主引导你们的恩德，以便你们感谢他。[186]如果我的仆人询问我的情状，你就告诉他们：我确是临近的，确是答应祈祷者的祈祷的。当他祈祷我的时候，教他们应答我，信仰我，以便他们遵循正道。

[187] 斋戒的夜间，准你们和妻室交接。她们是你们的衣服，你们是她们的衣服。真主已知道你们自欺，而恕饶你们，赦免你们；现在，你们可以和她们交接，可以求真主为你们注定的（子女），可以吃，可以饮，至黎明时天边的黑线和白线对你们截然划分。然后整日斋戒，至于夜间。你们在清真寺幽居的时候，不要和她们交接。这是真主的法度，你们不要临近它。真主这样为世人阐明他的迹象，以便他们敬畏。[188] 你们不要借诈术而侵蚀别人的财产，不要以别人的财产贿赂官吏，以便你们明知故犯地借罪行而侵蚀别人的一部分财产。[189] 他们询问新月的情状，你说：“新月是人事和朝觐的时计。”正义绝不是从房屋后面穿洞进去，但正义是敬畏。你们当从门户走进房屋，当敬畏真主，以便你们成功。[190] 你们当为主道而抵抗进攻你们的人，你们不要过分，因为真主必定不喜爱过分者。

[191]你们在那里发现他们，就在那里杀戮他们；并将他们逐出境外，犹如他们从前驱逐你们一样，迫害是比杀戮更残酷的。你们不要在禁寺附近和他们战斗，直到他们在那里进攻你们；如果他们进攻你们，你们就应当杀戮他们。不信道者的报酬是这样的。[192]如果他们停战，那么，真主确是至赦的，确是至慈的。[193]你们当反抗他们，直到迫害消除，而宗教专为真主；如果他们停战，那么，除不义者外，你们绝不要侵犯任何人。[194]禁月抵偿禁月，凡应当尊敬的事物，都是互相抵偿的。谁侵犯你们，你们可以同样的方法报复谁；你们当敬畏真主，当知道真主是与敬畏者同在的。[195]你们当为主道而施舍，你们不要自投于灭亡。你们应当行善；真主的确喜爱行善的人。[196]你们当为真主而完成正朝和副朝。如果你们被困于中途，那么，应当献一只易得的牺牲。你们不要剃发，直到牺牲到达其定所。你们当中谁为生病或头部有疾而剃发，谁当以斋戒，或施舍，或献牲，作为罚赎。当你们平安的时候，凡在小朝后享受到大朝的人，都应当献一只易得的牺牲。凡不能献牲的，都应当在大朝期间斋戒三日，归家后斋戒七日，共计十日。这是家眷不在禁寺区域内的人所应尽的义务。你们当敬畏真主，你们当知道真主的刑罚是严厉的。

[197]朝觐的月份，是几个可知的月份。凡在这几个月内决议朝觐的人，在朝觐中当戒除淫辞、恶言和争辩。凡你们所行的善功，真主都是知道的。你们当以敬畏做旅费，因为最好的旅费是敬畏。有理智的人啊！你们当敬畏我。[198]寻求主的恩惠，对于你们是无罪的。你们从阿赖法特结队而行的时候，当在禁寺附近记念真主，你们当记念他，因为他曾教导你们，从前你们确是迷误的。[199]然后，你们从众人结队而行的地方结队而行，你们当向真主求饶。真主确是至赦的，确是至慈的。[200]你们在举行朝觐的典礼之后，当记念真主，犹如记念你们的祖先一样，或记念得更多些。有人说：“我们的主啊！求您在今世赏赐我们。”他在后世，绝无福分。[201]有人说：“我们的主啊！求您在今世赏赐我们美好的（生活），在后世也赏赐我们美好的（生活），求你保护我们，免受火狱的刑罚。”[202]这等人，将因他们的营求而享受一部分的报酬。真主的清算是神速的。

[203]你们当在数日内记念真主，在两日内仓猝起程的人，毫无罪过；延迟的人，也无罪过。（抉择的权利），专归敬畏的人。你们当敬畏真主，当知道你们只被集合在他那里。[204]有人谈论今世的生活，他的言论，使你赞叹，他还求真主作证他的存心。其实，他是最强悍的仇敌。[205]他转脸之后，图谋不轨，蹂躏禾稼，伤害牲畜。真主是不喜作恶的。[206]有人对他说：“你当敬畏真主”，他就因羞愤而犯罪。火狱将使他满足，那卧褥真恶劣。[207]有人为求真主的喜悦而自愿捐躯。真主是仁爱众仆的。[208]信道的人们啊！你们当全体入在和平教中，不要跟随恶魔的步伐，他确是你们的明敌。[209]如果你们在明证降临之后背离正道，那么，你们当知道真主是万能的，是至睿的。[210]他们只等待真主在云荫中与众天使一齐降临，事情将被判决。一切事情，只归真主安排。

[211]你问以色列的后裔，我赏赐过他们若干明显的迹象。真主的恩典降临之后，凡加以变更的人，（真主必定惩罚他），因为真主的刑罚确是严厉的。[212]不信道的人，为今世的生活所迷惑，他们嘲笑信道者，复生日，敬畏者将在他们之上；真主将无量地供给他所意欲者。[213]世人原是一个民族，嗣后，他们信仰分歧，故真主派众先知作报喜者和警告者，且降示他们包含真理的经典，以便他为世人判决他们所争论的是非。惟曾受天经的人，在明证降临之后，为互相嫉妒，而对天经意见分歧，故真主依自己的意旨而引导信道的人，俾得明了他们所争论的真理。真主引导他所意欲的人走上正路。[214]你们还没有遭遇前人所遭遇的患难，就猜想自己得入乐园了吗？前人曾遭受穷困和患难，曾受震惊，甚至使者和信道的人都说：“真主的援助什么时候降临呢？”真的，真主的援助，确是临近的。[215]他们问你他们应该怎样费用，你说：“你们所费用的财产，当费用于父母、至亲、孤儿、贫民、旅客。你们无论行什么善功，都确是真主所全知的。”

[216]战争已成为你们的定制，而战争是你们所厌恶的。也许你们厌恶某件事，而那件事对你们是有益的；或许你们喜爱某件事，而那件事对于你们是有害的。真主知道，你们确不知道。[217]他们问你禁月内可以作战吗？你说：“禁月内作战是大罪；妨碍主道，不信真主，妨碍（朝觐）禁寺，驱逐禁寺区的居民出境，这些行为，在真主看来，其罪更大。迫害是比杀戮还残酷的。”如果他们能力充足，势必继续进攻你们，务使你们叛教。你们中谁背叛正教，至死还不信道，谁的善功在今世和后世完全无效。这等人，是火狱的居民，他们将永居其中。[218]信道的人，背井离乡并且为主道而奋斗的人，这等人他们的确希望真主的慈恩。真主是至赦的，是至慈的。§ [219]他们问你饮酒和赌博（的律例），你说：“这两件事都包含着大罪，对于世人都有许多利益，而其罪过比利益还大。”他们问你他们应该施舍什么，你说：“你们施舍剩余的吧。”真主这样为你们阐明一切迹象，以便你们思维今世和后世的事务。

[220]他们问你怎样待遇孤儿，你说：“为他们改善他们的事务是更好的。如果你们与他们合伙，那么，（你们应当记取）他们是你们的教胞。真主能辨别破坏的人和改善的人。假若真主意欲，他必使你们烦难。”真主确是万能的，确是至睿的。[221]你们不要娶以物配主的妇女，直到她们信道。已信道的奴婢，的确胜过以物配主的妇女，即使她使你们爱慕她。你们不要把自己的女儿嫁给以物配主的男人，直到他们信道。已信道的奴仆，的确胜过以物配主的男人，即使他使你们爱慕他。这等人叫你们入火狱，真主却随意地叫你们入乐园，和得到赦宥。他为世人阐明他的迹象，以便他们觉悟。[222]他们问你月经的（律例），你说：“月经是有害的，故在经期中你们应当离开妻子，不要与她们交接，直到她们清洁。当她们洗净的时候，你们可以在真主所命你们的部位与她们交接。”真主的确喜爱悔罪的人，的确喜爱洁净的人。[223]你们的妻子好比是你们的田地，你们可以随意耕种。你们当预先为自己而行善。你们当敬畏真主，当知道你们将与他相会。你当向信士们报喜。[224]你们不要为自己的盟誓而以真主为障碍，以致不能行善，不能敬畏，不能调解。真主是全聪的，是全知的。

[225]真主不为无意的誓言而责备你们，但为有意的誓言而责备你们。真主是至赦的，是至容的。[226]盟誓不与妻子交接的人，当期待四个月；如果他们回心转意，那么，真主确是至赦的，确是至慈的。[227]如果他们决心休妻，那么，真主确是全聪的，确是全知的。[228]被休的妇人，当期待三次月经；她们不得隐讳真主造化在她们的子宫里的东西，如果她们确信真主和末日。在等待的期间，她们的丈夫是宜当挽留她们的，如果他们愿意重修旧好。她们应享合理的权利，也应尽合理的义务；男人的权利，比她们高一级。真主是万能的，是至睿的。[229]休妻是两次，此后应当以善意挽留（她们），或以优礼解放（她们）。你们已经给过她们的财产，丝毫不得取回，除非夫妻两人恐怕不能遵守真主的法度。如果你们恐怕他们俩不能遵守真主的法度，那么，她以财产赎身，对于他们俩是毫无罪过的。这是真主的法度，你们不要违犯它。谁违犯真主的法度，谁是不义的人。[230]如果他休了她，那么，她以后不可以做他的妻子，直到她嫁给其他的男人。如果后夫又休了她，那么，她再嫁前夫，对于他们俩是毫无罪过的，如果他们俩猜想自己能遵守真主的法度。这是真主的法度，他为有知识的民众而阐明它。

[231]当你们休妻，而她们待婚满期的时候，你们当以善意挽留她们，或以优礼解放她们；不要为妨害她们而加以挽留，以便你们侵害她们。谁做了这件事，谁确已自欺了。你们不要把真主的迹象当做笑柄，你们当铭记真主所赐你们的恩惠，铭记他降示你们天经和智慧，用以教训你们。你们当敬畏真主，当知道真主对于万物是全知的。[232]如果你们休妻，而她们待婚期满，那么，当她们与人依礼而互相同意的时候，你们不要阻止她们嫁给她们的丈夫。这是用来规劝你们中确信真主和后世的人的。这对于你们是更有益的，是更纯洁的。真主知道，你们却不知道。[233]做母亲的，应当替欲哺乳期的人，哺乳自己的婴儿两周岁。做父亲的，应当照例供给她们的衣食。每个人只依他的能力而受责成。不要使做母亲的为自己的婴儿而吃亏，也不要使做父亲的为自己的婴儿而吃亏。（如果做父亲的死了），继承人应负同样的责任。如果做父母的欲依协议而断乳，那么，他们俩毫无罪过。如果你们另顾乳母哺乳你们的婴儿，那么，你们毫无罪过，但须交付照例应给的工资。你们当敬畏真主，当知道真主是明察你们的行为的。

[234]你们中弃世而遗留妻子的人，他们的妻子当期待四个月零十日；待婚满期的时候，她们关于自身的合理的行为，对于你们毫无罪过。真主对于你们的行为是彻知的。[235]你们用含蓄的言词，向待婚的妇女求婚，或将你们的意思隐藏在心里，对于你们都是毫无罪过的。真主已知道你们不久要向她们提及婚约，（故准你们对她们有所表示），但不要与她们订密约，只可说合理的话；不要缔结婚约，直到守制满期。你们当明白真主知道你们的心事，故你们当防备他；并当知道真主是至赦的，是至容的。[236]你们的妻子，在你们未与她们交接，也未为她们决定聘仪的期间，如果你们休了她们，那对于你们是毫无罪过的，但须以离仪赠与她们；离仪的厚薄，当斟酌丈夫的贫富，依例而赠与；这是善人所应尽的义务。[237]在与她们交接之前，在为她们决定聘仪之后，如果你们休了她们，那么，应当以所定聘仪的半数赠与她们，除非她们加以宽免，或手缔婚约的人加以宽免；宽免是更近于敬畏的。你们不要忘记互惠。真主确是明察你们的行为的。

[238]你们当谨守许多拜功，和中间的拜功，你们当为真主而顺服地立正。[239]如果你们有所畏惧，那么，可以步行着或骑乘着（做礼拜）。你们安全的时候，当依真主所教你们的礼仪而记念他。[240]你们中弃世而遗留妻子的人，当为妻室而遗嘱，当供给她们一年的衣食，不可将她们驱逐出去。如果她们自愿出去，那么，她们关于自身的合礼的行为，对于你们是毫无罪过的。真主是万能的，是至睿的。[241]凡被休的妇女，都应得一份照例的离仪，这是敬畏的人应尽的义务。[242]真主为你们这样阐明他的迹象，以便你们了解。§ [243]你没有知道，那为怕死而整千整万的从自己家里逃亡出去的人吗？真主曾对他们说：“你们死亡吧。”嗣后，又使她们复活。真主对于世人确是有恩惠的，但世人大半不感谢。[244]你们当为主道而战斗，当知道真主是全聪的，是全知的。[245]谁以善债借给真主？他将以许多倍偿还他。真主能使人穷迫，能使人宽裕，你们只被召归于他。

[246]你不知道穆萨死后以色列人中的领袖吗？当时他们对一个同族的先知说：“请你替我们立一个国王，我们就为主道而战斗。”他说：“如果战斗成为你们的定制，你们会不战斗吗？”他们说：“我们已被敌人逐出故乡，父子离散，我们怎能不为主道而战斗呢？”战斗已成为他们的定制的时候，他们除少数人外，都违背命令了。真主是全知不义的人的。

[247]他们的先知对他们说：“真主确已为你们立塔鲁特为国王了。”他们说：“他怎么配做我们的国王呢？我们是比他更配做国王的，况且他没有丰富的财产。”他说：“真主确已选他为你们的领袖，并且加赐他渊博的学识和健壮的体魄。”真主常常把国权赏赐自己所意欲的人。真主是宽大的，全知的。

[248]他们的先知对他们说：“他的国权的迹象，是约柜降临你们，约柜里有从主降下的宁静，与穆萨的门徒和哈伦的门徒的遗物，众天使载负着它。对于你们，此中确有一种迹象，如果你们是信士。”

[249]当塔鲁特统率军队出发的时候，他说：“真主必定以一条河试验你们，谁饮河水，谁不是我的部属；谁不尝河水，谁确是我的部属。”只用手捧一捧水的人，（不算违抗命令）。嗣后，他们除少数人外，都饮了河水。当他和信道的人已渡过河的时候，他们说：“今日我们绝无能力敌对查鲁特和他的军队。”有些将士确信将来必与真主相会，他们说：“少数人的部队，赖真主的佑助，往往战胜多数人的部队。”真主是与坚忍者同在的。[250]当他们出去与查鲁特和他的军队交战的时候，他们祈祷说：“我们的主啊！求您把坚忍注入我们的心中，求你坚定我们的步伐，求你援助我们以对抗不信道的民众。”[251]他们借真主的佑助而打败敌人。达吾德杀死查鲁特，真主把国权和智慧赏赐他，并把自己所意欲的（知识）教授他。要不是真主以世人互相抵抗，那么，大地的秩序必定紊乱了；但真主对于全世界是有恩惠的。[252]这些是真主的迹象，我本真理而对你宣读它。你确是众使者之一。

§ [253] 这些使者，我使他们的品格互相超越；他们中有真主曾和他们说话的，有真主提升他若干等级的。我曾以许多明证赏赐麦尔彦之子尔撒，并且以玄灵扶助他。假若真主意欲，他们的信徒在明证降临之后，必不互相残杀，但他们意见分歧，他们中有信道的，有不信道的。假若真主意欲，他们必不互相攻击，但真主是为所欲为的。[254] 信道的人们啊！没有买卖，没有友谊，不许说情的日子降临之前，你们当分舍你们的财产。不信道的人，确是不义的。[255] 真主，除他外决无应受崇拜的；他是永生不灭的，是维护万物的；瞌睡不能侵犯他，睡眠不能克服他；天地万物都是他的；不经他的许可，谁能在他那里替人说情呢？他知道他们面前的事和他们以后的事；除他所启示的外，他们绝不能窥测他的玄妙；他的知识，包罗天地。天地的维持，不能使他疲倦。他是至尊的，确是至大的。[256] 对于信仰，绝无强迫；因为正邪确已分明了。谁不信恶魔而信真主，谁确已把握住坚实的、绝不断折的把柄。真主是全聪的，是全知的。

[257]真主是信道的人的保佑者，使他们从重重黑暗走入光明；不信道的人的保佑者是恶魔，使他们从光明走入重重黑暗。这等人，是火狱的居民，他们将永居其中。[258]难道你没有看见那个人吗？真主把国权赏赐他，故他与伊布拉欣争论他的主。当时，伊布拉欣说：“我的主能使死者生，能使生者死。”他说：“我也能使死者生，能使生者死。”伊布拉欣说：“真主的确能使太阳从东方升起，你使它从西方升起吧。”那个不信道的人，就哑口无言了。真主不引导不义的民众。[259]难道你没有看见那个人吗？他经过一个荒凉的颓废的城市，他说：“真主怎样使这个已死的城市复活呢？”故真主使他在死亡的状态下逗留了一百年，然后使他复活。他说：“你逗留了多久？”他说：“我逗留了一日，或不到一日。”他说：“不然，你已逗留了一百年。你看你的饮食，没有腐败。你看你的驴子。我要以你为世人的迹象。你看这些骸骨，我怎样配合他，怎样以肉套在它的上面。”当他明白这件事的时候，他说：“我知道真主对于万事是全能的。”

[260]当时，伊布拉欣说：“我的主啊！求您昭示我你怎样使死人复活。”真主说：“难道你不信吗？”他说：“不然，（我要求实验）以便我的心安定。”真主说：“你取四只鸟，使它们倾向你，然后，在每座山上安置它们中的一部分，然后，你叫唤它们，它们就飞到你的面前来。你当知道真主是万能的，是至睿的。”[261]为主道而施舍财产的人，譬如（一个农夫，播下）一粒谷种，发出七穗，每穗结一百颗谷粒。真主加倍地报酬他所意欲的人，真主是宽大的，是全知的。[262]为主道而施舍财产，施后不责备受施的人，也不损害他，这等人，在他们的主那里，要享受他们的报酬，他们将来没有恐惧，也不忧愁。[263]与其在施舍之后，损害受施的人，不如以婉言谢绝他，并赦宥他的烦扰。真主是自足的，是至容的。[264]信道的人们啊！你们不要责备受施的人和损害他，而使你们的施舍变为无效，犹如为沽名而施舍财产，并不信真主和后世的人一样。他譬如一个光滑的石头，上面铺着一层浮土，一阵大雨过后，使它变得又硬又滑。他们不能获得他们所施舍的任何报酬。真主是不引导不信道的民众的。

[265] 施舍财产，以求真主的喜悦并确定自身信仰的人，譬如高原上的园圃，它得大雨，便加倍结实。如果不得大雨，小雨也足以滋润。真主是明察你们的行为的。[266] 你们中有谁喜欢自己有一个种满海枣和葡萄，下临诸河，能出产很多果实的园圃，在自己已老迈，而儿女还是弱小的时候，遭遇挟火的旋风，把自己的园圃，烧毁无遗呢？真主为你们这样阐明许多迹象，以便你们思维。[267] 信道的人们啊！你们当分舍自己所获得的美品，和我为你们从地下出产的物品；不要择取那除非闭着眼睛，连你们自己也不愿接受的劣质物品，用以施舍。你们当知道真主是自足的，是可颂的。[268] 恶魔以贫乏恐吓你们，以丑事命令你们；真主却应许你们赦宥和恩惠。真主是宽大的，是全知的。[269] 他以智慧赋予他所意欲的人；谁禀赋智慧，谁确已获得许多福利。惟有理智的人，才会觉悟。

[270]凡你们所施的费用，凡你们所发的誓愿，都确是真主所知道的。不义的人，绝没有任何援助者。[271]如果你们公开地施舍，这是很好的；如果你们秘密地施济贫民，这对于你们是更好的。这能消除你们的一部分罪恶。真主是彻知你们的行为的。[272]引导他们，不是你的责任，但真主引导他所意欲的人。你们所施舍的任何美物，都是有利于你们自己的，你们只可为求真主的喜悦而施舍。你们所施舍的任何美物，你们都将享受完全的报酬，你们不受亏枉。[273]（施舍）应归那些贫民，他们献身于主道，不能到远方去谋生；不明他们的真相的人，以为他们是富足的，因为他们不肯向人乞讨。你从他们的仪表可以认识他们，他们不会呶呶不休地向人乞讨。你们所施舍的任何美物，确是真主所知道的。[274]不分昼夜，不拘隐显地施舍财物的人们，将在他们的主那里享受报酬，他们将来没有恐惧，也不忧愁。

[275]吃利息的人，要象中了魔的人一样，疯疯癫癫地站起来。这是因为他们说：“买卖恰象利息。”真主准许买卖，而禁止利息。奉到主的教训后，就遵守禁令的，得已往不咎，他的事归真主判决。再犯的人，是火狱的居民，他们将永居其中。[276]真主褫夺利息，增加赈物。真主不喜爱一切孤恩的罪人。[277]信道而且行善，并谨守拜功，完纳天课的人，将在他们的主那里享受报酬，他们将来没有恐惧，也不会忧愁。[278]信道的人们啊！如果你们真是信士，那么，你们当敬畏真主，当放弃余欠的利息。[279]如果你们不遵从，那么，你们当知道真主和使者将对你们宣战。如果你们悔罪，那么，你们得收回你们的资本，你们不致亏枉别人，你们也不致受亏枉。[280]如果债务者是穷迫的，那么，你们应当待他到宽裕的时候；你们若把他所欠的债施舍给他，那对于你们是更好的，如果你们知道。[281]你们当防备将来有一日，你们要被召归于主，然后人人都得享受自己行为的完全的报酬而不受亏枉。

[282]信道的人们啊！你们彼此间成立定期借贷的时候，你们应当写一张借券，请一个会写字的人，秉公代写。代书人不得拒绝，当遵照真主所教他的方法而书写。由债务者口授，（他口授时），当敬畏真主——他的主——不要减少债额一丝毫。如果债务者是愚蠢的，或老弱的，或不能亲自口授的，那么，叫他的监护人秉公地替他口授。你们当从你们的男人中邀请两个人作证；如果没有两个男人，那么，从你们所认可的证人中请一个男人和两个女人作证。这个女人遗忘的时候，那个女人可以提醒她。证人被邀请的时候，不得拒绝。无论债额多寡，不可厌烦，都要写在借券上，并写明偿还的日期。在真主看来，这是最公平的，最易作证的，最可祛疑的。但你们彼此间的现款交易，虽不写买卖合同，对于你们是毫无罪过的。你们成立商业契约的时候，宜请证人，对代书者和作证者，不得加以妨害；否则，就是你们犯罪。你们应当敬畏真主，真主教诲你们，真主是全知万物的。

§ [283] 如果你们在旅行中（借贷），而且没有代书的人，那么，可交出抵押品；如果你们中有一人信托另一人，那么，受信托的人，当交出他所受的信托物，当敬畏真主——他的主。你们不要隐讳见证，谁隐讳见证，谁的心确是有罪的。真主是全知你们的行为的。[284] 天地万物，都是真主的。你们的心事，无论加以表白，或加以隐讳，真主都要依它而清算你们。然后，要赦宥谁，就赦宥谁；要惩罚谁，就惩罚谁。真主对于万事是全能的。[285] 使者确信主所降示他的经典，信士们也确信那部经典，他们人人都确信真主和他的众天使，一切经典和众使者。（他们说）：“我们对于他的任何使者，都不加以歧视。”他们说：“我们听从了，我们恳求你赦宥；我们的主啊！你是最后的归宿。” [286] 真主只依各人的能力而加以责成。各人要享受自己所行善功的奖赏，要遭遇自己所作罪恶的惩罚。”我们的主啊！求您不要惩罚我们，如果我们遗忘或错误。求你不要使我们荷负重担，犹如你使古人荷负它一样。我们的主啊！求您不要使我们担负我们所不能胜任的。求你恕饶我们，求你赦宥我们，求你怜悯我们。你是我们的保佑者，求你援助我们，以对抗不信道的民众。”

第三章 伊姆兰的家属
(阿黎伊姆兰)

这章是麦地那的，全章共计二零零章
奉至仁至慈的真主之名

[1] 艾列弗，俩目，米目。[2] 真主，除他外，绝无应受崇拜的；他是永生不灭的，是维护万物的。[3] 他降示你这部包含真理的经典，以证实以前的一切天经；他曾降示《讨拉特》和《引支勒》[4]于此经之前，以作世人的向导；又降示证据。不信真主的迹象的人，必定要受严厉的刑罚。真主是万能的，是惩恶的。[5] 真主确是天地间任何物所不能瞒的。[6] 你们在子宫里的时候，他随意地以形状赋于你们。除他外，绝无应受崇拜的；他确是万能的，确是至睿的。[7] 他降示你这部经典，其中有许多明确的节文，是全经的基本；还有别的许多隐微的节文。心存邪念的人，遵从隐微的节文，企图淆惑人心，探求经义的究竟。只有真主和精通学问的人才知道经义的究竟。他们说：“我们已确信它，明确的和隐微的，都是从我们的主那里降示的。惟有理智的人，才会觉悟。[8] 我们的主啊！在你引导我们之后，求你不要使我们的背背离正道，求你把你那里发出的恩惠，赏赐我们，你确是博施的。[9] 我们的主啊！在无疑之日，你必定集合世人。真主确是不爽约的。”

[10]不信道者所有的财产和子嗣，对真主的刑罚，不能裨益他们一丝毫。这等人是火狱的燃料。[11]（他们的情状），犹如法老的百姓和他们以前的各民族的情状一样；他们否认真主的迹象，故真主因他们的罪恶而惩治他们。真主的刑罚是严厉的。[12]你对不信道者说：“你们将被克服，将被集合于火狱。那卧褥真恶劣！”[13]你们确已得到一种迹象，在交战的两军之中；一军是为主道而战的，一军是不信道的，眼见这一军有自己的两倍。真主以他自己的佑助扶助他所意欲的人。对于有眼光的人，此中确有一种鉴戒。[14]迷惑世人的，是令人爱好的事物，如妻子，儿女，金银，宝藏，骏马，牲畜，禾稼等。这些是今世生活的享受；而真主那里，却有优美的归宿。§ [15]你说：“我告诉你们比这更佳美的，好吗？敬畏者得在他们的主那里，享受下临诸河的乐园，他们得永居其中，并获得纯洁的配偶，和真主的喜悦。”真主是明察众仆的。

[16]他们说：“我们的主啊！我们确已信道了，求你赦宥我们的罪过，求你使我们得免于火狱的刑罚。” [17]他们是坚忍的，是诚实的，是顺从的，是好施的，是在黎明时求饶的。 [18]真主秉公作证：除他外，绝无应受崇拜的；众天使和一般学者，也这样作证：除他外，绝无应受崇拜的，他是万能的，是至睿的。 [19]真主所喜悦的信仰，确是伊斯兰。曾受天经的人，除在知识降临他们之后，由于互相嫉妒外，对于伊斯兰也没有异议。谁不信真主的迹象，（真主不久就要惩治谁），因为真主确是清算神速的。 [20]. 如果他们与你争论，你就说：“我已全体归顺真主；顺从我的人，也归顺真主。” 你对曾受天经的人和不识字的人说：“你们已经归顺了吗？” 如果他们归顺，那么，他们已遵循正道。如果他们背弃，那么，你只负通知的责任。真主是明察众仆的。 [21]对于不信真主的迹象，而且枉杀众先知，枉杀以正义命人者的人，你应当以痛苦的刑罚向他们报喜。 [22]这等人的善功，在今世和后世，完全无效，他们绝没有援助者。

[23]难道你没有看见曾受一部分天经的人吗？别人召他们去依据真主的经典而判决争执时，他们中有一部分人不愿接受他的判决，他们是常常反对真理的。[24]这是因为他们说：“火绝不接触我们，除非若干有数的日子。”他们所捏造的，在他们的宗教方面，已欺骗了他们。[25]在毫无可疑的一日，我将集合他们，那时人人都得享受自己行为的完全的报酬，毫无亏枉。在那日，他们怎样呢？[26]你说：“真主啊！国权的主啊！你要把国权赏赐谁，就赏赐谁；你要把国权从谁手中夺去，就从谁手中夺去；你要使谁尊贵，就使谁尊贵；你要使谁裨贱，就使谁裨贱；福利只由你掌握；你对于万事，确是全能的。[27]你使夜入昼，使昼入夜；你从无生物中取出生物，从生物中取出无生物；你无量地供给你所意欲的人。”[28]信道的人，不可舍同教而以外教为盟友；谁犯此禁令，谁不得真主的保佑，除非你们对他们有所畏惧（而假意应酬）。真主使你们防备他自己，真主是最后的归宿。[29]你说：“你们的心事，无论加以隐讳，或加以表白，真主都是知道的。他知道天地万物。真主对于万事是全能的。”

[30]在那日，人人都要发现自己所作善恶的记录陈列在自己面前。人人都要希望在自己和那日之间，有很远的距离。真主使你们防备他自己，真主是仁爱众仆的。[31]你说：“如果你们喜爱真主，就当顺从我；（你们顺从我），真主就喜爱你们，就赦宥你们的罪过。真主是至赦的，是至慈的。”[32]你说：“你们当服从真主和使者。”如果你们违背正道，那么，真主确是不喜爱不信道的人的。§ [33]真主确已拣选阿丹、努哈、伊布拉欣的后裔，和伊姆兰的后裔，而使他们超越世人。[34]那些后裔，是一贯的血通。真主是全聪的，是全知的。[35]当时伊姆兰的女人说：“我的主啊！我誓愿以我腹里所怀的，奉献你，求你接受我的奉献。你确是全聪的，确是全知的。”[36]当她生了一个女孩的时候，她说：“我确已生了一个女孩。”真主是知道她所生的孩子的。男孩不象女孩一样。”我确已把她叫做麦尔彦，求你保佑她和她的后裔，免受被弃绝的恶魔的骚扰。”[37]她的主接受了她的，并使她健全的成长，且使宰凯里雅抚育她。宰凯里雅每次进内殿去看她，都发现她面前有给养，他说：“麦尔彦啊！你怎么会有这个呢？她说：“这是从我的主那里降下的。”真主必定无量地供给他的意欲的人。

[38]在那里，宰凯里雅就祈祷他的主说：“我的主啊！求您从你那里赏赐我一个善良的子嗣。你确是听取祈祷的。” [39]正当宰凯里雅站在内殿祈祷的时候，天使喊叫他说：“真主以叶哈雅向你报喜，他要证实从真主发出的一句话，要长成尊贵的、克己的人，要变成一个善良的先知。” [40]他说：“我的主啊！我确已老迈了，我的妻子是不会生育的，我怎么会有儿子呢？”天使说：“真主如此为所欲为。” [41]宰凯里雅说：“我的主啊！求您为我预定一种迹象。”天使说：“你的迹象是你三日不说话，只做手势。你当多多的记念你的主，你当朝夕赞他超绝。” [42]当时，天使说：“麦尔彦啊！真主确已拣选你，使你纯洁，使你超越全世界的妇女。 [43]麦尔彦啊！你当顺服你的主，你当叩头，你当与鞠躬的人一同鞠躬。” [44]这是关于幽玄的消息，我把它启示你；当他们用拈阄法决定谁抚养麦尔彦的时候，你没有在场，他们争论的时候，你也没有在场。 [45]当时，天使说：“麦尔彦啊！真主的确把他发出的一句话向你报喜。他的名子是麦尔彦之子麦西哈·尔撒，在今世和后世都是有面子的，是真主所亲近的。

[46]他在摇篮里在壮年时都要对人说话，他将来是一个善人。” [47]她说：“我的主啊！任何人都没有和我接触过，我怎么会有儿子呢？”天使说：“真主要如此创造他的意欲的人。当他判决一件事情的时候，他只对那件事情说声‘有’，它就有了。” [48]他要教他书法和智慧，《讨拉特》和《引支勒》， [49]他要使他去教化以色列的后裔。（尔撒说）：我确已把你们的主所降示一种迹象，带来给你们了。我必定为你们用泥做一个象鸟样的东西，我吹口气在里面，它就奉真主的命令而飞动。我奉真主的命令，能医治天然盲、大麻疯，又能使死者复活，又能把你们所吃的和你们储藏在家里的食物告诉你们。对于你们，此中确有一种迹象，如果你们是信道的人。 [50]（我奉命来）证实在我之前降示的《讨拉特》，并为你们解除一部分禁令。我已昭示你们从真主发出的一种迹象，故你们应当敬畏真主，应当服从我。 [51]真主确是我的主，也是你们的主，故你们应当崇拜他。这是正路。

§ [52]当尔撒确知众人不信道的时候，他说：“谁为真主而协助我？”众门徒说：“我们为真主而协助你，我们已确信真主，求你作证我们是归顺者。”

[53] 我们的主啊！我们已确信你所降示的经典，我们已顺从使者，求你使我们加入作证者的行列。” [54] 他们用计谋，真主也用计谋，真主是最善于用计谋的。 [55] 当时，真主对尔撒说：“我必定要使你寿终，要把你擢升到我那里，要为你涤清不信道者的诬蔑，要使信仰你的人，在不信仰你的人之上，直到复生日。然后你们只归于我，我要为你们判决你们所争论的是非。 [56] 至于不信道的人，我要在今世和后世，严厉地惩罚他们，他们绝没有任何援助者。 [57] 至于信道而且行善的人，真主要使他们享受完全的报酬。真主不喜爱不义的人。 [58] 这是我对你宣读的迹象，和睿智的教训。” [59] 在真主看来，尔撒确是象阿丹一样的。他用土创造阿丹，然后他对他说“有”，他就有了。 [60] （这是）从你的主降示的真理，故你不要怀疑。 [61] 在知识降临你之后，凡与你争论此事的人，你都可以对他们说：“你们来吧！让我们召集我们各自的孩子，我们的妇女和你们的妇女，我们的自身和你们的自身，然后让我们祈祷真主弃绝说谎的人。”

[62]这确是真实的故事。除真主外，绝无应受崇拜的。真主确是万能的，确是至睿的。[63]如果他们背弃正道，那么，真主对于作恶的人，确是全知的。[64]你说：“信奉天经的人啊！你们来吧，让我们共同遵守一种双方认为公平的信条：我们大家只崇拜真主，不以任何物配他，除真主外，不以同类为主宰。”如果他们背弃这种信条，那么，你们说：“请你们作证我们是归顺的人。[65]信奉天经的人啊！你们为什么和我们辩论伊布拉欣（的宗教）呢？《讨拉特》和《引支勒》是在他弃世之后才降示的。难道你们不了解吗？[66]你们这等人，自己知道的事，固然可以辩论；怎么连自己所不知道的事，也要加以辩论呢？真主知道，你们确不知道。”[67]伊布拉欣既不是犹太教徒，也不是基督教徒。他是一个崇信正教、归顺真主的人，他不是以物配主的人。[68]与伊布拉欣最亲密的，确是顺从他的人，和这个先知，和信道的人。真主是信士们的保佑者。[69]信奉天经的人中有一部分人，希望使你们迷误，其实，他们只能使自己迷误，他们却不自觉。[70]信奉天经的人啊！你们明知真主的迹象是真的，你们为什么不信那些迹象呢？

[71] 信奉天经的人啊！你们为什么明知故犯地以假乱真，隐讳真理呢？[72] 信奉天经的人中有一部分人说：“你们可以在早晨表示确信信士们所受的启示，而在晚夕表示不信，（你们这样做），他们或许叛教。[73] 你们只可以信任你们的教友。”你说：“引导确是真主的引导，难道因为别人获得象你们所获得的启示，或他们将在真主那里与你们辩论，（你们就这样用计）吗？”你说：“恩惠确是由真主掌握，他把它赏赐他所意欲的人。”真主是宽大的，是全知的。[74] 他为自己的慈恩而特选他所意欲的人。真主是有宏恩的。[75] 信奉天经的人中有这样的人：如果你托付他一千两黄金，他会交给还你；他们中也有这样的人：如果你托付他一枚金币，他也许不交还你，除非你一再追究它。这是因为他们说：“我们不为不识字的人而受处分。”他们明知故犯地假借真主的名义而造谣。[76] 不然，凡践约而且敬畏的人，（都是真主所喜爱的）。因为真主确是喜爱敬畏者的。[77] 以真主的盟约和自己的盟誓换取些微代价的人，在后世不获恩典，复生日，真主不和他们说话，不睬他们，不涤清他们的罪恶，他们将受痛苦的刑罚。

[78]他们中确有一部分人，篡改天经，以便你们把曾经篡改的当做天经，其实，那不是天经。他们说：“这是从真主那里降示的。”其实那不是从真主那里降示的，他们明知故犯地假借真主的名义而造谣。[79]一个人既蒙真主赏赐经典，智慧和预言，他不至对世人说：“你们做我的奴仆，不要做真主的奴仆。”但（他必说）：“你们当做崇拜造物主的人，因为你们教授天经，诵习天经。”[80]他也不致教你们以众天使和众先知为主宰。你们既归顺之后，他怎能教你们不信道呢？[81]当时，真主与众先知缔约说：“我已赏赐你们经典和智慧，以后有一个使者来证实你们所有的经典，你们必须确信他，必须辅助他。”他说：“你们承认吗？你们愿意为此事而与我缔约吗？”他们说：“我们承认了。”他说：“那么，你们作证吧；我也和你们一同作证。[82]此后，凡背弃约言的，都是罪人。”[83]难道他们要舍真主的宗教而寻求别的宗教吗？同时天地万物，不论自愿与否，都归顺他，他们将来只被召归于他。

[84]你说：“我们确信真主，确信我们所受的启示，与伊布拉欣，伊斯玛伊莱，伊斯哈格，叶尔孤白和各支派所受的启示，与穆萨，尔萨和众先知所受赐予他们的主的经典，我们对于他们中的任何一人，都不加以歧视，我们只归顺他。” [85]舍伊斯兰的信仰而寻求别的信仰的人，他所寻求的信仰，绝不会被接受，他在后世，是亏折的人。[86]既表示信道，又作证使者的真实，且眼见明证的降临，然后表示不信，这样的民众，真主怎么能引导他们呢？真主是不引导不义的民众的。[87]这等人的报应，是遭受真主的弃绝与天使和人类的共同的咒诅；[88]他们将永居火狱中，不蒙减刑，也不蒙缓刑。[89]惟后来悔过自新的人，（将蒙赦宥），因为真主确是至赦的，确是至慈的。[90]信道之后，又复不信，且变本加厉的人，他们的忏悔绝不被接受。这等人确是迷误的。[91]在世时没有信道，临死时仍不信道的人，即使以满地的黄金赎罪，也不被接受，这等人将受痛苦的刑罚，他们绝没有任何援助者。

[92]你们绝不能获得全善，直到你们分舍自己所爱的事物。你们所施舍的，无论是什么，确是真主所知道的。§ [93]一切食物对于以色列的后裔，原是合法的。除非在降示《讨拉特》之前伊斯拉仪（的后裔）自己所戒除的食物。你说：“你们拿《讨拉特》来当面诵读吧，如果你们是诚实的。” [94]此后，凡是假借真主的名义而造谣的人，都是不义的。 [95]你说：“真主所说的是实话，故你们应当遵守崇奉正教的伊布拉欣的宗教，他不是以物配主的。” [96]为世人而创设的最古的清真寺，确是在麦加的那所吉祥的天房、全世界的向导。 [97]其中有许多明证，如伊布拉欣的立足地；凡入其中的人都得安宁。凡能旅行到天房的，人人都有为真主而朝觐天房的义务。不信道的人（无损于真主），因为真主确是无求于全世界的。 [98]你说：“信奉天经的人啊！真主是见证你们的行为的，你们为什么不信真主的迹象呢？” [99]你说：“信奉天经的人啊！你们既是见证，为什么你们要阻止信道的人入真主的大道，并想暗示它是邪道呢？真主决不忽视你们的行为。” [100]信道的人们啊！如果你们顺从曾受天经的一部分人，那么，他们将使你们在信道之后变成不信道的人。

[101]你们常常听见别人对你们宣读真主的迹象，使者又与你们相处，你们怎么不信道呢？谁信托真主，谁确已被引导于正路。[102]信道的人们啊！你们当真实地敬畏真主，你们只有成为顺从真主的人才能去世。[103]你们当全体抓住真主的绳索，不要自己分裂。你们当铭记真主所赐你们的恩典，当时，你们原是仇敌，而真主联合你们的心，你们借他的恩典才变成教胞；你们原是在火坑边缘上的，是真主使你们脱离那个火坑。真主如此为你们阐明他的迹象，以便你们遵循正道。[104]你们中当有一部分人，导人于至善，并劝善戒恶；这等人，确是成功的。[105]你们不要象那样的人：在明证降临之后，自己分裂，常常争论；那等人，将受重大的刑罚。[106]. 在那日，有些脸将变成白皙的，有些脸将变成黧黑的。至于脸色变黑的人（天使将对他们说）：“你们既信道之后又不信道吗？你们为不信道而尝试刑罚吧。” [107]至于脸色变白的人，将入于真主的慈恩内，而永居其中。[108]这是真主的迹象，其中包含真理，我对你宣读它，真主不欲亏枉众生。

[109]天地万物都是真主的，万事只归真主。[110]你们是为世人而被产生的最优秀的民族，你们劝善戒恶，确信真主。假若信奉天经的人确信正道，那对于他们是更好的。他们中有一部分是信士，大部分是罪人。[111]除恶言外，他们绝不能伤害你们；如果你们和他们交战，他们将要败北，且不获援助。[112]他们无论在那里出现，都要陷于卑贱之中，除非借真主的和约与众人的和约不能安居，他们应受真主的谴怒，他们要陷于困苦之中。这是因为他们不信真主的迹象，而且枉杀众先知，这又是因为他们违抗主命，超越法度。[113]他们不是一律的。信奉天经的人中有一派正人，在夜间诵读真主的经典，且为真主而叩头。[114]他们确信真主和么日，他们劝善戒恶，争先行善；这等人是善人。[115]他们无论行什么善功，绝不至于徒劳无酬。真主是全知敬畏者的。

[116]不信道的人，他们的财产和子嗣，对真主的刑罚，绝不能裨益他们一丝毫；这等人是火狱的居民，将永居其中。[117]他们在今世生活中所施舍的，譬如寒风吹向自欺的民众的禾稼上，就把它毁灭了。真主没有亏枉他们，但他们自欺。[118]信道的人们啊！你们不要以不同教的人为心腹，他们不遗余力谋害你们，他们希望你们遭难，他们的口中已吐露怨恨，他们的胸中所隐讳的，尤为恶毒。我确已为你们阐明许多迹象，如果你们是能了解的。[119]你们喜爱他们，他们却不喜爱你们，你们确信一切天经，而他们遇见你们就说：“我们已信道了。”他们私相聚会的时候，为怨恨你们而咬自己的指头。你说：“你们为怨恨而死亡吧！”真主确是全知心事的。[120]你们获得福利，他们就忧愁；你们遭遇祸患，他们就快乐。如果你们坚忍而且敬畏，那么，他们的计谋不能伤你们一丝毫。真主确是周知他们的行为的。[121]当时，你在早晨从家里出去，把信士们布置在阵地上。真主是全聪的，是全知的。

[122]当时，你们中有两伙人要想示弱；但是真主是他们的保佑者。信士们只信托真主吧！[123]白德尔之役，你们是无势力的，而真主确已援助了你们。故你们应当敬畏真主，以便你们感谢。[124]当时，你对信士们说：“你们的主降下天使三千来援助你们，还不够吗？[125]不然，如果你们坚忍，并且敬畏，而敌人立刻来攻你们，那么，你们的主，将使袭击的天使五千来援助你们。”[126]真主只以这应许对你们报喜，以便你们的心境因此而安定。援助只是从万能的、至睿的真主那里降下的。[127]（他援助你们），以便对于不信道的人，或剪除一部分，或全部加以凌辱，以便他们失败而归。[128]他们确是不义的，真主或加以赦宥，或加以惩罚，你对于这件事，是无权过问的。[129]天地万物，都是真主的。他要恕饶谁，就恕饶谁；要惩罚谁，就惩罚谁。真主是至赦的，是至慈的。[130]信道的人们啊！你们不要吃重复加倍的利息，你们当敬畏真主，以便你们成功。[131]你们当防备那已为不信道的人而预备了的火狱。[132]你们当服从真主和使者，以便你们蒙主的怜恤。

§ [133]你们当争先趋赴从你们的主发出的赦宥，和那与天地同宽的、已为敬畏者预备好的乐园。[134]敬畏的人，在康乐时施舍，在艰难时也施舍，且能抑怒、又能恕人。真主是喜爱行善者的。[135]敬畏者，当做了丑事或自欺的时候，记念真主，且为自己的罪恶而求饶——
除真主外，谁能赦宥罪恶呢？——
他们没有明知故犯地怙恶不悛。[136]这等人的报酬，是从他们的主发出的赦宥，和下临诸河的乐园，他们得永居其中。遵行者的报酬真优美！[137]有许多常道，已在你们之前逝去了；故你们当在大地上旅行，以观察否认真理者的结局是怎样的。[138]这是对于世人的一种宣示，也是对于敬畏者的一种向导和教训。[139]你们不要灰心，不要忧愁，你们必占优势，如果你们是信道的人。[140]如果你们遭受创伤，那么，敌人确已遭受同样的创伤了。我使气运周流于世人之间，以便真主甄别信道的人，而以你们为见证——
真主不喜爱不义的人。

[141]以便真主锻炼信道的人，而毁灭不信道的人。[142]真主还没有甄别你们中奋斗的人和坚忍的人，难道你们就以为自己得入乐园吗？[143]遭遇死亡之前，你们确已希望死亡；现在你们确已亲眼见到死亡了。[144]穆罕默德只是一个使者，在他之前，有许多使者，确已逝去了；如果他病故或阵亡，难道你们就要叛道吗？叛道的人，绝不能伤损真主一丝毫。真主将报酬感谢的人。[145]不得真主的许可，任何人都会死亡；真主已注定各人的寿限了。谁想获得今世的报酬，我给谁今世的报酬；谁想获得后世的报酬，我给谁后世的报酬。我将报酬感谢的人。[146]有许多先知，曾有些明哲和他们一同作战，那些明哲没有为在主道上所遭遇的艰难而灰心，懈怠，屈服。真主是喜爱坚忍者的。[147]他们没有别的话，只说：“我们的主啊！求您赦宥我们的罪恶，和我们的过失，求你坚定我们的步伐，求你援助我们以对抗不信道的民众。”[148]故真主将今世的报酬和后世优美的报酬赏赐他们，真主是喜爱行善者的。

[149]信道的人们啊！如果你们顺从不信道的人，他们将使你们背叛，以致你们变成亏折的人。[150]不然，真主是你们的保佑者，是最优的援助者。[151]我要把恐怖投在不信道者的心中，因为他们把真主和真主所未证实的（偶像）去配他，他们的归宿是火狱。不义者的归宿真恶劣。[152]你们奉真主的命令而歼灭敌军之初，真主确已对你们实践他的约言；直到了在他使你们看见你们所喜爱的战利品之后，你们竟示弱、内争、违抗（使者的）命令。你们中有贪恋今世的，有企图后世的。嗣后，他使你们离开敌人，以便他试验你们。他确已饶恕你们。真主对于信士是有恩惠的。§ [153]当时，你们败北远遁，不敢回顾任何人；——

而使者在你们的后面喊叫你们，真主便以重重忧愁报答你们，以免你们为自己所丧失的战利品和所遭遇的惨败而惋惜。真主是彻知你们的行为的。

[154]在忧患之后，他又降安宁给你们，使你们中一部分人瞌睡；另一部分人则为自身而焦虑，他们象蒙昧时代的人一样，对真主妄加猜测，他们说：“我们有一点胜利的希望吗？”你说：“一切事情，的确都是真主所主持的。”他们的心里怀着不敢对你表示的恶意；他们说：“假若我们有一点胜利的希望，我们的同胞不致阵亡在这里。”你说：“假若你们坐在家里，那么命中注定要阵亡的人，必定外出，走到他们阵亡的地方；（真主这样做），以便他试验你们的心事，锻炼你们心中的信仰。真主是全知心事的。” [155]两军交战之日，你们中败北的人，只因他们犯过，故恶魔使他们失足；真主确已恕饶他们。真主确是至赦的，确是至容的。 [156]信道的人们啊！你们不要象不信道的人一样；当他们的同胞出门病故，或阵亡前线的时候，他们说：“假若他们同我们坐在家，那么，他们不致病故或阵亡。”（你们不要象他们那样说）以便真主以此为他们心里（所独有）的悔恨。真主能使死人复活，能使活人死亡。真主是明察他们的行为的。 [157]如果你们为主道而阵亡，或病故，那么，从真主发出的赦宥和慈恩，必定比他们所聚集的（财产）还要宝贵些。

[158] 如果你们病故，或阵亡，那么，你们必定被集合到真主那里。[159] 只因为从真主发出的慈恩，你温和地对待他们；假若你是粗暴的，是残酷的，那么，他们必定离你而分散；故你当恕饶他们，当为他们向主求饶，当与他们商议公事；你既决计行事，就当信托真主。真主的确喜爱信托他的人。[160] 如果真主援助你们，那么，绝没有人能战胜你们。如果他弃绝你们，那么，在他（弃绝你们）之后，谁能援助你们呢？叫信士们只信托真主！[161] 任何先知，都不致于侵蚀公物。谁侵蚀公物，在复生日，谁要把他所侵蚀的公物拿出来。然后，人人都得享受自己行为的完全的报酬，他们不受亏枉。[162] 难道追求真主喜悦的人，象应受真主谴怒的人吗？他的归宿是火狱，那归宿真恶劣。[163] 在真主看来他们分为许多等级。真主是明察他们的行为的。[164] 真主确已施恩于信士们，因为他曾在他们中派遣了一个同族的使者，对他们宣读他的迹象，并且熏陶他们，教授他们天经和智慧，以前，他们确是在明显的迷误中的。[165] 你们所遭受的损失，只有你们所加给敌人的损失的一半，你们怎么还说：“这是从哪里来的呢？”你说：“这是你们自作自受的。”真主对于万事确是全能的。

[166]两军交战之日，你们所遭受的损失，是依据真主的意旨的，他要认识确信的人，[167]也要认识伪信的人。有人对他们说：“你们来吧，来为主道而作战，或来自卫吧！”他们说：“假若我们会打仗，我们必定追随你们。”在那日，与其说他们是信道的人，不如说他们是不信道的人。他们口里所说的，并不是他们心里所想的。真主是知道他们所隐讳者的。[168]他们不肯参加战斗，却对自己的教胞说：“假若他们顺从我们，他们不会阵亡。”你说：“你们为自身抵御死亡吧，如果你们是诚实的。”[169]为主道而阵亡的人，你绝不要认为他们是死的，其实，他们是活着的，他们在真主那里享受给养。[170]他们又喜欢真主赏赐自己的恩惠，又喜欢留在人间，还没有赶上他们的那些教胞，将来没有恐惧，也不忧愁。§ [171]他们喜欢从真主发出的赏赐和恩惠，并且喜欢真主不使信士们徒劳无酬。[172]他们遭受创伤之后仍应真主和使者的召唤。他们中行善而且敬畏的人，得享受重大的报酬。[173]有人曾对他们说：“那些人确已为进攻你们而集合队伍了，故你们应当畏惧他们。”这句话却增加了他们的信念，他们说：“真主是使我们满足的，他是优美的监护者！”

[174]他们带着从真主发出的赏赐和恩惠转回来，他们没有遭受任何损失，他们追求真主的喜悦。真主是有宏恩的。[175]那个恶魔，只图你们畏惧他的党羽，你们不要畏惧他们，你们当畏惧我，如果你们是信道的人。[176]争先投入迷信的人，不要让他使你忧愁。他们绝不能损伤真主一丝毫。真主欲使他们在后世没有福分；他们将受重大的刑罚。[177]以正信换取迷信的人，必定不能损伤真主一丝毫，他们将受痛苦的刑罚。[178]不信道的人绝不要认为我优容他们，对于他们更为有利。我优容他们，只是要他们的罪恶加多。他们将受凌辱的刑罚。[179]真主不致于让信士们常在你们的现状之下，（但他试验你们），直到他甄别恶劣的与善良的。真主不致于使你们窥见幽玄，但真主拣选他所意欲的人做使者；故你们当确信真主和众使者；如果你们信道，而且敬畏，那么，你们将受重大的报酬。[180]吝惜真主所赐的恩惠的人，绝不要认为他们的吝惜，对于他们是有益的，其实，那对于他们是有害的；复生日，他们所吝惜的（财产），要像一个项圈一样，套在他们的颈项上。天地间的遗产，只是真主的。真主是彻知你们的行为的。

[181]真主确已听见有些人说：“真主确是贫穷的，我们确是富足的。”我要记录他们所说的话，和他们枉杀众先知的行为。我要说：“他们尝试烧灼的刑罚吧。” [182]这是因为你们曾经犯罪，又因为真主绝不是亏枉众仆的。 [183]他们曾说：“真主确已命令我们不可确信任何使者，直到他昭示火所焚化的供物。”你说：“在我之前，有许多使者已昭示你们许多明证，并昭示你们所请求的；如果你们是诚实的，你们为什么要杀害他们呢？” [184]如果他们否认你，那么，在你之前，他们确已否认过许多使者，那些使者，曾昭示他们许多明证、典籍，和灿烂的经典。 [185]人人都要尝死的滋味。在复生日，你们才得享受你们的完全报酬。谁得远离火狱，而入乐园，谁已成功。今世的生活，只是虚幻的享受。 § [186]你们在财产方面和身体方面必定要受试验，你们必定要从曾受天经的人和以物配主的人的口里听到许多恶言，如果你们坚忍，而且敬畏，那么，这确是应该决心做的事情。

[187]当时，真主与曾受天经的人缔约，说：“你们必为世人阐明天经，你们不可隐讳它。”但他们把它抛在背后，并以它换取些微的代价。他们所换取的真恶劣！[188]有些人对于自己做过的事，洋洋得意；对于自己未曾做过的事，爱受赞颂，你绝不要认为他们将脱离刑罚，其实，他们将受痛苦的刑罚。[189]天地的国权归真主所有。真主对于万事是全能的。[190]天地的创造，昼夜的轮流，在有理智的人看来，此中确有许多迹象。[191]他们站着，坐着，躺着记念真主，并思维天地的创造，（他们说）：“我们的主啊！你没有徒然地创造这个世界。我们赞颂你超绝万物，求你保护我们，免受火狱的刑罚。[192]我们的主啊！你使谁入火狱，你确已凌辱谁了。不义的人，绝没有援助者。[193]我们的主啊！我们确已听见了一个召唤的人，召人于正信，（他说）：‘你们当确信你们的主。’我们就确信了。我们的主啊！求您赦宥我们的罪恶，求你消除我们的过失，求你使我们与义人们死在一处。[194]我们的主啊！你曾借众使者的口而应许我们的恩惠，求你把它赏赐我们，求你在复生日不要凌辱我们。你确是不爽约的。”

[195]他们的主应答了他们：“我绝不使你们中任何一个行善者徒劳无酬，无论他是男的，还是女的——男女是相生的——

——
迁居异乡者、被人驱逐者、为主道而受害者、参加战斗者、被敌杀伤者，我必消除他们的过失，我必使他们进那下临诸河的乐园。”这是从真主发出的报酬。真主那里，有优美的报酬。[196]不信道的人，往来四方，自由发展，你不要让这件事欺骗你。[197]那是些微的享受，将来他们的归宿是火狱。那卧褥真恶劣！[198]敬畏主的人，却得享受下临诸河的乐园，而永居其中。这是从真主那里发出的款待。在真主那里的恩典，对于义人是更有益的。[199]信奉天经的人中，的确有人信仰真主，信仰你们所受的启示，和他们所受的启示；同时，他们是敬事真主的，他们不以真主的迹象换取些微的代价，这等人，将在他们的主那里享受他们的报酬。真主确是清算神速的。[200]信道的人们啊！你们当坚忍，当奋斗，当戒备，当敬畏真主，以便你们成功。

第四章 妇女
(尼萨仪)

这章是麦地那的，全章共计一七六节。

奉至仁至慈的真主之名

§ [1] 众人啊！你们当敬畏你们的主，他从一个人中创造你们，他把那个人的配偶造成与他同类的，并且从他们俩中创造许多男人和女人。你们当敬畏真主——你们常假借他的名义，而要求相互权利的主——当尊重血亲，真主确是监视你们的。[2]你们应当把孤儿的财产交还他们，不要以（你们的）恶劣的（财产），换取（他们的）佳美的（财产），也不要把他们的财产并入你们的财产，而加以吞蚀。这确是大罪。[3]如果你们恐怕不能公平对待孤儿，那么，你们可以择你们爱悦的女人，各娶两妻、三妻、四妻；如果你们恐怕不能公平地待遇她们，那么，你们只可以各娶一妻，或以你们的女奴为满足。这是更近于公平的。[4]你们应当把妇女的聘仪，当做一份赠品，交给她们。如果她们心甘情愿地把一部分聘仪让给你们，那么，你们可以乐意地加以接受和享用。[5]你们的财产，本是真主给你们用来维持生计的，你们不要把它交给愚人，你们当以财产的利润供给他们的衣食。你们当对他们主温和的言语。[6]你们当试验孤儿，直到他们达到适婚年龄；当你们看见他们能处理财产的时候，应当把他们的财产交还他们；不要在他们还没有长大的时候，赶快浪费地消耗他们的财产。富裕的监护人，应当廉洁自持；贫穷的监护人，可以取合理的生活费。你们把他们的财产交还他们的时候，应当请人作见证。真主

足为监察者。

[7]男子得享受父母和至亲所遗财产的一部分，女子所得享受父母和至亲所遗财产的一部分，无论他们所遗财产多寡，各人应得法定的部分。[8]析产的时候，如有亲戚、孤儿、贫民在场，你们当以一部分遗产周济他们，并对他们说温和的言语。[9]假若自己遗下幼弱的后裔，自己就会为他们而忧愁；这等人，应当也为别人的孤儿而忧虑，应当敬畏真主，应当对临终的病人说正当的话。[10]侵吞孤儿的财产的人，只是把火吞在自己的肚腹里，他们将入烈火之中。[11]真主为你们的子女而命令你们。一个男子，得两个女子的分子。如果亡人有两个以上的女子，那么，她们共得遗产的三分之二；如果只有一个女子，那么，她得二分之一。如果亡人有子女，那么，亡人的父母各得遗产的六分之一。如果他没有子女，那么，只有父母承受遗产，那么，他的母亲得三分之一。如果他有几个兄弟姐妹，那么，他母亲得六分之一。（这种分配），须在亡人所嘱的遗赠或清偿亡人所欠的债务之后。棗你们的父母和子女，谁对于你们是更有裨益的，你们不知道棗这是从真主降示的定制。真主确是全知的，确是至睿的。

§ [12] 如果你们的妻室没有子女，那么，你们得受她们的遗产的二分之一。如果她们有子女，那么，你们得受她们的遗产的四分之一。（这种分配）须在交付亡人所嘱的遗赠或清偿亡人所欠的债务之后。如果你们没有子女，那么，你们的妻室得你们遗产的四分之一。如果你们有子女，那么，她们得你们遗产的八分之一。（这种分配），须在交付亡人所嘱的遗赠或清偿亡人所欠的债务之后。如果被继承的男子或女子，上无父母，下无子女，只有（同母异父的）更多的兄弟和姐妹，那么，他们和她们，均分遗产的三分之一。（这种分配），须在交付亡人所嘱的遗赠或清偿亡人所欠的债务之后，但留遗嘱的时候，不得妨害继承人的权利。这是从真主发出的命令。真主是全知的，是至容的。[13] 这些是真主的法度。谁服从真主和使者，真主将使谁入那下临诸河的乐园，而永居其中。这是伟大的成功。[14] 谁违抗真主和使者，并超越他的法度，真主将使谁入火狱，而永居其中，他将受凌辱的刑罚。

[15] 你们的妇女，若作丑事，你们当在你们的男人中寻求四个人作见证；如果他们已作证，你们就应当把她们拘留在家里，直到她们死亡，或真主为她们开辟一条出路。[16] 你们的男人，若作丑事，你们应当责备他们俩；如果他们俩悔罪自新，你们就应当原谅他们俩。真主确是至宥的，确是至慈的。[17] 真主只赦宥无知而作恶，不久就悔罪的人；这等人，真主将赦宥他们。真主是全知的，是至睿的。[18] 终身作恶，临死才说：“现在我确已悔罪”的人，不蒙赦宥；临死还不信道的人，也不蒙赦宥。这等人，我已为他们预备了痛苦的刑罚。[19] 信道的人们啊！你们不得强占妇女，当作遗产，也不得压迫她们，以便你们收回你们所给她们的一部分聘仪，除非她们作了明显的丑事。你们当善待她们。如果你们厌恶她们，（那么，你们应当忍受她们），因为，或许你们厌恶一件事，而真主在那件事中安置下许多福利。

[20] 如果你们休一个妻室，而另娶一个妻室，即使你们已给过前妻一千两黄金，你们也不要取回一丝毫。难道你们要加以诬蔑和亏枉而把它取回吗？[21] 你们怎能把它取回呢？你们既已同床共枕，而且她们与你们缔结过一个坚实的盟约。[22] 你们不要娶你们的父亲娶过的妇女，但已往的不受惩罚。这确是一件丑事，确是一件可恨的行为，这种习俗真恶劣！[23] 真主严禁你们娶你们的母亲、女儿、姐妹、姑母、姨母、侄女、外甥女、乳母、同乳姐妹、岳母、以及你们所抚育的继女，即你们曾与她们的母亲同房的，如果你们与她们的母亲没有同房，那么，你们无妨娶她们。真主还严禁你们娶你们亲生儿子的媳妇，和同时娶两姐妹，但已往的不受惩罚。真主确是至赦的，确是至慈的。

§ [24] (他又严禁你们娶) 有丈夫的妇女, 但你们所管辖的妇女除外; 真主以此为你们的定制。除此以外, 一切妇女, 对于你们是合法的, 你们可以借自己的财产而谋与妇女结合, 但你们应当是贞节的, 不可是淫荡的。既与你们成婚的妇女, 你们应当把已决定的聘仪交给她们。既决定聘仪之后, 你们双方同意的事, 对于你们是毫无罪过的。真主确是全知的, 确是至睿的。[25] 你们当中在能力方面谁不能娶信道的自由女, 谁可以娶友所管辖的信道的奴婢。真主是知道你们的信仰的。你们彼此是同教的, 故你们取得她们的主人的许可后, 可娶她们为妻室, 你们应当把她们的聘仪照例交给她们, 但她们应当是贞节的, 不可是淫荡的, 也不可是有情人。她们既婚之后, 如果作了丑事, 那么, 她们应受自由女所应受的刑罚的一半。这是特许你们中恐陷于奸淫的人规定的。你们能坚忍, 那对于你们是更好的。真主是至赦的, 是至慈的。[26] 真主欲为你们阐明礼义, 并指示你们先民的法程, 且赦宥你们。真主是全知的, 是至睿的。

[27]真主欲赦宥你们，而顺从私欲者，却欲你们违背真理。[28]真主欲减轻你们的负担；人是被造成怯弱的。[29]信道的人们啊！你们不要借诈术而侵蚀别人的财产，惟借双方同意的交易而获得的除外。你们不要自杀，真主确是怜恤你们的。[30]谁为过分和不义而犯此严禁，我要把谁投入火狱，这对于真主是容易的。[31]如果你们远离你们所受禁的一切大罪，我就赦宥你们的一切罪过，并使你们得入一个尊贵的境地。[32]真主使你们互相超越，你们当安分守己；不要妄冀非分；男人将因他们的行为而受报酬，妇女也将因她们的行为而受报酬；你们应当祈求真主把他的恩惠赏赐你们。真主确是全知万物的。[33]我为男女所遗产每一份财产而规定继承人，即父母和至亲，以及你们曾与她们缔结婚约的人，你们应当把这些继承人的应继份额交给他们。真主确是见证万物的。

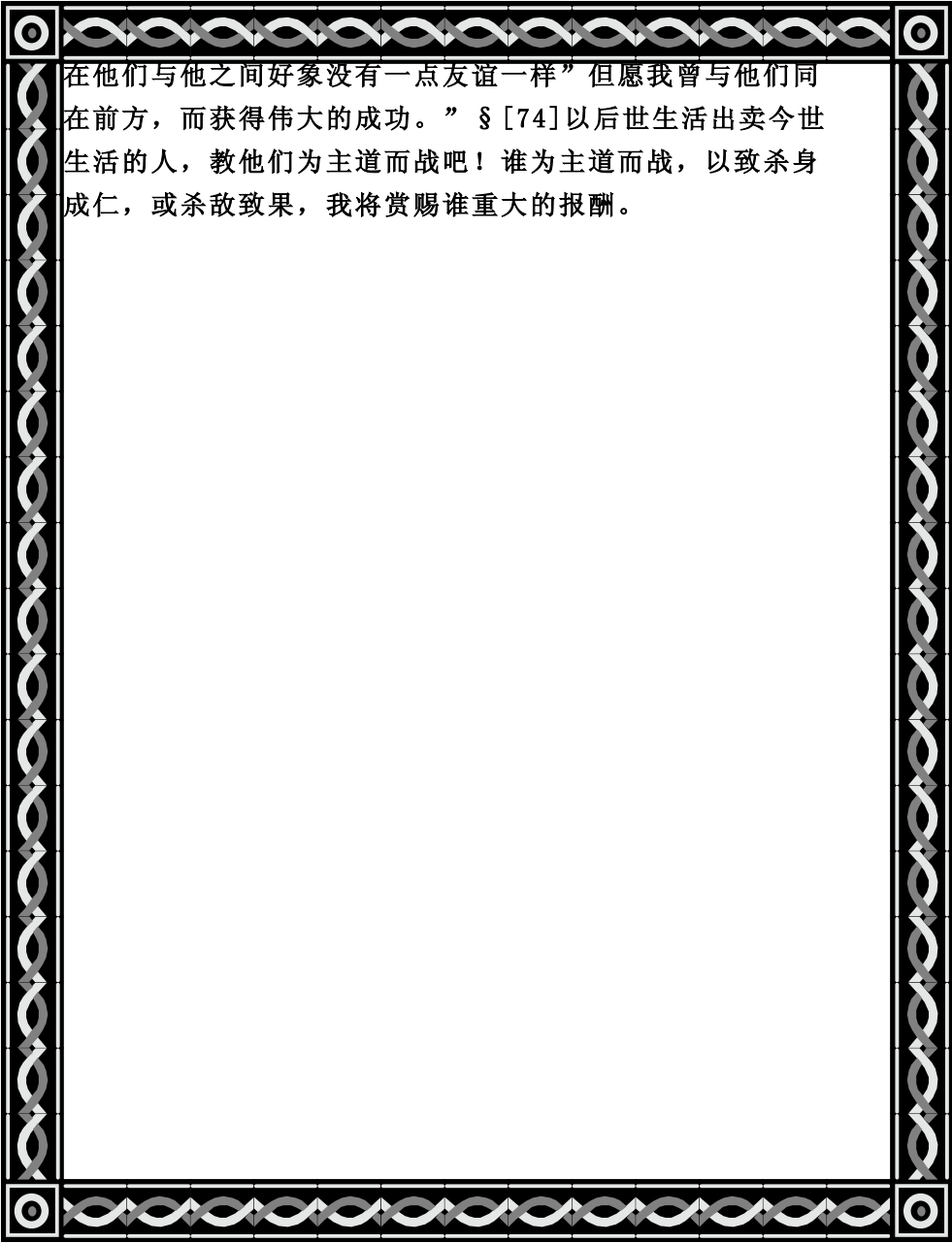
[34]男人是维护妇女的，因为真主使他们比她们更优越，又因为他们所费的财产。贤淑的女子是服从的，是借真主的保佑而保守隐微的。你们怕她们执拗的妇女，你们可以劝戒她们，可以和她们同床异被，可以打她们。如果她们服从你们，那么，你们不要再想法欺负她们。真主确是至尊的，确是至大的。[35]如果你们怕夫妻不睦，那么，你们当从他们俩的亲戚中各推一个公证人，如果两个公正人欲加以和解，那么，真主必使夫妻和睦。真主确是全知的，确是彻知的。[36]你们当崇拜真主，不要以任何物配他，当孝敬父母，当优待亲戚，当怜恤孤儿，当救济贫民，当亲爱近邻、远邻和伴侣，当款待旅客，当宽待奴仆。真主的确不喜爱傲慢的、矜夸的人。[37]他们中有自己吝啬，且隐讳真主所赐他们的恩惠的人，我已为（他们这等）不信道的人预备了凌辱的刑罚。

[38]他们中有人为沽名而施舍财产的，他们不信真主，也不信末日。谁以恶魔为伴侣，谁的伴侣真恶劣！[39]他们确信真主和末日，并分舍真主所赐予他们的财物，这对于他们有什么妨害呢？真主是全知他们的。[40]真主必不亏枉人一丝毫。如果人有一丝毫善功，他要加倍地酬劳他，并且以他那里重大的报酬赏赐他。[41]当我从每个民族中召来一个见证，并召你来作证这等人的时候，（他们的情状），将怎样呢？[42]不信道而且违抗使者的人，在那日将希望自己永远埋在地下，他们不能隐瞒真主任何一句话。[43]信道的人们啊！你们在酒醉的时候不要礼拜，直到你们知道自己所说的是什么话；除了过路的人以外，在不洁的时候不要入礼拜殿，直到你们沐浴。如果你们有病，或旅行，或入厕，或性交，而不能得到水，那么，你们可趋向洁净的地面，而摩你们的脸和手。真主确是至恕的，确是至赦的。[44]你没有看见吗？曾受天经的人以正道换取迷误，而且希望你们迷失正道。

[45]真主是知道你们的敌人的。真主足为保佑者，真主足为援助者。[46]犹太教徒中有一群人篡改经文，他们说：“我们听而不从”，“愿你听而不闻”，“拉仪那”，这是因为巧方谩骂，诽谤正教。假若他们说：“我们既听且从”，“你听吧”，“温助尔那”，这对他们是更好的，是更正的。但真主因他们不信道而弃绝他们，故他们除少数人外都不信道。[47]曾受天经的人啊！我将使许多面目改变，而转向后方，或弃绝他们如弃绝犯安息日的人那样，在这件事实现之前，你们应当信我所降示的新经，这部新经能证实你们所有的古经。真主的判决是要被执行的。[48]真主必不赦宥以物配主的罪恶，他为自己所意欲的人而赦宥比这差一等的罪过。谁以物配主，谁已犯大罪了。[49]难道你没有看见自称清白的人吗？不然，真主使他所意欲的人清白，他们不受一丝毫的亏枉。[50]你看：他们怎样假借真主的名义而造谣！这足为明白的罪恶。[51]难道你没有看见吗？曾受一部分天经的人，确信偶像和恶魔。他们指着不信道的人说：“这等人的道路，比信道者的道路还要正当些。”

[52] 这等人，是真主所弃绝的；真主弃绝谁，你绝不能为谁发现他有任何援助者。[53] 难道他们有一部分国权吗？假若他们有，那么，他们不给别人一丝毫。[54] 难道他们嫉妒别人享受真主所赐的恩惠吗？我确已赏赐伊布拉欣的后裔天经和智慧，我又赏赐他们一个广大的国土。[55] 他们中有确信他的，有拒绝他的。火狱是足以惩治的。[56] 不信我的迹象的人，我必定使他们入火狱，每当他们的皮肤烧焦的时候，我另换一套皮肤给他们，以便他们尝试刑罚。真主确是万能的，确是至睿的。[57] 信道而且行善者，我将使他们入下临诸河的乐园，而永居其中。他们在乐园里有纯洁的配偶，我将使他们入于永恒的庇荫中。§ [58] 真主的确命令你们把一切受信托的事物交给应受的人，真主又命令你们替众人判决的时候要秉公判决。真主用来劝戒你们的事物真优美！真主确是全聪的，确是全明的。[59] 信道的人们啊！你们当服从真主，应当服从使者和你们中的主事人，如果你们为一件事而争执，你们使那件事归真主和使者（判决），如果你们确信真主和末日的話。这对于你们是裨益更多的，是结果更美的。

[60]难道你没有看见吗？自称确信降示你的经典和在你之前降示的经典的人，欲向恶魔起诉棗同时他们已奉令不要信仰他棗而恶魔欲使他们深入迷误中。[61]有人对他们说：“你们来向真主和使者起诉吧”，你会看到伪信者回避你。[62]因为曾经犯了罪而遭遇灾难，然后，他们会来见你而指真主发誓说：“我们只图亲善与和解。”在那时，你将怎么办呢？[63]这等人，真主是知道他们的心事的，故你当宽恕他们，当劝戒他们，当对他们说惊心动魄的话。[64]我派遣使者，只为要人奉真主的命令而服从他。他们自欺的时候，假若他们来见你，而且向真主求饶，使者也替他们求饶，那么，他们必发现真主是至宥的，是至慈的。[65]指你的主发誓，他们不信道，直到他们请你判决他们之间的纷争，而他们的心里对于你的判决毫无芥蒂，并且他们完全顺服。[66]假若我命令他们说：“你们自杀或离乡吧！”他们除少数人外，都不遵命。假若他们遵行自己所受的劝戒，这对于他们必定是裨益更多的，使他们的信仰更加坚定的。[67]如果那样，我必定赏赐他们从我那里发出的重大的报酬，[68]我必定指引他们一条正路。[69]凡服从真主和使者的人，教与真主所护佑的众先知，忠信的人，诚笃的人，善良的人同在。这等人，是很好的伙伴。[70]这是从真主发出的恩惠。真主足为全知者。[71]信道的人们啊！你们当有戒备，故当部分动员，或全体动员。[72]你们中的确有人逗留后方，如果你们遭遇灾难，他就说：“真主确已护佑我，因为我没有同他们在前方。”[73]如果从真主发出的恩惠降临你们，他必定说：



在他们与他之间好象没有一点友谊一样”但愿我曾与他们同在前方，而获得伟大的成功。” § [74]以后世生活出卖今世生活的人，教他们为主道而战吧！谁为主道而战，以致杀身成仁，或杀敌致果，我将赏赐谁重大的报酬。

[75]你们怎么不为（保护）主道和（解救）老弱妇孺而抗战呢？他们常说：“我们的主啊！求您从这个虐民所居的城市里把我们救出去。求你从你那里为我们委任一个保护者，求你从你们那里为我们委任一个援助者。” [76]信道者，为主道而战；不信道者，为魔道而战；故你们当对恶魔的党羽作战；恶魔的计策，确是脆弱的。 [77]难道你没有看见吗？有人曾对他们说：“你们当制止自己的武力，当谨守拜功，当完纳天课。”当真主以抗战为他们的定制的时候，他们中有一部分人畏惧敌人，犹如畏惧真主，乃至更加畏惧。他们说：“我们的主啊！你为什么以抗战为我们的定制呢？你为什么不让我们延迟到一个临近的日期呢？”你说：“今世的享受，是些微的；后世的报酬，对于敬畏者，是更好的。你们不受一丝毫的亏枉。” [78]你们无论在什么地方，死亡总要追及你们，即使你们在高大的堡垒里。如果他们获得福利，他们就说：“这是真主所降赐的。”如果他们遭遇祸患，他们就说：“这是你所召致的。”你说：“祸福都是真主所降的。”这些民众，怎么几乎一句话都不懂呢？ [79]凡你所享的福利，都是真主降赐的；凡你所遭的祸患，都是你自讨的。我派遣你以使者的资格去教化众人，真主足为见证。

[80]谁服从使者，谁确已服从真主；谁违背（使者，你不要管谁），因为我没有派你做他们的监护者。[81]他们说：“遵命。”当他们从你面前出去的时候，他们中一部分人就阴谋变更他们所说的话，真主是要记录他们的阴谋的。故你当宽恕他们，当信托真主。真主是为受托者。[82]难道他们没有研究《古兰经》吗？假如它不是真主所启示的，他们必定发现其中有许多差别。[83]当安全或恐怖的消息到达他们的时候，他们就加以传播，假若他们把消息报告使者和他们中主事的人，那么，他们中能推理的人，必定知道当如何应付。假若没有真主所赐你们的恩惠和慈恩，那么，你们除少数人外，必已顺从恶魔了。[84]你当为主道而抗战，你只负你自己的行为的责任，你当鼓励信士们努力抗战，也许真主阻止不信道者的战斗。真主的权力是更强大的，他的刑罚是更严厉的。[85]谁赞助善事，谁得一份善报；谁赞助恶事，谁受一份恶报。真主对于万事是全能的。[86]有人以祝词祝贺你们的时候，你们当以更好的祝词祝贺他，或以同样的祝词回答他。真主确是监察万物的。

[87]真主棗除他外，绝无应受崇拜的棗在毫无疑义的复生日必集合你们。言词方面，谁比真主更诚实呢？§ [88]你们怎么因诈伪者而分为两派呢？同时，真主已为他们的营谋而使他们倒行逆施了，真主已使他们迷误了，难道你们还想引导他们吗？真主使谁迷误，你绝不能替谁发现一条归正的道路。[89]他们希望你们象他们那样不信道，而你们与他们同为一党。故你们不可以他们为盟友，直到他们为主道而迁移。如果他们违背正道，那么，你们在那里发现他们，就在那里捕杀他们；你们不要以他们为盟友，也不要以他们为援助者，[90]除非他们逃到曾与你们缔约的民众那里，或来归顺你们，既不愿对你们作战，又不愿对他们的宗族作战。假若真主意欲，他必使他们占优势，而他们必进攻你们。如果他们退避你们，而不进攻你们，并且投降你们，那么，真主绝不许你们进攻他们。[91]你们将发现别的许多人，想从你们获得安全，也想从他们的宗族获得安全；他们每逢被召于迫害，他们都冒昧地参加。如果他们不退避你们，不投降你们，不停止作战，那么，你们在那里发现他们，就当在那里捕杀他们。这等人，对于制裁他们，我已经把一个明证授予你们了。

[92] 信士不致于杀害信士，除非是误杀。谁误杀一个信士，谁当释放一个信道的奴隶，并以血锒交付尸亲，除非他们自愿让与。被杀的信士，如果他的宗族是你们的敌人，那么，凶手应当释放一个信道的奴隶。如果被杀者的宗族是你们的盟友，那么，凶手应当以血锒交付尸亲，并释放一个信道的奴隶。谁不能释放奴隶，谁当边续斋戒两月，这是因为真主准许他悔过自新。真主是全知的，是至睿的。[93] 谁故意杀害一个信士，谁要受火狱的报酬，而永居其中，且受真主的谴怒和弃绝，真主已为他预备重大的刑罚。[94] 信道的人们啊！当你们为主道而出征的时候，你们当事事审慎，你们不要对向你们表示和平的人说：“你不是信士。”你们欲图今世生活的浮利，但在真主那里有丰富的福利。以前，你们是象那样的。但真主施恩于你们，故你们应当事事审慎。真主确是彻知你们的行为的。

[95]没有残疾而安坐家中的信士，与凭自己的财产和生命为主道而奋斗的信士，彼此是不相等的。凭自己的财产和生命而奋斗的人，真主使他们超过安坐家中的人一级。真主应许这两等人要受最优厚的报酬，除安坐者所受的报酬外，真主加赐奋斗的人一种重大的报酬。[96]从真主发出的许多品级、赦宥、和慈恩。真主是至赦的，是至慈的。[97]在自欺的情状之下众天使使其死亡的人，众天使必定问他们说：“生前你们是在什么情状之下呢！”他们说：“我们在地方上被人欺负的。”他们问：“难道真主的大地不是宽阔的、能容你们迁移的吗？”这等人的归宿是火狱，那是一个恶劣的归宿。[98]惟老弱和妇孺，他们既无力迁移，又不认识道路。[99]这等人，真主或许恕饶他们。真主是至恕的，是至赦的。

§ [100]谁为主道而迁移，谁在大地上发现许多出路，和丰富的财源。谁从家中出走，欲迁至真主和使者那里，而中途死亡，真主必报酬谁。真主是至赦的，是至慈的。[101]当你们在大地上旅行的时候，减短拜功，对于你们是无罪的，如果你们恐怕不信道者迫害你们。不信道者，确是你们明显的仇敌。

[102]当你在他们之间，而你欲带领他们礼拜的时候，教他们中的一队人同你立正，并教他们携带武器。当他们礼拜的时候，叫另一队人防守在你们后面；然后，教还没有礼拜的那一队人来同你礼拜，教他们也要谨慎戒备，并携带武器。不信道的人，希望你们忽视你们的武器和物资，而乘机袭击你们。如果你们为雨水或疾病而感觉烦难，那么，放下武器对于你们是无罪的。你们当谨慎戒备。真主确已为不信道的人而预备凌辱的刑罚。[103]当你们完成拜功的时候，你们当站着、坐着、躺着记念真主。当你们安宁的时候，你们当谨守拜功。拜功对于信士，确是定时的义务。[104]你们对于追逐敌人。不要懈怠；如果你们感到痛苦，那么，他们确是象你们一样感到痛苦的；你们希望从真主那里获得他们所不能希望的报酬，真主是全知的，是至睿的。[105]我确已降示你包含真理的经典，以便你据真主所昭示你的（律例），而替众人判决。你不要替奸人做辩护人。

[106]你当向真主求饶，真主确是全赦的，确是全慈的。[107]你不要替自欺者辩护。真主的确不喜欢奸诈的犯罪者。[108]他们躲避世人，而不躲避真主；其实，当他们策划真主所不喜悦的计谋的时候，真主是与他们同在的，真主是周知他们的行为的。[109]你们这些人啊！在今世生活中，你们替他们辩护，复生日，谁替他们辩护呢？谁做他们的监护者呢？[110]谁作恶或自欺，然后向真主求饶，谁将发现真主是全赦的，是全慈的。[111]谁犯罪，谁自食其果。真主是全知的，是全睿的。[112]谁犯过或犯罪，然后以那种罪过侮蔑无辜者，谁确已负诽谤和明显的罪恶的责任。[113]假若没有真主赐你恩惠和慈恩，那么，他们中的一部分人，必欲使你迷误；他们只能使自己迷误，他们不能伤害你一丝毫。真主降示你天经和智慧，并以你所不知道的（义理）教导你。真主赐你的恩惠是重大的。

§ [114] 他们的秘密谈话，大半是无益的；劝人施舍，或劝人行善、或劝人和解者（秘密的谈话）除外。谁为真主的喜悦而作此事，我要赏赐谁重大的报酬。[115] 谁在认清正道之后反对使者，而遵循非信士的道路，我将听谁自便，并使他入于火狱中，那是一个恶劣的归宿。[116] 真主必不赦宥以物配主的罪恶，他为自己所意欲的人赦宥比这差一等的罪过，谁以物配主，谁已深陷迷误了。[117] 除真主外，他们只祈祷女神，只祈祷无善的恶魔。[118] 愿真主弃绝他！他说：“我必定要从你的仆人中占有一定的数量，[119] 我必使他们迷误，必使他们妄想，必命令他们割裂牲畜的耳朵，必命令他们变更真主的所造物。”谁舍真主而以恶魔为主宰，谁确已遭受明显的亏折。[120] 他应许他们，并使他们妄想——
恶魔只为诱惑而应许他们——
[121] 这等人的归宿是火狱，他们无处逃避。

[122]信道而且行善者，我将使他们入于下临诸河的乐园，而永居其中。真主的应许是真实的。言语方面，谁比真主更诚实呢？[123]（他的应许），不是借你们的妄想可以获得的，也不是借信奉天经者的妄想可以获得的。谁作恶，谁受恶报，除真主外，他不能为自己找到任何保护者，和任何援助者。[124]信士和信女，谁行善谁得入乐园，他们不受丝毫的亏枉。[125]全体归顺真主，且乐善好施，并遵守崇正的伊布拉欣的信仰，在信仰方面，有谁比他更优美呢？真主曾把伊布拉欣当做至交。[126]天地万物，只是真主的。真主是周知万物的。[127]他们请求你解释关于女子的律例，你说：“真主将为你解释关于她们的律例，此经中常对你们宣读的明文内，（有若干律例），有关于你们既不愿交付其应得的遗产，又不愿娶以为妻的孤女的，有关于被人欺负的儿童，有教你们公平地照管孤儿的。无论你们所行的是什么善事，真主确是全知的。

[128]如有妇女，恐遭丈夫的鄙弃或疏远，那么，他们俩的和解是无罪的；和解是更善的。人性是贪吝所支配的。如果你们行善而且敬畏，那么，真主确是彻知你们的行为的。[129]即使你们贪爱公平，你们也绝不能公平地待遇众妻；但你们不要完全偏向所爱的，而使被疏远的，如悬空中。如果你们加以和解，而且防备虐待，那么，真主确是至赦的，确是至慈的。[130]如果他们俩离婚，那么，真主将借其宏恩而使他们俩互不相求。真主是宽大的，是至睿的。[131]天地万物，只是真主的。我确已嘱咐在你们之前曾受天经的人，也嘱咐你们说：“你们当敬畏真主。”如果你们孤恩，那么，你们须知天地万物只是真主的，真主是无求的，是可颂的。[132]天地万物，只是真主的。真主足为监护者。[133]如果真主意欲，他就毁灭你们这些人，而以别的民众代替你们。真主对于这件事，是全能的。[134]谁欲享受今世的报酬，（你就告诉谁），真主那里有今世和后世的报酬。真主是全聪的，是全明的。

§ [135]信道的人们啊！你们当维护公道，当为真主而作证，即使不利于你们自身，和父母和至亲。无论被证的人，富足的，还是贫穷的，你们都应当秉公作证；真主是最宜于关切富翁和贫民的。你们不要顺从私欲，以致偏私。如果你们歪曲事实，或拒绝作证，那么，真主确是彻知你们的行为的。[136]信道的人们啊！你们当确信真主和使者，以及他所降示给使者的经典，和他以前所降示的经典。谁不信真主、天使、经典、使者、末日，谁确已深入迷误了。[137]先信道，后叛道，再信道，再叛道，而叛逆日增的人，真主不会赦宥他们，也不会指引他们任何道路。[138]你通知伪信者，他们将受痛苦的刑罚。[139]他们舍信道者而以不信道者为盟友。他们想在不信道者面前求得权势吗？其实，一切权势全是真主的。[140]他确已在这经典中启示你们说：“当你们听见真主的迹象被人否认而加以嘲笑的时候，你们必与他们同罪。”真主必定把伪信者和不信者全体集合在火狱里。

[141]他们是期待你们遭遇灾难的。如果你们获得从真主发出的胜利，他们就说：“难道我们没有和你们在共同作战吗？”如果不信道者幸而战胜，他们就说：“难道我们没有战胜你们，并且使你们得免于信道者的征服吗？”故复生日真主将替你们判决，真主绝不会让不信道者对信道的人有任何途径。[142]伪信者，的确想欺骗真主，他将以其的欺骗回报他们。当他们站起来去礼拜的时候，他们懒洋洋地站起来，他们沽名钓誉，他们只稍稍记念真主。[143]他们动摇于信道与不信道之间，既不归这等人，也不归那等人。真主使谁迷误，你绝不能替谁发现一条归正的道路。[144]信道的人们啊！你们不要舍信道者而以不信道者为盟友，你们欲为真主立一个不利于你们的明证吗？[145]伪信者必入火狱的最下层，你绝不能为他们发现任何援助者。[146]惟悔罪自新，信托真主，且为真主而虔诚奉教的人，是与信士们同等的；真主将以重大的报酬赏赐信士们。[147]如果你们感恩而且信道，真主何必惩罚你们呢？真主是博施的，全知的。

§ [148]真主不喜爱（任何人）宣扬恶事，除非他是被人冤枉的。真主是全聪的，全知的。[149]如果你们公开行善，或秘密行善，或恕饶罪行，（这对于你们是更相宜的），因为真主确是至恕的，确是全能的。[150]有些人不信真主和众使者，有些人欲分离真主和众使者，有些人说：“我们确信一部分使者，而不信另一部分。”他们欲在信否之间采取一条道路。[151]这等人，确是不信道的。我已为不信道的人预备了凌辱的刑罚。[152]确信真主和众使者，而不歧视任何使者的人，他将以他们（应得）的报酬赏赐他们。真主是至赦的，是至慈的。[153]信奉天经的人，请求你从天上降示他们一部经典。他们确已向穆萨请求过比这更重大的事，他们说：“你使我们亲眼看见真主吧。”急雷为他们的不义而袭击他们。在许多明证降临他们之后，他们又认犊为神，但我已恕饶这件事。这曾赏赐穆萨一个明显的证据。[154]为与他们缔约，我曾把山高耸在他们的上面，我曾对他们说：“你们应当鞠躬而入城门。”我又对他们说：“你们在安息日不要超过法度。”我曾与他们缔结一个严重的盟约。

[155]（我弃绝他们），因为他们破坏盟约，不信真主的迹象，枉杀众先知，并且说：“我们的心是受蒙蔽的。”不然，真主为他们不信道而封闭了他们的心，故他们除少数人外，都不信道。[156]又因为他们不信尔撒，并且对麦尔彦捏造一个重大的诽谤。[157]又因为他们说：“我们确已杀死麦尔彦之子麦西哈·尔撒，真主的使者。”他们没有杀死他，也没有把他钉死在十字架上，但他们不明白这件事的真相。为尔撒而争论的人，对于他的被杀害，确是在迷惑之中。他们对于这件事，毫无认识，不过根据猜想罢了。他们没能确实地杀死他。[158]不然，真主已把他擢升到自己那里。真主是万能的，是至睿的。[159]信奉天经的人，在他未死之前，没有一个信仰他的，在复生日他要作证他们。[160]我禁止犹太教徒享受原来准许他们享受的许多佳美的食物，因为他们多行不义，常常阻止人遵循主道，[161]且违禁而取利息，并借诈术而侵蚀别人的钱财，我已为他们中不信道的人而预备痛苦的刑罚。[162]但他们中学问渊博的，确信正道的，确确信降示你的经典，和在你之前所降示的经典，和谨守拜功的，完纳天课的，和确信真主与末日的人，这等人，我将赏赐他们重大的报酬。

§ [163]我确已启示你，犹如我启示努哈和在他之后的众先知一样，也犹如我启示伊布拉欣、伊斯玛伊莱、伊斯哈格、叶尔孤白各支派，以及尔撒、安优卜、优努斯、哈伦、素莱曼一样。我以《宰遭卜》赏赐达吾德。[164]我确已派遣许多使者，他们中有我在以前已告诉你的，有我未告诉你的。真主曾与穆萨对话。[165]我曾派遣许多使者报喜信，传警告，以免派遣使者之后，世人对真主有任何托辞。真主是万能的，至睿的。[166]但真主作证他所降示你的经典是真实的棗他降示此经时，自知其内容——

众天使也同样作证。真主足为见证。[167]自己不信道，而且阻止别人遵循主道者，确已深入迷误了。[168]不信正道而且多行不义的人，真主不致于赦宥他们，也不致于指引他们任何道路；[169]除非是火狱的道路，他们将永居其中。这事对于真主是容易的。[170]众人啊！使者确已昭示你们从你们的主降示的真理，故你们当确信他，这对于你们是有益的。如果你们不信道，（那么，真主是无需求你们的），因为天地万物，确是真主的。真主是全知的，是至睿的。

[171]信奉天经的人啊！你们对于自己的宗教不要过分，对于真主不要说无理的话。麦尔彦之子麦西哈·尔撒，只是真主的使者，只是他授予麦尔彦的一句话，只是从他发出的精神；故你们当确信真主和他的众使者，你们不要说三位。你们当停止谬说，这对于你们是有益的。真主是独一无二的主宰，赞颂真主，超绝万物，他绝无子嗣，天地万物只是他的。真主足为见证。[172]麦西哈绝不拒绝做真主的奴仆，蒙主眷顾的众天使，也绝不拒绝做真主的奴仆。凡拒绝崇拜真主，而且妄自尊大的人，他要把他们的全体集合到他那里。[173]至于信道而且行善的人，他要使他们享受完全的报酬，并且把他的恩惠加赐他们。至于拒绝为仆，而且妄自尊大者，他要以痛苦的刑罚惩治他们。除真主外，他们不能为自己获得任何保护者，也不能获得任何援助者。[174]众人啊！从你们的主派遣来的明证确已来临你们，我已降示你们一种明显的光明。[175]至于确信真主，而且坚持其天经的人，他将使他们入在从他发出的慈恩和恩惠中，并指示他们向主的正路。

[176]他们请求你解释律例。你说：“真主为你们解释关于孤独人的律例。如果一个男人死了，他没有儿女，只有一个姐姐或妹妹，那么，她得他的遗产的二分之一；如果他她没有儿女，那他就继承她。如果他的继承人是两个姐姐或妹妹，那么，她们俩得遗产的三分之二；如果继承人是几个兄弟姐妹，那么，一个男人得两个女人的份子。真主为你们阐明律例，以免你们迷误。真主是全知万物的。”

第五章 筵席 (马以代)

这章是麦地那的，全章共计一二〇节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 信道的人们啊！你们当履行各种约言。除将对你们宣读者外，准许你们吃一切牲畜，但受戒期间，或在禁地境内，不要猎取飞禽走兽。真主必定判决他所欲判决的。[2] 信道的人们啊！你们不要亵渎真主的标识和禁月，不要侵犯作牺牲用的牲畜，不要破坏那些牲畜的项圈，不要伤害朝觐禁寺以求主的恩惠和喜悦的人。当你们开戒的时候，可以打猎。有人曾阻止你们进禁寺，你们绝不要为怨恨他们而过分。你们当为正义和敬畏而互助，不要为罪恶和横暴而互助。你们当敬畏真主，因为真主的刑罚确是严厉的。

[3]禁止你们吃自死物、血液、猪肉、以及诵非真主之名而宰杀的、勒死的、捶死的、跌死的、觐死的、野兽吃剩的动物，但宰后才死的，仍然可吃；禁止你们吃在神石上宰杀的；禁止你们求签，那是罪恶。今天，不信道的人，对于（消灭）你们的宗教已经绝望了，故你们不要畏惧他们，你们当畏惧我。今天，我已为你们完美你们的信仰，我已完成我所赐你们的恩典，我已选择伊斯兰做你们的信仰。凡为饥荒所迫，而无意犯罪的，（虽吃禁物，毫无罪过），因为真主确是至赦的，确是至慈的。[4]他们问你准许他们吃什么，你说：“准许你们吃一切佳美的食物，你们曾遵真主的教诲，而加以训练的鹰犬等所为你捕获的动物，也是可以吃的；你们放纵鹰犬的时候，当诵真主之名，并当敬畏真主。真主确是清算神速的。”[5]今天，准许你们吃一切佳美的食物；曾受天经者的食物，对于你们是合法的；你们的食物，对于他们也是合法的；信道的自由女，和曾受天经的自由女，对于你们都是合法的，如果你们把他们的聘仪交给她们，但你们应当是贞节的，不可是淫荡的，也不可是有情人的。谁否认正信，谁的善功，确已无效了；他在后世，是亏折的人。

[6]信道的人们啊!当你们起身去礼拜的时候,你们当洗脸和手,洗至于两肘,当摩头,当洗脚,洗至两踝。如果你们是不洁的,你们就当洗周身。如果你们害病或旅行,或从厕所来,或与妇女交接,而得不到水,你们就当趋向清洁的地面,而用一部分土摩脸和手。真主不欲使你们烦难,但他欲使你们清洁,并完成他所赐你们的恩典,以便你们感谢。[7]你们当铭记真主所赐你们的恩典,和他与你们所缔的盟约;当时,你们曾说:“我们听从了。”你们当敬畏真主。真主确是全知心事的。[8]信道的人们啊!你们当尽忠报主,当秉公作证,你们绝不要因为怨恨一伙人而不公道,你们当公道,公道是最近于敬畏的。你们当敬畏真主。真主确是彻知你们的行为的。[9]信道而且行善的人,真主应许他们得享赦宥和重大的报酬。

[10]不信道而且否认我的迹象的人,是火狱的居民。[11]信道的人们啊!你们当铭记真主所赐你们的恩典。当时,有一伙人欲对你们施展武力,但真主为你们抵御他们的武力;你们当敬畏真主。教信士们只信托真主。§ [12]真主与以色列的后裔确已缔约,并从他们中派出十二个首领。真主说:“我确与你们同在。如果你们谨守拜功,完纳天课,确信我的众使者,并协助他们,并以善债借给真主,我必勾销你们的罪恶,我必让你们进入下临诸河的乐园。此后,谁不信道,谁已迷失了正路。” [13]只为他们破坏盟约,我弃绝了他们,并使他们的心变成坚硬的;他们篡改经文,并抛弃自己所受的一部分劝戒。除他们中的少数人外,你常常发见他们奸诈,故你当饶恕他们,原谅他们。真主确是喜爱行善者的。

[14] 自称基督教徒的人，我曾与他们缔约，但他们抛弃自己所受的一部分劝戒，故我使他们互相仇恨，至于复生日。那时，真主要把他们的行为告诉他们。15, 信奉天经的人啊！我的使者确已来临你们，他要为你们阐明你们所隐讳的许多经，并放弃许多经文，不加以揭发。有一道光明，和一部明确的经典，确已从真主降临你们。[16] 真主要借这部经典指引追求其喜悦的人走上平安的道路，依自己的意志把他们从重重黑暗引入光明，并将他们引入正路。[17] 妄言真主就是麦尔彦之子麦西哈的人，确已不信道了。你说：“如果真主欲毁灭麦西哈和他的母亲麦尔彦，以及大地上的一切人，那么，谁能干涉真主一丝毫呢？”天地万物的国权，只是真主的，他创造他所欲创造的。真主对于万事是全能的。

[18]犹太教徒和基督教徒都说：“我们是真主的儿子，是他心爱的人。”你说：“他为什么要因你们的罪过而惩治你们呢？”其实，你们是他所创造的人。他要赦宥谁，就赦宥谁，要惩罚谁；就惩罚谁。天地万物的国权，只是真主的；他是最后的归宿。[19]信奉天经的人呀！在众天使（的统道）中断之后，我的使者确已来临你们，为你们阐明教义，以免你们将来说：“没有任何报喜者和警告者来临我们。”一个报喜者，和警告者，确已来临你们了。真主对于万事是全能的。[20]. 当时，穆萨对他的宗族说：“我的宗族呀！你们当记忆真主所赐你们的恩典，当时，他在你们中派遣许多先知，并使你们人人自主，而且把没有给过全世界任何人的（恩典）给了你们。[21]我的宗族呀！你们当进真主所为你们注定的圣地，你们不可北；否则，你们要变成亏折的人。”[22]他们说：“穆萨呀！圣地中，的确有一个强大的种族，我们绝不进去，直到他们出来。如果他们出来，我们必定进去。”[23]敬畏者当中有两个人，曾蒙真主的恩惠，他们俩说：“你们从城门进攻他们吧！你们攻进城门的时候，必能战胜他们。你们只应该信托真主，如果你们是信士的话。”

[24]他们说：“穆萨啊！他们在圣地的期间，我们绝不进去。你和你的主去作战吧！我们必定要坐在这里。” [25]他说：“我的主啊！除我自己和我哥哥外，我不能作主，我求你使我们和犯罪的民众分开。” [26]真主说：“在四十年内，他们不得进入圣地，他们要漂泊在旷野；故你不要哀悼犯罪的民众。” § [27]你当如实地对他们讲述阿丹的两个儿子的故事。当时，他们俩各献一件供物，这个的供物被接受了，那个的供物未被接受。那个说：“我必杀你。”这个说：“真主只接受敬畏者的供物。 [28]如果你伸手来杀我，我绝不伸手去杀你；我的确畏惧真主——
全世界的主。 [29]我必定要你担负杀我的罪责，和你原有的罪恶，你将成为火狱的居民。这是不义者的报酬。” [30]他的私欲撺掇他杀他的弟弟。故他杀了他之后，变成了亏折的人。 [31]真主使一只乌鸦来掘地，以便指示他怎样掩埋他弟弟的尸体。他说：“伤哉！我怎不能像这只乌鸦那样，把我弟弟的尸体掩埋起来呢？”于是，他变成悔恨的人。

[32]因此，我对以色列的后裔以此为定制：除因复仇或平乱外，凡枉杀一人的，如杀众人；凡救活一人的，如救活众人。我的众使者。确已昭示他们许多迹象。此后，他们中许多人，在地方上确是过分的。[33]敌对真主和使者，而且扰乱地方的人，他们的报酬，只是处以死刑，或钉死在十字架上，或把手脚交互着割去，或驱逐出境。这是他们在今世所受的凌辱；他们在后世，将受重大的刑罚。[34]惟在你们能惩罚他们之前已经悔罪的人，你们须知真主对于他们是至赦的，是至慈的。[35]信道的人们啊！你们当敬畏真主，当寻求亲近真主的媒介，当为主道而奋斗，以便你们成功。[36]不信道的人，假如大地上的一切都归他们所有，再加上同样的一份，而用全部财产去赎取复生日的刑罚；那么，他们的赎金不蒙接受，他们将受痛苦的刑罚。

[37]他们想从火狱里出来，但他们绝不得出来，他们将受永恒的刑罚。[38]偷盗的男女，你们当割去他们俩的手，以报他们俩的罪行，以示真主的惩戒。真主是万能的，是至睿的。[39]谁在不义之后悔罪自新，真主必赦宥谁，真主确是至赦的，确是至慈的。[40]难道你不知道吗？真主有天地的国权，他要惩罚谁，就惩罚谁；要赦宥谁，就赦宥谁。真主对于万事是全能的。§ [41]使者啊！那些口称信道，而内心不信的人，和原奉犹太教的人，他们中都有争先叛教的人，你不要为他们的叛教而忧愁。（他们）是为造谣而倾听（你的言论）的，是替别的民众而探听（消息）的，那些民众，没有来看你，他们篡改经文，他们说：“如果给你们这个（判决），你们就可以接受；如果不给你们这个，就慎勿接受。”真主要惩罚谁，你绝不能为谁干涉真主一丝毫。这等人，真主不欲洗涤他们的心；他们在今世要受凌辱，在后世要受重大的刑罚。

[42]（他们）是为造谣而倾听（你的言论）的，是吞食贿赂的。当他们来访问你的时候，你可以给他们判决，或拒绝他们。如果你拒绝他们，他们绝不能伤害你一丝毫。如果你给他们判决，你当秉公判决。真主确是喜爱公道者的。[43]他们有《讨拉特》，其中有真主的律例，怎么还要请你判决，而后又违背你的判决呢？这等人，绝不是信士。[44]我确已降示《讨拉特》，其中有向导和光明，归顺真主的众先知，曾依照它替犹太教徒进行判决，一般明哲和博士，也依照他们所奉命护持的天经而判决，并为其见证，故你们不要畏惧人，当畏惧我，不要以我的迹象去换取些微的代价。谁不依照真主所降示的经典而判决，谁是不信道的人。[45]我在《讨拉特》中对他们制定以命偿命，以眼偿眼，以鼻偿鼻，以耳偿耳，以牙偿牙；一切创伤，都要抵偿。自愿不究的人，得以抵偿权自赎其罪愆。凡不依真主所降示的经典而判决的人，都是不义的。

[46]我在众使者之后续派麦尔彦之子尔撒以证实在他之前的《讨拉特》，并赏赐他《引支勒》，其中有向导和光明，能证实在他之前的《讨拉特》，并作敬畏者的向导和劝谏。[47]信奉《引支勒》的人，当依真主在《引支勒》中所降示的律例而判决。凡不依真主所降示的经典而判决的人，都是犯罪的。[48]

我降示你这部包含真理的经典，以证实以前的一切天经，而监护之。故你当依真主所降示的经典而为他们判决，在真理降临你之后，你不要舍弃它而顺从他们的私欲。我已为你们中每一个民族都制定一种教律和法程。如果真主意欲，他必使你们变成一个民族。但他把你们分成许多民族，以便他考验你们能不能遵守他所赐予你们的教律和法程。故你们当争先为善，你们全体都要归于真主，他要把你们所争论的是非告诉你们。[49]你当依真主所降示的经典而替他们判决，你不要顺从他们的私欲，你当谨防他们引诱你违背真主所降示你的一部分经典。如果他们违背正道，那么，你须知真主欲因他们的一部分罪过，而惩罚他们。有许多人，确是犯罪的。[50]难道他们要求蒙昧时代的律例吗？在确信的民众看来，有谁比真主更善于判决呢？

§ [51] 信道的人们啊!你们不要以犹太教徒和基督教徒为盟友。他们各为其同教的盟友。你们中谁以他们为盟友, 谁是他们的同教。真主必定不引导不义的民众。[52] 你将看见有病的人, 将争先地去与他们亲善, 还要托辞说: “我们恐怕遭遇厄运。” 真主也许降下胜利, 或发出命令, 而他们因为自己心中隐藏的阴谋, 而变成悔恨的人。[53] 信道的人说: “这等人, 就是指真主而发出最严重的盟誓, 自称与你们同教的人吗?” 他们的善功, 已完全无效, 故他们已变成亏折的人。[54] 信道的人们啊! 你们中凡叛道的人, 真主将以别的民众代替他们, 真主喜爱那些民众, 他们也喜爱真主。他们对信士是谦恭的, 对外道是威严的, 他们为主道而奋斗, 不怕任何人的责备。这是真主的恩惠, 他用来赏赐他所意欲的人。真主是宽大的, 是全知的。[55] 你们的盟友, 只是真主和使者, 和信士中谨守拜功, 完纳天课, 而且谦恭的人。[56] 谁以真主和使者, 以及信士为盟友, (谁是真主的党羽); 真主的党羽, 确是优胜的。[57] 信道的人们啊! 在你们之前曾受天经的人, 有的以你们的宗教为笑柄, 为嬉戏, 故你们不要以他们和信道的人为盟友。你们当敬畏真主, 如果你们真是信士。

[58]当你们召人来礼拜的时候，他们以你们的拜功为笑柄，为嬉戏。这是因为他们是不了解的民众。[59]你说：“信奉天经的人啊！你们责备我们，只为我们确信真主，确信他降示我们的经典，和他以前降示的经典；只为你们大半是犯罪的人。”[60]你说：“我告诉你们在真主那里所受的报酬有比这更恶劣的，好吗？有等人曾受主的弃绝和谴怒，他使他们一部分变成猴子和猪，一部分崇拜恶魔，这等人，他们的地位是更恶劣的，他们离开正道是更远的。”[61]当他们来见你们的时候，他们说：“我们已信道了。”他们带着（不信）进来，又带着（不信）出去。真主是知道他们的隐情的。[62]你看见他们中有许多人，急于作恶犯罪，超过法度，吞食贿赂，他们的行为真恶劣！[63]一般明哲和博士，怎么不禁戒他们妄言罪恶，吞食贿赂呢？他们的行为真恶劣！[64]犹太教徒说：“真主的手是被拘束的。”但愿他们的手被拘束，但愿他们因为自己所说的恶言而被弃绝！其实，他的两只手是展开的；他要怎样费用，就怎样费用。从你的主降示你的经典，必定要使他们多数的人更加横暴，更加不信道。我将仇视和怨恨，投在他们之间，直到复生日。每逢他们点燃战火的时候，真主就扑灭它。他们在地方上肆意作恶。真主不喜爱作恶的人。

[65]假若信奉天经的人信道而且敬畏，我必勾销他们的罪恶，我必使他们入恩泽的乐园。[66]假若他们遵守《讨拉特》和《引支勒》和他们的主所降示他们的其他经典，那么，他们必得仰食头上的，俯食脚下的。他们中有一伙中和的人；他们中有许多行为恶劣的人。§ [67]使者啊！你当传达你的主所降示你的全部经典。如果你不这样做，那么，你就是没有传达他的使命。真主将保佑你免遭众人的杀害。真主必定不引导不信道的民众。[68]你说：“信奉天经的人啊！你们没有什么信仰，直到你们遵守《讨拉特》和《引支勒》，以及你们的主所降示你们的经典。”你的主降示你的经典，必使他们中多数的人更加横暴，更加不信道；故你不要哀悼不信道的民众。[69]信道的人、犹太教徒、拜星教徒、基督教徒，凡确信真主和末日，并且行善的人，将来必定没有恐惧，也不忧愁。[70]我与以色列的后裔确已订约，并派遣许多使者去教化他们，每逢使者带来他们不喜爱的东西的时候，他们就否认一部分，杀害一部分。

[71]他们猜想没有祸害，故他们变成瞎的、聋的。嗣后，真主赦宥了他们。嗣后，他们中许多人又变成了瞎的、聋的。真主是明察他们的行为的。[72]妄言真主就是麦尔彦之子麦西哈的人，确已不信道了。麦西哈曾说：“以色列的后裔啊！你们当崇拜真主——我的主，和你们的主。谁以物配主，真主必禁止谁入乐园，他的归宿是火狱。不义的人，绝没有任何援助者。”[73]妄言真主确是三位中的一位的人，确已不信道了。除独一无二的主宰外，绝无应受崇拜的。如果他们不停止妄言，那么，他们中不信道的人，必遭痛苦的刑罚。[74]难道他们还不向真主悔罪，求得宽恕吗？真主是至赦的，是至慈的。[75]麦尔彦之子麦西哈，只是一个使者，在他之前，有许多使者确已逝去了。他母亲是一个诚实的人。他们俩也是吃饭的。你看我怎样为他们阐明一切迹象，然后，你看他们是如何悖谬的。[76]你说：“难道你们要舍真主而崇拜那不能为你们主持祸福的么？”真主确是全聪的，确是全明的。

[77]你说：“信奉天经的人呀！你们对于自己的宗教，不要无理的过分。有一伙人，以前曾自己迷误，并使许多人迷误，而且背离正道，你们不要顺从他们的私欲。” [78]以色列的后裔中不信道的人，曾被达吾德和麦尔彦之子尔撒的舌所诅咒，这是由于他们的违抗和过分。 [79]他们对于自己所作的恶事，不互相劝戒；他们的行为，真恶劣。 [80]你将看见他们中有许多人，以不信道的人为盟友；他们所为自己预备的，真恶劣。那就是自召真主的厌恶，他们将永遭刑罚。 [81]假若他们确信真主和先知，以及降示他的经典，他们必定不以不信道的人为盟友，但他们多数是犯罪的。 § [82]你必定发现，对于信道者仇恨最深的是犹太教徒和以物配主的人；你必定发现，对于信道者最亲近的是自称基督教徒的人；因为他们当中有许多牧师和僧侣，还因为他们不自大。

[83]当他们听见诵读降示使者的经典的时候，你看他们为自己所认识的真理而眼泪汪汪，他们说：“我们的主啊！我们已信道了，求你把我们同作证真理的人记录在一处。[84]我们是切望我们的主使我们与善良的民众同进乐园的，我们怎能不信真主和降临我们的真理呢！”[85]因为他们所说的话，真主要以下临诸河的乐园报酬他们，他们得永居其中。这是行善者所得的报酬。[86]不信道，而且否认我的迹象的人，都是火狱的居民。[87]信道的人们啊！真主已准许你们享受的佳美食物，你们不要把它当作禁物，你们不要过分。真主的确不喜爱过分的人。[88]你们当吃真主所供给你们的合法而佳美的食物，你们当敬畏你们所信仰的真主。[89]真主不为无意的誓言而责备你们，却为有意的誓言而责备你们。破坏誓言的罚金，是按自己家属的中等食量，供给十个贫民一餐的口粮，或以衣服赠送他们，或释放一个奴隶。无力济贫或释奴的人，当斋戒三日。这是你们发誓后破坏誓言时的罚金。你们应当信守自己的誓言。真主为你们如此阐明他的迹象，以便你们感谢他。

[90]信道的人们啊!饮酒、赌博、拜像、求签，只是一种秽行，只是恶魔的行为，故当远离，以便你们成功。[91]恶魔惟愿你们因饮酒和赌博而互相仇恨，并且阻止你们记念真主，和谨守拜功。你们将戒除（饮酒和赌博）吗？[92]你们当服从真主，当服从使者，当防备罪恶。如果你们违背命令，那么，你们须知我的使者只负明白的传达的责任。[93]信道而且行善的人，对于所用的饮食，是毫无罪过的，如果他们敬畏而且信道，并努力为善；然后，敬畏而且信道；然后，敬畏而且行善。真主是喜爱行善者的。[94]信道的人们啊!真主必以你们的手和枪所能猎取的若干飞禽走兽考验你们，以便真主知道谁在背地里畏惧他。此后，谁超越法度，谁将受痛苦的刑罚。[95]信道的人们啊!你们在受戒期间，或在禁地境内，不要宰杀所获的飞禽走兽。你们中谁故意宰杀，谁应以相当的牲畜赎罪，那只牲畜，须经你们中的两个公正人加以审定后，送到克尔白去作供物，或纳罚金，即施舍（几个）贫民一日的口粮；或代以相当的斋戒，以便他尝试犯戒的恶果。真主已恕饶以往的罪过。再犯的人，真主将惩罚他。真主是万能的，是惩恶的。

[96]海里的动物和食物，对于你们是合法的，可以供你们和旅行者享受。你们在受戒期间，或在禁地境内，不要猎取飞禽走兽，你们当敬畏真主——

你们将被集合在他那里的主。§ [97]真主以克尔白——禁寺——

为众人的纲维，又以禁月、供物、项圈，为众人的纲维，这是因为要使你们知道真主全知天上的一切和地上的一切。真主是全知万物的。[98]你们应当知道真主的刑罚是严厉的，真主是至赦的，是至慈的。[99]使者只负通知的责任。真主知道你们所表现的，和你们所隐讳的。[100]你说：“污秽的和清洁的，是不相等的，即使污秽的为数很多，使你赞叹。”有理智的人啊；你们当敬畏真主，以便你们成功。[101]信道的人们啊！你们不要询问若干事物；那些事物，若为你们而被显示，会使你们烦恼。当《古兰经》正在逐渐降示的时候，如果你们询问，那么，那些事物会为你们而被显示。真主已恕饶以往的询问。真主是至赦的，是至容的。[102]在你们之前，有一些民众，曾询问过此类问题，嗣后，他们因此而变成不信道的人。[103]真主没有规定缺耳驼、逍遥驼、孿生羊、免役驼；但不信道的人，假借真主的名义而造谣；他们大半是不了解的。

[104]有人对他们说：“你们来遵守真主所降示的经典吧。来服从使者吧！”他们就说：“能满足我们的，是我们的祖先的宗教。”即使他们的祖先无知无识，不循正道，（他们仍要遵守）他们的宗教吗？[105]信道的人们啊！你们当保持自身的纯正。当你们遵守正道的时候，别人的迷误，不能损害你们。你们全体都要归于真主，他将把你们的行为告诉你们。[106]信道的人们啊！当你们中有人临终作遗嘱的时候，你们之间的作证，是你们（教胞）中两个公正人的作证，或别的两个外（教）人的作证，倘若你们旅行异乡，而病势垂危。礼拜之后，你们留着这两个证人，如果你们怀疑他们俩的忠实，他们俩就奉真主之名而发誓，说：“我们俩不以这个盟誓换取任何代价，即使我们俩所代证的，是我们俩的亲戚，我们俩也不隐讳真主所重视的证据；否则，我们俩必是犯罪的人。”[107]如果发现他们俩犯罪的证据，那么，别的两个人代替他们俩。（那两个人），应当是享有权利的人中与死者最亲近的人。他们俩应奉真主之名发誓：“我们俩的作证，是比他们俩的作证更真实的。我们俩没有超越法度；否则，我们俩必是不义的人。”[108]这种规定，更能使证人据实作证，或畏惧发誓之后誓言遭到拒绝。你们当敬畏真主，当听从命令。真主是不引导犯罪的民众的。

§ [109]真主集合众使者的日子，将问他们说：“你们所得的答覆是什么？”他们将说：“我们毫无知识。你确是深知幽玄的。” [110]那时，真主将说麦尔彦之子尔撒啊！你当记忆我所赐你和你母亲的恩典。当时，我曾以玄灵扶助你，你在摇篮里，在壮年时，对人说话。当时，我曾教你书法、智慧、《讨拉特》和《引支勒》。当时，你奉我的命令，用泥捏一只像鸟样的东西，你吹气在里面，它就奉我的命令而飞动。你曾奉我的命令而治疗天然盲和大麻疯。你又奉我的命令而使死人复活。当时，我曾阻止以色列的后裔伤害你。当时，你曾昭示他们许多迹象，他们中不信道的人说：“这只是明显的魔术。” [111]当时，我启示众门徒说：“你们当信仰我和我的使者。”他们说：“我们已信仰了，求你作证我们是归顺的人。” [112]当时，众门徒说：“麦尔彦之子尔撒啊，你的主能从天上降筵席给我们吗？”他说：“你们当敬畏真主，如果你们是信士的话。” [113]他们说：“我们想吃筵席，而内心安静，并且知道你对我们说的，确是实话，而我们将为你的使命作见证。”

[114]麦尔彦之子尔撒说：“真主啊！我们的主啊！求你从天上降筵席给我们，以便我们先辈和后辈都以降筵之日为节日，并以筵席为你所降示的迹象。求你以给养赏赐我们，你是最善于供给的。” [115]真主说：“我必定把筵席降给你们。此后，你们中谁不信道，我要用一种绝不用于惩治全世界任何人的刑罚来惩治谁。” [116]当时，真主将说：“麦尔彦之子尔撒啊！你对众人说过这句话吗？”你们当舍真主而以我和我母亲为主宰’。”他说：“我赞颂你超绝万物，我不会说出我不该说的话。如果我说了，那你一定知道。你知道我心里的事，我却不知道你心里的事。你确是深知一切幽玄的。[117]我只对他们说过你所命我说的话，即：你们当崇拜真主——

——
我的主，和你们的主。我同他们相处期间，我是他们的见证。你使我死去之后，盟护他们的是你，你是万物的见证。[118]如果你要惩罚他们，那么，他们是你的奴仆（由你惩罚）；如果你赦宥他们，那么，你确是万能的，确是至睿的。” [119]真主将说：“这确是诚实有裨于诚实人的日子。他们得享受下临诸河的乐园，而永居其中。真主喜悦他们，他们也喜悦他。这确是伟大的成功。” [120]天地万物的国权只是真主的，他对于万事是全能的。

第六章 牲畜 (艾奈阿姆)

这章是麦加的，全章共计一六五节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 一切赞颂，全归真主！他创造天和地，造化重重黑暗和光明；不信道的人，却以物配主。[2] 他用泥创造你们，然后判定一个期限，还有一个预定的期限；你们对于这点却是怀疑的。[3] 在天上地下，唯有真主应受崇拜，他知道你们所隐讳的，和你们所表白的，也知道你们所做的善恶。[4] 他们的主的迹象不降临他们则已； -

次降临总是遭到他们的拒绝。[5] 当真理已降临他们的时候，他们则加以否认。他们嘲笑的事物的消息，将降临他们。[6] 难道他们不知道吗？在他们之前，我曾毁灭了许多世代，并且把没有赏赐你们的地位赏赐了他们，给他们以充足的雨水，使诸河流行在他们的下面。嗣后，我因他们的罪过而毁灭他们。在他们（灭亡）之后，我创造了别的世代。[7] 假若我把一部写在纸上的经典降示你，而他们用手抚摩它，那么，不信道的人必定说：“这只是明显的魔术。” [8] 他们说：“为什么没有一个天使降临他呢？”假若我降下一个天使，那么，他们的毁灭，必成定案，而他们不蒙宽待了。

[9]假若我降下一个天使，我必使他变成一个人样，我必使他们陷于自己所作的蒙蔽之中。[10]在你之前，有许多使者，确已被人嘲笑，但嘲笑者所嘲笑的（刑罚），已降临他们了。[11]你说：“你们当在大地上旅行，然后观察否认使者的结局是怎样的。”[12]你说：“天地万物是谁的？”你说：“是真主的。”他曾以慈悯为自己的责任。他必在无疑的复生日集合你们。亏折自身的人，是不信道的。§ [13]凡居住在昼夜里的事物，都为真主所有。他是全聪的，是全知的。[14]你说：“难道我舍真主而以他物为保佑者吗？他是天地的创造者，他能供养，而不受供养。”你说：“我已奉命做首先归顺的人，而绝不做以物配主的人。”[15]你说：“如果我违抗我的主，我的确畏惧重大日的刑罚。”[16]在那日，谁得避免刑罚，谁确已蒙主的慈恩了。那是明显的成功。[17]如果真主使你遭受灾难，那么，除他外绝无能解除的。如果他使你享受福利，（那么，任何人不能干涉他），因为他对于万事是全能的。[18]他是宰制众仆的。他是至睿的，是彻知的。

[19]你说：“什么事物是最大的见证？”你说：“真主是我与你们之间的见证。这部《古兰经》，被启示给我，以便我用它来警告你们，和它所达到的各民族。难道你们务必要作证还有别的许多主宰与真主同等吗？”你说：“我不这样作证。”你说：“真主是独一无二的主宰。你们用来配主的（那些偶像），我与他们确是无关系的。”[20]蒙我赏赐经典的人，认识他，犹如认识自己的儿女一样。亏折自身的人，是不信他的。[21]假借真主的名义而造谣，或否认其迹象的人，有谁比他还不要义呢？不要义的人，必定不会成功。[22]在那日，我把他们全体集合起来，然后，我对以物配主的人说：“以前你们所妄称为我的伙伴的，如今在哪里呢？”[23]然后，他们唯一的托辞是：“指真主——我们的主发誓，我们没有以物配主。”[24]你看看他们怎样抵赖。他们以前伪造的（伙伴）已回避他们了。[25]他们中有倾听你的，我在他们的心上加蒙蔽，以免他们了解《古兰经》。又在他们的耳中造重听。他们即使看见一切迹象，他们也不会确信。等到他们来和你辩论的时候，不信道的人说：“这只是古人的神话。”[26]他们禁止别人信仰他，而自己也远离他；他们只是在毁灭自己，却不自觉。[27]当他们奉命站在火狱边上的时候，假若你看到他们的情状……。于是，他们说：“啊！但愿我们能复返人世，我们不再否认我们的主的迹象，而我们要做信士了。”

[28]不然，他们以前所隐讳的，已经为他们而暴露出来。即使他们能复返人世，他们仍必再犯他们以前所被戒的事。他们确是说谎的人。[29]他们说：“只有我们今世的生活，我们绝不复活。”[30]当他们奉命站在他们的主那里的时候，假若你看见他们的情状……。真主将说：“难道这不是真实的吗？”他们将说：“不然，以我们的主发誓！”他将说：“你们尝试刑罚吧，因为你们从前不信它。”[31]否认与真主相会的人，确已亏折了。等到复活时刻忽然降临的时候，他们才说：“呜呼痛哉！我们在尘世时疏忽了。”他们的背上，担负着自己的罪恶。他们所担负的，真恶劣！[32]今世的生活，只是嬉戏和娱乐；后世，对于敬畏的人，是更优美的。难道你们不了解吗？[33]我确已知道：他们所说的话必使你悲伤。他们不是否认你，那些不义的人，是在否认真主的迹象。[34]在你之前，有许多使者，确已被人否认，但他们忍受他人的否认和迫害，直到我的援助降临他们。真主的约言，不是任何人所能变更的。众使者的消息，有一部分确已降临你了。[35]如果他们的拒绝使你难堪，那么，如果你能找着一条入地的隧道，或一架登天的梯子，从而昭示他们一种迹象，（你就这样做吧。）假若真主意欲，他必将他们集合在正道上，故你绝不要做无知的人。

§ [36]只有会听话的人，响应你的号召。至于那些死人，真主将来要使他们复活，然后，把他们集合在他那里。[37]他们说：“为什么没有一种迹象从他的主降临他呢？”你说：“真主确是能降示一种迹象的。”但他们大半不知道。[38]在大地上行走的兽类和用两翼飞翔的鸟类，都跟你们一样，各有种族的——

我在天经里没有遗漏任何事物；一切鸟兽，都要被集合在他们的真主那里。[39]否认我的迹象的人，是又聋又哑的，是在重重黑暗中的。真主欲使谁误入迷途，就使谁误入迷途；欲使谁遵循正路，就使谁遵循正路。[40]你说：“如果你们是诚实的人，那么，你们告诉我吧：如果真主的刑罚或复活时刻降临你们，那么，你们要舍真主而祈祷他物吗？[41]不然，你们只祈祷真主；如果他意欲，他就解除你们祈求他解除的灾难，你们将忘却你们所用来配他的（一切偶像）。”[42]在你之前，我确已派遣（许多使者）去教化各民族，（他们否认使者的使命），故我以穷困和患难惩治他们，以便他们谦逊。[43]当我的惩罚降临的时候，他们为什么不谦逊呢？但他们的心坚硬，恶魔以他们的行为迷惑他们。[44]当他们忘却自己所受的劝告的时候，我为他们开辟一切福利之门，直到他们因自己所受的赏赐而狂喜的时候，我忽然惩治他们，而他们立刻变成沮丧的。

[45]不义的民众，已被根绝了。一切赞颂，全归真主——
全世界的主！[46]你说：“你们告诉我吧，如果真主使你们失去听觉和视觉，而且封闭你们的心，那么，除真主外，还有哪个主宰能使你们复原呢？”你看我是怎样阐述一切迹象的，然而，他们置之不顾。[47]你说：“你们告诉我吧，如果真主的刑罚忽然或显然降临你们，那么，除不义的民众外，还有谁会被毁灭呢？”[48]我只派遣众使者作报喜者和警告者。谁信道而且行善，谁在将来没有恐惧，也不忧愁。[49]否认我的迹象的人，将为犯罪而遭受刑罚。[50]你说：“我不对你们说：我有真主的一切宝藏。我也不对你们说：我能知幽玄。我也不对你们说：我是一个天使。我只是遵从我所受的启示。”你说：“无眼的人与有眼的人是不是相等的？难道你们不该想想吗？”[51]有些人，害怕将来被集合在他们的主那里，既无人保护，也无人说情，你当用此经主警告他们，以便他们敬畏。[52]早晚祈祷主，欲蒙其喜悦的人，你不要驱逐他们。你对于他们的被清算，毫无责任；他们对于你的被清算，也毫无责任。你何必驱逐他们，以至你变成不义的人。

[53]我这样使他们互相考验，以便他们说：“难道这等人就是我们中特受真主恩宠的人吗？”难道真主不是最了解感谢者的吗？[54]确信我的迹象的人来见你的时候，你说：“祝你们平安。你们的主，曾以慈悯为自己的责任。你们中谁无知地作恶，然后悔过自新，真主必定赦宥谁，因为他确是至赦的，确是至慈的。”[55]我这样解释一切迹象，以便（真理昭着），而罪人的道路变成清晰的。[56]你说：“我确已奉到禁令，不得崇拜你们舍真主而祈祷的。”你说：“我不顺从你们的私欲；否则，我必迷误，而绝不是遵循正道的人。”[57]你说：“我确是依据从我的主降示的明证的，而你们却否认它。我不能主持你们要求早日实现的刑罚。一切判决，只归真主；他依理而判决，他是最公正的判决者。”[58]你说：“假若我能主持你们要求早日实现的刑罚，那么，我与你们之间的事情，必定被判决了。”真主是最了解不义者的。§ [59]真主那里，有幽玄的宝藏，只有他认识那些宝藏。他认识陆上和海中的一切；零落的叶子，没有一片是他不认识的，地面下重重黑暗中的谷粒，地面上一切翠绿的，和枯槁的草木，没有一样不详载在天经中。

[60]他使你们在夜间死亡，他知道你们在白昼的行为。然后，他使你们在白昼复活，以便你们活到已定的寿限。然后，你们只归于他，他要将你们的行为告诉你们。[61]他是宰制众仆的，他派遣许多天使来保护你们。待死亡降临你们中的任何人的时候，我的众天使，将使他死亡，他们毫不疏忽。[62]然后，世人要被送归真主——

他们的主。真的，判决只归他，他是清算最神速的。[63]你说：“你们谦逊地和秘密地祈祷说：‘如果他拯救我们脱离这些苦难，我们必定感谢他。’谁能拯救你们脱离陆地和海洋的各种苦难呢？”[64]你说：“真主拯救你们脱离这些苦难，和一切忧患。然后，你们又以物配他。”[65]你说：“他能使刑罚从你们的头上和脚下袭击你们，或使你们各宗派相混杂，从而使你们这宗派尝试那宗派的战争。”你看，我怎样阐述许多迹象，以便他们了解。[66]这部经是真理，而你的宗族否认它。你说：“我不是监护你们的。”[67]—

一种预言，都有它实现的时间，你们不久会知道的。[68]当你看见他们谈论我的迹象的时候，你当避开他们，直到他们谈论别的事。如果恶魔使你忘记，那么，在记起之后，你不要再与不义的人同座。

[69]敬畏的人，对于不义者的受清算，毫无关系，但须劝戒（他们），他们或许敬畏。[70]把自己的宗教当作嬉戏和娱乐，而且为今世生活所欺骗的人，你可以任他们自便。你应当以《古兰经》劝戒世人，以免任何人因自己的罪行而遭毁灭；他除真主外没有保护者，也没有说情者，他无论怎样赎罪，总无效果。这等人，将为自己的罪行而遭毁灭。他们将为不信道而享受沸腾的饮料，和受痛苦的刑罚。[71]你说：“难道我们舍真主而祈祷那对于我们既无福又无祸的东西吗？在真主引导我们之后，我们背叛正道，犹如在迷惑的情状下被恶魔引诱到无人烟的地方的人一样吗？他有些朋友，叫他来遵循正道，说：“你到我们这里来吧！”（他不听从，以致毁灭。）你说：“真主的引导，才是正导。我们奉命归顺全世界的主。”[72]又奉命说：“你们当谨守拜功，当敬畏真主。他就是将来要集合你们的。[73]他就是本真理而创造天地的。在那日，他说‘有’，世界就有了。他的话就是真理。吹号角之日，国权只是他的。他知道幽明，他是至睿的，是彻知的。”

§ [74]当时，伊布拉欣对他的父亲阿宰尔说：“你把偶像当作主宰吗？据我看来，你和你的宗族，的确在明显的迷误中。” [75]我这样使伊布拉欣看见天地的国权，以便他成为坚信的人。 [76]当黑夜笼罩着他的时候，他看见一颗星宿，就说：“这是我的主。”当那颗星宿没落的时候，他说：“我不爱没落的。” [77]当他看见月亮升起的时候，他说：“这是我的主。”当月亮没落的时候，他说：“如果我的主没有引导我，那么，我必定会成为迷误者。” [78]当地看见太阳升起的时候，他说：“这是我的主；这是更大的。”当太阳没落的时候，他说：“我的宗族啊！我对于你们所用来配主的事物，是无关系的。 [79]我确已崇正地专向天地的创造者，我不是以物配主的人。” [80]他的宗族和他争论，他说：“真主确已引导我，而你们和我争论真主吗？我对于你们用来配主的（偶像），毫无畏惧，除非我的主要我畏惧。我的主的知觉能容万物。难道你们不觉悟吗！ [81]你们把真主和他所未证实的（偶像）去配他，还无所畏惧，我怎么会畏惧你们所用来配主的（偶像）呢！如果你们有知识，那么，我们这两伙人，究竟是那一伙更应当不畏惧呢？”

[82]确信真主，而未以不义混淆其信德的人，不畏惧刑罚，而且是遵循正道的。[83]这是我的证据，我把它赏赐伊布拉欣，以便他驳斥他的宗族，我将我所意欲的人提升若干级。你的主，确是至睿的，确是全知的。[84]我赏赐他伊斯哈格和叶尔孤白， -

个人我都加以引导。以前，我曾引导努哈，还引导过他的后裔达5德、素莱曼、安优卜、优素福、穆萨、哈伦，我这样报酬行善的人。[85]（我曾引导）宰凯里雅、叶哈雅、尔撒和易勒雅斯，他们都是善人。[86]（我曾引导）伊斯玛伊莱、艾勒·叶赛、优努斯和鲁特，我曾使他们超越世人。[87]（我曾引导）他们的一部分祖先、后裔和弟兄，我曾拣选他们，并指示他们正路。[88]这是真主的正道，他以它引导他所欲引导的仆人。假若他们以物配主，那么，他们的善功必定变成无效的。[89]这等人，我曾把天经、智慧和预言赏赐他们。如果这些人不信这些事物，那么，我就把这些事物委托一个对于它们不会不信的民众。[90]这等人，是真主引导的人，你应当效法他们走正道。你说：“我不为这部经典而向你们索取报酬，这部经典是全世界的教训。”

[91]他们对于真主没有真正的认识，当时，他们说：“真主没有把任何物降示给任何人。”你说：“谁降示了穆萨所传授的、可以做世人的光明和向导的天经呢？你们把那部天经抄录在一些散纸上，你们发表一部分，隐藏大部分。你们曾受过自己和祖先所未认识的教训。”你说：“是真主。”然后，任随他们在妄言中游戏。[92]这是我所降示的吉祥的经书，足以证实以前的天经，以便你用它去警告首邑（麦加）及其四周的居民；确信后世的人，都确信它，而且谨守拜功。[93]假借真主的名义而造谣的，自称奉到启示，其实，没有奉到任何启示的人，或妄言要像真主那样降示天经的人，这等人谁比他们还不义呢？不义的人正在临死的苦痛中，众天使伸着手说：“你们拿出你们的灵魂吧！今天你们要受辱刑的报酬，因为你们假借真主的名义而造谣，并藐视他的迹象。”那时，假若你看见他们的情状，……。

[94]你们确已孤孤单单地来见我，犹如我初次创造你们的时候一样。你们把我所赏赐你们的，抛弃在背后，你们妄称为真主的伙伴的，我不见他们同你们一道来替你们说情；你们的关系，确已断绝；你们所妄言的事，确已回避你们了。

§ [95]真主确是使谷粒和果核绽开的，他从无生物中造出生物，从生物中造出无生物。这是真主，你们怎么能悖谬呢？[96]他使天破晓，他以夜间供人安息，以日月供人计时。这是万能者全知者的布置。[97]他为你们创造诸星，以便你们在陆地和海洋的重重黑暗里借诸星而遵循正道。我为有知识的民众确已解释一切迹象了。[98]他从一个人创造你们，然后，你们有住宿的地方，有寄存的地方，我已为能了解的民众解释了一切迹象。[99]他从云中降下雨水，用雨水使一切植物发芽，长出翠绿的枝叶，结出累累的果实，从海枣树的花被中结出一串串枣球；用雨水浇灌许多葡萄园，浇灌相似的和不相似的橄榄和石榴，当果树结果的时候，你们看看那些果实和成熟的情形吧。对于信道的民众，此中确有许多迹象。[100]真主创造精灵，而他们以精灵为真主的伙伴，并且无知地替他捏造许多儿女。赞颂真主，超绝万物，他是超乎他们的叙述的！[101]他是天地的创造者，他没有配偶，怎么会有儿女呢？他曾创造万物，他是全知万的。

[102]这是真主，你们的主，除他外，绝无应受崇拜的。他是万物的创造者，故你们当拜他。他是万物的监护者。[103]众目不能见他，他却能见众目。他是精明的，是彻知的。[104]从你们的主发出的许多明证，已降临你们；谁重视那些明证，谁自受其益；谁忽视那些明证，谁自受其害；我不是监护你们的。[105]我这样阐述一切迹象，以便他们说你曾研究过经典，以便我为有知识的民众阐明理。[106].你当遵守你的主所启示你的经典；除他外，绝无应受崇拜的；你当避开以物配主的人。[107]假若真主意欲，他们必不以物配主。我没有以你为他们的保护者，你也绝不是他们的监护者。[108]你们不要辱骂他们舍真主而祈祷的（偶像），以免他们因过分和无知而辱骂真主。我这样以—

一个民族的行为迷惑他们，然后，他们只归于他们的主，而他要把他们生前的行为告诉他们。[109]他们指真主而发出最严重的盟誓，如果有一种迹象降临他们，那么，他们必定确信它。你说：“一切迹象，只在真主那里。”你们怎么知道呢？当迹象降临的时候，他们或许不信它。[110]我要翻转他们的心和眼，使他们和初次未信一样，我将任随他们旁徨在过分之一中。

§ [111]即使我命众天使降临他们，即使死人能对他们说话，即使我把万物集合在他们的面前，除非真主意欲，否则，他们不会信道；但他们大半是无知的。[112]我这样以人类和精灵中的恶魔为—

一个先知的仇敌，他们为了欺骗而以花言巧语互相讽示——假若你的主意欲，那么，他们不做这件事，故你应当任他们伪造谎言——

[113]让不信后世的人的心，倾向他们的花言巧语，而且喜悦它，以使他们干他们所犯的罪恶。[114]（你说）：“真主已降示你们详明的天经，难道我还要舍真主而别求判决者吗？

”蒙我赏赐经典的人，他们知道这是你的主降示的，包含真理的经典，故你绝不要犹豫。[115]你的主的言辞，诚实极了，公平极了。绝没有人能变更他的言辞。他确是全聪的，确是全知的。[116]如果你顺从大地上的大多数人，那么，他们会使你叛离主道。他们只凭猜测，他们尽说谎话。[117]你的主的确知道谁是叛离他的正道的，他的确知道谁是遵循他的正道的。[118]如果你们确信真主的迹象，那么，你们应当吃那诵真主之名而宰的。

[119]除为势所迫外，你们所当戒除的，真主已为你们阐明了，你们怎么不吃那诵真主之名而宰的呢？有许多人，必因自己的私欲，而无知地使别人迷误。你的主确是知道过分者的。（120）你们应当抛弃明显的和隐微的罪恶。作恶的人，将因他们的犯罪而受报应。[121]你们不要吃那未诵真主之名而宰的，那确是犯罪。恶魔必定讽示他们的朋友，以便他们和你们争论；如果你们顺从他们，那么，你们必是以物配主的人。[122]一个人，原是死的，但我使他复活，并给他一道光明，带着在人间行走，难道他与那在重重黑暗中绝不走入光明的人是一样的吗？不信道的人，这样为他[123]我这样使一个城市都有一些罪魁，以便他们在那里用计谋；其实，他们的计谋，只害自己，但他们不自觉。[124]当一种迹象降临他们的时候，他们说：“我们绝不信，直到我们得受众使者所受的（启示）。”真主是知道要把自己的使命安置在什么地方。犯罪者，将因自己的计谋，而遭受真主那里的屈辱，和痛苦的刑罚。

[125]真主欲使谁遵循正道，就使谁的心胸为伊斯兰而敞开；真主欲使谁误入迷途，就使谁的心胸狭隘，（要他信道），难如登天。真主这样以刑罚加于不信道的人。[126]这是你的主的正路。我确已为觉悟的民众而解释一切迹象。§ [127]他们在主那里，将为自己的善行而享受安宅，真主是他们的保佑者。[128]我把他们完全集合之日，（或者将说）：“精灵的群众啊！你们确已诱惑许多人了。”这些人中的党羽将说：“我们的主啊！我们已互相利用，而达到你所为我们预定的期限了！”他说：“火狱是你们的归宿，你们将永居其中，除非真主意欲的时候。”你的主确是至睿的，确是全知的。[129]我这样使不义的人因自己的行为而互相友善。[130]”精灵和人类的群众啊！难道你们同族中的使者没有来对你们叙述我的迹象，并警告你们将有今日的会见吗？”他们说：“我们已招认了。”尘世的生活欺骗了他们，他将招认自己原是不信道的。[131]这是因为你的主在城市的居民。愤之际，不会因为他们的不义而毁灭城市。

[132]行善的人和作恶的人都各有若干等第，（以报应）他们所行的（善恶），你的主并不忽视他们的行为。[133]你的主是自足的，是仁慈的。如果他意欲，他就使你们消逝，而以他所意欲的人继承你们，犹如从别的民族的后裔中使你们兴起一样。[134]用来警告你们的事，确是要发生的，你们绝不能逃避天谴。[135]你说：“我的宗族啊！你们当尽力而工作，我必定也要工作。你们将知道谁获后世的善果。不义的人，必定不会成功。”[136]他们把真主所创造的农产和牲畜，一份供献真主，（一份供献偶像），他们妄言：“这是真主的，这是我们的配主的。”供献他们的配主的，不能拨归真主；供献真主的，却可以拨归他们的配主。他们的决定真恶劣！[137]以物配主者的配主，这样诱惑他们中的许多人杀害自己的儿女，以便毁灭他们，并混乱他们的宗教。假若真主意欲，那么，他们就不做这件事，故你当任他们伪造谎言。

[138]他们妄言：“这些是禁牲和禁谷，只有我们所意欲的人才可以吃；这些牲畜，是不准人骑的；这些牲畜，是不诵真主之名而宰的。”他们假借真主的名义而造谣，他要为他们造谣而报酬他们。[139]他们说：“这些牲畜所怀的胎儿，是专归我们男人的，对于我们的妻子是禁物。”如果那胎儿生下来是死的，他们就共同吃它。真主要为他们捏造谣言而报酬他们。他确是至睿的，确是全知的。[140]愚昧无知地杀害儿女，并且假借真主的名义把真主赏赐他们的给养当作禁物的人，确已亏折了，确已迷误了，他们没有遵循正道。§ [141]他创造了许多园圃，其中有蔓生的和直立的果木，与果实各别的海枣和百谷，与形同味异的橄榄和石榴。当结果的时候，你们可以采食其果实；在收获的日子，你们当施舍其中的一部分，但不要过分。真主的确不喜爱过分的人。[142]（他创造了）供载运的和供食用的牲畜。你们可以吃真主所赐你们的给养，你们不要追随恶魔的步伐，他确是你们明显的仇敌。

[143]（他创造了）八只牲畜：两只绵羊. 两只山羊，你说：“真主只以两只公的为禁物呢？还是只以两只母的为禁物呢？还是只以两只母的所孕育的为禁物呢？你们依真知灼见而告诉我吧，如果你们是诚实的人！” [144]两只骆驼和两只黄牛。你说：“真主只以两只公的为禁物呢？还是只以两只母的为禁物呢？还是只以两只母的所孕育的为禁物呢？难道真主以此嘱咐你们的时候，你们会作见证吗？假借真主的名义而造谣，以致无知地使人迷误的人，有谁比他还不义呢？真主必定不引导不义的民众。” [145]你说：“在我所受的启示里，我不能发现任何人所不得吃的食物；除非是自死物，或流出的血液，或猪肉——因为它们确是不洁的——或是诵非真主之名而宰的犯罪物。” 凡为势所迫，非出自愿，且不过分的人，（虽吃禁物，毫无罪过），因为你的主确是至赦的，确是至慈的。 [146]我只禁戒犹太教徒吃一切有爪的禽兽，又禁戒他们吃牛羊的脂油，惟牛羊脊上或肠上或骨间的脂油除外。这是我因为他们的不义而加于他们的惩罚，我确是诚实的。

[147]如果他们否认你，你就说：“你们的主，是有广大的慈恩的；但无人能替犯罪的民众抵抗他的刑罚。” [148]以物配主的人将说：“假若真主意欲，那么，我们和我们的祖先，都不以物配主，我们也不以任何物为禁物。”他们之前的人，曾这样否认（他们族中的使者），直到他们尝试了我的刑罚。你说：“你们有真知灼见，可以拿出来给我们看看吗？你们只凭猜测，尽说谎话。” [149]你说：“真主才有确凿的证据，假若他意欲，那么，他必定将你们全体加以引导。” [150]你说：“曾见真主戒食此类禁物的见证，你们把他们召来吧！”如果他们作证，那么，你不要与他们一同作证。那些既否认我的迹象，又不信后世，而且以物配主的人，你不要顺从他们的私欲。 [151]你说：“你们来吧，来听我宣读你们的主所禁戒你们的事项：你们不要以物配主，你们应当孝敬父母；你们不要因为贫穷而杀害自己的儿女，我供给你们和他们；你们不要临近明显的和隐微的丑事；你们不要违背真主的禁令而杀人，除非因为正义。他将这些事嘱咐你们，以便你们了解。

[152]你们不要临近孤儿的财产，除非依照最优良的方式，直到他成年；你们当用充足的斗和公平的秤，我只依各人的能力而加以责成。当你们说话的时候，你们应当公平，即使你们所代证的是你们的亲戚；你们当履行真主的盟约。他将这些事嘱咐你们，以便你们觉悟。” [153]这确是我的正路，故你们当遵循它；你们不要遵循邪路，以免那些邪路使你们离开真主的大道。他将这些事嘱咐你们，以便你们敬畏。[154]我把经典赏赐了穆萨，以完成我对行善者的恩惠，并解释一切律例，以作向导，并示慈恩，以便他们确信将来要与他们的主会见。[155]这是我所降示的. 吉祥的经典，故你们当遵守它，并当敬畏主，以便你们蒙主的怜悯。[156]（我降示天经），以免你们说：“天经只被降示我们以前的两伙人，我们对于他们所诵习的经典，确是疏忽的。” [157]或者说：“假若天经被降示于我们，那么，我们必定比他们更能遵循正道。”从你们的主发出的明证、正道和慈恩，确已降临你们了。否认真主的迹象，而加以背弃的人，有谁比他还不要义呢？背弃我的迹象的人，我耐因他们的背弃而以最严厉的刑罚报酬他们。

[158]他们只有等待众天使的降临，只有等待你的主（的刑罚）来临，或你的主的一部分迹象的降临。你的主的一部分迹象降临之日，凡以前未曾信道，或虽信道而未行善的人，在那日，即使信道，也无益了。你说：“你们等待吧！我们确是等待的。” [159]分离自己的宗教而各成宗派的人，你与他们毫无关系；他们的事，只归真主。然后，他将把他们的行为告诉他们。 [160]行一件善事的人，将得十倍的报酬；作一件恶事的人，只受同样的惩罚；他们都不受亏枉。 [161]你说：“我的主已指引我一条正路，即正教，崇正的伊布拉欣的教门。他不是以物配主的人。” [162]你说：“我的礼拜，我的牺牲，我的生活，我的死亡，的确都是为真主——全世界的主。 [163]他绝无伙伴，我只奉到这个命令，我是首先顺服的人。” [164]你说：“真主是万物的主，我能舍他而另求一个主吗？” 各人犯罪，自己负责。一个负罪的人，不负别人的罪。然后，你们将来要归于你们的主，而他将把你们所争论的是非告诉你们。 [165]他以你们为大地的代治者，并使你们中的一部分人超越另一部分人若干级，以便他考验你们如何享受他赏赐你们的恩典。你的主确是刑罚神速的，他确是至赦的，确是至慈的。

第七章 高处
(艾耳拉弗)

这章是麦加的，全章共计二零六节节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 艾列弗，俩目，米目，萨德。[2]这是降示你的经典——
——你的胸中切不可因此而有一点烦闷——
以便你借此而警告，并以此做信士们的教训。[3]你们当遵循
从你们的主降示的经典，你们不要舍真主而顺从许多保佑者
，你们很少觉悟。[4]有许多城市曾被我毁灭了；我的刑罚，
在他们过夜的时候，或在他们午睡的时候，降临他们。[5]当
我的刑罚降临他们的时候，他们唯一的辩诉是说：“我们原
来确是不义的。”[6]我必审问曾派使者去教化过的民众，我
必审问曾被派去的使者。[7]我必据真知而告诉他们，我没有
离开过他们。[8]在那日，称（功过簿）是真实的。善功的分
量较重者才是成功的。[9]善功的分量较轻的人，将因生前不
信我的迹象而亏折自身。[10]我确已使你们在大地上安居，
并为你们在大地上设生活所需。你们很少感谢。[11]我确已
创造你们，然后使你们成形，然后对众天使说：“你们向阿
丹祝贺。”他们就向他祝贺，唯独易卜劣厮没有祝贺。

[12]主说：“当我命令你祝贺的时候，你为什么不叩头呢？”它说：“我比他优越，您用火造我，用泥造他。”[13]主说：“你从这里下去吧！你不该在这里自大。你出去吧！你确是卑贱的！”[14]它说：“求您宽待我，直到人类复活之日。”[15]主说：“你必定是被宽待的。”[16]它说：“由于您使我迷误，我必定在您的正路上伺候他们。[17]然后，我必定从他们的前后左右进攻他们。您不致于发现他们大半是感谢的。”[18]主说：“你被贬责地，被弃绝地从这里出去吧！他们中凡是顺从你的，我必以你和他们一起充满火狱。”[19]“阿丹啊！你和你的妻子同住乐园吧，你们可以随意吃园里的食物。但不要临近这棵树；否则，就要变成不义者。”[20].但恶魔教唆他俩，以致为他俩显出他俩的被遮盖的羞体。它说：“你俩的主禁止你们俩吃这棵树的果实，只为你俩不愿变成天使，或永生不灭。”[21]

它对他俩盟誓说：“我确是忠于你俩的。”[22]

它用欺骗的手段使他俩堕落。当他俩尝了那棵树的果实的时候，他俩的羞体便对自己现露出来了，他俩只好用园里的树叶遮盖自己的羞体。他俩的主呼喊他俩说：“难道我没有禁止你俩吃那棵树的果实吗？难道我没有对你俩说过，恶魔确是你俩的明敌吗？”

[23]他俩说：“我们的主啊！我们已自欺了，如果你不赦宥我们，不怜悯我们，我们必定变成亏折者。” [24]主说：“你们互相仇视地下去吧。大地上有你们暂时的住处和享受。” [25]主说：“你们将在大地上生活，将在大地上死亡，将从地下被取出来。” [26]阿丹的子孙啊！我确已为你们而创造遮盖羞体的衣服和修饰的衣服，敬畏的衣服尤为优美。这是属于真主的迹象，以便他们觉悟。 [27]阿丹的子孙啊！绝不要让恶魔考验你们。犹如他把你们的始祖父母的衣服脱下，而揭示他俩自己的羞体，然后把他俩诱出乐园。他和他的部下，的确能看见你们；而你们却不能看见他们。我确已使恶魔成为不信道者的盟友。 [28]当他们做了丑事的时候，他们说：“我们发现我们的祖先是这样做的。真主也是命令我们这样做的。”你说：“真主不命令人做丑事。难道你们假借真主的名义而妄言你们自己所不知道的事情吗？” [29]你说：“我的主，命令人主持公道，在一次礼拜的时候，你们要专心致志地趋向他，要心悦诚服地祈祷他。你们要像他创造你们的时候那样返本还原。” [30]一伙人，他曾加以引导；一伙人，是该迷误的（他曾加以弃绝）。他们确已舍真主而以恶魔为保佑者，还以为自己是遵循正道的。”

§ [31]阿丹的子孙啊！-

逢礼拜，你们必须穿着服饰。你们应当吃，应当喝，但不要过分，真主确是不喜欢过分者的。[32]你说：“真主为他的臣民而创造的服饰和佳美的食物，谁能禁止他们去享受呢？

”你说：“那些物品为信道者在今世所共有，在复生日所独享的。”我为有知识的民众这样解释一切迹象。[33]你说：

“我的主只禁止一切明显的和隐微的丑事，和罪恶，和无理的侵害，以及用真主所未证实的事物配真主，假借真主的名义而妄言自己所不知道的事情。” [34]-

个民族都有一个期限，当他们的限期到来的时候，他们不能耽延一刻；当其未来的时候，他们也不能提前一刻。[35]阿丹的子孙啊！如果你们同族中的使者来对你们讲述我的迹象，那么，凡敬畏而且修身者，将来都没有恐惧，也不忧愁。[36]否认我的迹象而且加以藐视者，是火狱的居民，他们将永居其中。[37]假借真主的名义而造谣，或否认其迹象者，有谁比他们还不义呢？这等人将遭遇天经中为他们预定的命运，直到我的众使者来使他们死亡的时候，将对他们说：“你们从前舍真主而祈祷的（偶像），现在哪里呢？”他们将说：“他们已回避我们了。”他们将要承认自己原是不信道者。

[38]真主将要说：“你们同精灵和人类中以前逝去的各民族一起进入火狱吧。”每当一个民族进火狱去，总要咒骂她的姐妹民族，直到他们统统到齐了。他们中后进的论及先进的说：“我们的主啊！这等人曾使我们迷误，求你使他们受加倍的火刑。”主说：“每个人都受加倍的火刑，但你们不知道。”[39]他们中最先的对最后的说：“那么，你们对我们并无任何优越，故你们当因自己的行为而尝试刑罚！”[40]否认我的迹象而加以藐视者，所有的天门必不为他们而开放，他们不得入乐园，直到缆绳能穿过针眼。我要这样报酬犯罪者。[41]他们在火狱里要垫火褥，要盖火被，我要这样报酬不义者。[42]信道而且行善者——
我只按各人的能力而加以责成——
他们是乐园的居民，他们将永居其中。[43]我将拔除他们心中的怨恨，他们将住在下临诸河的乐园，他们将说：“一切赞颂，全归真主！他引导我们获此善报，假如真主没有引导我们，我们不致于遵循正道。我们的主的众使者，确已昭示了真理。”或者将大声地对他们说：“这就是你们因自己的行为而得继承的乐园。”

[44]乐园的居民将大声地对火狱的居民说：“我们已发现我们的主所应许我们的是真实的了。你们是否也发现你们的主所应许你们的是真实的吗？”他们说：“是的。”于是，一个喊叫者要在他们中间喊叫说：“真主的弃绝归于不义者。[45]他们妨碍真主的大道，而且称它为邪道，并且不信后世。”[46]他们中间将有一个屏障。在那个（屏障）的高处将有许多男人，他们借双方的仪表而认识双方的人，他们喊叫乐园的居民说：“祝你们平安！”他们羡慕乐园，但不得进去。[47]当他们的眼光转向火狱的居民的时候，他们说：“我们的主啊！来你不要使我们与不义的民众同住。”[48]在高处的人，借仪表而认识许多男人，他们将喊叫那些男人说：“你们的囤积和骄傲，对于你们毫无裨益。”[49]这些人就是你们盟誓说真主不加以慈悯的吗？（他们已奉到命令）说：“你们进入乐园吧，你们没有恐惧，也不忧愁。”[50]火狱的居民将要喊叫乐园的居民说：“求你们把水或真主所供给你们的食品，倒下一点来给我们吧！”他们回答说：“真主确已禁止我们把这两样东西赠送不信道者。”[51]曾以宗教为娱乐和嬉戏，而且为尘世所欺骗者，我今天忘记他们，因为他们曾忘记有今日之相遇，还因为他们否认我的迹象。

[52]我曾昭示他们一部我据真知而加以解释的经典，作为对信道的民众的向导和慈恩。[53]他们只等待那部经典的效果，他的效果到来的日子，从前忘记这经典的人将会说：“我们的主的众使者，确已昭示真理了！我们几位说情的人来替我们说情，或准我们返回尘世去，舍罪恶而立善功吗？”他们确已亏折了自身，他们所捏造的事已回避他们了。[54]你们的主确是真主，他在六日内创造了天地，然后，升上宝座，他使黑夜追逐白昼，而遮蔽它；他把日月和星宿造成顺从他的命令的。真的，创造和命令只归他主持。多福哉真主——

全世界的主！[55]你们要虔诚地、秘密地祈祷你们的主，他确是不喜欢过分者的。[56]在改善地方之后，你们不要在地方上作恶，你们要怀着恐惧和希望的心情祈祷他。真主的慈恩确是临近行善者的。[57]他使风在他的慈恩之前作报喜者，直到它载了沉重的乌云，我就把云赶到一个已死的地方去，于是，从云中降下雨水，于是借雨水而造出各种果实——我这样使死的复活——以便你们觉悟。

[58]肥沃的地方的植物，奉真主的命令而生长，瘠薄的地方的植物，出得很少，我这样为感激的民众阐述一切迹象。[59]我确已派遣努哈去教化他的宗族，他说：“我的宗族啊！你们要崇拜真主，除他之外，绝无应受你们崇拜的。我的确担心你们遭受重大日的刑罚。”[60]他的宗族中的众领袖说：“我们的确认为你是在明显的迷误中的。”[61]他说：“我的宗族啊！我一点也不迷误，但我是全世界的主派遣的使者。[62]我把我的主的使命传达给你们，并且忠告你们，我从真主（的启示中）知道你们所不知道（的道理）。[63]从你们的主发出的教训，借你们族中一个人的口而降临你们，以便他警告你们，以便你们敬畏，以便你们蒙主的怜悯，难道你们对于这件事觉得惊讶吗？”[64]但他们否认他，故我拯救他，和与他同船的人，并使那些否认我的迹象者统统淹死。他们确是盲目的民众。§ [65]（我确已派遣）阿德人的弟兄呼德去教化他们，他说：“我的宗族啊！你们要崇拜真主，除他之外，绝无应受你们崇拜的。难道你们还不敬畏吗？”[66]他的宗族中不信道的贵族们说：“我们的确认为你是愚蠢的，我们确信你是说谎者。”[67]他说：“我的宗族啊！我一点也不愚蠢，但我是全世界的主派遣的使者。”

[68]我把我的主的使命传达给你们，我是你们的忠实的劝告者。[69]从你们的主发出的教训，借你们族中一个人的口降临你们，以便他警告你们，难道你们对于这件事觉得惊讶吗？你们要记忆那时，他在努哈的宗族灭亡之后，以你们为代治者，他使你们的体格更加魁梧，你们要铭记真主的恩典，以便你们成功。”[70]他们说：“你来教我们只崇拜真主，而抛弃我们祖先所崇拜的（偶像）吗？你把你所用来警告我们的（刑罚）拿来给我们看看吧，如果你是说实话的！”[71]他说：“刑罚和谴怒，必从你们的主来临你们。你们和你们的祖先所定的许多名称，真主并未加以证实，难道你们要为那些名称与我争论吗？你们等待着吧！我的确是与你们一起等待的。”[72]我以我的慈恩拯救了他和他的同道，而灭绝了那些否认我的迹象，并且不信道的人。[73]（我确已派遣）赛莫德人的弟兄撒立哈去教化他们，他说：“我的宗族啊！你们要崇拜真主，除他之外，绝无应受你们崇拜的。从你们的主发出的明证确已降临你们，这只真主的母驼可以作你们的迹象。故你们让它在真主的大地上随便吃草，不要伤害它，否则，痛苦的刑罚必袭击你们。”

[74] 你们要记忆那时，他在阿德人之后，以你们为代治者，并且使你们居住在地方上，你们在乎原上建筑大厦，并将山岳凿成房屋。你们要铭记真主的种种恩典，不要在地方上作恶。[75] 他的宗族中骄傲的贵族们对本族中被欺压的人们，即信道的人们说：“你们知道撒立哈是他的主派来的使者吗？”他们说：“我们是确信他的使命的。”[76] 那些骄傲的人说：“我们绝不信你们所确信的。”[77] 他们宰了那只母驼，违抗他们主的命令，他们并说：“撒立哈啊！你把你用来警告我们的刑罚拿来给我们看看吧，如果你是使者的话！”[78] 于是，霹雳袭击了他们，一旦之间，他们都僵卧在各人的家里。[79] 于是，他离开他们，并且说：“我的宗族啊！我确已把我的主的使命传达给你们了，并忠告你们，但是你们不喜欢忠告者。”[80]（我确已派遣）鲁特，当时他对他的宗族说：“你们怎么做那种丑事呢？在你们之前，全世界的人没有一个做过这种事的。[81] 你们一定要舍妇女而以男人满足性欲，你们确是过分的民众。”

[82]他的宗族唯一的答复是说：“你们把他们逐出城外，因为他们确是纯洁的民众！”[83]我拯救了他和他的信徒，没有拯救他的女人，她是和其余的人同受刑罚的。[84]我曾降大雨去伤他们，你看看犯罪者的结局是怎样的。[85]（我确已派遣）麦德彦人的弟兄舒阿卜去教化他们说：“我的宗族啊！你们要崇拜真主，除他之外，绝无应受你们崇拜的。从你们的主发出的明证，确已来临你们了，你们当使用充足的斗和秤，不要克扣别人所应得的货物。在改善地方之后，你们不要在地方上作恶，这对你们是更好的，如果你们是信道者。[86]你们不要伺候在一条道路上，恐吓别人和阻止确信真主的人入真主的大道，而且想暗示它是邪路。你们应该记得，你们原是少数的，随后他使你们的人口增多，你们看看作恶者的结局是怎样的。[87]如果你们当中有一伙人确信我的使命，有一伙人不信它，那么，你们要忍耐，直到真主为我们判决。他是最公正的判决者。”

§ [88]他的宗族中骄傲的贵族们说：“舒阿卜啊！我们一定要把你和你的信徒们逐出城外，除非你们再信我们的宗教。”他说：“即使我们厌恶你们的宗教，也要我们再信奉它吗？ [89]真主使我们脱离你们的宗教后，如果我们再去信它，那么，我们确已假借真主的名义而造谣了。除非真主——我们的主——

意欲，我们不会再信你们的宗教。我们的主的知觉是包罗万物的，我们只信托真主。我们的主啊！求您在我们和我们的宗族之间依真理而判决吧，你是至善的判决者。” [90]他的宗族中不信道的贵族们说：“如果你们顺从舒阿卜，那么你们一定是亏折的人。” [91]于是，地震袭击了他们，顷刻之间，他们都僵卧在各人的家里。 [92]否认舒阿卜的人，好像没有在那个城市里居住过一样。否认舒阿卜的人，确是亏折的。 [93]于是，他离开他们，并且说：“我的宗族啊！我确已把我的主的使命传达给你们了，并向你们提出了忠告。我怎能哀悼不信道的民众呢！” [94]我-

派遣一个先知到一个城市去，（而他被人否认），我总要以穷困和患难惩治其居民，以便他们谦逊。 [95]随后我转祸为福，直到他们富庶，并且说：“我们的祖先确已遭过患难，享过康乐了。”于是，当他们不知不觉时，我惩治他们。

[96]假若各城市的居民，信道而且敬畏，我必为他们而开辟天地的福利，但他们否认先知，故我因他们所作的罪恶而惩治他们了。[97]各城市的居民难道不怕我的刑罚，当他们在夜间酣睡的时候降临他们吗？[98]各城市的居民难道不怕我的刑罚，在上午，当他们在游戏的时候降临他们吗？[99]难道他们不怕真主的计谋吗？只有亏折的民众才不怕真主的计谋。[100]继先民之后而为大地的主人公的人们，假若我意欲，我必因他们的罪恶而惩治他们；并且封闭他们的心，故他们不听劝谏。难道他们不明白这个道理吗？[101]这些城市，我已把它们的部分故事告诉了你。各民族的使者，确已用许多明证昭示本族的人；但他们不会相信自己以前所否认的。真主就这样封闭不信道者的心。[102]我没有发现他们大半是履行约言的，我却发现他们大半是犯罪的人。[103]后来，我派遣穆萨带着我的许多迹象，去见法老和他的众公卿，但他们不肯信那些迹象，你看看作恶者的结局是怎样的！[104]穆萨说：“法老啊！我确是全世界的主所派遣的使者，

[105]我只应该借真主的名义而宣言真理。我确已从你们的主那里给你们带来了一个明证，所以，你应该释放以色列的后裔，让他们同我一起离去。” [106].他说：“如果你已带来了一种迹象，你就把它拿出来吧，如果你是诚实的人。” [107]他就抛下他的手杖，那条手杖忽然变成一条蟒。[108]他抽出他的手来，那只手在观众的眼前忽然显出白光。[109]法老的百姓中的众领袖说：“这确是1个高明的术士，[111]他想把你们逐出国境。你们有何见教呢？” [111]他们说：“请你宽容他和他哥哥，并派招募员往各城市去，[112]他们会把所有高明的术士都召到你御前来。” [113]术士们来见法老，他们说：“如果我们获胜，我们会得到报酬吗？” [114]他说：“是的，你们必定属于亲信之列。” [115]他们说：“穆萨啊！你先抛（你的手杖）呢，还是我们先抛（我们的）呢？” [116]他说：“你们先抛吧！”当他们抛下去时，（变出的大蛇）眩惑了众人的眼睛，而且使人们恐怖。他们施展了大魔术。§ [117]我启示穆萨说：“你抛出你的手杖吧。”于是，那条手杖立刻消灭了他们所幻化的（大蛇）。[118]于是，真理昭着，而他们所演的魔术变成无用的。[119]法老等当场败北，1变而为屈辱者。[120]术士们不由己地拜倒下去，

[121]他们说：“我们已信仰全世界的主，[122]即穆萨和哈伦的主。” [123]法老说：“没有获得我的许可，你们怎么就信仰了他呢？这一定是你们在城里预谋的，想借此把这城里的居民驱逐出去；不久你们就会知道了。[124]我一定要交互着砍掉你们的手脚，然后，我必定把你们统统钉死在十字架上。[125]他们说：“我们确要返于我们的主。[126]你无非是责备我们信仰了我们的主所降示的迹象。我们的主啊！求您把坚忍倾注在我们心中，求你在我们顺服的情状下使我们死去。” [127]法老的百姓中的众领袖说：“难道你要任随穆萨和他的宗族在地方上作恶，并抛弃你和你的众神灵吗？”他说：“我们要屠杀他们的儿子，保全他们的妇女，我们确是统治他们的。[128]穆萨对他的宗族说：“你们要求助于真主，要忍受虐待；大地确是真主的，他使他意欲的臣仆继承它；优美的结局只归敬畏者。” [129]他们说：“你到来之前，我们受虐待，你到来之后，我们仍然受虐待！”他说：“你们的主，或许会毁灭你们的仇敌，而以你们为这地方的代治者，看看你们是怎样工作的。[130]我确已用荒年和歉收去惩治法老的臣民，以便他们觉悟。

[131]当幸福降临他们的时候，他们说：“这是我们所应得的。”当灾难降临他们的时候，他们则归咎于穆萨及其教徒们的不祥。真的，他们的厄运是在真主那里注定的，只是他们大半不知道罢了！[132]他们说：“无论你拿什么迹象来迷惑我们，我们绝不信仰你。”[133]故我使水灾、蝗虫、虱子、青蛙、血液等作为明证去磨难他们。但他们自大，他们是犯罪的民众。[134]当他们遭遇天灾的时候，他们说：“穆萨啊！你的主与你有约在先，请你祈祷他，如果你能替我们消除天灾，那么，我们就一定信仰你，一定释放以色列的后裔，让他们同你去。”[135]当我替他们暂时消除灾难的时候，他们忽然背约了。[136]于是，我惩治了他们，使他们沉沦在海里，因为他们否认我的迹象，并且忽视它。[137]我使被欺负的民众，继承了我曾降福其中的土地的四境。以色列的后裔，能忍受虐待，故你的主对他们的最佳诺言已完全实现了；我毁灭了法老和他的百姓所构造的，和他们所建筑的。

[138]我曾使以色列后裔渡过海去。当他们经过一伙崇拜偶像的民众时，他们说：“穆萨啊！请你为我们设置一个神灵，犹如他们有许多神灵一样。”他说：“你们确是无知的民众。[139]那些人所崇拜的神灵是要被毁灭的，他们所行的善功是无效的。”[140]他说：“真主曾使你们超越全世界，我怎能舍真主而替你们别求神灵呢？”[141]当时，我使你们脱离法老的臣民，他们使你们遭受酷刑，屠杀你们的儿子，保全你们的女子。此中有从你们的主降下的大难。§ [142]我与穆萨约期三十夜。我又以十夜补足之，故他的主的约期共计四十夜。穆萨对他哥哥哈伦说：“请你替我统率我的宗族。你要改善他们的事务，你不要遵循作恶者的道路。”[143]当穆萨为了我的会期而来，而且他的主对他说了话的时候，他说：“我的主啊！求您昭示我，以便我看见你。”主说：“你不能看见我，但你看那座山吧。如果它能在它的本位上坚定，那么，你就能看见我。”当他的主对那座山微露光华的时候，他使那座山变成粉碎的。穆萨晕倒在地上。当他苏醒的时候，他说：“我赞颂你超绝万物，我向你悔罪，我是首先信道的。”

[144]主说：“穆萨啊！我确已借我的使命和面谕而将你选拔在众人之上了，你要接受我所赐你的恩惠，并当感谢我。” [145]我曾为他在法版中制定各种教训和各种解释。”你要坚持它，并命令你的宗族遵循其中最美的条例，我将昭示你们罪人们的国家。” [146]我将使那些在地方上妄自尊大的人离弃我的迹象，即使他们看见一切迹象，他们也不信它；如果他们看见正道，他们不把它当作道路；如果他们看见邪道，他们把它当作道路。这是因为他们不信我的迹象，而且忽视它。 [147]否认我的迹象和后世会见的人，他们的善功是无效的，他们只受自己行为的报酬。 [148]穆萨的宗族在他（离开）之后，以他们的首饰铸成一头牛犊——一个有犊声的躯壳。难道他们不知道它不能和他们对话，不能指引他们道路吗？他们以它为神灵，他们是不义者。 [149]当他们已经悔恨，而且知道自己确已迷误的时候，他们说：“如果我们的主不怜悯我们，不饶恕我们，我们一定变成亏折的人了。”

[150]当穆萨愤怒而又悲伤地去见他的宗族的时候，他说：“我不在的时候，你们替我做的事真恶劣！难道你们不能静候你们主的命令吗？”他扔了法版，揪住他哥哥的头发，把他拉到身边。他说：“胞弟啊！宗族们确已欺负我，他们几乎杀害了我，你不要使我的仇敌称快，不要把我当作不义者。” [151]穆萨说：“我的主啊！求您赦宥我和我哥哥，求你使我们进入你的慈恩之中，你是至仁至慈的。” [152]奉牛犊为神灵的人们，将受他们主的谴怒，在今世必受凌辱。我这样报酬诬蔑真主的人。 [153]作恶后能悔改，而且信道者，你的主在他们悔罪之后，对于他们确是至赦的，确是至慈的。 [154]穆萨怒气平息后把法版拾了起来。对于敬畏者，法版里有引导和慈恩。 [155]穆萨从他的宗族中拣选了七十个人来赴我的约会；当他们为地震所袭击的时候，他说：“我的主啊！假若你意欲，那么，以前你早已毁灭他们和我。难道你要为我们中的愚人的行为而毁灭我们吗？这只是你的考验，你借此使你意欲者误入歧途，使你意欲者走上正道。你是我们的保护者，故求你饶恕我们，慈悯我们。你是最善的饶恕者。”

§ [156] 求你在今世和后世为我们注定幸福，我们确已对你悔过了。”主说：“我的刑罚，是用去惩治我欲惩治的人的，我的慈恩是包罗万物的。我将注定以我的慈恩归于敬畏真主，完纳天课，而且信仰我的迹象者。” [157] 他们顺从使者——

不识字的先知，他们在自己所有的《讨拉特》和《引支勒》中发现关于他的记载。他命令他们行善，禁止他们作恶，准许他们吃佳美的食物，禁戒他们吃污秽的食物，卸脱他们的重担，解除他们的桎梏，故凡信仰他，尊重他，援助他，而且遵循与他一起降临的光明的人，都是成功者。 [158] 你说：

“众人啊！我确是真主的使者，他派我来教化你们全体；天地的主权只是真主的，除他之外，绝无应受崇拜的。他能使死者生，能使生者死，故你们应当信仰真主和他的使者，那个使者是信仰真主及其言词的，是不识字的先知——

你们应当顺从他，以便你们遵循正道。” [159] 穆萨的宗族中，有一伙人，本着真理引导他人，因真理而主持公道。

[160]我把他们分为十二支派，即部落。当穆萨的宗族向他求水的时候，我启示他说：“你用你的手杖打那磐石吧。”十二股泉水就从那磐石里涌出来，各部落都知道自己的饮水处。我以白云荫蔽他们，又降下甘露和鹌鹑给他们。（我对他们说）：“你们可以吃我所供给你们的佳美的食物。”他们没有亏负我，但他们自亏了。[161]当时，（我）对他们说：“你们可以居住在这个城市，而任意吃其中的食物，你们应当鞠躬而入城门，并且说：『释我重负』，我就饶恕你们的种种罪过，我要厚报善人。”[162]但他们中不义者改变了他们所奉的囑言，故我因他们的不义而降天灾于他们。[163]你向他们询问那个滨海城市的情况吧。当时他们在安息日违法乱纪。当时，每逢他们守安息日的时候，鱼儿就浮游到他们面前来；每逢他们不守安息日的时候，鱼儿就不到他们的前面来。由于他们不义的行为，我才这样考验他们。

[164]当时，他们中有一伙人说：“真主要加以毁灭，或加以严惩的民众，你们何必劝戒他们呢？”他们说：“因为求得你们主的原谅，而且希望他们能敬畏。” [165]当他们不采纳忠告的时候，我拯救了戒人作恶者，而以严刑惩罚不义者，因为他们犯了罪。 [166]当他们妄自尊大，不肯遵守戒律的时候，我对他们说：“你们变成卑贱的猿猴吧！” [167]当时，你的主宣布他一定派人来使他们继续遭受酷刑，直到复生日。你的主的惩罚确是神速的。他确是至赦的，确是至慈的。 [168]我曾使他们散处四方，成为若干派别，他们中有善人，有次于善人的，我用种种祸福考验他们，以便他们觉悟。 [169]在他们死亡之后，有不肖的后裔代替他们而继承了天经，那些后裔攫取今世浮利，还说：“我们将蒙饶恕。”如果有同样的浮利来到他们的身边，他们还将攫取。难道天经中没有明文教导他们只能以真理归于真主吗？难道他们没有诵习过那些明文吗？后世的安宅，对于敬畏者是更优美的。难道你们不理解吗？ [170]坚持天经，谨守拜功者，我必不会使他们当中的行善者徒劳无酬。

§ [171]当时我使那座山在他们的上面震动，好像伞盖一样，他们猜想那座山要落在他们的头上。我说：“你们当坚持我赐予你们的经典，并当牢记其中的教训，以便你们敬畏。” [172]当时，你的主从阿丹的子孙的背脊中取出他们的后裔，并使他们招认。主说：“难道我不是你们的主吗？”他们说：“怎么不是呢？我们已作证了。”（我所以要使他们招认），是因为不愿你们在复生日说，“我们生前确实忽视了这件事。” [173]或者说：“只有我们的祖先从前曾以物配主，我们不过是他们的后裔；难道你要因荒诞者的行为而毁灭我们吗？” [174]我这样解释许多迹象，以便他们悔悟。 [175]你应当对他们宣读那个人的故事；我曾把我的许多迹象赏赐他，但他鄙弃那些迹象，故恶魔赶上他，而他变成了迷误者。 [176]假若我意欲，我一定要借那些迹象而提升他，但他依恋尘世，顺从私欲，所以他像狗一样，你喝斥它，它就伸出舌头来，你不喝斥它，它也伸出舌头来，这是否认我的迹象者的譬喻。你要讲述这个人的故事，以便他们省悟。 [177]否认我的迹象，而且自欺的民众，其譬喻真恶劣！ [178]真主引导谁，谁是遵循正道的；真主使谁迷误，谁是亏折的。

[179]我确已为火狱而创造了许多精灵和人类，他们有心却不用去思维，他们有眼却不用去观察，他们有耳却不用去听闻。这等人好像牲畜一样，甚至比牲畜还要迷误。这等人是疏忽的。[180]真主有许多极美的名号，故你们要用那些名号呼吁他。妄用真主的名号者，你们可以置之不理，他们将受自己行为的报酬。[181]我所创造的人，其中有一个民族，他们本着真理引导他人，主持公道。[182]否认我的迹象者，我要使他们不知不觉地渐趋于毁灭。[183]我优容他们，我的计谋确是周密的。[184]难道他们没有思维吗？他们的同伴绝没有疯病，他只是一个坦率的警告者。[185]难道他们没有观察天地的主权和真主创造的万物吗？难道他们没有想到他们的寿限或许已临近了吗？此外，他们将信仰什么言辞呢？[186]真主要使谁迷误，谁没有向导，并任随他们彷徨于残暴之中。[187]他们问你复活在什么时候实现，你说：“只有我的主知道那个时候，只有他能在预定的时候显示它。它在天地间是重大的，它将突然降临你们。”他们问你，好像你对于它是很熟悉的，你说：“只有真主知道它在什么时候实现，但众人大半不知道（这个道理）。”

[188]你说：“除真主所意欲的外，我不能掌握自己的祸福。假若我能知幽玄，我必多谋福利，不遭灾殃了。我只是一个警告者和对信道的民众的报喜者。” § [189]他从一个人创造你们，他使那个人的配偶与他同类，以便他依恋她。他和她交接后，她怀了一个轻飘飘的孕，她能照常度日，当她感觉身子重的时候，他俩祈祷真主——他俩的主——说：“如果你赏赐我们一个健全的儿子，我们一定感谢你。” [190]当他赏赐他俩一个健全的儿子的时候，他俩为了主的赏赐而替主树立许多伙伴。但真主超乎他们用来配他的。 [191]难道他们以被创造而不能创造任何物的东西去配真主吗！ [192]那些东西不能助人，也不能自助。 [193]如果你们叫他们来遵循正道，他们不会顺从你们。无论你祈祷他们或保守缄默，这在你们是一样的。 [194]你们舍真主而祈祷的，确是跟你们一样的奴仆。你们祈祷他们吧，请他们答应你们的祈求吧，如果你们是诚实的人。 [195]他们有脚能行呢？还是有手能擒呢？还是有眼能见呢？还是有耳能听呢？你说：“你们呼吁你们的配主，然后你们合力来谋害我，你们不用宽恕我。”

[196]我的保佑者确是真主，他降示经典，眷顾善人。[197]你们舍他而祈祷的偶像，不能助你们，也不能自助。”[198]如果你们叫他们来遵循正道，他们不能听从你们；你以为他们看着你，其实他们是视而不见的。[199]你要原谅，要劝导，要避开愚人。[200]如果恶魔怂恿你，你当求庇于真主。他确是全聪的，全知的。[201]敬畏者遭遇恶魔蛊惑的时候，能恍然大悟，立刻看见真理。[202]恶魔要任随他的兄弟迷误，然后他们不肯罢休。[203]当你未昭示种迹象的时候，他们说：“你怎么不创造一种呢？”你说：“我只遵守我的主所启示我的经典，这是为信道的民众而从你们的主降示的明证和引导和慈恩。”[204]当别人诵读《古兰经》的时候，你们当侧耳细听，严守缄默，以便你们蒙受真主的怜悯。[205]你当朝夕恭敬而恐惧地记念你的主，应当低声赞颂他，你不要疏忽。[206]在你的主那里的（众天使），不是不屑于崇拜他的，他们赞颂他超绝一切，他们只为他而叩头。（此处叩头！）

第八章 战利品 (安法勒)

这章是麦地那的，全章共计七五节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 他们问你战利品（应该归谁），你说：“战利品应该归真主和使者，你们应该敬畏真主，应该调停你们的纷争，应当服从真主及其使者，如果你们是信士。” [2] 只有这等人是信士：当记念真主的时候，他们内心感觉恐惧；当宣读真主的迹象的时候，那些迹象增加了他们信仰，他们只信任他们的主； [3] 他们谨守拜功，并分舍我所赐予他们的财物。 [4] 这等人确是信士，他们将来在主那里得享受许多品级、饶恕和优厚的给养。 [5] 这正如你的主本真理而使他从你家中出去，而一部分信士对此确是憎恶的。 [6] 真理昭着之后，他们为真理与你争论，好像他们是被押去受死刑，而他们亲眼看见（刑具）似的。 [7] 当时，真主应许你们两伙人中的一伙，你们要的是没有武装的那一伙，而真主欲以他的言辞证实真理，并根绝不信道的人， [8] 以便他证实真理而破除虚妄，即使罪人们不愿意。

[9]当时，你们求援于你们的主，他就答应了你们：“我要陆续降下一千天使去援助你们。” [10]真主只以这个答覆向你们报喜，以便你们的心境因此而安定。援助只是从真主那里发出的。真主确是万能的，确是至睿的。 [11]当时，他使你们睡眠，以便你们获得从他发出的安宁；他从云中降下雨水，以便洗涤你们，替你们消除恶魔的蛊惑，并使你们的心绪安静，使你们的步伐稳健。 [12]当时，你的主启示众天使：“我是与你们同在的，故你们当使信道者坚定。我要把恐怖投在不信道的人的心中。”故你们当斩他们的首级，断他们的指头。 [13]这是因为他们违抗真主及其使者。谁违抗真主及其使者，真主就严惩谁。 [14]这种（刑罚）你们尝试一下吧。不信道的人，将来必受火刑。 [15]信道的人们啊！当你们遇着不信道的人向你们进攻的时候，你们不要以背向敌。 [16]除非因为转移阵地，或加入友军，在那日，谁以背向敌，谁要受真主的谴怒，他们的归宿是火狱，那归宿真恶劣。

[17]你们没有杀戮他们，而是真主杀戮了他们；当你射击的时候，其实你并没有射击，而是真主射击了。（他这样做）原为要把从自己发出的嘉惠赏赐信道的人们。真主确是全聪的，确是全知的。[18]这个（赏赐是真实的）。真主一定使不信道者的计谋受挫。[19]如果你们祈祷胜利，那么，胜利已降临你们了；如果你们停战，那对于你们是更好的。如果你们卷土重来，我就再次援助信士们，你们的部队虽多，对于你们却无裨益，真主确实是和信士们在一起的。[20]信道的人们啊！你们当顺从真主及其使者，你们聆听（他讲话）的时候，不要违背他。[21]你们不要仿效那些人，他们说：“我们已听从了。”其实他们不听从。§ [22]据真主看来，最劣等的动物确是那些装聋作哑，不明真理的人。[23]假若真主知道他们心中还有一点儿善意，必使他们能听；纵虽使他们能听，他们也还是要违背正道的。[24]信道的人们啊！当使者号召你们去遵循那使你们获得生命的（教训）的时候，你们当响应真主和使者。你们当知道真主能干涉个人的心灵，你们只被召集到他那里。[25]你们当防备一种灾难，（否则），受害的绝不限于你们中的不义者，你们要知道，真主的刑罚确是严厉的。

[26]你们应当记得，当时你们在地方上是少数，是被人认为软弱可欺的，你们生怕当别人的俘虏，但他使你们安居，并以他的援助辅助你们，以佳美的食物供给你们，以便你们感谢。[27]信道的人们啊！你们不要背叛真主和使者，不要明知故犯地不忠于你们所受的信托。[28]你们应当知道你们的财产和子孙只是一种考验，在真主那里有重大的报酬。[29]信道的人们啊！如果你们敬畏真主，他将以鉴识赏赐你们，并原谅你们的罪行，饶恕你们；真主是有鸿恩的。[30]当时，不信道的人对你用计谋，以便他们拘禁你，或杀害你，或驱逐你；他们用计谋，真主也用计谋，真主是最善于用计谋的。[31]当别人对他们宣读我的迹象的时候，他们说：“我们确已听见过了，假若我们意欲，我们必说出与此相似的文词来；这只是古人的（神话）。”[32]当时，他们说：“真主啊！如果这就是从你降示的真理，那么，求你从天上降下雨点般的石头来毁灭我们，或以痛苦的刑罚来惩治我们吧！”[33]你在他们中间的时候，真主是不会惩治他们的，他们正在求饶的时候，真主也不致于惩治他们。

[34] 他们阻止别人入禁寺的时候，真主怎能不惩治他们呢？他们不是禁寺的保护者，禁寺的保护者只能是敬畏的人，但他们大半不知道。[35] 他们在禁寺附近的礼拜，只是打呼哨和拍掌。（不信道的人啊！）你们为不信道而尝试刑罚吧。[36] 不信道的人花费他们的钱财，以便阻止（别人遵循）真主的大道；他们在花费之后，必定悔恨，而且被战胜。不信道的人只被集合到火狱去。[37] 以便真主甄别恶劣的人和善良的人，然后把恶劣的人一层层地通统堆积起来，然后把他们投入火狱，这等人就是亏折的人。[38] 你告诉不信道的人们：如果他们停止战争，那么，他们以往的罪恶将蒙赦宥；如果他们执迷不悟，那么，古人的常道已逝去了。[39] 你们要与他们战斗，直到迫害消除，一切宗教全为真主；如果他们停战，那么，真主确是明察他们的行为的。[40] 如果他们背叛，那么，你们应当知道，真主确是你们的保佑者。保佑者真优美！援助者真优美！

[41]你们应当知道：你们所获得的战利品，无论是什么，都应当以五分之一归真主、使者、至亲、孤儿、赤贫、旅客，如果你们确信真主和两军交锋而真伪判分之日，我所启示我的仆人的迹象。真主对于万事确是全能的。[42]当时，你们在山谷的近岸，敌军在远岸，而商队在你们的下面。假若你们约定相会，必定爽约，但（真主集合你们），以便他判决一件必行的事，以便灭亡者见明证而后灭亡，生存者见明证而后生存。真主确是全聪的，确是全知的。[43]当时真主使你在梦中看见敌人是少数的；假若他使你看见他们是多数的，你们必定胆怯，必定为战争而争论，但真主使你们得免于此。他确是全知心事的。[44]当你们相遇的时候，他使你们眼见敌军是少数的，又使你们在他们的眼里变成少数的；以便真主判决一件必行的事。万事只归真主裁决。[45]信道的人们啊！当你们遇见一伙敌军的时候，你们应当坚定，应当多多记念真主，以便你们成功。

[46]你们当服从真主及其使者，你们不要纷争，否则，你们必定胆怯，你们的实力必定消失；你们应当坚忍，真主确是同坚忍者同在的。[47]你们不要仿效那等人，他们骄傲自满地、沽名钓誉地从家乡出去，并阻止别人遵循真主的大道。真主是洞察他们的行为的。[48]当时，恶魔以他们的行为蛊惑他们，他说：“今天，任何人不能战胜你们，我确是你们的保护者。”当两军对垒的时候，他向后转，他说：“我与你们确是无干的，我的确能看见你们所不能看见的，我的确畏惧真主。真主的刑罚是严厉的。”[49]当时，伪信的人和心中有病的人都说：“这等人的宗教已欺骗他们了。”谁信赖真主，（谁必胜利），因为真主确是强大的，确是至睿的。[50]众天使将鞭挞不信道者的脸部和脊背，而使他们死去，（并且说）：“你们尝试烈火的刑罚吧！”当时，假若你看见他们的情状，……。[51]这是因为你们所犯的罪恶，又因为真主绝不是亏枉众仆的。[52]（他们的常态）犹如法老的百姓和以前的民族的常态一样，他们不信真主的迹象，故真主因他们的罪行而惩治他们。真主确是全能的，他的刑罚确是严厉的。

[53]这是因为真主不变更他所施于任何民众的恩典，直到他们变更自己的情况，又因为真主是全聪的，是全知的。[54]（他们的常态）犹如法老的百姓和以前的民族的常态一样，他们否认自己的主的迹象。故我因他们的罪恶而毁灭他们，把法老的百姓淹死在海里，他们原是不义者。[55]在真主看来，最劣等的动物确是不信道的人，他们是不信道的。[56]你和他们中的某些人缔结盟约，而他们每次都违反他们的盟约，他们并不敬畏。[57]如果你在战争中遇见他们，你就应当以（惩治）他们而驱散在他们后面的人，以便他们觉悟。[58]如果你怕某部落不忠于盟约，你就应当公开地把他们的盟约掷还他们。真主确是不喜欢欺诈者的。[59]不信道的人绝不要以为自己已逃避了天谴；他们确是不能逃避天谴的。[60]你们应当为他们而准备你们所能准备的武力和战马，你们借此威胁真主的敌人和你们的敌人，以及他们以外的别的敌人，你们不认识那些敌人，真主却认识他们。凡你们为主道而花费的，无论是什么，都将得到完全的报酬，你们不会吃亏。§ [61]如果他们倾向和平，你也应当倾向和平，应当信赖真主。他确是全聪的，确是全知的。

[62]如果他们想欺骗你，那么，真主必能使你满足，他将把他的援助和信士们辅助你。[63]他曾联合信士们的心；假若你费尽大地上所有的财富，你仍不能联合他们的心；但真主已联合他们了。他确是万能的，确是至睿的。[64]先知啊！真主能使你满足，能使追随你的信士们满足。[65]先知啊！你应当鼓励信士们奋勇抗战，如果你们中有二十个坚忍的人，就能战胜二百个敌人；如果你们中有一百个人，就能战胜一千个不信道的人；因为不信道者是不精明的民众。[66]现在，真主已减轻你们的负担，他知道你们中有点虚弱，如果你们中如有一百个坚忍的人，就能战胜二百个敌人；如你们中有一千个人，就能本真主的意旨而战胜两千个敌人。真主是与坚忍者同在的。[67]先知在大地上重惩敌人之前，不该有俘虏。你们欲得尘世的浮利，而真主愿你们得享后世的报酬。真主是万能的，是至睿的。[68]假若没有从真主发出的以往的判决，那么，你们必为收纳赎金而遭受重大的刑罚。[69]你们可以吃自己所获得的合法而佳美的战利品，你们当敬畏真主。真主确是至赦的，确是至慈的。

[70]先知啊！你对你们手中的俘虏们说：“如果真主知道你们心中有善意，那么，他要把比你们所纳的赎金更好的东西赏赐你们，而且要饶恕你们。真主是至赦的，至慈的。” [71]如果他们想欺骗你，那么，他们以前对于真主确已表示欺骗了；但真主使你战胜他们。真主是全知的，至睿的。 [72]信道而且迁居，并以自己的财产和生命为真主而奋斗的人和款留（使者），赞助（正道）的人，这等人互为监护人。信道而未迁居的人，绝不得与你们互为监护人，直到他们迁居；如果他们为宗教事而向你们求援，那么，你们应当援助他们，除非他们的敌人与你们有盟约关系。真主是明察你们的行为的。 [73]不信道的人互为监护人。如果你们不遵守这个命令，那么，地方上将发生迫害和大乱。 [74]信道而且迁居，并且为真主而奋斗的人和款留（使者），赞助（正道）的人，这等人确是真实的信士，他们将获赦宥和优厚的给养。 [75]此后信道而且迁居，并与你们共同奋斗的人，这等人是你们的同道。骨肉至亲互为监护人，这是载在天经中的，真主确是全知万物的。

第九章 忏悔 (讨白)

这章是麦地那的，全章共计一二九节。

[1] (这是) 一篇解除盟约的宣言，从真主及其使者传示那些曾与你们缔约的以物配主者。[2] (以物配主者啊!) 你们可以在地面上漫游4个月，你们须知自己不能逃避真主的谴责，(须知) 真主是要凌辱不信道者的。[3] (这是) 从真主及其使者在大朝之日传示众人的通告：真主及其使者对于以物配主者是无干的。如果你们悔过，那对于你们是更好的，如果你们背离，那么，须知你们不能逃避真主的谴责。你以痛苦的刑罚向不信道者报喜吧。[4] 但以物配主的人们中曾与你们缔结盟约，而没有任何违背，也没有资助任何敌人者，你们应当遵守与他们缔结的盟约，直至满期。真主确是喜爱敬畏者的。[5] 当禁月逝去的时候，你们在哪里发现以物配主者，就在那里杀戮他们，俘虏他们，围攻他们，在各个要隘侦候他们。如果他们悔过自新，谨守拜功，完纳天课，你们就放走他们。真主确是至赦的，确是至慈的。[6] 以物配主者当中如果有人求你保护，你应当保护他，直到他听到真主的言语，然后把他送到安全的地方。这是因为他们是无知的民众。

[7]在真主及其使者看来，以物配主者怎么会有盟约呢？但在禁寺附近与你们缔结盟约的人，在他们为你们遵守盟约的期间，你们当为他们遵守盟约。真主确是喜爱敬畏者的。[8]他们怎么会有盟约呢？如果他们战胜你们，他们对你们就不顾戚谊，不重盟约。他们用甜言蜜语使你们喜欢，他们的内心却不肯实践诺言，他们大半是违约的。[9]他们以真主的迹象换取轻微的代价，因而背离真主的大道。他们的行为确是恶劣的。[10]他们对信士不顾戚谊，不重盟约。这等人确是过分的。[11]如果他们悔过自新，谨守拜功，完纳天课，他们就是你们的教胞。我为有知识的民众解释许多迹象。[12]如果他们在缔约之后违反盟约，而且诽谤你们的宗教，你们就应当讨伐迷信的头子们——其实，他们并无所谓盟约——以便他们停止罪行。[13]有一族人已经违反盟约，要想驱逐先知，而且首先进攻你们。你们怎么还不讨伐他们呢？难道你们畏惧他们吗？真主是你们更应当畏惧的，如果你们确是信士。

[14] 你们应当讨伐他们，真主要借你们的手来惩治他们，凌辱他们，并相助你们制服他们，以安慰信道的民众，[15] 而消除他们心中的义愤。真主将准许他所意欲的人悔过自新。真主是全知的，是至睿的。[16] 真主还没有认识你们中那些人是为主道而奋斗，并且未舍真主及其使者和信士们而以他人为心腹的人，难道你们就以为自己得自由自在的（不受考验了）吗？真主是熟悉你们的行为的。[17] 以物配主者，在供认迷信情况下，不宜管理真主的清真寺，这等人的善功已无效果，他们将来要永居火狱之中。[18] 只有笃信真主和末日，并谨守拜功，完纳天课，并畏惧真主者，才配管理真主的清真寺；这等人或许是遵循正道的。§ [19] 供给朝觐者以饮料，并管理禁寺的人，与确信真主和末日，并为真主而奋斗的人，你们以为他俩是一样的吗？在真主看来，彼此不是相等的。真主是不引导不义的民众的。[20] 信道而且迁居，并借自己的财产和生命为主道而奋斗者，在真主看来，是品级更高的；这等人就是成功的。

[21]他们的主以自己的慈恩、喜悦和乐园向他们报喜，他们将在乐园里享受永恒的恩，[22]而永居其中。在真主那里确有重大的报酬。[23]信道的人们啊！你们不要以自己的父兄为保护人，如果他们弃正信而取迷信的话。你们中谁以他们为保护人，谁是不义者。[24]你说：“如果你们以为自己的父亲、儿子、兄弟、妻子、亲戚，以及你们得来的财产，生怕滞销的生意，和心爱的住宅，比真主及其使者和为真主而奋斗更为可爱，那你们就等待着，直到真主执行他的命令吧。真主是不引导放肆的民众的。”[25]许多战场上和侯奈因之役，真主确已援助你们。当时，你们自夸人众，但人数虽众，对你们却无裨益；地面虽广，但你们觉得无地自容，终于败北。[26]后来，真主把宁静降于其使者和信士们，并降下你们所未见的军队，他惩治了不信道者，那是不信道者的报酬。

[27]后来，他准许他所意欲者悔过自新。真主是至赦的，是至慈的。[28]信道的人们啊！以物配主者只是污秽，故从今年起不准他们临近禁寺；如果你们畏惧贫困，那么，真主将以其恩惠使你们满足，如果他意欲。真主确是全知的，确是至睿的。[29]当抵抗不信真主和末日，不遵真主及其使者的戒律，不奉真教的人，即曾受天经的人，你们要与他们战斗，直到他们依照自己的能力，规规矩矩地交纳丁税。[30]犹太人说：“欧宰尔是真主的儿子。”基督教徒说：“麦西哈是真主的儿子”。这是他们信口开河，仿效从前不信道者的口吻；愿真主诅咒他们，他们怎么如此放荡呢！[31]他们舍真主而把他们的博士、僧侣和麦尔彦之子麦西哈当做主宰；他们所奉的命令只是崇拜独一无二的主宰，除他之外，绝无应受崇拜的主；赞颂真主超乎他们所用来配他的！

[32]他们妄想用自己的口吹灭真主的光明，但真主只愿发扬自己的光明，即使不信道者不愿意。[33]他曾以正道和真教的使命委托他的使者，以便他使真教胜过一切宗教，即使以物配主者不愿意。[34]信道的人们啊！有许多博士和僧侣，的确借诈术而侵吞别人的财产，并且阻止别人走真主的大道。窖藏金银，而不用之于主道者，你应当以痛苦的刑罚向他们报喜。[35]在那日，要把那些金银放在火狱的火里烧红，然后用来烙他们的前额、肋下和背脊。这是你们为自己而窖藏的金银。你们尝尝藏在窖里的东西的滋味吧！[36]依真主的判断，月数确是十二个月，真主创造天地之日，已记录在天经中。其中有四个禁月，这确是正教。故你们在禁月里不要自欺。以物配主的人群起而进攻你们，你们也就应当群起而抵抗他们。你们应当知道，真主是和敬畏者在一起的。

[37]展缓禁月，适足以增加迷信，不信道的人们，因此而迷误。他们今年犯禁，明年守禁，以便符合真主所禁的月数，而犯了真主所禁的月份；他们为自己的恶行所迷惑。真主是不引导不信道的民众的。[38]信道的人们啊！教你们为真主而出征的时候，你们怎么依恋故乡，懒得出发呢？难道你们愿以后世的幸福换取今世的生活吗？今世的享受比起后世的幸福来是微不足道的。[39]如果你们不出征，真主就要痛怨你们，并以别的民众代替你们，你们一点也不能伤害他。真主对于万事是全能的。[40]如果你们不相助他，那么，真主确已相助他了。当时，不信道的人们把他驱逐出境，只有一个人与他同行，当时，他俩在山洞里，他对他的同伴说：“不要忧愁，真主确是和我们在一起的。”真主就把宁静降给他，而且以你们所看不见的军队扶助他，并且使不信道者的言词变成最卑贱的；而真主的言词确是最高尚的。真主是万能的，是至睿的。

[41]你们当轻装地，或重装地出征，你们当借你们的财产和生命为真主而奋斗。这对于你们是更好的，如果你们知道。[42]假若那是临近的浮利和中程的旅行，他们必定追随你，但那距离对他们太遥远了。他们将以真主发誓说：“假若我们能出征，我们必定与你们一道出征。”他们自陷于灭亡。真主知道，他们确是说谎的。[43]真主已原谅你了！认清诚实者和撒谎者之前，你为什么就准许他们不出征呢？[44]信仰真主和末日者，不要求你准许他们不借他们的财产和生命而奋斗。真主是全知自制者的。[45]只有不信真主和末日，而且心中怀疑的人才向你请假，他们在自己的怀疑中犹豫不决。[46]假若他们有心出征，必定早已准备就绪了。但真主不愿他们出征，故阻止他们。有人曾对他们说：“你们与老弱妇孺们呆在家里吧！”[47]假若他们同你们一起出征，那么，他们只会在你们中间进行捣乱，他们必定在你们中间挑拨离间，你们中间有些人替他们作侦探。真主是全知不义者的。

[48]从前他们确已图谋离间，他们千方百计地想谋害你，直到真理降临，真主的事业获得了胜利，同时他们是憎恶的。[49]他们中有人说：“请你准我的假吧。不要使我遭遇祸害。”其实，他们正堕入祸害之中。火狱确是包围着不信道者的。[50]如果你获得胜利，他们就觉得难过；如果你遭到失败，他们就说：“我们事先早已提防了。”他们洋洋得意地转回去。[51]你说：“我们只遇到真主所注定的胜败，他是我们的保佑者。教信士们只信赖真主吧！”[52]你说：“你们只期待着我们获得两大善果之一，我们却期待着真主降天灾来折磨你们，或借我们的手惩治你们。你们期待着吧，我们确是与你们一道期待着的！”[53]你说：“你们自愿地或勉强地捐献吧，你们的捐献绝不被接受，因为你们是放肆的民众。”[54]他们的捐献之所以不被接受，只是因为他们的信仰真主及其使者，他们不做礼拜则已，但做礼拜时总是懒洋洋的；他们不捐献则已，捐献时总是不情愿的。

[55]他们的财产和子嗣，不要使你赞叹，真主只要在今世生活中借此惩治他们，而他们的灵魂将在不信道的情况下离去。[56]他们以真主盟誓，说他们确是你们的同道；其实他们不是你们的同道，但他们是胆怯的民众。[57]假若他们发现一个堡垒，或山洞，或地道，他们必定仓惶地逃窜。[58]他们中有人挑剔你分配赈款的工作。如果分给他们一份，他们就欢喜；如果不分给他们，他们就勃然大怒。[59]如果他们满意真主及其使者给予他们的，并且说：“真主及其使者将以别的恩惠给予我们，我们确是祈求真主的。”那对于他们是更有益的。[60]赈款只归于贫穷者、赤贫者、管理赈务者、心被团结者、无力赎身者、不能还债者、为主道工作者、途中穷困者；这是真主的定制。真主是全知的，是至睿的。[61]他们中有人伤害先知，称他为耳朵，你说：“他对于你们是好耳朵，他信仰真主，信任信士们，他是你们中信道者的慈恩。”伤害先知的人们，将受痛苦的刑罚。

[62]他们以真主对你们盟誓，以便你们喜悦，如果他们真是信士，更应该使真主及其使者喜悦。[63]难道他们不知道吗？谁违抗真主及其使者，谁将受火狱的刑罚，并永居其中。那是重大的凌辱。[64]伪信的人们恐怕为他们而降示一章经，把他们的心事告诉信士们。你说：“你们嘲笑吧！真主必定要揭露你们所畏惧的事情。”[65]如果你质问他们，他们必定说：“我们不过是闲谈和游戏罢了。”你说：“你们嘲笑真主及其迹象和使者吗？”[66]你们不要托辞；你们信道之后确已不信了，如果我饶恕你们中的一伙人，我将要惩治你们中的另一伙人，因为他们是犯罪的人。[67]伪信的男女，彼此是同类的，他们劝恶戒善，紧握双手，（不肯施舍），他们忘记了真主，主也忘记了他们。伪信者就是放肆者。[68]真主应许伪信的男女和不信道者，他们将入火狱，并永居其中，火狱是足以惩治他们的。真主已诅咒他们，他们将受永恒的刑罚。

[69]（伪信的人们啊！你们）像你们以前逝去的民族一样，不过他们的势力比你们雄厚，财产和子嗣比你们富庶，他们曾享受他们的份儿，你们也可以享受你们的份儿，犹如在你们之前逝去的民族曾享受他们的份儿一样；你们也像他们那样去闲谈吧！这等人的善功，在今世和后世都是无效的。这等人是亏折的。[70]在他们以前逝去的民族，有努哈的宗族，阿德人和赛莫德人，伊布拉欣的宗族，麦德彦的居民和被倾覆的城市的居民，难道那些人的消息没有来临他们吗？那些人的使者们昭示他们许多明证，故真主不致于亏枉他们，但他们自欺了。[71]信道的男女互为保护人，他们劝善戒恶，谨守拜功，完纳天课，服从真主及其使者，这等人真主将怜悯他们。真主确是万能的，确是至睿的。

[72]真主应许信道的男女们将进入下临诸河的乐园，并永居其中，他们在常住的乐园里，将有优美的住宅，得到真主的更大的喜悦；这就是伟大的成功。[73]先知啊！你当对不信道者和伪信者战斗并严厉地对待他们，他们的归宿是火狱，那归宿真恶劣！[74]他们以真主盟誓，说他们没说什么，其实，他们确已说过不信道的话，而且他们在表示信奉伊斯兰之后，又不信了，他们确已图谋不轨，但未得逞。他们非难，只因真主及其使者以其恩惠使他们富足。如果他们悔过，那对他们是更有益的；如果他们背弃，真主就要在今世和后世使他们遭受痛苦的刑罚，他们在大地上没有任何保护者，也没有任何援助者。[75]他们中有些人，与真主缔约：“如果真主把部分恩惠赏赐我们，我们一定施舍，一定成为善人。”[76]当他把部分恩惠赏赐他们的时候，他们吝啬，而且违背正道，[77]故真主使他们心中常怀伪信，直到见主之日，因为他们对真主爽约，而且常撒谎。[78]难道他们不晓得真主是知道他们的隐情和密谋的，是深知一切幽玄的吗？难道他们不晓得吗？[79]信士中有人慷慨捐献，有人（因为贫穷）只能出力，对于嘲笑他们的伪信者，真主将以嘲笑的刑罚报答他们。

[80] 你可以替他们求饶，也可以不替他们求饶。即使你替他们求饶七十次，真主也不会饶恕他们。因为他们不信真主及其使者。真主是不引导放肆的民众的。[81] 使者出征后，在后方的人因能安坐家中而高兴。他们不愿以自己的财产和生命为主道而奋斗，他们互相嘱咐说：“你们不要在热天出征。”你说：“火狱的火是更炽热的，假若他们是明理的。”[82] 让他们少笑些，多哭些，以报酬他们的营谋。[83] 如果真主使你转回去见到他们中的一伙人，而他们要求你允许他们出征，你就对他们说：“你们永远不要同我一道出征，你们绝不要同我一道去作战；你们初次确已喜欢安坐家中，往后，你们就同留在后方的人们一起安坐家中吧！”[84] 你永远不要替他们中已死的任何人举行殡礼，你不要亲临他们的坟墓，他们确已不信真主及其使者，他们是悖逆地死去的。[85] 他们的财产和子嗣不要使你赞叹，真主只愿借此在今世惩治他们，他们将在不信道的情况下死去。[86] 如果降示一章经说：“你们要信仰真主，要同使者一道奋斗”，他们中的富裕者就要向你请假，他们说：“你让我们与安坐家中的人在一起吧！”

[87]他们愿意和妇女们在一起，他们的心已封闭了，故他们不是明理的。[88]但使者和他的信士们，借自己的财产和生命而奋斗；这等人正是有福的，这等人正是成功的。[89]真主已为他们预备了下临诸河的乐园，他们将永居其中，那正是伟大的成功。[90]游牧人中有人托故来向你请假，他们对真主及其使者撒谎不肯来请假，他们中不信道者，将遭受痛苦的刑罚。[91]衰弱者、害病者、无旅费者，（他们不出征）都无罪过，如果他们忠于真主及其使者。行善的人们是无可非难的；真主是至赦的，至慈的。[92]那等人也是无可非难的，当他们来请求你以牲口供给他们（出征）的时候，你说：“我没有牲口供给你们。”他们就挥泪而去，他们因为不能自筹旅费而悲伤。

§ [93]家资富足，而向你请假的人们，才是该受非难的；他们愿与妇女们在一起，真主封闭了他们的心，故他们不知道。

[94] 当你们转回去见到他们的时候，他们要向你们托故。你说：“你们不要托故。我们绝不相信你们；真主确已把你们的情况告诉了我们。真主及其使者将要看你们的行为，然后，你们将被送到全知幽明者那里去，他将把你们的行为告诉你们。” [95] 当你们转回去见到他们的时候，他们要以真主发誓，以便你们避开他们。你们就避开他们吧。他们确是污秽的；他们的归宿是火狱。那是因为报酬他们的营谋。 [96] 他们对你们发誓，以便你们喜欢他们。即使你们喜欢他们，（也无济于事），因为真主必定不喜欢放肆的民众。 [97] 游牧的阿拉伯人是更加不信的，是更加伪信的，是更不能明白真主降示其使者的法度的。真主是全知的，是至睿的。 [98] 游牧的阿拉伯人中有人把自己所捐献的钱财当做罚金，并等待着你们遭难。愿他们遭遇厄运。真主是全聪的，是全知的。 [99] 游牧的阿拉伯人中有人想借信仰真主和末日，他们把所捐献的钱财当作媒介，以获得真主的亲近和使者的祝福。当然，他们必定要借此而获得真主的亲近，真主将使他们进入他的慈恩之中。真主确是至赦的，确是至慈的。

[100] 迁士和辅士中的先进者，以及跟着他们行善的人，真主喜爱他们，他们也喜爱他；他已为他们预备了下临诸河的乐园，他们将永居其中；这正是伟大的成功。[101] 在你们4周的游牧的阿拉伯人中，有许多伪信者，在麦地那人中也有许多伪信者，他们长于伪装；你不认识他们；我却认识他们；我将两次惩罚他们，然后，他们将被送去受重大的刑罚。[102] 还有一些人已承认自己的罪过。他们曾使善行和恶行互相混合，真主或许准他们悔过。真主确是至恕的，确是至慈的。[103] 你要从他们的财产中征收赈款，你借赈款使他们乾淨，并使他们纯洁。你要为他们祈祷；你的祈祷，确是对他们的安慰。真主是全聪的，是全知的。[104] 难道他们不知道吗？真主是接受他的仆人的忏悔的，是采纳赈款的；真主是至恕的，是至慈的。[105] 你说：“你们工作吧！真主及其使者和信士们都要看见你们的工作；你们将被送到全知幽明者那里去，而他要将你们的工作告诉你们。” [106] 还有别的人留待真主的命令；或惩罚他们，或饶恕他们。真主是全知的，是至睿的。

[107]还有一些人，修建了一座清真寺，其目的是妨害和睦，加强不信，分离信士，并作为以前违抗真主及其使者的人的埋伏所，他们必定发誓说：“我们的宗旨是至善的。”真主作证：他们确是撒谎的。[108]你永远不要在那座清真寺里做礼拜。从第一天起就以敬畏为地基的清真寺，确是更值得你在里面做礼拜的。那里面有许多爱好清洁者；真主是喜爱清洁者的。[109]以敬畏真主并祈求其喜悦为地基者更好呢？还是以倾颓的悬崖的边缘为地基，因而随着坠入火狱者更好呢？真主不引导不义的民众。[110]除非他们的心碎了，他们所建筑的清真寺，将永远成为他们心中游移的根源。真主是全知的，是至睿的。§ [111]真主确已用乐园换取信士们的生命和财产。他们为真主而战斗；他们或杀敌致果，或杀身成仁。那是真实的应许，记录在《讨拉特》、《引支勒》和《古兰经》中。谁比真主更能践约呢？你们要为自己所缔结的契约而高兴。那正是伟大的成功。

[112]他们是忏悔的，是拜主的，是赞主的，是斋戒的，是鞠躬的，是叩头的，是劝善的，是戒恶的，是遵守主的法度的；你要向信道的人们报喜。[113]先知和信士们，既知道多神教徒是火狱的居民，就不该为他们求饶，即使他们是自己的亲戚。[114]伊布拉欣曾为他父亲求饶，只为有约在先；他既知道他的父亲是真主的仇敌，就与他脱离了关系。伊布拉欣确是慈悲的，确是容忍的。[115]真主既引导了一些民众，就不至于使他们迷误，直到为他们说明他们所应当戒备的行为。真主确是全知万物的。[116]真主确有天地间的统治权，他能使死者生，能使生者死，除真主外，你们绝无任何保护者，也无任何援助者。[117]真主确已允许先知以及在困难时刻追随他的迁士们和辅士们悔过。当时，他们中一部分人的心几乎偏邪之后，真主允许他们悔过，真主对他们确是至爱的，确是至慈的。

[118]他也允许那3个人悔过，他们留待真主的命令，感到天地虽广，他们觉得无地自容；心境也觉得很狭隘，相信除向真主悔过外，无法逃避真主的震怒。此后，他允许了他们悔过，以便他们自新。真主确是至恕的，确是至慈的。[119]信道的人们啊！你们要敬畏真主，要和诚实的人在一起。[120]麦地那人和他们4周的游牧的阿拉伯人，不该逗留在后方，而不随使者出征；不该只顾自己的安逸，而不与使者共患难。因为凡他们为真主而遭遇的饥渴和劳顿，他们触怒不信道者的每一步伐，或每次对敌人有所获，每有一件就必为他们记一功，真主一定不使行善者徒劳无酬。[121]他们所花的旅费，无论多寡，以及他们所经历的路程，都要为他们记录下来，以便真主对他们的行为给予最优厚的报酬。§ [122]信士们不宜全体出征，他们为何不这样做呢？每族中有一部分人出征，以便留守者专攻教义，而在同族者还乡的时候，加以警告，以便他们警惕。

[123]信道的人们啊！你们要讨伐邻近你们的不信道者，使你们感觉到你们的严厉。你们知道，真主是和克己者在一起的。[124]当降示一章经的时候，他们中有人说：“这章经使你们中的哪个人更加确信呢？”至于信道者，那章经使他们更加确信了。同时，他们是快乐的。[125]至于心中有病者，那章经使他们污秽上加污秽，他们至死不信道。[126]难道他们不知道吗？他们每年受一两次考验，但总是不改悔，也不觉悟。[127]当降示一章经的时候，他们面面相觑（说）：“有人看见你们吗？”然后，他们就溜走了。真主已改变他们的心，因为他们是不理解的民众。[128]你们本族中的使者确已来教化你们了，他不忍心见你们受痛苦，他渴望你们得正道，他慈爱信士们。[129]如果他们违背正道，你就说：“真主是能使我满足的，除他外，绝无应受崇拜的。我只信托他，他是有伟大的宝座的。”

第十章 优努斯

这章是麦加的，全章共计109节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 艾列弗，俩目，拉仪。这些是包含智慧的经典的节文。[2] 难道人们认为这是怪事吗？我曾启示他们中的一个男子：你要警告众人，你要向信士们报喜，告诉他们在他们的主那里，他们有崇高的品位。不信道者曾说：“这确是明显的术士。”[3] 你们的主确是真主，他曾在六日内创造了天地，然后升上宝座，处理万事。没有一个说情者，不是先得到他的允许的。那是真主，你们的主，你们应当崇拜他。你们怎么还不觉悟呢？[4] 你们都只归于他，真主的诺言是真实的。他确已创造了万物，而且必加以再造，以便他秉公地报酬信道而且行善者。不信道者，将因自己的不信道而饮沸水，并受痛苦的刑罚。[5] 他曾以太阳为发光的、以月亮为光明的，并为月亮而定列宿，以便你们知道历算。真主只依真理而创造之。他为能了解的民众而解释一切迹象。

[6]昼夜的轮流，以及真主在天地间所造的森罗万象，在克己的民众看来，此中确有许多迹象。[7]不希望与我相会，只愿永享今世生活，而且安然享受的人，以及忽视我的种种迹象的人，[8]由于他们自己的经营，他们的归宿将是火狱。[9]信道而且行善的人，他们的主将因他们的信仰而引导他们；他们将安居于下临诸河的幸福园中。[10]他们在乐园中的祈祷是：“我们的主啊！我们赞美你。”他们在乐园中祝辞是：“平安。”他们最后的祈祷是：“一切赞颂，全归真主——

——
全世界的主。”[11]假若真主为世人速降灾害，犹如他们急于求福那样，他们的大限必已判定了。但我任随那些不希望与我相会的人徘徊于其残暴之中。[12]当人遭遇灾害的时候，便卧着、或坐着、或站着向我祈祷。等我解除他们的灾害后，他们就继续作恶，仿佛不曾祈求我解除他们的灾害一样。过分的人们是这样为他们的行为所迷惑的。[13]在你们之前曾有许多世代，他们族中的使者既昭示了他们许多明证，而他们仍行不义，不肯信道，我就毁灭了他们，我这样报应犯罪的民众。

[14]在他们灭亡之后，我以你们成为大地上的代治者，以便我看你们怎样工作。[15]有人对他们宣读我的明显的迹象的时候，那些不希望会见我的人说：“请你另拿一部《古兰经》来，或者请你修改这部《古兰经》。”你说：“我不至于擅自修改它。我只能遵从我所受的启示。如果我违抗我的主，我的确畏惧重大日的刑罚。”[16]你说：“假若真主意欲，我一定不向你们宣读这部经，真主也不使你们了解其意义。在降示这部经之前，我确已在你们中间度过了大半生了，难道你们不明理吗？”[17]假借真主的名义而造谣，或否认其迹象的人，有谁比他还讲义呢？犯罪的人一定不会成功。[18]除真主外，他们崇拜那对他们既无福又无祸的东西，他们说：“这些（偶像）是在真主那里替我们说情的。”你说：“难道真主不知道天地间有此事，而要你们来告诉他吗！赞美真主，他超乎万物！他超乎他们在他之外所崇拜的东西！”[19]人们原来是一个民族，嗣后，他们信仰分歧，假若没有一句话，从你主预先发出，那么他们所争论的是非，必定获得判决了。

[20]他们说：“为何没有一种迹象从他的主降临他呢？”你说：“幽玄只归真主，你们期待着吧！我确是和你们在一起期待着的！”[21]在众人遭遇灾害之后，当我使他们尝试慈恩的时候，他们忽然图谋诽谤我的迹象。你说：“真主的计谋是更迅速的。”我的使者们确是记录你们的计谋的。[22]真主使你们在陆上和海上旅行。当你们坐在船中，乘顺风而航行，并因风而欣喜的时候，暴风向船袭来，波涛从各处滚来，船里的人猜想自己已被包围，他们虔诚地祈祷真主，“如果你使我们脱离这次灾难，我们必定感谢你。”[23]当他拯救了他们的时候，他们忽然在地方上无理地侵害（他人）。人们啊！你们的侵害只有害于自身，那是今世生活的享受，然后，你们只归于我，我要把你们的行为告诉你们。[24]今世的生活，就像是从云中降下雨水，地里的禾苗，即人和牲畜所吃的东西——就因之而繁茂起来。直到田地穿上盛装，打扮得很美丽，而农夫猜想自己可以获得丰收的时候，我的命令在黑夜或白昼降临那些田地，我使五谷只留下茬儿，仿佛新近没有种过庄稼一样。我为能思维的民众这样解释许多迹象。

[25]真主召人到平安的住宅，并引导其所欲引导的人走上正路。[26]行善者将受善报，且有余庆，脸上没有黑灰和忧色，这些人是乐园的居民，将永居其中。[27]作恶者每作一恶，必受同样的恶报，而且脸上有忧色——

没有任何人能帮助他们对抗真主——

他们的脸上仿佛有黑夜的颜色。这些人是火狱的居民，将永居其中。[28]在那日，我要把他们全部集合起来，然后，对以物配主的人说：“你们和你们的配主站住吧！”于是，我使他们彼此分离，他们的配主要说：“你们没有崇拜过我们，[29]真主足为我们和你们之间的见证，我们的确忽视你们的崇拜。”[30]在那时，各人将考验自己在生前的行为，他们将被送到真主——

他们真实的保护者那里去，而他们所捏造的已回避他们了。[31]你说：“谁从天上和地上给你们提供给养？谁主持你们的听觉和视觉？谁使活物从死物中生出？谁使死物从活物中生出？谁管理事物？”他们要说：“真主。”你说：“难道你们不敬畏他吗？[32]那是真主，你们的真实的主宰。在真理之外，除了迷误还有什么呢？你们怎么颠倒是非呢？”[33]你的主的判决对放肆的人们落实了。他们毕竟是不信道的。

[34]你说：“你们的配主，有能创造万物，而且加以再造的吗？”你说：“真主能创造万物，而且能加以再造。你们怎么混淆黑白呢？”[35]你说：“你们的配主有能导入于真理的吗？”你说：“真主能导入于真理。是能导入于真理的更宜于受人顺从呢？还是须受引导才能遵循正道的，更宜于受人顺从呢？你们怎么啦？你们怎么这样判断呢？”[36]他们大半是只凭猜想，猜想对于真理是毫无裨益的。真主确是全知他们的行为的。[37]这部《古兰经》不是可以舍真主而伪造的，却是真主降示来证实以前的天经，并详述真主所制定的律例的。其中毫无疑义，乃是从全世界的主所降示的。[38]难道他们说他们伪造经典吗？你说：“你们就试拟作一章吧！”如果你们是诚实的，你们就应当舍真主而吁请你们所能吁请的人。[39]不！他们否认他们所未通晓，而其解释尚未降临的经典。在他们之前的人，曾这样把他们族中的使者称为说谎者。你看看！不义者的结局，是怎样的！[40]他们中有信它的，有不信它的。你的主是知道作恶者的。[41]如果他们称你为说谎者，你就说：“我有我的工作，你们有你们的工作，你们与我所做的事无干，我与你们所做的事无涉。”[42]他们中有倾听你的，难道你能使聋子闻道吗？如果他们是不明理的。

[43]他们中有注视你的，难道你能引导瞎子吗？即使他们没有洞察力。[44]真主的确毫不亏待人们，但人们却亏待自己。[45]在他集合他们的那日，他们仿佛只在白昼逗留过一会儿，他们互相认识，把与真主相会之说称为谎言的人，确已亏折了，他们不是遵循正道的。[46]如果我昭示你一点我所用以恫吓他们的那种刑罚，那么，我对他们确是全能的；设或我使你寿终，那么，他们只归于我，然后，真主是见证他们的行为的。[47]每个民族各有一个使者。当他们族中的使者来临的时候，他们要被秉公判决，不受冤枉。[48]他们说：“这个警告什么时候实现呢？如果你们是诚实的人。”[49]你说：“我不能为我自己主持祸福，除非真主意欲，每个民族各有一个期限，当他们的期限来临的时候，他们不能耽延一会儿；（当其未来临的时候，）他们不能提前的一会儿。”[50]你说：“你们告诉我吧！如果他的刑罚，在黑夜或白昼来临你们，那么，犯罪的人们要求早日实现的是什么刑罚呢？[51]难道要他们的刑罚降临你们的时候，你们才归依他吗？”你们确要求他的刑罚早日降临你们，现在，你们（却归依他）吗？[52]然后，有人要对不义的人们说：“你们尝试永久的刑罚吧！你们只因自己的谋求而受报酬。”§[53]他们问你：“这是真实的吗？”你说：“是的，指我的主发誓，这确是真实的，你们绝不能逃避天谴。”

[54]假若每个不义的人，都拥有大地上的一切，他必用它做罚金。当他们看见刑罚的时候，他们必怀悔恨。他们要被秉公判决，不受冤枉。[55]真的，天地万物确是真主的。真的，真主的诺言，确是真实的；但他们大半不知道。[56]他能使死者生，能使生者死；你们只被召归于他。[57]人们啊！确已降临你们的，是从你们的主发出的教诲，是治心病的良药，是对信士们的引导和慈恩。[58]你说：“这是由于真主的恩惠和慈恩，叫他们因此而高兴吧！这比他们所聚积的还要好。”[59]你说：“你们告诉我吧！真主为你们降下的给养，你们把它分为违法的与合法的，你们究竟是奉真主的命令呢？还是假借真主的名义而造谣呢？”[60]假借真主的名义而造谣的人们在复生日将作何猜想呢？真主对人们，确是有恩惠的，但他们大半不感谢。[61]无论你处理什么事物，无论你诵读《古兰经》哪一章经文，无论你们做什么工作，当你们着手的时候，我总是见证你们的。天地间微尘重的事物，都不能逃避真主的监察，无论比微尘小还是比微尘大，都记载在一本明显的天经中。

[62]真的，真主的朋友们，将来没有恐惧，也不忧愁。[63]他们就是信道而敬畏的人。[64]在今世和后世，他们都将得到佳音。真主的诺言是毫厘不爽的。那确是伟大的成功。[65]你不要让他们的胡言乱语而使你忧愁；一切权势归真主，他确是全聪的，全知的。[66]真的，天地间的一切，确是真主的，舍真主而祈祷许多配主的人，究竟凭什么呢？他们只凭臆测，他们尽说谎话。[67]他给你们创造了黑夜，以便你们在夜间安息；又创造白昼，以便你们在白天能看见东西。对于能听忠言的民众，此中确有许多迹象。[68]他们说：“真主以人为子。”光荣归于真主！他是无求的。天地万物都是他的。你们对此事并无明证，难道你们可以假借真主的名义而妄说出自己所不知道的事情吗？[69]你说：“假借真主的名义而造谣的人是不会成功的。”[70]这只是今世的享受，然后他们只归于我，然后我将因他们不信道而使他们尝试严厉的刑罚。

§ [71]你当对他们宣读努哈的故事，当时他对他的宗族说：
“我的宗族啊！如果我居住在你们中间，以真主的迹象教训你们，这使你们感到难堪，那么，我只信托真主，你们应当和你们的配主在一起决定你们的事情，不要让你们的事情成为暧昧的。你们对我做出判决吧，不要宽限我。[72]如果你们违背我的教诲，那么，我未曾向你们索取任何报酬；我的报酬只归真主负担。我曾奉命做一个顺服的人。” [73]但他们称他为说谎者，故我拯救了他和与他同船的人，并使他们为代治者，而淹死了否认我的迹象的人。你看看曾被警告者的结局是怎样的！[74]在他之后，我曾派遣许多使者，去教化他们自己的宗族。他们曾用许多明证昭示他们，但他们不会相信自己以前所否认的东西。我这样封闭过分者的心。[75]在他们之后，我曾派遣穆萨和哈伦带着我的许多迹象，去教化法老和他的显贵，但他们自大，他们是犯罪的民众。[76]当从我这儿发出的真理降临他们的时候，他们说：“这确是明显的魔术。” [77]穆萨说：“难道你们这样评论已降临你们的真理吗？这难道是魔术吗？术士是不会成功的。” [78]他们说：“你到我们这里来，想使我们抛弃我们的祖先的宗教，而让你们俩称尊于国中吗？我们绝不会归信你们的。”

[79] 法老说：“你们把一切高明的术士都召来见我吧！” [80] 当术士们来到的时候，穆萨对他们说：“你们要抛出什么就快抛出来吧！” [81] 当他们抛出来的时候，穆萨说：“你们所表演的确是魔术，真主必使它无效，真主必定不相助破坏者的工作。” [82] 真主将以他的言语证实真理，即使犯罪的人不愿意。 [83] 归信穆萨的只有他本族的苗裔；他们害怕法老和他们本族头目们迫害他们。法老在地方上确是高傲的，确是过分的。 [84] 穆萨说：“我的宗族啊！如果你们信仰真主，你们就应当只信赖他，如果你们是归顺的。” [85] 他们说：“我们只信赖真主。我们的主啊！求您不要让不义的民众迫害我们。 [86] 求你以你的慈恩而使我们脱离不信道的民众。” [87] 我曾启示穆萨和他哥哥说：“你们俩当为自己的宗族而在埃及建造些房屋，你们应当以自己的房屋为礼拜的地方，你们应当谨守拜功，你应当向信士们报喜。” [88] 穆萨说：“我们的主啊！你把各种装饰品和今世生活的各种财产给予法老和他的贵族们——我们的主啊！——以致他们使民众背离你的大道。我们的主啊！求您毁掉他们的财产，求你封闭他们的心。但愿他们不信道，直到看见痛苦的刑罚。”

[89]主说：“你们俩的祈祷确已被应承了，故你们俩应当继续传道，你们俩不要遵循无知者的道路。” § [90]我曾使以色列人渡海，于是法老和他的军队残暴地追赶他们，直到他将被淹死的时候，他才说：“我确信，除以色列人所归信者外，绝无应受崇拜的；同时，我是一个顺服者。” [91]现在（你才归信）吗？以前你确已违抗命令，而且是一个破坏的人。 [92]但今日我拯救你的遗体，以便你做后来者的鉴戒。多数的人，对于我的鉴戒，确是忽视的。 [93]我确已使以色列人居住在一个安定的地方，并以佳美的食物供给他们。他们的意见没有分歧，直到那种知识降临他们。复生日，你的主必将判决他们所争论的是非。 [94]假若你怀疑我所降示你的经典，你就问问那些常常诵读在你之前所降示的天经的人们。从你的主发出的真理，确已降临你，故你切莫居于怀疑者的行列， [95]切莫居于否认真主的迹象者的行列，以致你入于亏折者之中。 [96]被你的主的判词所判决的人，必定不信道； [97]即使每种迹象都降临他们，直到他们看见痛苦的刑罚。

[98]为何没有一个城市的居民信仰正道，因而获得信道的裨益呢？但优努斯的宗族，当他们信道的时候，我曾为他们解除了今世生活中凌辱的刑罚，并使他们暂时享受。[99]如果你的主意欲，大地上所有的人，必定都信道了。难道你要强迫众人都做信士吗？[100]任何人不会信道，除非奉真主的命令。他以刑罚加于不明理的人们。[101]你说：“你们要观察天地之间的森罗万象。一切迹象和警告者，对于不信道的民众是毫无裨益的。[102]他们只等待在他们之前逝去者所遭的那种苦难日子。”你说：“你们等待吧！我确是与你们一起等待的。”[103]嗣后，我拯救了我的使者们和信道的人们，我将这样负责拯救一般信士。[104]你说：“人们啊！如果你们怀疑我的宗教，那么，我不崇拜你们舍真主而崇拜的，但我崇拜真主，他将使你们寿终。我奉命做一个信道者，[105]并（奉命说）：”你应当趋向正教，你切莫做一个以物配主的人，[106]切莫舍真主而祈祷那对于你既无福又无祸的东西。假若你那样做，你就必定是一个不义的人。

[107]如果真主降一点灾害于你，那么，除他之外，绝无能解除灾害的。如果他欲降福利于你，那么，任何人也不能阻拦他的恩惠。他把那恩惠降于他所意欲的仆人。他是至赦的，是至慈的。” [108]你说：“众人呀！从你们的主发出的真理，确已降临你们。谁遵循正道，谁自受其益；谁误入歧途，谁自受其害，我不是监护你们的。” [109]你应当遵从你所受的启示，并应当坚忍，直到真主判决，他是最公正的判决者。

第一章 呼德

这章是麦加的，全章共计一二三节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 艾列弗，俩目，拉仪。这是一部节义精确而且详明的经典。是从至睿的、彻知的主降示的。[2]（你说）：“你们只应当崇拜真主，我确是奉他的命来警告你们，并向你们报喜的。[3]你们应当向你们的主求饶，然后，向他悔过，他就使你们获得优美的享受，到一个限期，并赏赐有美德者以大量的恩惠。如果你们违背正道，那么，我的确担心你们遭受重大日的惩罚。[4]你们只归于真主，他对万事确是全能的。” [5]真的，他们确胸怀怨恨，以便隐瞒真主。真的，当他们用衣服遮盖胸部的时候，真主知道他们所隐讳的和他们所表白的，他确是全知心事的。

§ [6] 大地上的动物，没有一个不是由真主担负其给养的，没有一个不是真主知道其住所和贮藏处的。一切事物都记载在一本明确的天经中。[7] 他在六日之中创造了天地万物——他的宝座原是在水上的——

以便他考验你们，看你们中谁的工作是最优秀的。如果你说：“你们死后，是要复活的。”不信道的人们必定说：“这个只是明显的魔术。”[8] 如果我把他们应受的惩罚展缓一个可数的日期，他们必定说：“惩罚怎么不降临呢？”真的，在惩罚降临他们的日子，他们将无处逃避，他们所嘲笑的惩罚将要降临他们。[9] 如果我使人尝试从我发出的慈恩，然后我把那慈恩夺取了，他必定失望而且孤恩。[10] 在遭遇艰难之后，如果我使他尝试幸福，他必定说：“灾害已脱离我了。”他必定欣喜而且自夸。[11] 但坚忍而且行善的人们，将蒙饶恕，并受重大的报酬。[12] 你或许不肯传达你所受的部分启示，而且因之而烦闷，因为恐怕他们说：“为什么，或有一个天使与他一道来临呢？”你只是一个警告者，真主是监护万物的。

[13]难道他们说他们捏造经典吗？你说：“你们试拟作十章吧。你们应当舍真主而祈祷你们所能祈祷的，倘若你们是诚实的人。” [14]倘若他们不答应你们，那么，你们当知道这本经是依真主的知觉而降示的，并应当知道，除他外，绝无应受崇拜的。你们是顺服的人吗？ [15]凡欲享受今世生活及其装饰的人，在今世我要使他们享受自己行为的完全的报酬；在今世，他们不受亏待。 [16]这等人后世只得享受火狱的报酬，他们的事业将失效，他们的善行是徒然的。 [17]难道这等人还不如别的人吗？他们依据从他们的主降示的明证，而且他们的主所派遣的见证已继那明证而来临，在那明证之前还有穆萨的经典，那是真主所降赐的指南和慈恩。这等人是坚信那明证的。各党派中谁不信那明证，火狱将是谁的约定的地方。所以你们不要怀疑它，它确是你的主所降示的真理，但人们大半不信。 [18]假借真主的名义而造谣的人，谁比他们还不义呢？这等人将受他们的主的检阅，而见证者们将来要说：“这些人是假借他们的主的名义造谣的。”真的，真主的诅咒是要加于不义的人们的。 [19]他们阻碍真主的大道，并暗示它是邪道，而且不信后世。

[20] 这等人在大地上绝不能逃避天谴。除真主外，他们绝无保护者。他们将受到加倍的惩罚。他们未能听从，也未观察。

[21] 这等人是自亏的。他们所捏造的，已回避他们了。[22] 毫无疑义，他们在后世是最亏折的。[23] 信道而且行善，并对真主表示谦逊的人，他们确是乐园的居民，将永居其中。

§ [24] 有两派人，这一派譬如又是瞎又是聋的人，那一派譬如又是明又聪的人，难道这两派彼此的情况是一样的吗？你们怎么不觉悟呢？[25] 我确已派遣努哈去教化他的宗族说：“我对你们确是一个坦率的警告者。[26] 除真主外，你们不要崇拜任何物。我的确怕你们遭受痛苦日的惩罚。”[27] 但他的宗族中不信道的贵族说：“我们认为你只是像我们一样的一个凡人，我们认为只有我们中那些最卑贱的人们才轻率地顺从你，我们认为你们不比我们优越。我们甚至相信你们是说谎的。”[28] 他说：“我的宗族啊！你们告诉我吧，如果我是依据从我的主降示的明证的，并且曾受过从他那里发出的慈恩，但那个明证对于你们是模糊的，难道你们憎恶它，而我们强迫你们接受它吗？”

[29]我的宗族啊！我不为传达使命而向你们索取钱财，我的报酬只归真主负担。我不驱逐信道的人们。他们必定要见他们的主，但我认为你们是无知的民众。[30]我的宗族啊！如果我驱逐他们，那么，谁能保护我不受真主的惩罚？你们怎么不觉悟呢？[31]我不对你们说我有真主的宝藏，也不说我知道幽玄，也不说我确是一个天使，也不说你们所藐视的人，真主绝不赏赐他们任何福利——真主是知道他们的事情的——

否则，我必是一个不义的人。”[32]他们说：“努哈啊！你确已和我们争论，而且争论得太多了，你昭示我们你用来吓唬我们的惩罚吧，如果你是一个诚实的人。”[33]他说：“只有真主能使惩罚降临你们，如果他意欲，你们绝不能逃避天谴。[34]如果我欲忠告你们，而真主欲使你们迷误，那我的忠告是无济于你们的。他是你们的主，你们只被召归于他。”[35]难道他们说他们伪造经典吗？你说：“如果我伪造经典，我自负我的罪责，我与你们所犯的罪行无关。”[36]努哈奉到启示说：“你的宗族中除已归信者外，绝不会再有人归信你，故你不要为他们的行为而悲伤。[37]你应当在我的监视下，依我的启示而造船。你不要为不义的人们而祈祷我，他们必定要被淹死。”

[38]他正在造船。他的宗族中的贵族们每逢从他面前走过，都嘲笑他，他说：“如果你们嘲笑我们，我们也必定要像你们嘲笑我们一样嘲笑你们。[39]你们将来就知道谁要受凌辱的惩罚，谁要遭永久的惩治。”[40]等到我的命令来临而洪水从地面涌出的时候，我说：“你把每种动物各拿一对放在船里，并使你的家属——除已被判决者外——和信道的人们一起上船去。”只有少数人同他一起信道。§ [41]他说：“你们上船去吧！这只船的航行和停泊都是奉真主之名的。我的主确是至赦的，确是至慈的。”[42]那只船载着他们航行于山岳般的波涛之间。努哈喊叫他儿子——那时他远在船外——

说：“我的孩子啊！你来和我们一道乘船吧！你不要同不信道的人们在一起。”[43]他儿子说：“我要到一座山上去躲避洪水。”他说：“今天，除真主所怜悯的人外，绝没有任何人能保护别人不受真主的惩罚。”波涛隔开了他们俩，他就被淹死了。[44]有人说：“地啊！汲乾你上面的水吧！云啊！散开吧！”于是洪水退去了，事情就被判决了。船停泊在朱迭山上。有人说：“不义的人们已遭毁灭了。”[45]努哈祈祷他的主说：“我的主啊！我的儿子是我的亲人，你的诺言是真实的，你是最公正的判决者。”

[46]主说：“努哈啊！他的确不是你的家属，他是作恶的，你不要向我祈求你所不知道的事情。我劝你不要自居于愚人之列。” [47]他说：“我的主啊！我求庇于你，以免我向你祈求我所不知道的事情，如果你不饶恕我，不怜悯我，我就变成亏折的人了。” [48]有人说：“努哈啊！你下船吧！从我发出的平安和幸福，将要降临你和与你同船的人的部分后裔。他们的另一部分后裔，我将使他们享受，然后，他们将遭受从我发出的痛苦的惩罚。” [49]这是部分幽玄的消息，我把它启示你。以前，你和你的宗族都不知道它，故你应当坚忍。善果归于敬畏的人们。 [50]我确已派遣阿德人的弟兄呼德去教化他们，他说：“我的宗族啊！你们应当崇拜真主，除他外，绝无应受你们崇拜的。你们只是造谣者。 [51]我的宗族啊！我不为传达使命而向你们索取报酬，我的报酬只由造化我的主宰负担。难道你们不理解吗？ [52]我的宗族啊！你们应当向你们的主求饶，然后归依他，他就把充足的雨水降给你们，并使你们更加富强。你们不要背离（正道）而犯罪。” [53]他们说：“呼德啊！你没有昭示我们任何明证，我们绝不为你的言论而抛弃我们的神灵，我们并不归信你。

[54]我们只想说，我们的一部分神灵使你发狂。”他说：“我求真主作证，你们也应当作证，我对于你们所用以配真主的（偶像）确是无干的。[55]你们群起而谋害我吧！而且不要宽恕我。[56]我的确信托真主——

我的主和你们的主，没有一种动物不归他管辖。我的主确是在正路上的。[57]如果你们违背正道，那么，我确已把我所奉的使命传达给你们了，我的主将以别的民众代替你们，你们一点也不能伤害他。我的主确是监护万物的。”[58]当我的命令降临的时候，我因为从我发出的慈恩拯救了呼德和他在一起信道的人们，我使他们免遭严厉的惩罚。[59]这些阿德人曾否认他们的主的迹象，并违抗他们族中的使者，而且顺从每个顽固的暴虐者的命令。[60]他们在今世和复生日，永遭诅咒。真的，阿德人确已否认他们的主。真的！阿德人——呼德的宗族——

愿他们遭受毁灭！§ [61]我确已派遣赛莫德人的弟兄撒立哈去教化他们，他说：“我的宗族啊！你们应当崇拜真主，除他外，绝无应受你们崇拜的。他用地上的土创造你们，并使你们在大地上居住，故你们应当向他求饶，然后归依他。我的主确是临近的，确是有求必应的。”[62]他们说：“撒立哈啊！以前，你在我们中间是众望所归的，难道你禁止我们崇拜我们祖先所崇拜的（偶像）吗？我们对于你用以号召我们的事确在令人不安的怀疑之中。”

[63]他说：“我的宗族啊！你们告诉我吧！如果我是依据从我的主降示的明证的，并且他曾将从自己发出的慈恩赏赐了我，那么，如果我违抗了真主，谁能保证我不受他的惩罚呢？你们只能使我遭受更大的损失。[64]我的宗族啊！这是真主的母驼，可以做你们的迹象，所以你们应当让它在真主的大地上吃草，不要伤害它，否则，临近的惩罚将袭击你们。” [65]但是他们宰了它，他就说：“你们在家里享受3日吧！这不是骗人的应许。[66]当我的命令降临的时候，我因为从我发出的慈恩而使撒立哈和同他一起信道的人脱离当日的耻辱，你的主确是至强的，确是有权的。[67]呐喊袭击了不义的人们，顷刻之间，他们都僵仆在自己的家里，[68]仿佛他们没有在里面住过一样。真的，赛莫德人确已否认他们的主。真的，愿赛莫德人遭受毁灭。[69]我的众使者确已带着喜讯降临伊布拉欣，他们说：“祝你平安！”他说：“祝你们平安。”他很快就拿来一只烤犊来。[70]当他看见他们不伸手去取犊肉的时候，他认为他们是奇怪的，他对他们觉得有点害怕。他们说：“你不要害怕，我们确是被派到鲁特的宗族去的。” [71]他的妻子站在一旁笑了。我就以伊斯哈格和在伊斯哈格之后的叶尔弧白向她报喜。

[72]她说：“咄咄怪事，我这个老太婆还会生孩子吗？这是我龙钟的丈夫。这确是一件奇事！” [73]他们说：“难道你对真主的命令感到惊讶吗？愿真主的怜悯和幸福降临你们全家，他确是可赞的，确是光荣的。” [74]当畏惧离开伊布拉欣，而喜讯降临他的时候，他为鲁特的宗族而与我的众使者争论。 [75]伊布拉欣确是宽仁的，确是慈悲的，确是悔悟的。 [76]”伊布拉欣啊！你避开这争论吧！你的主的命令确已来临了，不可抵御的惩罚必定降临他们。” [77]当我的众使者来到鲁特家的时候，他为使者们陷入窘境，他无力保护他们，他说：“这是一个艰难的日子。” [78]他的宗族仓猝地到他的家里来，他们向来是作恶的。他说：“我的宗族啊！这些是我的女儿，她们对于你们是更纯洁的。你们应当敬畏真主，你们对于我的客人们不要使我丢脸。难道你们当中没有一个精神健全的人吗？” [79]他们说：“你确已知道我们对于你的女儿们没有任何权利。你确实知道我们的欲望。” [80]他说：“但愿我有能力抵抗你们，或退避到一个坚强的支柱。” [81]他们说：“鲁特啊！我们确是你的主的使者，他们绝不能伤及你。你应当带着你的家属在五更出行——你们中的任何人都不要回头看——但你的妻子除外，她将与他们同遭毁灭。他们约定的时间是早晨，难道早晨不是临近的吗？”

[82] 当我的命令降临的时候，我便那个市镇天翻地覆，我便预定的连续的陶石像雨点般地降落在他们身上。[83] 那些陶石是在你的主那里打上标记的，它并非远离不义者的。[84] 我确已派遣麦德彦人的弟兄舒阿卜去教化他们，他说：“我的宗族啊！你们应当崇拜真主，除他外，绝无应受你们崇拜的。你们不要用小斗和小秤，我的确认为你们是昌盛的，我的确怕你们遭受围困日的惩罚。[85] 我的宗族啊！你们应当使用充足的斗和公平的秤，你们不要克扣他人应得的财物，不要在地方上为非作歹。[86] 残存在真主那里的给养，对于你们是更好的，如果你们是信士。我绝不是你们的监护者。” [87] 他们说：“舒阿卜啊！难道你的祈祷命令你让我们放弃我们祖先所崇拜的（偶像），并命令你教我们不要自由地支配我们的财产吗？你确是宽仁的，确是精神健全的！” [88] 他说：“我的宗族啊！你们告诉我吧，如果我是依据从我的主降示的明证的，而他曾将他的佳美的给养赏赐了我，（难道我肯违背他的命令吗？）我不愿和你们背道而驰，我禁止你们犯罪，我就不犯罪，我只愿尽我所能从事改革，我的成功全凭真主的援助，我只信赖他，我只归依他。”

[89]我的宗族啊！你们绝不要因为反对我而使你们遭受努哈的宗族，或呼德的宗族，或撒立哈的宗族所遭受的惩罚。鲁特的宗族（灭亡的时代）离你们是不远的。[90]你们应当向你们的主求饶，然后，向他悔过，我的主确是至慈的，确是至爱的。”[91]他们说：“舒阿卜啊！你所说的话有很多是我们所不理解的。我们的确认为你是我们中的一个弱者，假若不为你的家族，我们誓必辱骂你，你对于我们并非尊贵的。”[92]他说：“我的宗族啊！难道我的家族对于你们真主还尊贵吗？你们把真主当作你们背后的弃物，我的主确是彻知你们的行为的。[93]我的宗族啊，你们按自己的能力而工作吧，我确是工作的！你们将知道凌辱的惩罚降临谁，而且知道谁是说谎的人。你们期待着吧！我将同你们一起期待的。”[94]当我的命令降临的时候，我因从我发出的慈恩而拯救了舒阿卜和同他在一起信道的人。呐喊声袭击了不义的人们，顷刻之间，他们都伏仆在自己的家里。[95]仿佛他们没有在里面住过一样。真的，愿麦德彦人遭受毁灭，犹如赛莫德人遭受毁灭一样！[96]我确已派遣穆萨带着我的许多迹象和明证去[97]教化法老及其贵族，但他们顺从法老的命令，而法老的命令不是正确的。

[98]在复生日，法老将引导他的百姓，而将他们引入火狱，他们所进入的那个地方真恶劣。[99]他们在今世受诅咒，在复生日也遭受诅咒。他们所受的援助真恶劣！[100]这是已遭毁灭的那些市镇的消息，我把它告诉你。那些市镇有废墟犹在的，有荡然无存的。[101]我没有亏待他们，但他们亏待自己。他们舍真主而祈祷的众神灵，当你的主的命令降临的时候，对于他们无济于事，只使他们更受损伤。[102]当你的主毁灭不义的市镇的时候，他的惩罚就是这样的。他的惩罚确是痛苦的，确是严厉的。[103]对于畏惧后世惩罚的人，此中确有一种迹象。那是世人将被集合之日，那是世人将被证明之日。[104]我只将它展缓到一个定期。[105]在那日惩罚将要降临，每个人须经真主的允许才得发言，他们当中有簿命的，有幸福的。[106]至于薄命的，将进入火狱，他们在其中将要叹气，将要哽咽。[107]他们将天长地久地永居其中。除非你们的主所意欲的，你的主确是为所欲为的。§ [108]至于幸福的，将进入乐园，而永居其中，天长地久，除非你的主所意欲的。那是不断的赏赐。

[109]你对这等人所崇拜的（偶像），不要怀疑，他们只像他们的祖先那样崇拜，我必定要把他们的份儿完全无缺地赏赐他们。[111]我确已把经典赏赐穆萨，但人们对那部经典有分歧；假若没有一句话从你的主预先发出，他们必受裁判。他们对于它确是在使人不安的怀疑之中。[111]你的主必使每个人都得享受自己行为的完全的报酬，他确是彻知他们的行为的。[112]你应当按照主命而遵循正路，与你一起悔过的人，也当遵循正路。你们不要过分，他确是明察你们的行为的。[113]你们不要倾向不义的人，以免遭受火刑。除真主外，你们绝无保护者，然后，你们不能获得援助。[114]你当在白昼的两端和初更的时候谨守拜功，善行必能消除恶行，这是对于能觉悟者的教诲。[115]你当坚忍，因为真主不会使行善者徒劳无酬。[116]在你们之前逝去的各世代中，有德者为何不禁止众人在地方上作恶？但他们中我所拯救的少数人除外。不义的人们追随他们所享受的豪华生活。他们是犯罪的人。[117]你的主不致为部分人迷信而毁灭那些市镇，而多数居民是善良的。

[118]假若你的主意欲，他必使众人变成为一个民族。他们将继续分歧，[119]但你的主所怜悯的人除外。他为这件事而创造他们。你的主的判辞已确定了：我誓必以人类和精灵一起充满火狱。[120]关于使者们的消息，我把它告诉你，用来安定你的心。在这些消息中，真理以及对信士们的训戒和记念已降临你了。[121]你对不信道的人说：“你们按你们的能力而工作吧，我们确是工作的！[122]你们等待吧，我们确是等待的！”[123]天地的幽玄只是真主的，一切事情只归他，故你应当崇拜他，应当信赖他。你的主绝不忽视你们的行为。

第一二章 优素福

这章是麦加的，全章共计一一一节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 艾列弗，俩目，拉仪。这些是明确的天经的节文。
[2] 我确已把它降示成阿拉伯文的《古兰经》，以便你们了解。
[3] 我借着启示你这部《古兰经》而告诉你最美的故事，在这以前，你确是疏忽的。
[4] 当时优素福对他父亲说：“我的父亲啊！我确已梦见十一颗星和太阳、月亮，我梦见他们向我鞠躬。”

[5]他说：“我的孩子啊！你不要把你的梦告诉你的哥哥们，以免他们谋害你；恶魔确是人类公开的仇敌。” [6]你的主这样拣选你，他教你圆梦，他要完成对你和对叶尔孤白的后裔的恩典，犹如他以前曾完成对你的祖先伊布拉欣和伊斯哈格的恩典一样，你的主确是全知的，确是至睿的。§ [7]在优素福和他哥哥们（的故事）里，对于询问者确有许多迹象。 [8]当时，他们说：“优素福和他弟弟，在我们的父亲看来，是比我们还可爱的，而我们是一个（强壮的）团体，我们的父亲确是在明显的迷误之中。” [9]（他们说：）”你们把优素福杀掉，或把他抛弃在荒远的地方，你们父亲的慈爱，就会专归于你们了，而你们以后还可以成为正直的人。” [10]他们当中有一个发言人曾说：“你们不要杀死优素福，你们可以把他投入井里。要是你们那样做了，一些过路的旅客会把他拾去的。” [11]他们说：“我们的父亲啊！你对于优素福怎么不信任我们呢？我们对于他确是怀好意的。 [12]明天，请你让他和我们一同去娱乐游戏，我们一定保护他。” [13]他说：“你们把他带走，我实在放心不下，我生怕在你们疏忽的时候，狼把他吃了。” [14]他们说：“我们是一个（强壮的）团体，狼却吃了他，那我们真是该死了。”

[15]当他们把他带走，并且一致决定把他投入井底的时候，我启示他说：“将来你必定要把他们这件事，在他们不知不觉的时候，告诉他们。”[16]傍晚，他们哭着来见他们的父亲，[17]他们说：“我们的父亲啊！我们赛跑时，使优素福留守行李，不料狼把他吃了。你是绝不会相信我们的，即使我们说的是实话。”[18]他们用假血染了优素福的衬衣，拿来给他们的父亲看。他说：“不然！你们的私欲怂恿你们干了这件事；我只有很好地忍耐，对你们所叙述的事，我只能求助于真主！”[19]旅客们来了，他们派人去汲水，他把水桶缒下井去，他说：“啊！好消息！这是一个少年。”他们秘密地把他当作货物，真主是全知他们的行为的。[20]他们以廉价——可数的几个银币——出卖了他，他们是不怜惜他的。[21]那购买他的埃及人对自己的妻子说：“你应当优待他，他也许对我们有好处，或者我们抚养他做义子。”我这样使优素福在大地上获得地位，以便我教他圆梦。真主对于其事务是自主的，但人们大半不知道。[22]当他达到壮年时，我把智慧和学识赏赐他，我这样报酬行善者。

[23]他的女主人，把所有的门都紧紧地关闭起来，然后，勾引他说：“快来（拥抱）我啊！”他说：“求真主保佑我！他是我的主，他已优待了我。不义的人必定不会成功。” [24]她确已向往他，他也向往她，要不是他看见他的主的明证。我这样为他排除罪恶和丑事，他确是我的一个忠实的仆人。 [25]他俩争先恐后地奔向大门。那时她已把他的衬衣从后面撕破了，他俩在大门口遇见她的丈夫，她说：“想奸污你的眷属者，他的报酬只有监禁或痛惩。” [26]他说：“是她勾引我。”她家里的一个人作证说：“如果他的衬衣是从前面撕破的，那她说的是实话，而他是说谎的； [27]如果他的衬衣是从后面撕破的，那么她已说了谎话，而他说的是实话。” [28]当他看见他的衬衣是从后面撕破的时候，他说：“这确是你们的诡计，你们的诡计确是重大的。” [29]（又说）：“优素福，你避开此事吧！（我的妻子，）你为你的罪过而求饶吧，你原是错误的！” § [30]都城里的—些妇女说：“权贵的妻子勾引她的仆人，他迷惑了她，我们认为她确是在明显的迷误之中的。”

[31]她听到了她们狡猾的流言蜚语，就派人去把她们邀请来，并为她们预备了一桌席，发给她们每人一把小刀，她（对优素福）说：“你出去见见她们吧。”当她们看见他的时候，她们赞扬了他，（她们都被迷住了），以致餐刀割伤了自己的手。她们说：“啊呀！这不是一个凡夫，而是一位高洁的天使。” [32]她说：“这就是你们为他而责备我的那个人。我确已勾引他，但他洁身自好。如果他再不听从我的命令，他势必要坐牢，他势必成为自甘下贱的人。” [33]他说：“我的养主啊！我宁愿坐牢，也不愿响应她们的召唤。如果你不为我排除她们的诡计，我将依恋她们，我将变成愚人。” [34]他的主就应答了他，并且为他排除了她们的诡计。他确是全聪的，确是全知的。 [35]他们看见了许多迹象之后，觉得必须把他监禁一个时期。 [36]有两个青年和他一同入狱，这个说：“我确已梦见我榨葡萄汁（酿酒）。”那个说：“我确已梦见我的头上顶着一个大饼，众鸟飞来啄食。请你替我们圆梦，我们的确认为你是行善的。” [37]他说：“无论谁送什么食物给你俩之前，我能告诉你们送的是什么。这是我的主教给我的。有一个民族不信仰真主，不信仰后世，我确已抛弃他们的宗教。”

[38]我遵循我的祖先——

伊布拉欣、伊斯哈格、叶尔孤白的宗教。我们不该以任何物配真主，这是真主施于我们和世人的恩惠，但世人大半不感谢。[39]两位难友啊！是许多涣散的主宰更好呢？还是独一无二能的主主更好呢？[40]你们舍真主而崇拜的，只是你们和你们的祖先所定的一些（偶像的）名称，真主并未加以证实，一切判决只归真主。他命令你们只崇拜他。这才是正教。但世人大半不知道。[41]同监的两位朋友啊！你们俩中有一个要替他的主人斟酒，有一个要被钉死在十字架上，而众鸟飞到他的头上来吃他。你俩所询问的事情，已被判决了。”[42]他对两人中预料将会获释的人说：“请你在你主人面前替我申冤。”但恶魔使他忘记在他主人面前替优素福申冤，以至他在监里坐了几年。[43]国王说：“我确已梦见七头胖黄牛，被七头瘦黄牛吃掉了，又梦见七穗青麦子，和七穗乾麦子。侍从们呀！你们替我圆圆这个梦。如果你们是会圆梦的人。”

[44]他们说：“这是一个噩梦，而且我们不会圆梦。” [45]曾被赦宥并且在一个时期之后想起优素福的那个青年说：“我将告诉你们关于这个梦的意思，请你们派我去吧。” [46]”优素福，忠实的人呀！请你为我们圆圆这个梦，七头胖黄牛，被七头瘦黄牛吃掉了，又有七穗青麦子，和七穗乾麦子。我好回去告诉人们，让他们知道这个梦的意义。” [47]他说：“你们要连种七年，凡你们所收获的麦子，都让它存在穗子上，只把你们所吃的少量的麦子打下来。 [48]此后，将有七个荒年，来把你们所预备的麦子吃光了，只剩得你们所储藏的少量麦子。 [49]此后，将有一个丰年。人们在那一年中要得雨水，要榨葡萄酿酒。” [50]国王说：“你们带他来吧！”当使者到来的时候，他说：“请你回去问问你的主人，曾经把自己的手割伤了的那些妇女，现在是怎样的？我的主是全知她们的诡计的。” [51]国王说：“你们勾引优素福的时候，你们的实情是什么？”她们说：“啊呀！我们不知道他有一点罪过。”权贵的妻子说：“现在真相大白了，是我勾引他，他确是诚实的人。” [52]“这是因为要他知道，在背地里我并没有不忠于他的行为，并且要他知道，真主不诱导不忠者的诡计。”

§ [53] (他说)：“我不自称清白；人性的确是怂恿人作恶的，除非我的主所怜悯的人。我的主确是至赦的，确是至慈的。” [54] 国王说：“你们带他来见我，我要使他为我自己所专有。”他对国王说话的时候，国王说：“今天你在我的御前确是有崇高品级的，是可以信任的人。” [55] 他说：“请你任命我管理全国的仓库，我确是一个内行的保管者。” [56] 我这样使优素福在国内获得权力，在他所要的地方占优势，我把我的慈恩降给我所意欲者，我不会让行善者徒劳无酬。 [57] 后世的报酬，对于信道而且敬畏的人，将是更好的。 [58] 优素福的哥哥们来了，他们进去见他。他认出了他们，而他们却没有认出他。 [59] 当他以他们所需的粮食供给他们之后，他说：“你们把你们同父的弟弟带来见我吧！难道你们不见我把足量的粮食给你们，而且我是最好的东道主吗？ [60] 如果你们不带他来见我，你们就不能从我这里购买一颗粮食，你们也不得临近我。” [61] 他们说：“我们要恳求他父亲允许我们带他来见你，我们必定这样做。” [62] 他对他的僮仆们说：“你们把他们的财物放在他们的粮袋里，他们回去的时候也许会认出这些财物，也许会再来一趟。” [63] 他们回去见了他们的父亲，说：“我们的父亲啊！人家不准我们再籴粮了，请你派我们的弟弟和我们一同去，我们就能籴粮；我们一定把他保护好。”

[64]他说：“对于他我能信任你们，正如以前对于他哥哥我信任你们一样吗？真主是最善于保护的，也是最慈爱的。” [65]当他们打开自己的粮袋的时候，发现他们的财物已退还他们了，他们说：“我们的父亲啊！我们还要求什么呢？这是我们的财物，已退还我们了，我们要为我们的眷属余粮，要保护我们的弟弟，我们可以多余一驮粮，那是容易获得的粮食。” [66]他说：“我不派他和你们一同去，直到你们指真主而和我立誓约，你们誓必带他回来见我，除非你们全遭祸患。”当他们和他立誓约的时候，他说：“真主是监察我们的誓约的。” [67]他说：“我的孩子们，不要从一道城门进城，应当分散开，从几道城门进去。我对于真主的（判决），毫无裨益于你们；一切判决只归真主，我只信赖他，让一切信赖者都只信赖他吧！” [68]当他们遵照他们父亲的命令而进城的时候，他对于真主的判决没有丝毫裨益，但那是叶尔孤白心中的一种希望。他已把它表白出来。他曾受我的教诲，所以他确是有知识的，但世人大半不知道。 [69]当他们进去见优素福的时候，他拥抱他弟弟，他说：“我确是你哥哥，你不要为他们过去的所作所为而悲伤吧。”

[70]当地以他们所需的粮食供给他们的时候，他（使人）把一只酒杯放在他弟弟的粮袋里，然后一个传唤者传唤说：“队商啊！你们确是一伙小偷。” [71]他们转回来说：“你们丢了什么？” [72]他们说：“我们丢失了国王的酒杯；谁拿酒杯来还，给谁一驮粮食，我是保证人。” [73]他们说：“指真主发誓，你们知道，我们不是到这个地方来捣乱的，我们向来不是小偷。” [74]他们说：“偷窃者应受什么处分呢？如果你们是说谎的人。” [75]他们说：“偷窃者应受的处罚，是在谁的粮袋里搜出酒杯来，就把谁当做奴仆。我们是这样惩罚不义者的。” [76]优素福在检查他弟弟的粮袋之前，先检查了他们的粮袋。随后，在他弟弟的粮袋里查出了那只酒杯。我这样为优素福定计。按照国王的法律，他不得把他弟弟当作奴仆，但真主意欲他那样做。我把我所意欲者提升若干级，每个有知识的人上面，都有一个全知者。 § [77]他们说：“如果他偷窃，那么，他有一个哥哥从前就偷窃过。” 优素福把这句话隐藏在心中，没有对他们表示出来，他暗暗他说：“你们的处境是更恶劣的。真主是知道你们所叙述的事情的。” [78]他们说：“权贵啊！他的确有一位龙钟的老父；请你以我们中的一人代替他当奴仆吧。我们的确认为你是行善的。”

[79]他说：“愿真主保佑我们，我们只把发现其粮袋里有酒杯者当做奴仆；否则，我们必定是不义的人。” [80]当他们对优素福绝望的时候，他们离席而密秘会议，他们的大哥说：“你们的父亲曾要求你们指真主发誓，难道你们不知道吗？从前，你们曾怠慢了优素福。我绝不离开这个地方，直到父亲允许我，或真主为我而判决，他是最公正的判决者。 [81]你们回去见父亲，然后对他说：我们的父亲啊！你的儿子确已偷窃，我们只作证我们所知道的。我们不是保证幽玄的。 [82]请你问一问我们曾居住的那座市镇和与我们同行的队商吧，我们确是诚实的。” [83]他说：“不然！你们的私欲怂恿了你们做这件事，我只有很好的忍耐，但愿真主把他们统统带来给我。他确是全知的，确是至睿的。” [84]他不理睬他们，他说：“哀哉优素福！”他因悲伤而两眼发白，他是压住性子的。 [85]他们说：“指真主发誓，你将念念不忘优素福，直到你变成为憔悴的或死亡的。” [86]他说：“我只向真主诉说我的忧伤，我从真主那里知道你们所不知道的。”

[87]他说：“我的孩子们！你们去打听优素福和他弟弟的消息吧。你们不要绝望于真主的慈恩，只有不信道的人们才绝望于真主的慈恩。”[88]当他们进去见优素福的时候，他们说：“权贵啊！我和我的眷属遭遇了灾害，只带来了一点劣质财物，请你给我们足量的粮食，请你施舍给我们。真主一定会报酬施舍者。”[89]他说：“你们知道吗？当你们是愚昧的时候，你们是怎样对待优素福和他弟弟的呢？”[90]他们说：“怎么，你呀！真是优素福吗？”他说：“我是优素福，这是我弟弟，真主确已降恩给我们。谁敬畏而且坚忍，（谁必受报酬），因为真主必不使行善者徒劳无酬。”[91]他们说：“指真主发誓，真主确已从我们当中拣选了你。从前，我们确是有罪的。”[92]他说：“今天对你们毫无谴责，但愿真主饶恕你们。他是最慈爱的。”[93]你们把我这件衬衣带回去，把它蒙在我父亲的脸上，他就会恢复视力。然后，你们把自己的眷属全部带到我这里来吧！”[94]当队商出发的时候，他们的父亲说：“我确已闻到优素福的气味了，要不是你们说我是老糊涂。”

[95]他们说：“指真主发誓，你的确还在你那旧有的迷误之中。” [96]当报喜者来到后，他就.渐.谷.X在他的脸上，他的眼睛立即恢复了视力。他说：“难道我没有对你们说过吗？我的确从真主知道你们所不知道的。” [97]他们说：“我们的父亲啊！请你为我们求饶，我们确是有罪的。” [98]他说：“我将要为你们向我的主求饶。他确是至赦的，确是至慈的。” [99]当他们进去见优素福的时候，他拥抱他的双亲，他说：“你们平安地进埃及吧！如果真主意欲。” [100]他请他的双亲坐在高座上，他们为他而俯伏叩头，他说：“我的父亲啊！这就是我以前的梦兆的解释。我的主已使那个梦兆变成为事实了。他确已优待我，因为他把我从监狱里释放出来，他在恶魔离间我和我哥哥们之后，把你们从沙漠里带到这里来。我的主，对他所意欲者确是慈爱的。他确是全知的，确是至睿的。§ [101]我的主啊！你确已赏赐我一部分政权，并教给我一些圆梦的知识。天地的创造者啊！在今世和后世，你都是我的主宰。求你使我作为顺从者而死去，求你使我入于善人之列。” [102]那是一部分幽玄的消息，我把它启示你。当他们用计谋决策的时候，你不在他们面前， [103]你虽然切望世人信道，但他们大半是不信道的。

[104]你不为传授《古兰经》而向他们要求任何报酬。《古兰经》只是对世人的教诲。[105]天地间有许多迹象，他们从旁边走过，而不注意。[106]. 他们虽然大半信仰真主，但他们都是以物配主的。[107]难道他们不怕真主惩罚中的大灾降临他们，或复活时在他们不知不觉之中，突然降临他们吗？[108]你说：“这是我的道路，我号召人们信仰真主，我和随从我的人，都是依据明证的。真主，超绝万物！我不是以物配主的人。”[109]在你之前，我只派遣了城市居民中的若干男子，我启示他们，难道他们没有在大地上旅行，因而观察前人的结局是怎样的吗？后世的住所，对于敬畏者是更好的。难道你们不理解吗？[110]直到众使者绝望，而且猜想自己被欺骗的时候，我的援助才来临他们，而我拯救了我所意欲的人。我所加于犯罪的人们的惩罚是不可抗拒的。[111]在他们的故事里，对于有理智的人们，确有一种教训。这不是伪造的训辞，却是证实前经，详解万事，向导信士，并施以慈恩的。

第一三章 雷霆
(赖尔得)

这章是麦地那的，全章共计四三节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 艾列弗，俩目，米目，拉仪。这些是天经的节文。从你的主降示于你的经典，确是真实的，但众人大半不信。[2] 真主建立诸天，而不用你们所能看见的支柱。随后他端坐在宝座上，制服日月，使其各自运行到一个定期。他处理万事，解释迹象，以便你们确信将与你们的主相会。[3] 他展开大地，并在大地上安置许多山岳和河流，他把每种果实造成两性的，他以黑夜覆盖白昼。对于能思维的民众，此中确有许多迹象。[4] 大地上有许多邻近的区域，有葡萄园，有庄稼，有椰枣树，其中有二株同根生的，二株异根生的，（这些都是）用同样的水灌溉的，我却使这一部分果实比那一部分佳美。对于能理解的民众，此中确有许多迹象。§ [5] 如果你感到惊讶，那么，他们的这句话才是奇怪的：“当我们变成尘土的时候，我们必定要重新受造吗？”这等人是不信他们的主的，这等人是要带枷锁的；这等人是居住火狱的，他们将永居其中。

[6]在恩惠降临之前，他们要求你早日昭示惩罚。许多惩戒处罚在他们之前确已逝去了。众人虽然不义，但你的主对于他们确是饶恕的。你的主的惩罚确是严厉的。[7]不信道者说：“为什么没有一种迹象，从他的主降临他呢？”你只是一个警告者，每个民族都有一个引导者。[8]真主知道每个女性的怀孕，和子宫的收缩和膨胀。在主那里，万物是各有定量的。[9]他是全知幽明的，是伟大的，是崇高的。[10]你们中窃窃私语的，高谈阔论的，隐藏在黑夜的，出现在白昼的，（在他）看来都是一样的。[11]每个人的前面和后面，都有许多接踵而来的天使，他们奉真主的命令来监护他。真主必定不变更任何民众的情况，直到他们变更自己的情况。当真主欲降灾害于任何民众的时候，那灾害是不可抗拒的。除真主外，他们绝无保佑者。[12]他是以电光昭示你们，以引起你们的恐惧和希望，并兴起密云。[13]雷霆在赞颂真主超绝万物，众天使因为畏惧他而赞颂他。他发出霹雳以击杀他所意欲者。他们为主而争论，而他是拥有强大谋略的。

[14]真实的祈祷只归于他，他们舍他而祈祷的（偶像），一点也不能答应他们的祈求。但他们好像一个人，把两只手掌伸向水中，以便水达到他的口，其实，水绝不会达到他的口的。不信道者的祈祷，只在迷误中。[15]凡在天地间的万物，都顺服地或勉强地为真主而叩头，他们的阴影也朝夕为他而叩头。（此处叩头！）※[16]你说：“谁是天地的主？”你说：“真主。”你说：“难道你们舍真主而把那些不能自主祸福者当作保佑者吗？”你说，“盲人与非盲人是一样的吗？黑暗与光明是一样的吗？”他们为真主树立了许多伙伴，难道那些伙伴能像真主那样创造万物，以致他们分辨不出两种创造吗？你说：“真主是万物的创造者，他确是独一的，确是万能的。”[17]真主从云中降下雨水，一切沟壑就尽量流行。山洪载着浮渣——
他们为制造首饰和器皿而熔化的金属，也有同样的浮渣。真主如此阐明真伪——
至于渣滓则被冲走，至于有益于人的东西则留存在地面上。真主如此阐明许多比喻。[18]已经答应真主的人，将受极美的报酬；没有答应主的人，假若天地上一切鄙归他们所有，再加上一倍，他们必定都用来做赎金。这等人将受严厉的清算，他们的归宿是火狱，那床铺真糟糕！

[19]从你的主降示你的，正是真理，难道认识这个道理者跟盲人是一样的吗？唯有理智善才能记住。[20]他们是实践真主的誓约而且不破坏盟约的。[21]他们是连结真主命人连接者的，是敬爱他们的主，畏惧严厉的清算的。[22]他们是为求得主的喜悦而坚忍的，是谨守拜功的，是秘密地和公开地分舍我所赐给他们的财物的，是以德报怨的。这等人得吃后世的善果——

[23]常住的乐园，他们将进入乐园。他们的祖先、妻子和后裔中的善良者，都将进入乐园。众天使从每道门进去见他们，[24]（说）：“祝你们平安！这是你们因坚忍而得的报酬，后世的善果真优美。”[25]与真主缔约，然后加以破坏的，断绝真主命人连结者的，在地方上进行破坏的，这等人将被诅咒，将吃后世的恶果。[26]真主使他所意欲者享受宽裕的给养或窘迫的给养。他们因今世的生活而欢喜，然而今世的生活比起后世的生活来，只是一种（暂时）的享受。[27]不信道的人们说：“怎么没有一种迹象从他的主降临他呢？”你说：“真主必定使他所意欲者误入迷途，必定使归依他的人走上正路。”[28]他们信道，他们的心境因记忆真主而安静，真的，一切心境因记忆真主而安静。

[29]信道而且行善者，得享幸福和优美的归宿。[30]我这样派遣你去教化一个民族，在他们之前有许多民族确已逝去了，以便你对他们宣读我所启示你的经典，他们是不信至仁主的。你说：“他是我的主，除他之外，绝无应受崇拜的。我只信托他，我只以他为依归。”[31]假若有一部《古兰经》，可用来移动山岳，或破裂大地，或使死人说话，（他们必不信它）。不然，一切事情只归真主，难道信道的人们不知道吗？假若真主意欲，地必引导全人类。不信道的人们还要因自己的行为而遭受灾殃，或他们住宅的附近遭受灾殃，直到真主的应许到来。真主确是不爽约的。[32]在你之前，有许多使者确已被人嘲弄了，俱我对不信道者缓刑。随后，我惩治他们。我的惩罚是怎样的呢？[33]监视每个灵魂的谋求者，难道像那不能监视的吗？他们为真主树立了许多伙伴，你说：“你们指出他们的名称吧。难道你们把真主在大地上所不知道的告诉他吗？不然，你们据浮辞而称他们为真主的伙伴。”不然，不信道者，已为自己的计谋所迷惑了。他们被阻挠而不能入正道。真主使谁迷误，谁就没有向导。[34]他们在今世将受惩罚，后世的惩罚确是更严厉的。他们绝无任何保卫者以抗拒真主。

§ [35]已应许敬畏者的乐园，其情状是这样的：那乐园下临诸河，其中的果实是永恒的，其中的荫影也是永恒的。这是敬畏者的果报；不信道者的果报是火狱。[36]蒙我赏赐经典的人喜欢降示给你的经典，同盟者当中，有人否认这经典的一部分。你说：“我只奉命崇拜真主，而不以物配他，我只号召人崇拜他，我只归依他。”[37]我这样把它降示为阿拉伯文的智慧。在知识降临你之后，如果你顺从他们的欲望，那么，你对真主的（惩罚）绝无任何保护者，也绝无任何保卫者。[38]在你之前，我确已派遣了许多使者，并赏赐他们妻子和儿女。除非奉真主的命令，任何使者不能昭示迹象。每个期限，各有判定。[39]真主任意勾销和确定（经典的明文），在他那里有天经的原本。[40]如果我把我用来恫吓他们的刑罚昭示你一点儿，（那会使你满意），如果我使你寿终，那么，你只负传达的责任，我自负清算的责任。[41]难道他们不知道吗？我到他们的地方来缩小他们的边境。真主自由判决，任何人不能反抗其判决。他是清算神速的。[42]在他们之前的人，确已使用计谋；但一切计谋，只归真主，他知道每个灵魂的谋求。[43]不信道者将要知道，今世的善果将归谁所有。不信道的人们说：“你不是使者。”你说：“真主足以为我和你们之间的见证，认识天经的人也足以为我和你们之间的见证。”

第十四章 伊布拉欣

这章是麦加的，全章共计五二节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 艾列弗，俩目，拉仪。（这是）一章经文，我把她降示你，以便你奉主的命令而把众人从重重黑暗中引入光明，引入强大的、可颂的主的大道。[2]真主是有天地万物的。哀哉不信道者！他们将受严厉的刑罚。[3]他们宁要今世，而不要后世，并阻碍真主的大道，而且想在其中寻求偏邪道，这等人是在深深的迷误之中的。[4]我不派遣一个使者则已，但派遣的时候，总是以他的宗族的语言（降示经典），以便他为他们阐明正道。而真主使他所意欲者误入迷途，使他所意欲者遵循正路。他确是强大的，确是至睿的。[5]我确已派遣穆萨带着我的许多迹象去，（我说）：“你把你的宗族从重重黑暗中引入光明吧。你应当以真主的一些纪念日提醒他们。”对于每个坚忍者和感恩者，此中确有许多迹象。

[6]当时，穆萨曾对他的宗族说：“你们应当铭记真主赐给你们的恩典，他曾使你们脱离法老的臣民。他们使你们遭受酷刑，屠杀你们的男子，留下你们的女子，此中有从你们的主降下的大难。” [7]当时，你们的主曾宣布说：“如果你们感谢，我誓必对你们恩上加恩；如果你们忘恩负义，那么，我的刑罚确是严厉的。” [8]穆萨说：“如果你们和大地上的人统统都忘恩负义，（也无损于真主），因为真主确是无求的，确是可颂的。” [9]你们以前的民族——努哈的宗族、阿德人、赛莫德人和他们以后的人，只有真主能知道他们——

难道这等人的消息没有来临你们吗？他们族中的使者昭示他们许多明证，但他们把自己的手指插入口内，说：“我们必定不信你们所奉的使命，我们对于你们所宣传的事情，确是在使人不安的疑惑之中。” § [10]他们族中的使者说：“难道对于真主——天地的创造者——

还有怀疑吗？他号召你们行善，以便他饶恕你们的罪过，并对你们缓刑到一个定期。”他们说：“你们只是像我们一样的凡人，你们欲阻止我们崇拜我们的祖先所崇拜的（偶像），你们昭示我们一个明证吧！”

[11] 他们族中的一个使者对他们说：“我们只是像你们一样的凡人，但真主施恩于他所意欲的仆人。我们不该昭示你们任何明证，除非奉真主的命令，信道者只信托真主。[12] 我们怎能不信托真主呢？他确已引导我们走上正道。我们誓必忍受你们的折磨，让信托者只信托真主。” [13] 不信道者对他们族中的使者说：“我们誓必把你们驱逐出境，或者你们誓必改信我们的宗教！” 他们的主就启示他们说：“我誓必毁灭不义者，[14] 我誓必使你们在他们毁灭之后居住他们的地方。这是畏惧站在我面前（受审讯），而且畏惧我的恫吓者所得享受的。” [15] 他们曾要求判决。每个顽固的暴虐者都失望了。[16] 在他的身后，将有火狱，他将饮脓汁，[17] 一口一口地饮，几乎咽不下去。死亡将从各处降临他，但他永不会死。在那种刑罚之后，还有严峻的刑罚。[18] 不信主者，他们的善功比如一堆灰，在暴风之日，被狂风吹散，他们对于自己所谋求的，不能获得一点报酬。这确是深深的迷误。

[19]难道你没有看见真主已本真理而创造天地吗？如果他意欲，他就消灭你们，而创造新人。[20]这在真主绝不是困难的。[21]他们将要一同出来见真主，而懦弱将对自大的人们说：“我们原来是你们的部下，你们能替我们抵抗真主的一点儿刑罚吗？”他们将说：“假若真主引导我们，我们也必然引导你们。我们无论急躁或忍耐，这在我们是一样的，我们绝无避难所。”[22]当事情已被判决的时候，恶魔说：“真主确已真实地应许你们，我也曾应许你们，但我对你们爽约了。我对你们本来没有什么权力，不过是我召唤你们，而你们响应我的号召。所以你们不要责备我，应当责备自己，我不能援救你们，你们也不能援救我。我不承认以前你们曾把我配主，不义者必受痛苦的刑罚。”[23]信道而且行善者，将蒙主的允许而进入那下临诸河的乐园，并永居其中，他们在乐园里的祝辞是“平安”。[24]难道你不知道真主有过这样一个比喻吗？一句良言，好比一棵优良的树，其根柢是深固的，其枝条高耸入云，

[25]凭主的许可，按时结果。真主为众人打了许多比方，以便他们记取教诲。[26]一句恶言，恰似一棵恶劣的树，从大地上被连根拔去，绝没有一点安定。[27]在今世和后世，真主以坚固的言辞使信道者坚信，真主使不义者误入迷途，真主是为所欲为的。[28]难道你没有看见那等人吗？他们对真主忘恩负义，并使自己的宗族陷于灭亡之境——

[29]火狱之中。他们将进入火狱，那归宿真糟糕，[30]他们为真主树立许多匹敌，以便他们使人背离主的大道。你说：

“你们享受吧，因为你们必归于火狱！”[31]你要对我的那些信道的仆人说：“让他们谨守拜功，并且在那既无买卖又无友谊之日来临以前，秘密地和公开地分舍我所赐予他们的财物。”[32]真主创造天地，并从云中降下雨水，而借雨水生产各种果实，作为你们的给养；他制服船舶，以便它们奉他的命令而航行海中；他制服河流；[33]他制服你们制服日月，使其经常运行，他制服昼夜。

[34] 你们对主的要求，他对你们都有所赏赐。如果你们计算真主的恩惠，你们无法统计。人确是很不义的，确是忘恩负义的。[35] 当时伊布拉欣说：“我的主啊！求您使这个地方变成安全的，求你使我和我的子孙，远离偶像崇拜。[36] 我们的主啊！偶像们确已使许多人迷误。谁顺从我，他确是我的同道；谁违抗我，那么，你是至赦的，是至慈的。[37] 我们的主啊！我确已使我的部分后裔住在一个没有庄稼的山谷里，住在你的禁房附近——我们的主啊！——

以便他们谨守拜功，求你使一部分人的心依恋他们，求你以一部分果实供给他们，以便他们感谢。[38] 我们的主啊！你必定知道我们所隐讳的和我们所表白的。天地间没有什么事物能瞒过真主。[39] 一切赞颂，全归真主！他在我老迈的时候，赏赐我伊斯玛伊莱和伊斯哈格。我的主确是听取祈踣的。[40] 我的主啊！求您使我和一部分后裔谨守拜功。我们的主啊！求您接受我的祈踣。[41] 我们的主啊！求您在清算实现之日饶恕我和我的双亲和信士们。” [42] 你绝不要以为真主忽视不义者的行为，他只对他们缓刑到瞪眼的日子。

[43]（在那日），他们将抬起头往前奔走，他们的眼睛不敢看自己，他们的心是空虚的。[44]你应当警告众人，将来要有这样的一日，刑罚将来临他们，而不义者将说：“我们的主啊！求您让我们延迟到一个临近的定期，以便我们响应你的号召，顺从你的使者。”难道你们以前没有发誓说，你们绝不会灭亡吗？[45]你们曾居住在自亏者所住的地方，而且明白我是怎样处治他们的。我也为你们打了许多比方。[46]他们确已用计谋，在真主那里，有他们的计谋（的果报）。他们的计谋，不足以移动群山。[47]你绝不要以为真主对他的使者爽约。真主确是强大的，确是惩恶的。[48]在那日，这大地要变成别的大地，诸天也要变成为别的诸天，他们要出来见独一的、全能的真主。[49]在那日，你将看见罪人们带着桎梏，成双成对地被捆绑起来；[50]他们的衬衣是用沥青做的，火将笼罩他们的脸。[51]以便真主依据各人所行的善恶而加以报酬。真主确是清算神速的。[52]这是对众人充分的表示，以便他们因此而受警告，以便他们知道他只是独一的被崇拜者，以便有理智的人记取教诲。

第一十五章 石谷 （希只尔）

这章是麦加的，全章共计九九节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 艾列弗，俩目，拉仪。这些是天经——明白的《古兰经》的节文。[2] 不信道者或许要希望他们原是归顺的。[3] 你听任他们吃喝玩乐吧！你听任他们受希望的诱

惑吧！因为他们不久就会知道的。[4]我不毁灭一个城市则已，但毁灭它，就有一个可知的定期。[5]任何民族都不能先其定期而灭亡，也不能后其定期而沦丧。[6]他们说：“受降示教诲的人啊！你确是一个疯子。[7]你怎不昭示我们一些天使呢？如果你是说实话的。”[8]我只凭真理而降天使，到那时，他们是不蒙缓刑的。[9]我确已降示教诲，我确是教诲的保护者。[10]在你之前，我确已派遣了许多使者，去教化古代的各宗派。[11]没有一个使者来临他们则已，但有使者来临，他们都加以嘲笑。[12]我这样使爱好嘲笑深入罪人们的心。[13]他们不信我的教诲，其实，古人的常道已逝去了。[14]假若我为他们开辟一道天门，而他们从那道天门继续登天，[15]他们必定说：“我们的眼睛受蒙蔽了，不然，我们是中了魔术的民众。”

[16]我确已在天上创造了(十二)宫，我为观察者而修饰天空。[17]我保护着天，不许任何受诅咒的恶魔得以侵入，[18]但窃听的恶魔则有明显的流星赶上它。[19]我展开了大地，并把许多山岳安置在大地上，而且使各种均衡的东西生出来。[20]我在大地上为你们和你们所不能供养者而创造了许多生活资料。[21]每一种事物，我这里都有其仓库，我只依定数降下它。[22]我派遣滋润的风，我就从云中降下雨水，以供给你们饮料，你们绝不是雨水的蓄藏者。[23]我确是能使万物生，能使万物死的；我确是万物的继承者。[24]我确已知道你们中先进的，我确已知道你们中后进的。[25]你的主必定集合他们。他确是至睿的，确是全知的。[26]我确已用黑色的成形的黏土创造了人。[27]以前，我曾用烈火创造了精灵。[28]当时，你的主曾对天使们说：“我必定要用黑色的黏土塑造人像而创造人。[29]当我把它塑成，而且把我的精神吹入他的塑像的时候，你们应当对他俯伏叩头。”[30]随后，天使们一同叩头，[31]唯独易卜劣厮不肯叩头。

[32]主说：“易下劣厮啊！你怎么不叩头呢？”[33]他说：“你用黑色黏土塑成人像而创造的人，我不该向他叩头。”[34]主说：“你从这里出去吧。因为你确是被放逐的。[35]你必遭诅咒，直到报应日。”[36]他说：“我的主啊！求您对我缓刑，直到人类复活之日。”[37]主说：“你确是被缓刑，[38]到可知的日期。”[39]他说：“我的主啊！你已判定我是迷误的，所以我誓必在大地上以罪恶诱惑他们，我必定要使他们一同迷误。[40]除非他们中你所选拔的仆人。”[41]主说：“这是我应当维持的正路。[42]我的仆人，你对他们绝无权力，除非那些顺从你的迷误者。[43]火狱必定是他们全体的约定的地方。[44]火狱有七道门，每道门将收容他们中被派定的一部分人。[45]敬畏者们必定在一些乐园和源泉之间，[46]你们平平安安地进入乐园吧！”[47]我清除他们胸中的怨恨，他们将成为弟兄，在高榻上相对而坐。[48]他们在那里不感觉疲乏，他们绝不被逐出。§[49]你告诉我的仆人们，我确是至赦的，至慈的；[50]我的刑罚确是痛苦的。[51]你应当对他们叙述伊布拉欣的客人们的故事。

[52]当时，他们进去见他，说：“祝你平安。”他说：“我们确是畏惧你们的。”[53]他们说：“你不要畏惧，我们的确以一个聪明的男孩向你报喜。”[54]他说：“我已老迈，你们还向我报喜吗？你们以什么向我报喜呢？”[55]他们说：“我们凭真理而向你报喜，所以你不要绝望。”[56]他说：“除迷误者外，谁会绝望于真主的恩惠呢？”[57]他说：“使者们啊！你们有什么差事呢？”[58]他们说：“我们奉派去惩治一群犯罪的民众。[59]鲁特的家族除外，我们确要把他们全都救出来；[60]但他的妻子除外，我们已预定她和其余的人同受刑罚。”[61]当使者们来到鲁特的家里的时候，[62]他说：“你们确是一些陌生的人。”[63]他们说：“不然；我们把他们一向争论的（刑罚）带来给你了。[64]我们把真理带来给你了，我们确是诚实的。[65]你应当带着你的家族在深夜出行，你要跟在他们的后面，你们中的任何人也不要回头看。你们应当往前走，一直走到你们奉命到达的地方。”[66]我启示他这个判决：就是这等人，在早晨将被根除。[67]城里的居民欣然而来，[68]他说：“这些是我的客人，你们不要凌辱我，[69]你们应当敬畏真主，你们不要羞辱我。”[70]他们说：“难道我们没有禁止你与世人往来吗？”

[71]他说：“这些是我的女儿，如果你们要干什么。” [72]指你的寿命发誓，他们必将彷徨于自己的癫狂之中。 [73]呐喊声在日出时袭击了他们。 [74]我使那个市镇天翻地覆，并使陶石像雨点般降落在他们身上。 [75]对于能考察者，此中确有许多迹象。 [76]那个市镇确是在一条仍然存在的道路上的。 [77]对于信道者，此中确有一种迹象。 [78]那丛林的居民确是不义的， [79]故我惩治了他们。这两个地方都在平坦的路上。 [80]石谷的居民确已否认使者们。 [81]我确已把我的许多迹象昭示他们，但他们背离了它。 [82]他们安全地凿山为屋， [83]但呐喊声在早晨袭击了他们。 [84]他们所谋求的，对于他们无济于事。 [85]我只凭真理创造天地万物，复活时是必定来临的。所以你应当温和地原谅众人。 [86]你的主确是创造万物的主，确是全知的。 [87]我确已赏赐你常常反复诵读的七节经文和伟大的《古兰经》。 [88]你不要覬覦我所使他们中各等人所享受的事物，你不要为他们而悲哀。你应当温和地对待信士们。 [89]你说：“我确是坦率的警告者。” [90]那正如我所降示分配者们的（东西）一样的，

[91] 他们把《古兰经》分割成若干肢体。[92] 指你的主发誓，我必将他们全体加以审问——

[93] 审问他们生前的行为。[94] 你应当公开宣布你所奉的命令，而且避开以物配主者。[95] 在对付嘲笑者方面，我必使你满足。[96] 嘲笑者除真主外还崇拜别的神灵，不久他们就会知道了。[97] 我确已知道你为他们的谰言而烦闷。[98] 你应当赞颂你的主超绝万物，你应当与众人一起叩头，[99] 你应当崇拜你的主，直到那无疑的消息来临。

第一十六章 蜜蜂 (奈哈勒)

这章是麦加的，全章共计一二八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 真主的命令必定来临，所以你们不必要求其早日实现，赞颂真主超绝万物，他超乎他们所用以配他的。[2] 他使天使们奉他的命令，偕同精神，降临他所意欲的仆人，说：

“你们应当警告世人说：除我之外，绝无应受崇拜的，所以你们应当敬畏我。” [3] 他凭真理创造了天地，他超乎他们所用以配他的。[4] 他用精液创造了人，而人却突然变成了（他的）明显的对手。[5] 他创造了牲畜，你们可以其毛和皮御寒，可以其乳和肉充饥，还有许多益处。[6] 你们把牲畜赶回家或放出去吃草的时候，牲畜对于你们都有光彩。

[7]牲畜把你们的货物驮运到你们须经困难才能到达的地方去。你们的主确是至仁的，确是至慈的。[8]他创造马、骡、驴，以供你们骑乘，以作你们的装饰。他还创造你们所不知道的东西。[9]真主负责指示正道的责任。有些道路是偏邪的，假若他意欲，他必将你们全体引入正道。[10]他从云中降下雨水，你们可以用做饮料，你们赖以放牧的树木因之而生长。[11]他为你们而生产庄稼、油橄榄、椰枣、葡萄和各种果实。对于能思维的民众，此中确有一种迹象。[12]他为你们而制服了昼夜和日月，群星都是因他的意旨而被制服的；对于能理解的民众，此中确有许多迹象。[13]（他又为你们而制服）他所为你们创造于大地的各色物品，对于能记取教诲的民众，此中确有一种迹象。[14]他制服海洋，以便你们渔取其中的鲜肉，做你们的食物；或采取其中的珠宝，做你们的装饰。你看船舶在其中破浪而行，以便你们寻求他的恩惠，以便你们感谢。

[15]他在大地上安置许多山岳，以免天地动荡，而你们不得安居。他开辟许多河流和道路，以便你们遵循正路。[16]他设立许多标志，他们借助那些标志和星宿而遵循正路。[17]难道造物主同不能创造的（偶像）是一样的吗？你们怎么不记取教诲呢？[18]如果你们要计算真主的恩惠，你们是无法统计的。真主确是至赦的，确是至慈的。[19]真主知道你们所隐讳的，和你们所表白的。[20]他们舍真主而祈祷的不能创造任何物，而他们是被创造的。[21]他们是死的，不是活的，他们不知道崇拜者们将在何时复活。[22]你们所应当崇拜的是唯一的受崇拜者。不信后世的人，他们的心是否认的，他们是自大的。[23]无疑的，真主知道他们所隐讳的，和他们所表白的，他确是不喜爱自大者的。[24]有人问他们：“你们的主曾降示什么？”他们说：古人的神话。[25]以便他们在复生日承担自己的全部责任，以及被他们无知地加以误导者的一部分责任。真的，他们所承担的真恶劣！[26]前人确已用计谋，但真主把他们的建筑物彻底加以摧毁，而他们的屋顶落在他们的身上。刑罚从他们料想不到的地方来临他们。

[27]然后在复生日他要凌辱他们，并审问他们说：“我那些伙伴——你们为了他们而与信士们相争论的——如今在哪里呢？”有学识者将要说：“凌辱和刑罚今日必归于不信道者。”[28]他们在自亏的情况下，天使们使他们死亡。他们表示屈服，说：“我们没有犯过什么罪恶。”不然！真主确是全知你们的行为的。[29]你们进入火狱并永居其中吧！自大者的住处真恶劣！[30]有人问敬畏者说：“你们的主曾降示什么？”他们说：“他降示善言。”行善者在今世将享受美满的生活，而后世的住宅确是更好的。敬畏者的住宅真优美。[31]常在的乐园将任随他们进去，那些乐园下临诸河，其中有他们所意欲的。真主这样报酬敬畏者。[32]他们在良好的情况下，天使们使他们死亡。天使对他们说：“祝你们平安，你们可以因为自己的善功而进入乐园。”[33]（不信道者）只能等待天使们来临他们，或等待你的主的命令降临。在他们之前的人就是这样做的。真主没有亏枉他们，但他们却亏枉了自己。[34]所以他们必遭受他们的行为的恶报，而他们一向嘲笑的（刑罚）将包围他们。

[35]以物配主者说：“假若真主意欲，则我们和我们的祖先不会舍他而崇拜任何物的，我们也不会擅自戒除任何物的。”在他们之前的人，曾这样做过了。使者们只负明白的传达的责任。[36]我在每个民族中，确已派遣一个使者，“你们当崇拜真主，当远离恶魔。”但他们中有真主所引导的，有应当迷误的。故你们当在大地上旅行，应当观察否认（使者）的人们的结局是怎样的。[37]如果你们热望他们获得引导，那么，（你的热望是徒然的），真主不引导那误导人者，他们绝没有任何援助者。[38]他们指真主而发出最严重的誓言，说：“真主不使死人复活。”不然！这是他应当实践的诺言。但世人大半不知道。[39]（他将使他们复活），以便他为他们阐明他们所争论的是非，并且让不信道者知道自己原是说谎的。[40]当我要创造一事物物的时候，我只对它说声“有”，它就都有了。[41]在被压迫之后，为真主而迁居者，我在今世誓必使他们获得一个优美的住处，后世的报酬是更大的，假若他们知道。

[42]他们是坚忍的，是信赖他们的主的。[43]在你之前，我只派遣了我所启示的一些男子。你们应当请教深明教诲者，如果你们不知道。[44]（我曾派遣他们）带着一些明证和经典，（去教化众人），我降示你教诲，以便你对众人阐明他们所受的启示，以便他们思维。[45]使用诡计以作恶者，难道不怕真主使他们随地面而陷落，或刑罚从他们料想不到的地方来临他们吗？[46]或在他们的旅途中惩治他们，而他们绝不能逃避。[47]或逐渐惩治他们，因为你们的主确是至爱的，确是至慈的。[48]难道他们没有观察真主所创造的万物吗？各物的阴影，偏向左边和右边，为真主而叩头，同时他们是卑贱的。[49]天地间的动物和天使们，都只为真主而叩头，他们不敢自大。[50]他们畏惧在他们上面的主宰，他们遵行自己所奉的命令。（此处叩头！）※ § [51]真主说：“你们不要崇拜两个主宰，应受崇拜的，只是一个主宰。所以你们应当只畏惧我。”[52]天地万物只是他的，顺从常常只归于他。难道你们舍真主而敬畏他物吗？[53]凡你们所享受的恩惠都是从真主降下的。然后，当你们遭难的时候，你们只向他祈祷。[54]然后，当他解除你们的患难的时候，你们中有一部分人，立刻以物配他们的主，

[55]以致辜负他所赏赐他们的恩惠，你们享受吧。不久你们就要知道了。[56]我所供给他们的财产，他们以其中的一部分去供奉那些无知的（偶像）。指真主发誓，关于你们所捏造的（事物），你们必受审问。[57]他们以女儿归真主——赞颂真主，超绝万物——而以他们所愿望的归自己。[58]当他们中的一个人听说自己的妻子生女儿的时候，他的脸黯然失色，而且满腹牢骚。[59]他为这个噩耗而不与宗族会面，他多方考虑：究竟是忍辱保留她呢？还是把她活埋在土里呢？真的，他们的判断真恶劣。[60]不信后世者，有恶例；真主有典型。他确是全能的，确是至睿的。[61]如果真主为世人的不义而惩治他们，那么，他不留一个人在大地上，但他让他们延迟到一个定期，当他们的定期来临的时候，他们不得延迟一霎时，（当其未来临的时候），他们不能提前一霎时。[62]他们以自己所厌恶的归真主，他们妄言自己将受最佳的报酬。无疑的，他们将受火狱的报酬。他们是被遗弃的。[63]指真主发誓，在你之前，我确已派遣许多使者去教化各民族；但恶魔以他们的行为迷惑他们，所以今天他是他们的保护者，他们将受痛苦的刑罚。[64]我降示这部经典，只为使你对他们阐明他们所争论的（是非），并且以这部经典作为信道的民众的向导和恩惠。

[65]真主从云中降下雨水，并借雨水使已死的天地复活；对善于听话的民众，此中确有一种迹象。[66]在牲畜中，对于你们，确有一种教训。我使你们得饮那从牲畜腹内的粪和血之间提出的又纯洁又可口的乳汁。[67]你们用椰枣和葡萄酿制醇酒和佳美的给养，对于能理解的民众，此中确有一种迹象。[68]你的主曾启示蜜蜂：“你可以筑房在山上和树上，以及人们所建造的蜂房里。[69]然后，你从每种果实上吃一点，并驯服地遵循你的主的道路。”将有一种颜色不同，而可以治病的饮料，从它的腹中吐出来；对于能思维的民众，此中确有一种迹象。[70]真主创造你们，然后使你们死亡。你们中有人复返于一生中最恶劣的阶段，以致他在有知识之后又变得一无所知。真主确是全知的，确是全能的。[71]在给养上，真主使你们中一部分人超越另一部分人，给养优厚者绝不愿把自己的给养让给自己的奴仆，从而他们在给养上与自己平等，难道他们否认真主的恩惠吗？[72]真主以你们的同类做你们的妻子，并为你们从妻子创造儿孙。真主还以佳美的食物供给你们。难道他们信仰虚妄，而辜负主恩吗？

[73]他们舍真主而崇拜（偶像），那是不能为他们主持从天上降下的和从地上生出的一点给养，而且毫无能力的。[74]你们不要为真主打比喻。真主知道，而你们不知道。§ [75]真主打一个比喻：一个奴隶，不能自由处理任何事务，一个自由人，我赏赐他优厚的给养，而他秘密地和公开地加以施舍；他们俩人是一样的吗？一切赞颂，全归真主！但他们大半不知道。[76]真主又打一个比喻：两个男人，一个是哑巴，什么事也不能做，却是他主人的累赘，无论主人打发他到哪里去，都不能带一点福利回来；另一个走的是正路，他劝人主持公道。他们俩人是一样的吗？[77]天地的幽玄只是真主的。复活时刻的到来，只在转瞬间，或更为迅速。真主对于万事，确是全能的。[78]真主使你们从母腹出生，你们什么也不知道，他给你们创造耳目和心灵，以便你们感谢。[79]难道他们没有看见在空中被制服的群鸟吗？只有真主维持他们；对于信道的民众，此中确有许多迹象。

[80]真主以你们的家为你们安居之所，以牲畜的皮革，为你们的房屋，你们在起程之日和住定之日，都感觉其轻便。他以绵羊毛、骆驼毛和山羊毛供你们织造家俱和暂时的享受。[81]真主以他所创造的东西做你们的遮阴，以群山做你们的隐匿处，以衣服供你们防暑（和御寒），以盔甲供你们防御创伤。他如此完成他对你们的恩惠，以便你们顺服。[82]如果他们违背正道，那么，你只负明白传达的责任。[83]他们认识真主的恩惠，但加以否认，他们大半是忘恩负义的。[84]在那日，我要在每个民族中推举一个见证，然后，不信道者不得为自己辩护，也不得向他们讨好。[85]当不义者看见刑罚的时候，他们不得减刑，也不得缓刑。[86]当以物配主者看见他们的配主的时候，他们将要说：“我们的主啊！这些是我们的配主，我们曾舍你而祈祷他们。”那些配主将回答他们说：“你们确是说谎的。”[87]在那日，他们将向真主表示屈服，而他们所捏造者将回避他们。

[88]不信道而且阻碍主道者，我将因他们的破坏而增加他们所受的刑罚。[89]我要在每个民族中，推举他们族中的一个见证，来反证他们，在那日，我要推举你来反证这等人。我曾降示给你这部经典，阐明万事，并作归顺者的向导、恩惠和喜讯。§ [90]真主的确命人公平、行善、施济亲戚，并禁人淫乱、作恶事、霸道；他劝戒你们，以便你们记取教诲。[91]当你们缔结盟约的时候，你们应当履行。你们既以真主为你们的保证者，则缔结盟约之后就不要违背誓言。真主的确知道你们的行为。[92]你们不要像那个妇人，她把纺织得很结实的线又分拆成若干缕；你们以盟誓为互相欺诈的手段，因为这一族比那一族还要富庶。真主只以此事考验你们。复生日，他必为你们阐明你们所争论的是非。[93]假若真主意欲，他必使你们成为一个民族；但他使他所意欲者误入迷途，使他所意欲者遵循正路。你们势必要为你们的行为而受审问。

[94] 你们不要以盟誓为互相欺诈的手段；以免站稳之后再失足，而你们将因为阻碍真主的大道而尝试灾祸，你们还要受重大的刑罚。[95] 你们不要以廉价出卖真主的盟约；在真主那里的，对于你们是更好的，如果你们知道。[96] 你们所有的是要耗尽的，在真主那里的是无穷的。我誓必要以坚忍者所行的最大善功报酬他们。[97] 凡行善的男女信士，我誓必要使他们过一种美满的生活，我誓必要以他们所行的最大善功报酬他们。[98] 当你要诵读《古兰经》的时候，你应当求真主保护，以防受诅咒的恶魔的干扰。[99] 对信道而且信赖真主者，他毫无权力。[100] 他的权力只限于和他交朋友，而且以他配主者。[101] 当我以一节经文掉换另一节经文的时候——真主知道自己所降示的——他们说：“你只是一个捏造者。”不然！他们大半是不知道的。[102] 圣灵从你的主那里降示这部包含真理的经典，以便他使信道者坚定，并用作归信者的向导和喜讯。

[103]我的确知道，他们说过：“这只是一个凡人所传授的。”他们所倾向的那个人的语言是化外人（的语言），而这（部经典的语言）是明白的阿拉伯语。[104]不信真主的迹象者，真主必定不引导他们，而他们将受痛苦的刑罚。[105]不信真主的迹象者，才是捏造了谎言的，这等人确是说谎的。[106]既信真主之后，又表示不信者——除非被迫宣称不信、内心却为信仰而坚定者——为不信而心情舒畅者将遭天谴，并受重大的刑罚。[107]这是因为他们宁爱今世生活而不爱后世，也因为真主不引导不信道的民众。[108]他们是真主将封闭其心灵和视听的人。这等人是轻率的。[109]无疑的，他们在后世正是亏折者。[110]然后，你的主对于被害之后迁居，然后奋斗，而且坚忍者，你的主在那之后确是至赦的，确是至慈的。

§ [111] (你回忆) 在那日, 每个灵魂都来为自己辩护, 而每个灵魂都得享受自己行为的完全的报酬。他们不受冤枉。[112] 真主打一个比喻: 一个市镇, 原是安全的, 安稳的, 丰富的给养从各方运来, 但镇上的居民辜负真主的恩惠, 所以真主因他们的行为而使他们尝试极度的饥荒和恐怖。[113] 他们族中的一个使者确已来临他们, 但他们否认了他。在他们不义的情况下, 刑罚袭击了他们。[114] 你们可以吃真主赏赐你们的合法而佳美的食物, 你们应当感谢真主的恩惠, 如果你们只崇拜他。[115] 他只禁止你们吃自死物、血液、猪肉, 以及诵非真主之名而屠宰者。但为势所迫, 非出自愿, 且不过分者, 那么, 真主确是至赦的, 确是至慈的。[116] 你们对于自己所叙述的事, 不要妄言: ”这是合法的, 那是非法的。 ”以致你们假借真主的名义而造谣。假借真主的名义而造谣者必不成功。[117] (他们只得) 到一点享受, 而他们将受痛苦的刑罚。[118] 对犹太教徒, 我曾禁戒我从前所告诉过你的那些食物, 我没有冤枉他们, 但他们冤枉了自己。

[119]然后，你的主对于无知而作恶，以后又悔过自新的人，确是至赦的，确是至慈的。[120]伊布拉欣原来是一个表率，他服从真主，信奉正教，而且不是以物配主的。[121]他原是感谢主恩的，主挑选了他，并将他引上了正路。[122]在今世，我曾以幸福赏赐他，在后世，他必定居于善人之列。[123]然后，我启示你说：“你应当遵守信奉正教的伊布拉欣的教门，他不是以物配主的。”[124]安息日是那些为之而争论的人所应当遵守的定制。复生日，你的主必判决他们所争论的是非。[125]你应凭智慧和善言而劝人遵循主道，你应当以最优秀的态度与人辩论，你的主的确知道谁是背离他的正道的，他的确知道谁是遵循他的正道的。[126]如果你们要报复，就应当依照你们所受的伤害而报复。如果你们容忍，那对于容忍者是更好的。[127]你应当容忍——
你的容忍只赖真主的佑助——
你不要为他们而悲伤，不要为他们的计谋而烦恼。[128]真主确是同敬畏者和行善者在一起的。

第一七章 夜行 (伊斯拉)

这章是麦加的，全章共计一一一节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] “ ” 以便我昭示他我的一部分迹象。真主确是全聪的，确是全明的。[2]我把经典赏赐穆萨，并用作以色列的子孙的向导。我说：“你们不要舍我而采取任何监护者！”[3]我曾使其与努哈同舟共济者的子孙啊！他原是一个感恩的仆

人。[4]我曾在经典里启示对以色列的后裔判决说：“你们必定要在大地上两次作乱，你们必定很傲慢。”[5]当第一次作乱的约期来临的时候，我派遣我的许多强大的仆人去惩治你们，他们就搜索了住宅，那是要履行的诺言。[6]然后，我为你们恢复了对他们的优势，我以财富和子孙资助你们，我使你们更加富庶。[7]我说：“如果你们行善，那么，你们是自己而行善，如果你们作恶，那么，你们是自己而作恶。”当第二次作乱的约期来临的时候，（我又派遣他们），以便他们使你们变成为愁眉苦脸的，以便他们像头一次那样再入禁寺，以便他们把自己所占领的地方加以摧毁。

[8]（如果你们悔改），你们的主或许会怜悯你们。如果你们重新违抗我，我将重新惩治你们。我以火狱为不信道者的监狱。[9]这部《古兰经》必引导人于至正之道，并预告行善的信士，他们将享受最大的报酬。[10]（还预告）不信后世者，我已为他们预备了痛苦的刑罚。[11]人祈祷祸患，像祈祷幸福一样，人是急躁的。[12]我以昼夜为两种迹象，我抹掉黑夜的迹象，并以白昼为明亮的，以便你们寻求从你们的主发出的恩惠，以便你们知道历法和算术。我明白地解释一切事物。[13]我使每个人的行为附着在他的脖子上。在复生日，我要为每个人取出一个展开的本子，[14]并对他说：“你读你的本子吧！今天，你自己足够你清算的了。”[15]谁遵循正道，谁自受其益；谁误入迷途，谁自受其害。一个负罪者，不负他人的罪。派遣使者之前，我不惩罚（任何人）。[16]当我要毁灭一个市镇的时候，我命令其中过安乐生活者服从我，但他们放荡不检，所以应受刑罚的判决。于是我毁灭他们。[17]在努哈之后，我毁灭了若干世代。你的主对于其仆人的罪行，足为彻知者和明察者。

[18]凡欲获得现世生活者，我将在现世以我所意欲的报答他们中我所意欲者。然后，我将以火狱惩治他们，他们将受责备，遭弃绝地进入火狱。[19]凡欲获得后世，并为此而尽了努力的信道者，这等人的努力是有报酬的。[20]这等人 and 那等人，我都要以你的主的赏赐资助他们，你的主的赏赐，不是受阻碍的。[21]你看我怎样使他们中的一部分人超越另一部分人；后世确是品级更高，优越更甚的。[22]你不要使任何物与真主同受崇拜，以免你变成受责备、遭遗弃的。§ [23]你的主曾下令说：你们应当只崇拜他，应当孝敬父母。如果他俩中的一人或者两人在你的堂上达到老迈，那么，你不要对他俩说：“呸！”不要喝斥他俩，你应当对他俩说有礼貌的话。[24]你应当必恭必敬地服侍他俩，你应当说：“我的主啊！求您怜悯他俩，就像我年幼时他俩养育我那样。[25]你们的主是最知道你们的心情的。如果你们是善良的，那么，他对于常常悔过者确是至赦的。[26]你应当把亲戚、贫民、旅客所应得的周济分给他们，你不要挥霍；[27]挥霍者确是恶魔的朋友，恶魔原是辜负主恩的。

[28]如果你必须求得你所希望的从主降示的恩惠后才能周济他们，那么，你应该对他们说温和的话。[29]你不要把自己的手束在脖子上，也不要把手完全伸开，以免你变成悔恨的受责备者。[30]你的主必为他所意欲者而使给养富裕，必为他所意欲者而使给养窘迫。你的主对于他的众仆，确是彻知的，确是明察的。[31]你们不要因为怕贫穷而杀害自己的儿女，我供给他们和你们。杀害他们确是大罪。[32]你们不要接近私通，因为私通确是下流的事，这行径真恶劣！[33]你们不要违背真主的禁令而杀人，除非因为正义。无辜而被杀者，我已把权柄授予他的亲戚，但他们不可滥杀，他们确是受援助的。[34]你们不要接近孤儿的财产，除非依照最优良的方式，直到他成年。你们应当履行诺言；诺言确是要被审问的事。[35]当你们卖粮的时候，应当量足分量，你们应当使用公平的秤称货物，这是善事，是结局最优的。[36]你不要随从你所不知道的言行，耳目和心灵都是要被审问的。[37]你不要骄傲自满地在大地行走，你绝不能把大地踏穿，绝不能与山比高。[38]这些事，其恶劣是你的主所厌恶的。

[39]这是你的主所启示你的智慧，你不要使任何神灵与真主同受崇拜，否则，你将在受责备和遭弃绝的情况下被投入火狱。[40]难道你们的主把男儿赏赐你们，而以众天使为自己的女儿吗？你们的确说出荒谬的话。[41]在这部《古兰经》里，我确已反复申述这个宗旨，以便他们铭记。这种申述只会使他们更加憎恶。[42]你说：“假若有许多神灵和他在一起，犹如他们所说的那样，那么，那些神灵必定想方设法与宝座的主争衡。[43]赞颂真主，超绝万物，他绝然超乎他们所说的！[44]七层天和大地，以及万有，都赞颂他超绝万物，无一物不赞颂他超绝万物。但你们不了解他们的赞颂。他确是容忍的，确是至赦的。[45]当你们诵读《古兰经》的时候，我在你们和不信后世者之间安置一道隐微的屏障。[46]我在他们的心上加了许多罩子，以免他们了解《古兰经》；又在他们的耳里造重听，当你在《古兰经》里只提到你的主的时候，他们憎恶地离去。[47]我最知道他们为何要倾听你诵经，当时他们来倾听你诵经，并且秘密地谈话。当时不义者们说：“你们只是顺从一个中了魔术的人。”[48]你看他们为你打了许多比喻，但他们所说的都不中肯，他们不能获得一条出路。[49]他们说：“我们变成枯骨和尘土后，难道我们还一定会被复活成为新人吗？”

§ [50]你说：“尽管你们变成石头，或铁块，[51]或你们认为更难于接受生命的什么东西。”他们将说：“谁使我们复活呢？”你说：“初次创造你们的主。”他们将对你摇头说：“这件事将在何时发出呢？”你说：“这件事或许是临近了。”[52]在那时，他将召唤你们，而你们将以颂词答应他。你们将猜想自己在坟墓里只逗留了一会儿。[53]你告诉我的仆人们说：叫他们说这句最优美的话——

恶魔必定要离间他们，恶魔确是人类的明敌——

[54]”你们的主是最知道你们的，他要怜悯你们就怜悯你们；他要惩罚你们就惩罚你们。”我没派遣你做他们的监护者。[55]你的主是知道天地万物的。我确已使一部分先知超越另一部分；我曾以经典赏赐达吾德。[56]你说：“你们舍真主而称为神灵者，你们祈祷他们吧！他们不能替你们消灾，也不能替你们嫁祸。[57]他们所称为神灵者，自身求近主之阶。比他们更近于主者也求近主之阶，他们希望主的恩惠，畏惧主的刑罚。你的主的刑罚是应该防备的。[58]一切市镇，在复生日之前，我都要加以毁灭，或加以严厉的惩罚，这是记录在天经里的。

[59]我不降示迹象，只为前人不承认它。我曾以母驼给赛莫德人做明证，但他们迫害（或虐待）它。我降迹象只是为了恫吓。[60]当时我曾对你说：“你的主是周知众人的。我所昭示你的梦兆和在《古兰经》里被诅咒的那棵树，我只以这两件事物考验众人，并加以恫吓，但我的恫吓只使他们更加蛮横。”[61]当时我曾对众天使说：“你们应当向阿丹叩头。”他们就向他叩头，但易卜劣厮除外。他说：“你用泥土造成的，我怎能向他叩头呢！”[62]他说：“你告诉我吧，这就是你使他超越我的人吗？如果你宽限我到复生日，我誓必根绝他的后裔，但少数人除外。”[63]真主说：“你去吧！他们中凡顺从你的，火狱必定是他们和你的充分的报酬。[64]你可以用你的声音去恫吓他们中你所能恫吓的人；你可以统率你的骑兵和步兵，去反对他们；你可以和他们同享他们的财产和儿女；你可以许给他们任何东西——
恶魔只许给他们妄想——

[65]我的仆人，你对他们没有任何权柄，你的主是为监护者。”[66]你们的主为你们而使船只在海上航行，以便你们寻求他的恩惠。他对你们确是至慈的。

[67]当你们在海上遭受灾害的时候，你们向来听祈祷的已回避你们了，而你们只有祈祷主了。当主使你们平安登陆的时候，你们背叛了主。人原是孤恩的。[68]难道你们不怕主使你们沦陷地下，或使飞沙走石的狂风扫荡你们，而你们不能为自己找到任何监护者吗？[69]难道你们不怕主使你们再去航海，而使狂风袭击你们，使你们因孤恩而沉溺，然后，你们不能为自己找到任何对主报仇者吗？[70]我确已优待阿丹的后裔，而使他们在陆上或海上都有所骑乘，我以佳美的食物供给他们，我使他们大大地超过我所创造的许多人。[71]（你记住，）在那日，我将召唤每个民族及其表率。以右手接受其功过簿者，将阅读自己的本子；他们不受一丝毫亏折。[72]在今世是盲人者，在后世仍是盲人，而且更加迷误。[73]他们确已使你几乎违背我所启示的教训，以便你假借我的名义，而捏造其他的教训。那么他们就会把你当朋友。[74]要不是我使你坚定，你几乎已倾向于他们了。[75]如果那样，我必使你在生前尝试加倍的刑罚，在死后尝试加倍的刑罚，使你不能找到任何人帮助你来对抗我。

[76]他们确已使你几乎不能安居故乡，以便把你逐出境外。如果那样，他们在你被逐之后，只得逗留一会儿。[77]这是在你之前我所派遣的众使者的常道，你对于我的常道不能发现任何变更。[78]你应当谨守从晨时到黑夜的拜功；并应当谨守早晨的拜功，早晨的拜功确是被参加的。[79]在夜里的一段时间，你应当谨守你所当守的附加的拜功，主或许把你提到一个值得称颂的地位。[80]你说：“我的主啊！求您使我顺利而入，求你使我顺利而出，求你赏赐我从你那里发出的权柄，以作我的辅弼。”[81]你说：“真理已来临了，虚妄已消灭了；虚妄确是易灭的。”[82]我降示可以治疗信士们和给他们恩惠的《古兰经》，她只会使不信道者更加亏折。[83]当我施恩于人的时候，他掉头不顾；当他遭遇祸患的时候，他变成绝望的。[84]你说：“各人依自己的方法而工作，你们的主最知道谁是更近于正道的。”[85]他们问你精神是什么？你说：“精神是我的主的机密。”你们只获得很少的知识。

[86]如果我意欲，我誓必把我启示你的（《古兰经》）消灭净尽，然后，你对我不能发现任何监护者。[87]但我为从你的主发出的恩惠（才保存它），你的主所施于你的恩惠是重大的。[88]你说：“如果人类和精灵联合起来创造一部像这样的《古兰经》，那么，他们即使互相帮助，也必不能创造像这样的妙文。”[89]在这部《古兰经》里，我为众人确已申述各种比喻，但众人大半不信。[90]他们说：“我们绝不信你，直到你为我们而使一道源泉从地下涌出，[91]或者你有一座园圃，种植着椰枣和葡萄，你使河流贯穿其间；[92]或者你使天如你所说的那样，一块块地落在我们的头上；或者你请真主和众天使来（与我们）见面；[93]或者你有一所黄金屋；或者你升上天去，我们绝不信你确已升天，直到你降示我们所能阅读的经典。”你说：“赞颂我的主超绝万物！我只是一个曾奉使命的凡人。”[94]当正道降临众人的时候，妨碍他们信道的只是他们的这句话：“难道真主派遣一个凡人来做使者吗？”[95]你说：“假若大地上有许多天使安然步行，那么我必从天上降下一个天使去他们那里做使者。”

[96]你说：“真主足为我与你们之间的见证，他对于他的仆人们确是彻知的，确是明察的。”

[97]真主引导谁，谁就是遵循正道的；真主使谁迷误，你不能为谁发现真主以外的保护者。在复生日，我将使他们又瞎又哑又聋地匍匐着集合起来，他们的归宿是火狱。每当火势减弱的时候，我增加它们的火焰。[98]这是他们的报酬，因为他们不信我的迹象，并且说：“我们变成枯骨和尘土后，难道我们一定会被复活成新人吗？” § [99]难道他们不知道吗？创造了天地万物的真主能创造像他们那样的人，并能为他们确定一个毫无可疑的期限，不义的人们只愿不信。[100]你说：“假若我的主的恩惠的库藏归你们管理，那么，你们必定因为怕开支而扣留他的恩惠。人是吝啬的。” [101]当穆萨来临以色列人的时候，我确已赏赐穆萨九种明显的迹象。你问一问以色列人吧，法老对他说：“穆萨啊！我的确猜想你是中了魔术的人。” [102]他说：“你确实知道，只有天地的主能降示这些作为明证。法老啊！我的确猜想你是要毁灭的。” [103]他要把他们逐出境外，但我使他和他的军队统统淹死。[104]在他灭亡之后，我对以色列人说：“你们居住这个地方吧！当后世的约期来临的时候，我要把你们杂沓地召集来。”

[105]我只本真理而降示《古兰经》，而《古兰经》也只含真理而降下。我只派遣你做报喜信者和警告者。[106]这是一部《古兰经》，我使它意义明白，以便你从容不迫地对众人宣读它；我逐渐地降示它。[107]你说：“你们可以信仰它，也可以不信仰它。”在降示它之前已获得知识的人们，当听到人们诵读它的时候，他们俯伏叩头。[108]他们说：“赞颂我们的主超绝万物！我们的主的诺言必定要被履行。”[109]他们痛哭着俯伏下去，《古兰经》使他们更恭敬。（此处叩头！）[110]（你说：）”你们可以称他为真主，也可以称他为至仁主。因为他有许多极优美的名号，你们无论用什么名号称呼他，（都是很好的）。”你在拜中不要高声朗诵，也不要低声默读，你应当寻求一条适中的道路。[111]你说：“一切赞颂，全归真主！他没有收养儿女，没有同他共享国权的，没有为免卑贱而设的辅助者。你应当赞颂他的尊大。”

第一十八章 山洞 （凯海府）

这章是麦加的，全章共计一一零节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 一切赞颂，全归真主！他为他的仆人降示了经典，而未在其中制造任何偏邪，[2] 以便他警告世人，真主要降下严厉的惩罚；并预告行善的信士们，他们得受优美的报酬，[3] 而永居其中；[4] 且警告妄言“真主收养儿女”的人。

[5]他们和他们的祖先，对于这句话都毫无知识，他们信口开河地说这句荒谬绝伦的话。[6]如果他们不信这训辞，在他们背离之后，你或许为悲伤而自杀。[7]我确已使大地上的一切事物成为大地的装饰品，以便我考验世人，看谁的工作是最优美的。[8]我必毁灭大地上的一切事物，而使大地变为荒凉的。[9]难道你以为岩洞和碑文的主人是我的迹象中的一件奇事吗？[10]当时，有几个青年避居山洞中，他们说：“我们的主啊！求您把你那里的恩惠赏赐我们，求你使我们的事业完全端正。”[11]我就使他们在山洞里几年不能听闻。[12]后来我使他们苏醒，以便我知道两派中的哪一派更能计算他们所停留的时间。[13]我把他们的故事，诚实地告诉你，他们是几个青年，他们信仰他们的主，而我给他们增加正道。[14]我曾使他们的心坚忍。当时，他们站起来说：“我们的主，是天地的主，我们绝不舍他而祈祷任何神灵，否则，我们必定说出不近情理的话。[15]我们的这些同族，舍他而崇拜别的许多神灵，他们怎么不用一个明证来证实那些神灵是应受崇拜的呢？假借真主的名义而造谣的人，有谁比他们还不义呢？”

[16] 当你们离弃他们和他们舍真主而崇拜的神灵，可避居山洞，你们的主将对你们广施恩惠——

为你们的事业为有利的。§ [17] 你看太阳出来的时候，从他们的山洞的右边斜射过去；太阳落山的时候，从他的左边斜射过去，而他们就在洞的空处。这是真主的一种迹象，真主引导谁，谁遵循正道；真主使谁迷误，你绝不能为谁发现任何朋友作为引导者。[18] 你以为他们是觉醒的，其实他们是酣睡的，我使他们左右翻转，他们的狗伸着两条腿卧在洞口。如果你看见他们，你必吓得转脸而逃，满怀恐怖。[19] 我如此使他们觉醒，以便他们互相询问，其中有一个人说：“你们逗留了多久？”他们说：“我们逗留了一天，或不到一天。”他们说：“你们的主最清楚你们逗留的时间的。你们自己派一个人，带着你们的这些银币到城里去，看看谁家的食品最清洁，叫他买点食品来给你们，要叫他很谨慎，不要使任何人知道你们。[20] 城里的人，如果拿着你们，将用石头打死你们，或者强迫你们信奉他们的宗教，那么，你们就永不会成功了。”

[21]我这样使别人窥见他们，以便他们知道真主的诺言是真实的，复活的时刻是毫无可疑的。当时，他们为此事而争论，他们说：“你们在他们的4周修一堵围墙——他们的主是最了解他们的！”主持事务的人说：“我们必定在他们的四周建筑一所礼拜寺。”[22]有人将说：“他们是三个，第四个是他们的狗。”有人将说：“他们是五个，第六个是他们的狗。”这是由于猜测幽玄。还有人将说：“他们是七个，第八个是他们的狗。”你说：“我的主是最知道他们的数目的，此外，只有少数人知道。关于他们的事情，只可作表面的辩论，关于他们的事情，不要请教任何人。”[23]你不要为某事而说：“明天我一定做那件事。”[24]除非同时说：“如果真主意欲。”你如果忘了，就应当记忆起你的主，并且说：“我的主或许指示我比这更切近的正道。”[25]他们在山洞里逗留了三百年，（按阴历算）他们又加九年。[26]真主是最知道他们逗留的时间的。唯有他知道天地的幽玄。他的视觉真明！他的听觉真聪！除真主外，他们绝无援助者，真主不让任何人参与他的判决。[27]你应当宣读你的主所启示你的经典，他的言辞，决不是任何人所能变更的。你绝不能发现一个隐避所。

[28]在早晨和夜晚祈祷自己的主而求其喜悦者，你应当耐心地和他们在一起，不要藐视他们，而求今世生活的浮华。我使某些人的心忽视我的教训，而顺从自己的欲望。他们的行为是过分的，这种人你们不要顺从他们。[29]你说：“真理是从你们的主降示的，谁愿信道就让他信吧，谁不愿信道，就让他不信吧。”我已为不义的人，预备了烈火，那烈火的烟幕将笼罩他们。如果他们（为乾渴而）求救，就以一种水供他们解渴，那种水像沥青那样烧灼人面，那饮料真糟糕！那归宿真恶劣！[30]信道而行善者，我必不使他们的善行徒劳无酬，[31]这等人得享受常住的乐园，他们下临诸河，他们在乐园里，佩金质的手镯，穿绫罗锦缎的绿袍，靠在床上。那报酬，真优美！那归宿，真美好！§ [32]你以两个人的情况为他们打一个比喻。我为其中的一个人创造了两个葡萄园，而围以椰枣林，并且以两园之间的地方为耕地。[33]两园都出产果实，毫不欠缺，并在两园之间，开凿一条河。[34]他富有财产，故以矜夸的态度，对他的朋友说：“我财产比你多，人比你强。”

[35]他自负地走进自己的园圃，说：“我想这个园圃永不荒芜，[36]我想复活时刻不会来临。即使我被召归主，我也能发现比这园圃更好的归宿。”[37]他的朋友以辩驳的态度对他说：“你不信造物主吗？他创造你，先用泥土，继用精液，然后使你变成一个完整的男子。[38]但是（我说），真主是我的主，我不以任何物配我的主。[39]你走进你的园圃的时候，你怎么不说：‘这件事是真主意欲的。除真主外，我绝无能力！’如果你认为我的财产和后嗣都不如你，[40]那么，我的主或许会赏赐我比你的园圃更好的东西，而降霹雳于你的园圃，以致（它）化为光秃秃的土地；[41]或园里的水一旦乾涸，你就不能寻求。”[42]他的财产，全遭毁灭。园里的葡萄架倒塌在地上，他为痛惜建设园圃的费用而反覆翻转他的两掌，他说：“但愿我没有把任何物配我的主。”[43]除真主外，没有群众援助他，他也不能自助。[44]在这里，援助全归真实的真主，他是赏罚严明的。[45]你为他们打一个比方：今世的生活，犹如我从云中降下雨水，植物得雨，就蓬勃生长，既而零落，随风飘散。真主对于万事是全能的。

[46]财产和后嗣是今世生活的装饰；常存的善功，在你的主看来，是报酬更好的，是希望更大的。[47]在那日，我将使山岳消逝，你看大地变成光秃秃的。我将集合他们，而不遗漏任何人。[48]他们将分列成行地接受你的主的检阅。你们确已来见我，犹如我初次创造你们的时候一样。不然，你们曾说我绝不为大家确定一个约期。[49]功过簿将展现出来，所以你将会看到罪人们畏惧其中的记录。他们说：“啊呀！这个功过簿怎么啦，不论小罪大罪，都毫不遗漏，一切都加以记录。”他们将发现自己所做的事都一一记录在本子上。你的主绝不亏枉任何人。[50]当时我对众天使说：“你们应当向阿丹叩头。”他们都叩了头，但易卜劣厮除外。他本是精灵，所以违背他的主的命令。他和他的子孙，是你们的仇敌，你们却舍我而以他们为保护者吗？不义者的倒行逆施真恶劣！§ [51]我没有使他们眼见天地的创造，也没有使他们眼见其自身的创造，我没有把使人迷误者当做助手。[52]在那日，真主将说：“你们所称为我的伙计的，你们把他们召唤来吧。”他们就召唤那些同事，但他们不答应。我将使他们同归于尽。[53]罪犯们将看见火狱，必堕其中，无处逃避。

[54]在这《古兰经》里，我确已为众人阐述了各种比喻，人是争辩最多的。[55]当正道来临众人的时候，他们不信道，也不向他们的主求饶，那只是因为他们要等待（真主将）古人的常道显现于他们，或眼见刑罚来临他们。[56]我只派遣使者们报喜信传警告，而不信道的人们却以妄言相争辩，欲借此反驳真理。他们把我的迹象和对他们的警告，当做笑柄。[57]有人以主的迹象教诲他们，但他们鄙弃它，并且忘记他们以前所犯的罪恶；有谁比他们还不义呢？我确已将薄膜加在他们的心上，以免他们了解经义，并且在他们的耳里造重听。如果你召他们于正道，那么，他们将永不遵循正道。[58]你的主确是至赦的，确是至慈的。假若他为他们所犯的罪恶而惩治他们，那么，他必为他们而促进刑罚的来临，但他们有个定期，他们对那个定期，绝不能获得一个避难所。[59]那些市镇的居民多行不义的时候，我毁灭他们，我为他们的毁灭而预定一个期限。[60]当时，穆萨对他的僮仆说：“我将不停步，直到我到达两海相交处，或继续旅行若干年。”[61]当他俩到达两海相交接处的时候，忘记了他俩的鱼，那尾鱼便入海悠然而去。

[62]当他俩走过去的时候，他对他的僮仆说：“拿早饭来吃！我们确实疲倦了。”[63]他说：“你告诉我吧，当我们到达那座磐石下休息的时候，（我究竟是怎样的呢？）我确已忘记了那尾鱼——只因恶魔我才忘记了告诉你，——那尾鱼已入海而去，那真是怪事！”[64]他说：“这正是我们所寻求的。”他俩就依来时的足迹转身回去。[65]他俩发现我的一个仆人，我已把从我这里发出的恩惠赏赐他，我已把从我这里发出的知识传授他。[66]穆萨对他说：“我要追随你，希望你把你所学得的正道传授我。好吗？”[67]他说：“你不能耐心地和我在一起。[68]你没有彻底认识的事情你怎么能忍受呢？”[69]穆萨说：“如果真主意欲，你将发现我是坚忍的，不会违抗你的任何命令。”[70]他说：“如果你追随我，那么，（遇事）不要问我什么道理，等我自己讲给你听。”[71]他俩就同行，到了乘船的时候，他把船凿了一个洞，穆萨说：“你把船凿了一个洞，要想使船里的人淹死吗？你确已做了一件悖谬的事！”[72]他说：“我没有对你说过吗？你不能耐心和我在一起。”[73]穆萨说：“刚才我忘了你的嘱咐，请你不要责备我，不要以我所大难的事责备我！”[74]他俩又同行，后来遇见了一个儿童，他就把那个儿童杀了，穆萨说：“你怎么枉杀无辜的人呢？你确已做了一件凶恶的事了！”

[75]他说：“难道我没有对你说过吗？你不能耐心地和我在一起。” [76]穆萨说：“此后，如果我再问你什么道理，你就可以不许我再追随你，你对于我，总算仁至义尽了。” [77]他俩又同行，来到了一个城市，就向城里居民求食，他们不肯款待。后来他俩在城里发现一堵墙快要倒塌了，他就把那堵墙修理好了，穆萨说：“如果你意欲，你必为这件工作而索取工钱。” [78]他说：“我和你从此作别了。你所不能忍受的那些事，我将告诉你其中的道理。 [79]至于那只船，则是在海里工作的几个穷人的，我要使船有缺陷，是因为他们的前面有一个国王，要强征一切船只。 [80]至于那个儿童，则他的父母都是信道者，我们怕他以悖逆和不信强加于他的父母， [81]所以我们要他俩的主另赏赐他俩一个更纯洁、更孝敬的儿子。 [82]至于那堵墙，则是城中两个孤儿的；墙下有他俩的财宝。他俩的父亲，原是善良的。你的主要他俩成年后，取出他俩的财宝，这是属于你的主的恩惠，我没有随着我的私意做这件事。这是你所不能忍受的事情的道理。” [83]他们询问左勒盖尔奈英的故事，你说：我将对你们叙述有关他的一个报告。

[84]我确已使他在大地上得势，我赏赐他处理万事的途径。[85]他就遵循一条途径，[86]直到他到达了日落之处，他觉得太阳是落在黑泥渊中，他在那黑泥渊旁发现一种人。我说：“左勒盖尔奈英啊！你或惩治他们，或善待他们。”[87]他说：“至于不义者，我将惩罚他，然后他的主宰将把他召去，加以严厉惩处。[88]至于信道而且行善者，将享受最丰厚的报酬，我将命令他做简易的事情。”[89]随后他又遵循一条路，[90]一直走到日出之处，他发现太阳正晒着一种人，我没有给他们防日晒的工具。[91]事实就像说的那样。我已彻知他拥有的一切。[92]随后，他又遵循一条路，[93]一直到他到达了两山之间的时候，他发现前面有一种人，几乎不懂（他的）话。[94]他们说：“左勒盖尔奈英啊！雅朱者和马朱者，的确在地方捣乱，我们向你进贡，务请你在我们和他们之间建筑一座壁垒，好吗？”[95]他说：“我的主使我能够享受的，尤为优美。你们以人力扶助我，我就在你们和他们之间建筑一座壁垒。[96]你们拿铁块来给我吧。”到了他堆满两山之间的时候，他说：“你们拉风箱吧。”到了他使铁块红如火焰的时候，他说：“你们拿溶铜来给我，我就把它倾注在壁垒上。”[97]他们就不能攀登，也不能凿孔。

[98]他说：“这是从我的主降下的恩惠，当我的主的应许降临的时候，他将使这壁垒化为平地。我的主的应许是真实的。” [99]那日，我将使他们秩序紊乱。号角一响，我就把他们完全集合起来。 [100]在那日，我要把火狱陈列在不信道者的面前。 [101]他们的眼在翳子中，不能看到我的教诲，他们不能听从。 [102]难道不信道者，认为可以舍我而以我的众仆为保护者吗？我确已预备火狱为不信道者的招待所。 [103]你说：“我告诉你们在行为方面最吃亏的人，好吗？ [104]他们就是在今世生活中徒劳无功，而认为自己是手法巧妙的人。” [105]这等人不信他们的主的迹象，也不信将与他相会，所以他们在今世生活中的善功变为无效的，复生日我不为他们树立权衡。 [106]他们的报酬是火狱，因为他们不信道，并且把我的迹象和使者当做笑柄。 [107]信仰而且行善者，得以乐园的居所， [108]并永居其中，不愿迁出。 [109]你说：“假若以海水为墨汁，用来记载我的主的言辞，那么，海水必定用尽，而我的主的言辞尚未穷尽，即使我们以同量的海水补充之。” [110]你说：“我只是一个同你们一样的凡人，我奉的启示是：你们所应当崇拜的，只是一个主宰，故谁希望与他的主相会，就叫谁力行善功，叫谁不要以任何物与他的主受同样的崇拜。”

第十九章 麦尔彦

这章是麦加的，全章共计九八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 卡弗，哈，雅，阿因，撒德。[2] 这是叙述你的主对于他的仆人宰凯里雅的恩惠。[3] 当时，他低声地呼吁他的主说：[4] “我的主啊！我的骨骼已软弱了，我已白发苍苍了，我的主啊！我没有为祈祷你而失望。[5] 我的确担心我死后堂兄弟们不能继承我的职位，我的妻子又是不会生育的，求你赏赐我一个儿子，[6] 来继承我，并继承叶尔孤白的部分后裔。我的主啊！求您使他成为可喜的。” [7] “宰凯里雅啊！我必定以一个儿子向你报喜，他的名字是叶哈雅，我以前没有使任何人与他同名。” [8] 他说：“我的主啊！我的妻子是不会生育的，我也老态龙钟了，我怎么会有儿子呢？” [9] 主说：“事情就是这样。” 你的主说：“这对于我是容易的。以前你不存在，而我创造了你。” [10] 他说：“我的主啊！求您为我预定一种迹象。” 他说：“你的迹象是你无疾无病，但三日三夜你不能和人说话。” [11] 他从圣所里走出来见他的族人，就暗示他们：“你们应当朝夕赞颂真主。”

[12] “叶哈雅啊！你应当坚持经典。”他在童年时代我已赏赐他智慧，[13]与从我发出的恩惠和纯洁。他是敬畏的，[14]是孝敬你的，不是霸道的，不是忤逆的。[15]他在出生日、死亡日、复生日都享受和平。[16]你应当在这部经典里提及麦尔彦，当日她离开了家属而到东边一个地方。[17]她用一个帷幕遮蔽着，不让人们看见她。我使我的精神到她面前，他就对她显现成一个身材匀称的人。[18]她说：“我的确求庇于至仁主，免遭你的侵犯，如果你是敬畏的。”[19]他说：“我只是你的主的使者，我来给你一个纯洁的儿子。”[20]她说：“任何人没有接触过我，我又不是失节的，我怎么会有儿子呢？”[21]他说：“事实是像这样的，你的主说：这对于我是容易的。我要以他为世人的迹象，为从我发出的恩惠，这是已经判决的事情。”[22]她就怀了孕，于是她退避到一个僻远的地方。[23]阵痛迫使她来到一棵椰枣树旁，她说：“啊！但愿我以前死了，而且已变成被人遗忘的东西。”[24]椰枣树下有声音喊叫她说：“你不要忧愁，你的主已在你的下面造化了一条溪水。[25]你向着你的方向摇撼椰枣树，就有新鲜的、成熟的椰枣纷纷落在你的面前。

[26]你吃吧，你喝吧，你愉快吧！如果你见人来，你可以说：‘我确已向至仁主发愿斋戒，所以今天我绝不对任何人说话’。” [27]她抱着婴儿来见她的族人，他们说：“麦尔彦啊！你确已做了一件奇事。[28]哈伦的妹妹啊！你父亲不是缺德的，你母亲不是失节的。” [29]她就指一指那个婴儿，他们说：“我们怎能对摇篮里的婴儿说话呢？” [30]那婴儿说：“我确是真主的仆人，他要把经典赏赐我，要使我做先知， [31]要使我无论在那里都是有福的，并且嘱咐我，只要活着就要谨守拜功，完纳天课， [32]（他使我）孝敬我的母亲，他没有使我做霸道的、薄命的人。 [33]我在出生日、死亡日、复生日，都享受和平。” [34]这是麦尔彦的儿子尔萨，这是你们所争论的真理之言。 [35]”真主不会收养儿子——赞颂真主、超绝万物——

当他判决一件事的时候，他只对那件事说：‘有’，它就有了。 [36]真主确是我的主，也确是你们的主，所以你们应当崇拜他。这是正路。”

[37]但各派之间意见分歧。重大日来临的时候，悲哀归于不信道者。[38]他们来见我的那日，他们的耳真聪，他们的眼真明，但不义者，今天确在明显的迷误之中。[39]你应当警告他们悔恨之日，当日一切事情已被判决，而他们现在还在疏忽之中。他们不信正道。[40]我必定继承大地和大地上所有的一切，他们将归于我。[41]你应当在这部经典里提及伊布拉欣，他原是一个虔诚的人，又是一个先知。[42]当时他对他父亲说：“我的父亲啊！你为何崇拜那既不能听，又不能见，对于你又没有任何裨益的东西呢？[43]我的父亲啊！没有降临你的知识，确已降临我了；你顺从我吧，我要指示你一条正路。[44]我的父亲啊！你不要崇拜恶魔，恶魔确是违抗至仁主的。[45]我的父亲啊！我的确怕你遭受从至仁主发出的刑罚，而变成恶魔的朋友。”[46]他说：“你厌恶我的主宰吗？伊布拉欣啊！如果你不停止，我誓必辱骂你。你应当远离我一个长时期。”[47]他说：“祝你平安！我将为你向我的主求饶，他对我确是仁慈的。[48]我将退避你们，以及你们舍真主而祈祷的。我将祈祷我的主，我或许不为祈祷我的主而变为薄命的人。”[49]他既退避他们，以及他们舍真主而祈祷的，我就赏赐他伊斯哈格和叶尔孤白，我使他俩成为先知，[50]我把我的恩惠赏赐他们，我使他们享有真实的、崇高的声望。[51]你应当在这部经典里提及穆萨，他确是纯洁的，确是使者，确是先知。

[52]我从那座山的右边召唤他，我叫他到我这里来密谈。[53]我为了慈爱而把他哥哥先知哈伦给他做助手。[54]你应当在这部经典里提及伊斯玛伊莱，他确是重许诺的，他是使者，又是先知。[55]他以拜功和天课命令他的家属，他在他的主那里是可喜的。[56]你应当在这部经典里提及易德立斯，他是一个老实人，又是一个先知，[57]我把他提高到一个崇高的地位。[58]真主曾加以恩宠的这些先知，属于阿丹的后裔，属于我使（他们）与努哈同舟共济者的（后裔），属于伊布拉欣和伊斯拉仪的后裔，属于我所引导而且选拔的人，对他们宣读至仁主的启示的时候，他们俯伏下去叩头和哭泣。（此处叩头！）※ § [59]在他们去世之后，有不肖的后裔继承他们，那些后裔废弃拜功，顺从嗜欲，他们将遇迷误的报应。[60]但悔罪而信道，且行善者除外，他们将入乐园，不受丝毫亏待。[61]那是常住的乐园，至仁主在幽玄中应许其众仆的，他的诺言确是要履行的。[62]他们在那里面，听不到闲谈，只听到祝愿平安；他们在那里面，朝夕获得给养。[63]就是我将使众仆中的敬畏者继承的乐园。[64]我们唯奉你的主的命令而随时降临，在我们面前的，在我们后面的，以及在我们前后之间的（事情），他都知道。你的主是不忘记的。

[65]他是天地万物的主，你应当崇拜他，你应当耐心，你知道他有匹敌吗？[66]人说：“我死后必要复活吗？”[67]人忘记了吗？他以前不是实有的，而我创造了他。[68]指你的主发誓，我必将他们和众恶魔集合起来。然后我必使他们去跪在火狱的周围。[69]然后我必从每一宗派中提出对至仁主最悖逆的人。[70]然后，我的确知道谁是最该受火刑的。[71]你们中没有一个人不到火狱的，那是你的主决定要实行的。[72]然后，我将拯救敬畏者，而让不义者跪在那里面。[73]对他们宣读我的明显的迹象的时候，不信道者对信道者说：“哪一派的地位更优越，会场更优美呢？”[74]在他们之前，我曾毁灭了许多世代，无论资产和外观，都比他们更优美。[75]你说：“在迷误中的人愿至仁主优容他们，直到他们得见他们曾被警告的：不是刑罚，就是复活时他们就知道谁的地位更恶劣，谁的军队更懦弱了。”[76]真主将为遵循正道者增加其引导。常存的善功，在你的主看来是报酬更好，结局更善的。

[77]你告诉我吧！有人不信我的迹象，却说：“我必要获得财产和子嗣。” [78]他曾窥见幽玄呢？还是他曾与至仁主订约呢？ [79]不然，我将记录他所说的，我将为他加重刑罚， [80]我将继承他所说的财产和子嗣。而他将单身来见我。 [81]他们舍真主而崇拜许多主宰，作为自己的权利。 [82]不然，那些主宰将否认他们的崇拜，而变成他们的仇敌。 [83]你还不知道吗？我把恶魔们放出去诱惑不信道者， [84]所以你对他们不要急躁，我只数他们的寿数。 [85]那日，我要把敬畏者集合到至仁主的那里，享受恩荣。 [86]我要把犯罪者驱逐到火狱去，以沸水解渴。 [87]但与至仁主订约者除外，人们不得说情。 [88]他们说：“至仁主收养儿子。” [89]你们确已犯了一件重大罪行。为了那件罪行， [90]天几乎要破，地几乎要裂，山几乎要崩。 [91]这是因为他们妄称人为至仁主的儿子。 [92]至仁主不会收养儿子， [93]凡在天地间的，将来没有一个不像奴仆一样归依至仁主的。 [94]他确已统计过他们，检点过他们。 [95]复生日他们都要单身来见他。

[96]信道而且行善者，至仁主必定要使他们相亲相爱。[97]我以你的语言，使《古兰经》成为容易的，只为要你借它向敬畏者报喜，并警告强辩的民众。[98]在他们之前，我曾毁灭了许多世代，你能发现那些世代中的任何人，或听见他们所发的微声吗？ §

第二十章 塔哈

这章是麦加的，全章共计一三五节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 塔哈。[2]我降《古兰经》给你，不为使你辛苦，[3]却为教诲敬畏者，[4]是降自创造大地和苍穹者的。[5]至仁主已升上宝座了。[6]凡在天上地下的，在天地之间的，在地底下的，都是他的。[7]如果你高声说话，那么真主的确知道秘密的和更隐微的事情。[8]除真主外，绝无应受崇拜者，他有许多最美的名号。[9]你已听到穆萨的故事了吗？[10]当时，他看见一处火光，就对他的家属说：“你们稍留一下，我确已看见一处火了，也许我拿一个火把来给你们，或许我在有火的那里发现向导。”[11]他来到那个火的附近，就有声音喊叫说：“穆萨啊！[12]我确是你的主，你脱掉你的鞋子吧，你确是在圣谷‘杜瓦’中。

[13]我确已挑选你，你应当倾听启示：[14]我确是真主，除我外，绝无应受崇拜者。你应当崇拜我，当为记念我而谨守拜功。[15]复活时，确是要来临的，我几乎要隐藏它，以便每个人都因自己的行为而受报酬。[16]不信复活时而顺从私欲者，不要让他阻止你信仰复活时，以致你灭亡。[17]穆萨啊！在你右手里的是什么？”[18]他说：“这是我的手杖，我拄着它，我用它把树叶击落下来给我的羊吃，我对于它还有别的许多需要。”[19]主说：“穆萨啊！你把它扔下。”[20]他就把它扔下了，它忽然变成了一条蜿蜒的蛇。[21]主说：“你捉住它，不要怕，我将使它还原。”[22]”你把手放在怀里，然后抽出来，手变成雪白的，但是没有什么疾病，那是另一种迹象。[23]我指示你我的最大迹象。[24]你去见法老，他确是暴虐无道的。”[25]他说：“我的主啊！求您使我的心情舒畅，[26]求你使我的事业顺利，[27]求你解除我的口吃，[28]以便他们了解我的话。[29]求你从我的家属中为我任命一个助手——[30]我的哥哥哈伦——[31]让他相助我，[32]使他与同事，[33]以便我们多赞颂你，[34]多记念你。[35]你确是明察我们的。”[36]主说：“穆萨啊！你所请求的事，已赏赐你了。”[37]在别的时候，我曾照顾你。

[38]当时，我给你母亲以应有的启示，[39]说：“你把他放在一个箱子里，然后把那个箱子放在河里，河水要把它漂到岸边，而我的一个敌人——也是他的敌人——将收养他。”我把从我发出的慈爱赏赐你，以便你在我的监护之下受抚育。[40]当时，你的姐姐走去说：“我指示你们一个养育他的人，好吗？”我就把你送还你母亲，以便她愉快而不忧愁。你曾杀了一个人，而我拯救你脱离忧患，我曾以许多折磨考验你。你曾在麦德彦人之间逗留了许多年。穆萨啊！然后，你依前定而来到这里。[41]我为自己而挑选你。[42]你和你的哥哥，带着我的许多迹象去吧！你俩对于纪念我绝不可怠慢。[43]你俩到法老那里去，他确是暴虐无道的。[44]你俩对他说话要温和，或许他会记取教诲，或者有所畏惧。[45]他俩说：“我们的主啊！我们的确怕他粗暴地伤害我们，或更加暴虐无道。”[46]主说：“你俩不要怕，我的确同你俩在一起，我听着，而且看着。[47]你俩去他那里就说：‘我俩确是你的主的使者，所以请你让以色列的后裔同我俩一道去，请你不要虐待他们。我们已经把你的主的一种迹象带来给你了；遵守正道者，得享和平。[48]我们确已奉到启示说：否认而且背弃者，将受刑罚。’”[49]他说：“穆萨啊！谁是你俩的主？”[50]他说：“我们的主，使天性赋予万物，而加以引导的。”[51]他说：“以往各世纪的情况是怎样的？”

[52]他说：“关于他们的知识，在我的主那里记录在一本书中。我的主，既不错误，又不疏忽。” [53]他为你们以大地为摇篮，他为你们在大地上开辟许多道路，他从云中降下雨水，而借雨水生产各种植物。 [54]你们可以吃那些植物，可以放牧你们的牲畜。对于有理智者，此中确有许多迹象。 [55]我从大地创造你们，我使你们复返于大地，我再一次使你们从大地复活。 [56]我确已指示他我所有的一切迹象，而他加以否认，不肯信道。 [57]他说：“穆萨啊！你到我们这里来，想借你的魔术把我们逐出国境吗？ [58]我们必定在你面前表演同样的魔术。你在一个互相商量的地方，在我们和你之间，订一个约期，我们和你大家都不爽约。” [59]他说：“你们的约期定在节日，当众人在早晨集合的时候。” [60]法老就转回去，如集他的谋臣，然后他来了。 [61]穆萨对他们说：“你们真该死，你们不要诬蔑真主，以免他用刑罚毁灭你们；诬蔑真主者，确已失败了。” [62]他们为这件事，议论纷纷，并且隐匿他们的议论； [63]他们说：“这两个确是术士，想用魔术把你们逐出国境，并且废除你们的最完善的制度， [64]所以，你们应当决定你们的计策，然后结队而来，今天占上风的，必定成功。”

[65]他们说：“穆萨啊！是你先抛你的家伙呢？还是我们先抛呢？”[66]他说：“还是你们先抛吧！”他们的绳子和拐杖，在他看来，好象是因他们的魔术而蜿蜒的。[67]穆萨就心怀畏惧。[68]我说：“你不要怕，你确是占优势的。[69]你抛下你右手里的拐杖，它就会吞没了他们所造作的。他们所造作的，只是术士的魔术；术士们无论干什么总是不成功的。”[70]于是，术士们拜倒下去，他们说：“我们已归信哈伦和穆萨的主了。”[71]法老说：“在我允许你们之前，你们就信奉他们了吗？他必定是你们的头子，他把魔术传授你们，所以我誓必交互着砍掉你们的手和脚，我誓必把你们钉死在椰枣树干上，你们必定知道我们俩谁的刑罚更严厉，更长久。”[72]他们说：“我们绝不愿挑选你而抛弃已降临我们的明证和创造我们的主宰。你要怎么办就怎么办吧！你只能在今世生活中任意而为。[73]我们确已信仰我们的主，以便他赦免我们的过失，和在你的强迫下我们表演魔术的罪行。真主（的赏赐）是更好的，（他的刑罚）是更久的。”[74]犯罪而来见主者，必入火狱，在火狱里，不死也不活。[75]信道行善而来见主者，得享最高的品级[76]——常住的乐园，下临诸河，而永居其中。那是纯洁者的报酬。

[77]我确已启示穆萨说：“你在夜间率领着我的仆人们去旅行，你为他们在海上开辟一条旱道，你不要怕追兵出，也不要怕淹死。” [78]法老统领他的军队，赶上他们，遂为海水所淹没。 [79]法老把他的百姓领入歧途，他未将他们引入正路。 [80]以色列的后裔啊！我曾拯救你们脱离你们的敌人，我曾在那山的右边与你们订约，我曾降甘露和鹌鹑给你们。 [81]你们可以吃我所赏赐你们的佳美的食品，但不可过分，以免应受我的谴责，谁应受我的谴责，谁必沦丧。 [82]悔罪信道，并且力行善功，永循正道者，我对于他，确是至赦的。

§ [83]穆萨啊！你为何仓促地离开你的宗族呢？ [84]他说：“他们将追踪而来。我的主啊！我忙到你这里来，以便你喜悦。” [85]主说：“在你（离别）以后，我确已考验你的宗族，撒米里已使他们迷误了。” [86]穆萨悲愤地转回去看他的宗族，他说：“我的宗族啊！难道你们的主，没有给你们一个美好的应许吗？你们觉得时间太长呢？还是你们想应受从你们的主发出的谴责，因而你们违背了对我的约言呢？” [87]他们说：“我们没有自愿地违背对你的约言，但我们把（埃及人的）许多首饰携带出来，觉得很沉重，我们就抛下了那些首饰，撒米里也同样抛下了（他所携带的首饰）。”

[88]他就为他们铸出一头牛犊——

一个有犊声的躯壳，他们就说：“这是你们的主，也是穆萨的主，但他忘记了。” [89]那头牛犊不能回答他们的问话，也不能主持他们的祸福，难道他们不知道吗？ [90]以前哈伦确已对他们说：“我的宗族啊！你们只是为牛犊所迷惑，你们的主，确是至仁主。你们应当顺从我，当服从我的命令。

” [91]他们说：“我们必须继续崇拜牛犊，直至穆萨转回来。

” [92]穆萨说：“哈伦啊！当你看见他们误入迷途的时候，是什么障碍， [93]你为何不跟随我？难道你要违背我的命令吗？” [94]他说：“我的胞弟啊！你不要揪住我的头发和胡子，我的确怕你说：‘你使以色列分裂，而不注意我的话。’

” [95]穆萨说：“撒米里啊！你怎么了？” [96]他说：“我曾见他们所未见的，我从使者的遗迹上握了一把土，而我把它抛下去，我的私欲那样怂恿我。” [97]他说：“你去吧！你这辈子必定常说：不要接触我。你确有一个（受刑的）约期，你绝不能避免它，你看你虔诚住守的神灵吧！我们必定要焚化它，然后必把它撒在海里。 [98]你们所当崇拜的，只是真主，除他外，绝无应受崇拜的，他是周知万物的。”

[99]我这样对你叙述这些以往者的故事，我已赐给你从我发出的记念；[100]谁违背这个记念，谁在复生日必负重罪，[101]而永居其刑罚中。复生日那负担对他们真糟糕。[102]那是在吹号角之日，在那日我将集合蓝眼睛的罪犯；[103]他们低声相告说：“你们只逗留了十天。”[104]我知道他们说些什么。当时，他们中思想最正确的人说：“你们只逗留了一天。”[105]他们问你诸山的（结局），你说：“我的主将粉碎诸山，[106]而使它们变成平原，[107]你将不能见什么坎坷，也不能见什么崎岖。”[108]在那日，众人将服从号召者，毫无违拗，一切声音将为至仁主而安静下来，除足音外，你听不见什么声音。[109]在那日，除至仁主所特许而且喜爱其言论者外，一切说情，都没有功效。[110]在他们前面的和在他们后面的，真主都知道，而他们却不知道。§ [111]罪人们将对永生自立的主宰表示谦恭，背负罪恶者，确已失望了。[112]信道而行善者，不怕亏枉和克扣。[113]我这样降示阿拉伯文的《古兰经》，我在其中申述警告，以便他们敬畏，或使他们记忆。

[114]真主是超绝万物，宰制众生，真实的君主。对你启示《古兰经》还没有完全的时候，你不要急忙诵读。你说：“我的主啊！求您增加我的知识。” [115]以前，我确已嘱咐阿丹，而他忘记我的嘱咐，我未发现他有任何决心。 [116]当时我对众天使说：“你们当向阿丹叩头。”他们就叩头，但易卜劣厮除外。 [117]我说：“阿丹啊！这确是你的仇敌，也确是你的妻子的仇敌，绝不要让他把你俩逐出乐园，以免你们辛苦。 [118]你在乐园里必不饥饿，必不裸露， [119]必不口渴，必不感炎热。” [120]嗣后，恶魔诱惑他说：“阿丹啊！我指示你长生树，和不朽园好吗？” [121]他俩就吃了那棵树的果实，他俩的羞体就对他俩显露了，他俩就以园里的树叶遮蔽身体。阿丹违背了他们的主，因而迷误了。 [122]嗣后，他的主挑选了他，饶恕了他，引导了他。 [123]他说：“你俩都从乐园降下去！你们将互相仇视。如果正道从我降临你们，那么，谁遵循我的正道，谁不会迷误，也不会倒霉； [124]谁违背我的教诲，谁必过窘迫的生活，复生日我使他在盲目的情况下被集合。” [125]他将说：“我的主啊！我本来不是盲目的，你为什么使我在盲目的情况下被集合呢？”

[126]主将说：“事实是这样的，我的迹象降临你，而你遗弃它，你今天也同样地被遗弃了。” [127]凡行为过分而且不信主的迹象者，我都要给他同样的报酬。后世的刑罚，确是更严厉的，确是更常存的。 [128]难道他们不知道吗？在他们之前，我曾毁灭了许多世代，他们常和那些人的故乡往来，对于有理智者，此中确有许多迹象。 [129]要不是有一句话从你的主预先发出，要不是有期限，你的主加以预定，那么，（毁灭对于他们）是必然的。 [130]你应当忍受他们所说的（谰言），你应当在太阳出落之前赞颂你的主，你应当在夜间和白昼赞颂他，以便你喜悦。 [131]你不要觊觎我所用以供给他们中各等人享受的，那是今世生活的浮华，我用来考验他们；你的主的给养，是更好的，是更久的。 [132]你应当命令你的家人礼拜，你对于拜功，也应当持之以恒，我不询问你的给养，我只供给你，善果只归于敬畏者。 [133]他们说：“他怎么不从他的那里拿一种迹象来给我们呢？”关于《古兰经》的阐明，难道没有降临他们吗？ [134]假若在派遣他之前，我以刑罚毁灭他们，他们必定要说：“我们的主啊！你怎么不派遣一个使者来引导我们，以便我们在蒙受卑贱和耻辱之前，遵守你的迹象呢？” [135]你说：“我们双方都是等候的，你们等着吧，你们将来就知道谁是履坦途的，谁是循正道的。”

第二一章 众先知
(安比雅)

这章是麦加的，全章共计一一二节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 对众人的清算已经临近了，他们却在疏忽之中，不加以思维。[2] 每逢有新的记念，从他们的主降临他们，他们倾听它，并加以嘲笑。[3] 不义者秘密谈论说：“这只是一个象你们一样的凡人，你们明知是魔术而顺从他吗？”[4] 他说：“我的主知道在天上和地上所说的话，他确是全聪的，确是全知的。”[5] 但他们说：“这是痴人说梦呢？还是他捏造谎言呢？还是他是一个诗人呢？教他象古代的众使者那样昭示我们一种迹象吧。”[6] 在他们之前，我所毁灭的城市，没有一个曾信迹象的。现在，他们会信迹象吗？[7] 在你之前，我只派遣了曾奉启示的许多男人；如果你们不知道，就应当询问精通记念者。[8] 我没有把他们造成不吃饭的肉身，他们也不是长生不老的。[9] 嗣后，我对他们实践诺约，故拯救他们和我所意欲者，而毁灭了过分者。[10] 我确已降示你们一本经典，其中有你们的记念，难道你们不了解吗？

[11]我曾毁灭了许多不义的乡村，随后，我曾创造了别的民众。[12]当他们感觉我的严刑的时候，他们忽然奔逃。[13]”你们不要奔逃，你们回去享受你们的豪华生活，和你们的住宅，以便你们将来受审讯。”[14]他们说：“哀哉我们！我们原来确是不义的人。”[15]那句话，将要常为他们的哀号，直到我使他们变成谷茬和死灰。[16]我未曾以游戏的态度创造天地万物；[17]假若我要消遣，我必定以我这里的东
西做消遣，我不是爱消遣的。[18]我以真理投掷谬妄，而击破其脑袋，谬妄瞬时消亡。悲哉你们！由于你们对真主妄加描述。[19]凡在天地间的，都是他的；凡在他那里的，都虔诚地崇拜他，既不傲慢，又不疲倦。[20]他们昼夜赞他超绝，毫不松懈。[21]难道他们把大地上许多东西当神灵，而那些神灵能使死人复活吗？[22]除真主外，假若天地间还有许多神灵，那么，天地必定破坏了。赞颂真主——宝座的主——
是超乎他们的描述的。[23]他自己的行为，不受审讯，而他们都是要受审讯的。[24]难道他们除真主外还事奉许多神灵吗？你说：“你们拿证据来吧，这是对于我的同道者的记念，也是对于在我之前者的记念，但他们大半不知真理，背弃它。”

[25]在你之前，我所派遣的使者，都奉到我的启示：除我之外绝无应受崇拜的，所以你们应当崇拜我。[26]他们说：“至仁主以（天使）为女儿。”赞颂真主，超绝万物。不然，他们是受优待的奴仆，[27]他们在他那里不敢先开口，他们只奉行他的命令；[28]他知道在他们前面和后面的；他们只替他所喜悦者说情。他们为敬畏他而恐惧。§ [29]他们中谁说“我是真主以外的神灵”，我就以火狱报酬谁，我将要这样报酬一切不义者。[30]不信道者难道不知道吗？天地原是闭塞的，而我开天辟地，我用水创造一切生物。难道他们不信吗？[31]我在大地上创造了群山，以免大地动荡而他们不安；我在群山间创造许多宽阔的道路，以便他们能达到目的。[32]我把天造成安全的穹窿，而他们忽视其中的迹象。[33]他是创造昼夜和日月的，天体运行各循一条轨道。[34]在你之前的任何人，我没有为他注定长生，如果你死了，难道他们能够长生吗？[35]凡有血气者，都要尝死的滋味。我以祸福考验你们，你们只被召归我。

[36]当不信道者看见你的时候，他们只把你当作笑柄。（他们说：）”就是这个人诽谤你们的神灵吗？”他们不信至仁主的记念。[37]人是生来急躁的，我将要昭示你们我的迹象，所以你们不必催促我。[38]他们说：“这个警告将在何时实现呢？如果你们是诚实的人。”[39]假若不信道者，知道在那个时候，他们不能对自己的面部和背部防御火焰，他们也不能获得援助……[40]但复活时将突然来临，而使他们惊慌失措，他们不能抵抗它，也不蒙展缓。[41]在你之前，有许多使者，确已被人愚弄，而愚弄的刑罚已降临愚弄者了。[42]你说：“谁在昼夜中保护你们，使你们得免于至仁主（的刑罚）呢？”不然，他们背弃他们的主的记念。[43]除我之外，难道他们有许多神灵保护他们吗？他们所崇拜的神灵，不能自卫，他们对我（的刑罚）也不蒙庇护。[44]不然，我使这等人 and 他们的祖先得享受安乐，直到他们的寿命延长。难道他们不知道我来缩小他们的边境吗？难道他们是战胜者吗？

[45]你说：“我只借启示而警告你们。”当聋子被警告的时候，他们听不见召唤。[46]如果你的主的刑罚，有一丝毫接触他们，他们必定说：“悲哉我们！我们原来确是不义者。”[47]在复生日，我将设置公道的天秤，任何人都不受一点儿冤枉；他的行为虽微如芥子，我也要报酬他；我足为清算者。[48]我确已赏赐穆萨和哈伦证据和光明，以及敬畏者的记念；[49]敬畏者在秘密中敬畏他们的主，他们是为复活时而恐惧的。[50]这是我所降示的吉祥的记念，难道你们否认它吗？§ [51]以前我确已把正直赏赐伊布拉欣，我原是深知他的。[52]当时，他对他的父亲和宗族说：“你们所依恋的这些雕像是什么东西？”[53]他们说：“我们发现我们的祖先是崇拜他们的。”[54]他说：“你们和你们的祖先，确已陷于明显的迷误之中。”[55]他们说：“你是对我们说正经话呢？还是和我们开玩笑呢？”[56]他说：“不然，你们的主，是天地的主，是天地的创造者，我对于此事是一个证人。[57]——
指真主发誓，你们转身离开之后，我必设法毁掉你们的偶像。”

[58]他把偶像打碎了，只留下一个最大的，以便他们转回来问他。[59]他们说：“谁对我们的神灵做了这件事呢？他确是不义的人。”[60]他们说：“我们曾听见一个青年，名叫伊布拉欣的，诽谤他们。”[61]他们说：“你们把他拿到众人面前，以便他们作证。”[62]他们说：“伊布拉欣啊！你对我们的神灵做了这件事吗？”[63]他说：“不然，是这个最大的偶像做了这件事。如果他们会说话，你们就问问他们吧。”[64]他们就互相批评。随后说：“你们（崇拜偶像）确是不义的。”[65]然后，他们倒行逆施，（他们说）：“你确已知道这些是不会说话的。”[66]他说：“你们舍真主而崇拜那些对你们毫无祸福的东西吗？[67]呸，你们不崇拜真主，却崇拜这些东西，难道你们不理解吗？”[68]他们说：“你们烧死他吧！你们援助你们的神灵吧！如果你们有所作为。”[69]我说：“火啊！你对伊布拉欣变成凉爽的、和平的吧！”[70]他们想谋害他，但我使他们变成最亏损的。[71]我拯救他和鲁特，而使他俩迁移到我为世人而降福的地方去。[72]我赏赐他伊斯哈格，又增赐他叶尔孤白，我使他们都变成善人。

[73]我以他们为世人的师表，他们奉我的命令而引导众人。我启示他们：应当力行善事，谨守拜功，完纳天课。他们是只崇拜我的。[74]我赏赐鲁特智慧和学识，我拯救他脱离有秽行的城市，那个城市的居民确是放荡的恶民。[75]我使他进入我的恩惠之中，他确是一个善人。[76]（你应当叙述）努哈，以前，他曾呼吁我，故我答应了他，并且拯救他和他的信徒们脱离忧患。[77]我使他脱离否认我的迹象的民众，他们确是恶民，故我使他们统统淹死。[78]（你应当叙述）达吾德和素莱曼，当百姓的羊群夜间出来吃庄稼的时候，他俩为庄稼而判决，对于他们的判决我是见证。[79]我使素莱曼知道怎样判决。每一个我都赏赐了智慧和学识。我使群山和众鸟随从达吾德一道赞颂我。我曾经做过那件事了。[80]我教他替你们制造铠甲，以保护你们，使你们得免于战争的创伤，这你们感谢吗？[81]我替素莱曼制服狂风，它奉他的命令而吹到我曾降福的地方，我是深知万物的。

[82]我又替他制服一部分恶魔，他们替他潜水，并且做其它工作，我是监督他们的。§ [83]（你应当叙述）安优布，当时他曾呼吁他的主（说）：“痼疾确已伤害我，你是最仁慈的。” [84]我就答应他的请求，而解除他所患的痼疾，并以他的家属和同样的人赏赐他，这是由于从我发出的恩惠和对于崇拜我者的记念。 [85]（你应当叙述）伊斯玛伊莱，易德立斯，助勒基福勒都是坚忍的。 [86]我使他们进入我的恩惠之中，他们确是善人。 [87]（你应当叙述）左农，当时他曾愤愤不平地离去，他猜想我绝不约束他，他在重重黑暗中呼吁（说）：“除你之外，绝无应受崇拜者，我赞颂你超绝万物，我确是不义的。” [88]我就答应他，而拯救他脱离忧患；我这样拯救信道者脱离忧患。 [89]（你应当叙述）宰凯里雅，当时他曾呼吁他的主（说）：“我的主啊！求您不要任随我孤独，你是最好的继承者。” [90]我就答应他，而且赏赐他叶哈雅，并改正他的妻子。他们争先行善，他们为希望和恐惧而向我祈求，他们对于我是恭顺的。

[91]（你应当叙述）那保持贞操的女子，我把我的精神吹入她的体内，我曾以她的儿子为世人的一个迹象。[92]你们的这个民族，确是一个统一的民族，我是你们的主，故你们应当崇拜我。[93]他们分成了若干教派，各派都要归于我。[94]谁信道而且行善，谁的劳绩绝不遭否认，我确是记录他的善功的。[95]我所毁灭的市镇，想复返人世，那是不可能的。[96]直到耶恶朱者和麦恶朱者被开释，而从各高地蹿向四方。[97]真实的应许将近了，不信道者突然瞪着眼睛（说）：“悲哉我们！我们对于今天曾是疏忽的。不然，我们是不义的。”[98]你们和你们舍真主而崇拜的，确是火狱的燃料，你们将进入火狱。[99]假若这些是神灵，他们不进入火狱了，他们都永居其中。[100]他们在其中将经常叹息，他们在其中将一无所闻。

[101]曾蒙我最优的待遇者，将远离火狱，[102]而不闻其最微的声音，他们将永居在自己所爱好的享乐中，[103]不使他们忧愁最大的恐怖。众天使将欢迎他们（说）：“这是你们曾受应许的日子。”[104]在那日，我将天卷起犹如卷轴将书画卷起一样。起初我怎样创造万物，我要怎样使万物还原。这是我自愿应许的，我必实行它。[105]我确已写在记念的《宰甫尔》中：大地必为我的善仆所继承。[106]对于崇拜主的民众，此经中确有充足的裨益。[107]我派遣你，只为怜悯众世界。[108]你说：“我只奉到启示说：你们所当崇拜的，只是独一无二的主宰。你们归顺吗？”[109]如果他们背离正道，你就说：“我公平地通知你们，我不知道你们所被警告的（刑罚）是临近的呢？还是遥远的呢？[110]他的确知道公开的言语，也知道你们所隐讳的。[111]我不知道，这或许是对你们的考验和暂时的享受。”[112]他说：“我的主啊！求您秉公判决。我们的主是至仁的主，对于你们所用以描述他的言语他是被求助的。”

第二二章 朝觐
(哈只)

这章是麦地那的，全章共计七八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 众人啊！你们应当敬畏你们的主，复活时的地震，确是一件大事。[2] 在那日，你们看见地震下每个乳母都被吓得忘记了婴儿，吓得每个孕妇都要流产；你把人们看成醉汉，其实他们并非是醉汉，而是因为真主的刑罚是严厉的。[3] 有人无知地进行关于真主的争论，并且顺从叛逆的恶魔。[4] 凡结交恶魔者，恶魔必定使他迷误，必定把他引入火狱的刑罚，这是恶魔给注定了的。[5] 众人啊！如果你们对于复活的事还在怀疑之中，那么，我确已创造了你们，先用泥土，继用一小滴精液，继用一块凝血，继用完整的和不完整的肉团，以便我对你们阐明（道理）。我使我所意欲的（胎儿）在子宫里安居一个定期，然后，我使你们出生为婴儿，然后（我让你们活着），以便你们达到成年。你们中有夭折的；有复返于最劣的年纪的，以便他在有知识之后，什么也不知道。你看大地是不毛的，当我使雨水降于大地的时候，它就活动和膨胀，而且生出各种美丽的植物。

[6]这是因为真主是真宰，他能使死者复生，他对于万事是全能的。[7]复活确是要来临的，毫无疑义，真主要使坟墓里的人复活起来。[8]有人争论真主，但他既无知识，又无指导，且无灿烂的经典。[9]他傲慢地走开，以便诱人叛离真主的大道。他在今世要受凌辱，复生日我要使他尝试烧灼的刑罚。[10]这是因为你所犯的罪行，也因为真主绝不是亏待众仆人的。[11]有人在边缘上崇拜真主，若获福利，他就安然享受；若遭祸害，他就轻率背叛。他将丧失今世和后世，这是明显的亏损。[12]他舍真主而祈祷那对于他既无祸又无福的东西，这是不近情理的迷误。[13]他祈祷那有近祸而无远福的东西，他的援助者真恶劣！做他的同伴的真恶劣！[14]真主必定要使信道而且行善者进入那下临诸河的乐园。真主确是为所欲为的。[15]谁猜想真主在今世和后世绝不相助他，叫谁悬梁自尽，教他看他的计策能否解除他的愤怒！

[16]我这样降示《古兰经》，作为明显的迹象，真主确是引导他所欲引导的。[17]信道者、犹太教徒、拜星教徒、基督教徒、拜火教徒，以及以物配主者，复生日真主必定要为他们判决，真主确是万物的见证。[18]你难道不知道吗？在天上的和在地上的，与日月群星，山岳树木，牲畜和许多人，都叩拜真主，有许多人当受刑罚。真主凌辱谁，谁不受人尊敬。真主确是为所欲为的。（此处叩头！）※ § [19]这两派是相争的，他们进行他们关于他们的主的争论。不信者已经有为他们而裁制的火衣了，沸水将倾注在他们的头上，[20]他们的内脏和皮肤将被沸水所溶化，[21]他们将享受铁鞭的抽打。[22]每当他们因为愁闷想逃出火狱时，都被拦了回去，你们尝试烧灼的刑罚吧！[23]真主必定要使信道而且行善者进入那下临诸河的乐园，他们在其中得享用金镯和珍珠作装饰，他们的衣服是丝绸的。

[24]他们曾蒙引导，故常说优美的语言；他们曾蒙引导，故遵循受赞颂者的大道。[25]不信道而且妨碍主道，并且妨碍我使众人——定居的和游牧的——

共同尊敬禁寺者，（我将使他稍稍尝试痛苦的刑罚）；谁因不义而欲在禁寺中违背正道，我将使谁稍稍尝试痛苦的刑罚。[26]当时我曾为伊布拉欣指定天房的地址，我说：“你不要以任何物配我，你应当为环行者、立正者、鞠躬者和叩头者，打扫我的房屋。[27]你应当在众人中宣告朝觐，他们就从远道或徒步或乘着瘦驼，到你这里来，[28]以便他们见证他们所有的许多利益，并且在规定的若干日内，记念真主之名而屠宰他赐给他们的牲畜”你们可以吃那些牲畜的肉，并且应当用来款待困苦的和贫穷的人。[29]然后叫他们涤除他们的污垢，叫他们履行他们的誓愿，叫他们围绕那间古房而环行。[30]事情就是这样的，谁尊重真主的戒律，在主的那里对于谁是更好的。一切牲畜对你们都是合法的，对你们已宣布禁戒的除外。故你们应当避开污秽即偶像，应当永离妄语；

[31]同时为真主而信奉正教，不以物配他。谁以物配真主，谁如从天空坠落，而被群鸟夺走，或被大风扫荡到远方。[32]事情就是这样的，谁尊敬真主的标识，那确是发自于内心的敬畏。[33]牲畜对于你们，有若干利益，至于一个定期，然后（屠宰它们作供献）的合法地方应该是古房的附近。[34]我为每个民族制定一种供献的仪式，以便他们记念真主之名而屠宰他所赐他们的牲畜。你们的神灵是独一的神灵，故你们应当只归顺他。你应当以喜讯传示谦恭者。[35]当记念真主的时候，衷心感到恐惧者——感到战栗者——忍受苦难者、谨守拜功者、分舍我所赐之物者，[36]我为你们以骆驼为真主的标志，它们对于你们有许多用处；它们排列成行的时候，你们应当为屠宰它们而记念真主之名；当它们侧卧在地上的时候，你们可以吃它们的肉，并应当用来款待知足的贫民和乞讨的贫民。我为你们制服它们，以便你们感谢。[37]它们的肉和血，都不能达到真主，但你们的虔诚，能达到他。他为你们这样制服它们，以便你们为真主对你们的引导而尊崇他。你应当向行善者报喜。§ [38]真主必定要保护信道者，真主确是不喜爱每个忘恩负义的叛逆者的。

[39]被进攻者，已获得反抗的许可，因为他们是受压迫的。真主对于援助他们，确是全能的。[40]他们被逐出故乡，只因他们常说：“我们的主是真主。”要不是真主以世人互相抵抗，那么许多修道院、礼拜堂、犹太会堂，清真寺——其中常有人记念真主之名的建筑物——必定被人破坏了。凡扶助真主的大道者，真主必定扶助他；真主确是至强的，确是万能的。[41]如果我使那些人在地面上得势，他们将谨守拜功，完纳天课，劝善戒恶。万事的结局只归真主。[42]如果他们否认你，那么，在他们之前，否认使者的已有努哈的宗族、阿德人、赛莫德人、[43]伊布拉欣的宗族、鲁特的宗族、[44]麦德彦人；穆萨也曾否认过。我优容不信道者，随后我惩治了他们；我的谴责是怎样的呢？[45]有许多城市居民不义，而我毁灭他们，地上屋顶尚存，并且有若干被遗弃的水井和被建成的大厦。[46]难道他们没有在大地上旅行，因而有心可以了解，或者有耳可以听闻吗？因为肉眼不盲，胸中的心眼却盲了。

[47]他们要求你早日昭示刑罚。真主绝不爽约。在你的主那里的一日，恰如你们所数的一千年。[48]有许多城市，居民不义，而我优容他们，随后，我惩治他们，我是唯一的归宿。[49]你说：“众人啊！我对你们只是一个直爽的警告者。”[50]信道而且行善者，的蒙赦宥，得享优厚的给养；[51]以阻挠的态度努力反对我迹象者，是火狱的居民。[52]在你之前我所派遣的使者和先知，没有一个不是这样的：当他愿望的时候，恶魔对于他的愿望，有一种建议，但真主破除恶魔的建议，然后，真主使自己的迹象成为坚确的。真主是全知的，是至睿的。[53]（他这样做）以便他以恶魔建议的事考验有心病的人和心硬的人。不义者必陷于长远的分裂之中。[54]（他这样做）以便有学识者知道那是从你的主降示的真理，因为他们信仰它，而他们对他心怀谦逊。真主必定要反信道者引上正路。[55]不信道者对于它仍然在犹豫之中，直到复活时刻忽然降临他们，或破坏日的刑罚来临他们。

[56]在那日，主权只是真主的。他要判决他们。信道而且行善，将在极乐园中；[57]不信道而且否认我的迹象者，将受凌辱的刑罚。[58]为真主而迁居，然后被杀害或病故者，真主必赏赐他们佳美的给养；真主确是最善于给养的。[59]他必使他们进入他们所喜悦的地方；真主确是全知的，确是容忍的。[60]事情就是这样的。凡以怨报怨，然后被人虐待者，真主必援助他。真主确是至恕的，确是至赦的。[61]这是因为真主使黑夜侵入白昼，使白昼侵入黑夜；又因为真主是全聪的，是全明的。[62]这是因为真主是真实的，他们舍真主而祈祷的（偶像）是虚妄的；又因为真主是至尊的，是至大的。[63]难道你不知道吗？真主从云中降下雨水，地面就变成苍翠的。真主确是仁爱的，确是彻知的。

[64]天地万物都是他的，真主确是无求的，确是可颂的。[65]难道你不知道吗？真主为你们制服大地上所有的事物，以及奉他的命而在海上航行的船舶，他维持着天以免坠落在地上，除非获得他许可。真主对于世人确是至爱的，确是至慈的。[66]他使你们生，然后使你们死，然后使你们复活；人确是孤恩的。[67]我为每个民族制定一种供献仪式，让他们有的遵循，绝不是让他们为这事与你争论。你应当召唤众人来崇拜你的主，你确是在正路上的。[68]如果他们与你争论，你应当说：“真主是知道你们的行为的。[69]复生日，真主将判决你们所争论的是非。”[70]难道你不知道吗？真主知道天地万物，这确是在一本天经里的。这对于真主确是容易的。[71]他们舍真主而崇拜真主所未证实的，也非他们所知道的偶像；不义的人绝没有任何援助者。[72]当别人对他们宣读我的明显的迹象的时候，你看见不信道者的脸上有不悦之色；他们几乎要袭击对他们宣读我的迹象者。你说：“我告诉你们比这个更恶劣的好吗？那就是火狱。真主以火狱应许不信道者，那归宿真恶劣！”

[73]众人啊！有一个譬喻，你们倾听吧！你们舍真主而祈祷的（偶像）虽群策群力，绝不能创造一只苍蝇；如果苍蝇从他们的身上夺取一点东西，他们也不能把那点东西抢回来。祈祷者和被祈祷者，都是懦弱的！” [74]他们没有真实地尊敬真主。真主确是至强的，确是万能的。[75]真主从天使中，于人类中拣选若干使者，真主确是全聪的，确是全明的。[76]他知道他们已做的和将做的事情，万事只归真主。[77]信道的人们啊！你们应当鞠躬，应当叩头，应当崇拜你们的主，应当力行善功，以便你们成功。（此处叩头！）※[78]你们应当为真主而真实地奋斗。他拣选你们，关于宗教的事，他未曾以任何烦难为你们的义务，你们应当遵循你们的祖先伊布拉欣的宗教，以前真主称你们为穆斯林，在这部经典里他也称你们为穆斯林，以便使者为你们作证，而你们为世人作证。你们当谨守拜功，完纳天课，信托真主；他是你们的主宰，主宰真好！助者真好！

第二十三章 信士 (慕米农)

这章是麦加的，全章共计一一八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 信士们确已成功了；[2]他们在拜中是恭顺的，[3]他们是远离谬论的，[4]他们是完纳天课的，[5]他们是保持贞操的——

[6]除非对他们的妻子和女奴，因为他们的心不是受谴责的；

[7]此外，谁再有所求，谁是超越法度的——

[8]他们是尊重自己所受的信托和自己所缔的盟约的，[9]他们是谨守拜功的；[10]这等人，才是继承者。[11]他们是继承乐园的，他们将永居其中。[12]我确已用泥土的精华创造人，[13]然后，我使他变成精液，在坚固的容器中的精液，[14]然后，我把精液造成血块，然后，我把血块造成肉团，然后，我把肉团造成骨骼，然后，我使肌肉附着在骨骼上，然后我把他造成别的生物。愿真主降福，他是最善于创造的。[15]此后，你们必定死亡，[16]然后，你们在复生日必定要复活。[17]我在你们的上面确已造了七条轨道，我对众生，不是疏忽的。

[18]我从云中降下定量的雨水，然后，我使它停留在地下一——我对于使它干涸，是全能的[19]——

然后，我借它而为你们创造许多枣园和葡萄园，其中有许多水果都是你们的，你们得取而食之。[20]我又借它而为你们创造一种树，从西奈山发出，能生油汁和作料，供食者调味之用。[21]牲畜中对于你们确有一种教训，我使你们得饮它们腹中的乳汁，得享受它们的许多裨益，你们又得食它们的肉，[22]你们又得用它们和船舶来供载运。[23]我确已派遣努哈去教化他的宗族，他说：“我的宗族啊！你们应当崇拜真主，除他之外，绝无应受你们崇拜的。难道你们不敬畏吗？”[24]他的宗族中不信道的头目们说：“这个人只是象你们一样的一个凡人，他想获得你们的尊重。假若真主要派使者，必定降下许多天使。我们没有听到在我们的祖先的时代发生过这样的事。[25]他只是一个疯子，故你们应当等待他一个时期。”[26]他说：“我的主啊！求您援助我，因为他们已否认我了。”[27]我就启示他说：“你在我的照顾下，依我的启示而造船。当我的命令来临，而洪水泛滥于地面的时候，你把每种动物，各取一对，放在船上，使你的家属也上船去；他们中已被判决者除外。你不要为不义者而祈祷我，他们必然被淹死。

[28]当你和同船者在船上坐定的时候，你应当说：“一切赞颂，全归真主——他曾拯救我们脱离了不义的民众。” [29]你应当说：“我的主啊！请你使我们在一个吉祥的地方登陆，你是最会安置众生的。” [30]此中确有许多迹象，我确是考验者。 [31]在他们灭亡之后，我创造了别的世代， [32]我从他们族中派了一个使者，去教化他们（说）：“你们应当崇拜真主，除了他，你们绝无应受崇拜者，难道你们不敬畏吗？” [33]他的宗族中的头目，不信道而且否认后世的相会者，我使他们在今世得过豪华的生活。他们说：“这个只是象你们样的凡人：他吃你们所吃的，他饮你们所饮的。 [34]如果你们顺从象你们样的一个凡人，你们必定是亏损的。 [35]他警告你们说：‘当你们死后，已变成尘埃和朽骨时，必定要复活’吗？ § [36]他所用来警告你们的事，太不近情理了。 [37]我们只有今世生活，我们死，我们生，我们绝不会复活。 [38]他只是一个人假借真主的名义而造谣，我们绝不信他！” [39]他说：“我的主啊！求您援助我，因为他们已经否认我了。” [40]主说：“不久，他们必然要悔恨。” [41]刑罚公道地袭击了他们，而我使他们变成了废料，不义的民众已遭毁灭了。 [42]在他们灭亡之后，我又兴起别的几个世代。

[43]任何世代，都不能在自己的期限之前灭亡，也不能在自己的期限之后沦丧。[44]然后，我陆续地派遣我的众使者，每个族的使者来临他们时，他们都否认他，故我使他们相继灭亡，而使他们的事迹变成话柄。不信道的民众已遭毁灭。[45]然后，我派遣穆萨和他哥哥哈伦，把我的许多迹象和明证，[46]传示法老和他的臣民，但他们自大，他们是高傲的。[47]他们说：“我们怎能信仰象我们样的两个凡人呢？何况他俩的宗族是服侍我们的。”[48]他们否认他俩，故遭遇毁灭。[49]我确已把天经赏赐穆萨，以便他们遵循正道。[50]我以麦尔彦和她的儿子为一种迹象，我使他俩在有平地和流水的高原获得一个隐庇之所。[51]众使者啊！你们可以吃佳美的食物，应当力行善功，我对于你们的行为确是全知的。[52]这个确是你们的统一的民族，我是你们的主，故你们应当敬畏我。[53]但他们为教义而分裂成许多宗派，各派都因自己的教义而沾沾自喜。[54]你让他们暂时沉浸在自己的困境之中吧。[55]他们以为我所用来资助他们的财产和子孙，[56]是我用来使他们快得福利的（手段）吗？不然，他们是不晓得的。[57]为敬畏主而恐惧者，[58]信仰主的迹象者，[59]不以物配主者，

[60]有所施舍、但因为将归于主而心怀恐怖者，[61]这等人都是争先行善，而且最先获得善报的。[62]我只依各人的能力而加以责成。我有一本书宣言真理，他们是不被亏待的。[63]不然，他们的心，对于这部经典，是浸沉在困境之中的。此外，他们还有许多行为，将要做出。[64]直到我以刑罚惩治他们中过豪华生活者的时候，他们忽然大呼求救。[65]今天，你们不要大呼求救。你们必定不能获得我的援助。[66]我的迹象，确已对你们宣读过了，但你们旋踵而退，[67]不肯信仰，却用作夜谭的资料，而且加以鄙弃。[68]他们没有熟思真言呢？还是没有降临他们的祖先的经典已降临他们呢？[69]还是他们没有认识他们的使者，因而不承认他呢？[70]还是他们说他有疯病呢？——

不然，他以真理昭示他们，但他们大半是厌恶真理的。[71]假若真理顺从他们的私欲，天地万物，必然毁坏。不然，我已把他们的教诲昭示他们，但他们背弃他们的教诲。[72]难道你向他们索取报酬吗？你的主的赏赐是更好的，他是最善于给养的。[73]你确是号召他们走正路的。[74]不信后世者，确是偏离正路的。

§ [75]假若我怜悯他们，而且解除他们所遭的苦难，他们必固执横蛮，而徘徊于歧途之中。[76]我确已用刑罚惩治他们，但他们不顺从他们的主，他们也不对他表示谦逊。[77]直到我对他们开辟严刑之门的时候，他们为它而忽然变成失望者。[78]主曾为你们创造耳目和心，你们的感谢是很少的。[79]他曾使你们在大地上繁殖，你们要被集合在他那里，[80]他使死物生，使生物死，昼夜的更迭由他主持。难道你们不了解吗？[81]不然，他们说了如古人所说的话，[82]他们说：“我们死后，已变成尘埃和朽骨的时候，难道我们还必定要复活吗？[83]我们和我们的祖先，以前确已受过这种警告了。这个只是古人的神话。”[84]你说：“大地和其中的人物，究竟是为谁所有？如果你们知道。”[85]他们要说：“为真主所有。”你说：“你们怎不记得呢？”[86]你说：“谁是七天的主和伟大的宝座的主呢？”[87]他们要说：“真主。”你说：“那你们怎不敬畏呢？”[88]你说：“万物的主权，在谁的掌握之中？谁能保护众生，而他自己不受保护呢？如果你们知道。”[89]他们要说：“是真主。”

[90]你说：“你们怎么被人迷惑呢？”不然，我以真理昭示他们，而他们确是说谎的。[91]真主没有收养任何儿子，也没有任何神灵与他同等；否则每个神灵必独占他所创造者，他们也必优胜劣败。赞颂真主，超乎他们的描叙。[92]赞颂全知幽明的主，超乎他们的描叙，超乎他们所用来自配他的（一切东西）。[93]你说：“我的主啊！如果你务必要使我看见他们所被警告的（刑罚），——

[94]我的主啊！求您不要使我与不义的民众同归于尽。” [95]我的确能使你看见我所警告他们的刑罚。[96]你应当以德报怨，我知道他们所描叙的。[97]你说：“我的主啊！我求你保佑我得免于众恶魔的诱惑。[98]我的主啊！我求你保佑我得免于他们的来临。” [99]等到死亡降临他们中，一旦有人临危时，他才说：“我的主啊！求您让我返回人间，[100]也许我能借我的遗留的财产而行善。” 绝不然！这是他一定要说的一句话，在他们的前面，有一个屏障，直到他们复活的日子。[101]号角一响，他们之间的亲属关系，就不存在了，他们也不能互相询问。[102]凡善功的分量重的，都是成功的；[103]凡善功的分量轻的，都是亏损的，他们将永居火狱之中。[104]火焰烧灼他们的脸，他们在火狱中痛得咧着嘴。

[105]难道我的迹象没有对你们宣读过，而你们否认它吗？[106]他们说：“我们的主啊！我们的薄命，曾制服我们，使我们变成迷误者。[107]我们的主啊！求您让我们从火狱出去，如果我们再次犯罪，我们就确是不义者。”[108]他说：“你们在火狱中应当忍气吞声，不要对我说话。”[109]从前，我的仆人中有一派人常说：“我们的主啊！我们已信道了，求你饶恕我们，求你怜悯我们，你是最怜悯的。”[110]但你们以他们为笑柄，常常嗤笑他们，直到他们使你们忘了记念我。[111]今天我确已为他们的坚忍而报酬他们，他们正是成功的。[112]主说：“你们在大地上逗留了几年？”[113]他们说：“我们逗留了一天，或者不足一天；请你问问能计算年月的（天使）吧。”[114]他说：“你们只逗留了很少的年月，假若你们知道。”[115]难道你们以为我只是徒然地创造了你们，而你们不被召归我吗？[116]尊哉真主——真实的君主。除他之外，绝无应受崇拜的。他是高贵的宝座之主。[117]凡在祈祷真主的同时祈祷别的无稽的神灵者，他将在主那里受到清算，不信道者必不能成功。[118]你说：“我的主啊！求您饶恕，求你怜悯，你是最怜悯的。”

第二十四章 光明
(努尔)

这章是麦地那的，全章共计六四节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] (这是)一章经，我降示它，并以它为定制，且在其中降示许多明显的迹象，以便你们记忆。[2]淫妇和奸夫，你们应当各打一百鞭。你们不要为怜悯他俩而减免真主的刑罚，如果你们确信真主和末日。叫一伙信士，监视他俩的受刑。[3]奸夫只得娶淫妇，或娶多神教徒；淫妇只得嫁奸夫，或嫁多神教徒，信道者不得娶她。[4]凡告发贞节的妇女，而不能举出四个男子为见证者，你们应当把每个人打八十鞭，并且永远不可接受他们的见证。这等人是罪人。[5]以后悔过自新者除外，因为真主确是至赦的，确是至慈的。[6]凡告发自己的妻子，除本人外别无见证，他的证据是指真主发誓四次，证明他确是说实话的，[7]第五次是说：他甘受真主的诅咒，如果他说谎言。[8]她要避免刑罚，必须指真主发誓四次，证明他确是说谎言的，[9]第五次是说：她甘受天谴，如果他是说实话的。[10]假若无真主所赐你们的恩惠和仁慈，如果真主不是至赦的，不是至睿的，.....

[11]造谣者确是你们中的一伙人，你们不要以为这件事对于你们是有害的，其实是有益的；他们中的每个人，都应当受他所谋求的罪果；他们中的罪魁，应受重大的刑罚。[12]当你们听见谣言的时候，信士和信女对自己的教胞，为何不作善意的猜想，并且说：“这是明显的谣言”呢？[13]他们为何不举出四个见证来证明这件事呢？他们没有举出四个见证，所以在真主看来他们是说谎的。[14]若无真主在今世和后世所赐你们的恩惠和仁慈，你们必因诽谤而遭受重大的刑罚。[15]当时，你们道听而途说，无知而妄言，你们以为这是一件小事；在真主看来，确是一件大事。[16]当你们听见谎言的时候，你们为何不说：我们不该说这种话，赞颂真主，超绝万物！这是重大的诬蔑。[17]真主劝告你们永远不要再说这样的话，如果你们是信士。[18]真主为你们阐明一切迹象。真主是全知，是至睿的。[19]凡爱在信士之间传播丑事的人，在今世和后世，必受痛苦的刑罚。真主知道，你们却不知道。[20]若无真主所赐你们的恩惠和仁慈，如果真主不是仁爱的，不是至慈的，（他早就惩罚你们了）。

§ [21]信士们啊！你们不要追随恶魔的步伐。谁追随恶魔的步伐，恶魔必命令谁干丑事和犯罪行。若非真主所赐你们的恩惠和仁慈，主永远不使你们的任何人清白。但真主使他所意欲者清白。真主是全聪的，是全知的。[22]你们中有恩惠和财富者不可发誓（说）：永不周济亲戚、贫民及为主道而迁居者。他们应当恕饶，应当原谅。难道你们不愿真主赦宥你们吗？真主是至赦的，是至慈的。[23]凡告发贞节的而且天真烂漫的信女的人，在今世和后世，必遭诅咒，他们将受重大的刑罚。[24]在那日，他们的舌头和手足都要反证他们之所为。[25]在那日，真主要使他们享受他们所应得的完全的报应，他们要知道真主才是真实的，才是显著的。[26]恶劣的妇女，专配恶劣的男人；恶劣的男人，专配恶劣的妇女；善良的妇女，专配善良的男人；善良的男人，专配善良的妇女；这等人与恶人所说的全不相干，他们将蒙赦宥，并享优厚的给养。[27]信道的人们啊！你们不要进他人的家去，直到你们请求许可，并向主人祝安。这对于你们是更高尚的，（真主这样指导你们），以便你们能记取教诲。

[28] 如果你们发现别人家里没有人，你们就不要进去，直到你们获得许可。如果有人对你们说：“请转回去！”你们就应当立即转回去，这对于你们更纯洁。真主是全知你们的行为的。[29] 如果房屋内没有私家居住，而其中有你们自己的财物，你们无妨进去。真主知道你们所表现的，和你们所隐藏的。[30] 你对信士们说，叫他们降低视线，遮蔽下身，这对于他们是更纯洁的。真主确是彻知他们的行为的。[31] 你对信女们说，叫她们降低视线，遮蔽下身，莫露出首饰，除非自然露出的，叫她们用面纱遮住胸膛，末露出首饰，除非对她们的丈夫，或她们的父亲，或她们的丈夫的父亲，或她们的儿子，或她们的丈夫的儿子，或她们的兄弟，或她们弟兄的儿子，或她们姐妹的儿子，或她们的女仆，或她们的奴婢，或无性欲的男仆，或不懂妇女之事的儿童；叫她们不要用力踏足，使人得知她们所隐藏的首饰。信士们啊！你们应全体向真主悔罪，以便你们成功。

[32]你们中未婚的男女和你们的善良的奴婢，你们应当使她们互相配合。如果他们是贫穷的，那么，真主要以他的恩惠，使他们富足。真主是富裕的，是全知。[33]不能娶妻者，叫他们极力保持贞操，直到真主以他的恩惠而使他们富足。你们的奴婢中要求订约赎身者，如果你们知道他们是忠实的，你们就应当与他们订约，并且把真主赐予你们的财产的一部分给他们。如果你们的婢女，要保守贞操，你们就不要为了今世生活的浮利而强迫她们卖淫。如果有人强迫她们，那么，在被迫之后，真主确是至赦的，确是至慈的。[34]我确已把许多明白的迹象和在你们之前逝去者的先例，以及对于敬畏者的教训，降示你们。§ [35]真主是天地的光明，他的光明象一座灯台，那座灯台上有一盏明灯，那盏明灯在一个玻璃罩里，那个玻璃罩仿佛一颗灿烂的明星，用吉祥的橄榄油燃着那盏明灯；它不是东方的，也不是西方的，它的油，即使没有点火也几乎发光——光上加光——真主引导他所意欲者走向他的光明。真主为众人设了许多比喻，真主是全知万事的。[36]有些清真寺，真主允许建立之，并允许在其中颂扬他的真名。在那里朝夕赞颂真主超绝万物的，

[37]是若干男子。商业不能使他们疏忽记念真主、谨守拜功和完纳天课，他们畏惧那心乱眼花的日子。[38]以便真主以他们的行为的善报赏赐他们，并以他的恩惠加赐他们。真主无量地供给他所意欲者。[39]不信道者的善功恰如沙漠里的蜃景，口渴者以为那里有水，等到他来到有蜃景的地方时，没有发现什么，却发现真主在那里。真主就把他的帐目完全交给他，真主是清算神速的。[40]或如重重黑暗，笼罩着汪洋大海，波涛澎湃，上有黑云，黑暗重重叠叠，观者伸出手来时，几乎不见五指。真主没有给谁光明，谁就绝无光明。[41]难道你不知道吗？凡是在天地间的人物和展翅的群鸟，都赞颂真主是超绝的。他的确知道各物的祈祷和赞颂，真主是全知他们的行为的。[42]天地的主权，只是真主的，真主是唯一的归宿。[43]难道你不知道吗？真主使云缓缓移动，而加以配合，然后把它堆积起来。你就看见雨从云间降下。他从天空中，从山岳般的云内，降下冰雹，用来折磨他所意欲者，而免除他所意欲者。电光闪闪，几乎夺取目光。

[44]真主使昼夜更迭，对于有视力者，此中确有一种鉴戒。[45]真主用水创造一切动物，其中有用腹部行走的，有用两足行走的，有用四足行走的。真主创造他所意欲者，真主对于万事是全能的。[46]我确已降示许多明白的迹象，真主指导他所意欲者走向正路。[47]他们说：“我们已信仰真主和使者，我们已顺从了。”此后，他们中有一伙人违背正道；这等人绝不是信士。[48]当他们被召归于真主及其使者，以便他为他们而判决的时候，他们中的一伙人，忽然规避。[49]如果他们有理，他们就贴服地忙来见他。[50]他们心中有病呢？还是他们怀疑呢？还是他们恐怕真主及其使者对他们不公呢？不然！这等人正是不义的。[51]当信士被召归于真主及其使者以便他替他们判决的时候，他们只应当说：“我们已听从了。”这等人确是成功的。[52]凡顺从真主和使者而且敬畏真主者，确是成功的。§ [53]他们指真主而发出最热诚的誓言说：如果你命他们出征，他们必定出征。你说：“你们不要发誓。合理的服从是更好的。真主确是彻知你们的行为的。”

[54]你说：“你们应当服从真主，应当服从使者。如果你们违背命令，那么，他只负他的责任，你们只负你们的责任。如果你们服从他，你们就遵循正道。使者只负明白的传达的责任。” [55]真主应许你们中信道而且行善者（说）：他必使他们代他治理大地，正如他使在他们之前逝去者代他治理大地一样；他必为他们而巩固他所为他们嘉纳的信仰；他必以真主代替他们的恐怖。他们崇拜我而不以任何物配我。此后，凡不信道的，都是罪人。 [56]你们应当谨守拜功，完纳天课，服从使者，以便你们蒙主的怜悯。 [57]不信道者，你绝不要以为他们在大地上是能逃避天谴的，他们的归宿是火狱，那归宿真恶劣！ [58]信士们啊！教你们的奴婢和你们中尚未成丁的儿童，三次向你们请示，晨礼之前，正午脱衣之时，宵礼之后，这是你们的三个不防备的时候。除此以外，你们和他们无妨随便往来。真主这样为你们阐明一些迹象。真主是全知的，是至睿的。

[59]当你们的孩子成丁的时候，教他们象在他们之前成丁者一样，随时向你们请求接见。真主这样为你们阐明他的迹象。真主是全知的，是至睿的。[60]不希望结婚的老妇，脱去外衣，而不露出首饰，这对于她们是无罪过的。自己检点，对她们是更好的。真主是全聪的，是全知的。[61]与人同席，对于盲人是无罪过的，对于瘸子是无罪过的，对于病人也是无罪过的。无论在你自己的家里，或在你们父亲的家里，或在你们母亲的家里，或在你们弟兄的家里，或在你们姐妹的家里，或在你们的叔伯的家里，或在你们的姑母的家里，或在你们舅父的家里，或在你们姨母的家里，或在有你们管理钥匙者的家里，或在你们朋友的家里，你们饮食，对于你们是无罪的。你们聚餐或分食，对于你们都是无罪的。你们进家的时候，你们当对自己祝安——真主所制定的、吉祥而优美的祝词。真主这样为你们阐明一切迹象，以便你们了解。

[62] 信士只是信仰真主及其使者的人。当他们为任何要事而与使者集会的时候，他们不退席，直到他们向他请求允许。向你请示者，确是信仰真主及其使者的。当他们因私事而向你请示的时候，你可以允许你所意欲者，你当为他们向真主求饶。真主确是至赦的，确是至慈的。[63] 你们不要把使者对于你们的召唤当作你们相互间的召唤。真主确是认识你们中溜走者。违抗他的命令者，叫他们谨防祸患降临他们，或痛苦的刑罚降临他们！[64] 真的，天地万物，确是真主的。他确已知道你们的实情。当他们被召到主那里之日，他要把他们的行为告诉他们。真主是全知万事的。

第二十五章 准则 (弗尔干)

这章是麦加的，全章共计七七节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 圣洁哉真主！他降示准则给他的仆人，以便他做全世界的警告者。[2] 天地的国土是他的；他没有收养儿子，在国土中没有伙伴。他创造万物，并加以精密的注定。

[3]他们注定除真主外崇拜许多神灵，那些神灵不能创造任何物，他们自己却是被造的；他们不能主持自身的祸福，也不能主持（他人的）生死和复活。[4]不信道者说：“这只是他所捏造的谣言，别的许多人曾帮助他。”他们已做了不义的事，已说了不义的谬妄的话。[5]他们说：“这是古人的神话，他使人抄录下来，朝夕对他诵读”[6]你说：“知道天地的奥秘者降示了它。他确是至赦的，确是至慈的。”[7]他们说：“这个使者怎么也吃饭，也往来于市场之间呢？为何真主不派一个天使降临他，而与他同为警告者，[8]或者把一个财宝赏赐他，或者他有一座果园，供他食用呢？”不义者说：“你们只顺从一个被蛊惑者。”[9]你看他们怎样为你打了许多譬喻，而他们自己误入歧途，故不能获得一条正路。[10]圣洁哉真主！如果他意欲，他要赏赐你比那个更好的，即下临诸河的一些果园，他要赏赐他一些大厦。[11]不然，他们否认复活时，我已为否认复活时者预备烈火。

[12]当他从远处看见他们的时候，他们听见爆裂声和太息声。
[13]当他们被枷锁着投入烈火中一个狭隘地方的时候，他们在那里哀号求死。
[14]今天你们不要哀求一死，你们当哀求多死。
[15]你说：“这是更好的呢？还是应许敬畏者永居其中的乐园更好呢？它是他们所有的报酬和归宿，
[16]他们在乐园中得享受自己所意欲的（幸福）。他们将永居其中，这是可以向你的主要求实践的诺言。
[17]在那日，他要把他们和他们舍真主而崇拜的（偶像）集合起来，然后说：“究竟是你们使我的这些仆人迷误呢？还是他们自己叛离正路呢？”
[18]他们说：“我们赞颂你超绝万物，我们不该舍你而敬事任何神灵。但你曾使他们及其祖先享乐，直到他们遗忘了记念，他们原是灭亡的民众。”
[19]主说：“他们确已否认你们所说的话，你们不能逃避刑罚，也不能自助。你们中谁是不义的，我要使谁尝试严峻的刑罚。
[20]我在你之前所派遣的使者，没有一个是吃饭的，没有一个是来往于市场之间的。我使你们互相考验，看看你们能忍耐吗？你的主是明察的。”

[21]不希望与我相会者曾说：“怎么不使众天使降临我们，或者得见我们的主呢？”他们确已妄自尊大，确已大逆不道。[22]他们看见众天使的日子，犯罪者将没有好消息，众天使要对他们说：“（乐园对于你们）是应为严禁的。”[23]我将处理他们所行的善功，而使它变成飞扬的灰尘。[24]在那日，乐园的居民将在一个最优的居住之地，一个最美的休息之所。[25]在那日，诸天将与白云一道破裂，众天使将奉命庄严地降临。[26]在那日，真实的国土是属于至仁主的。那日，对不信道者是一个严酷的日子。[27]在那日，不义者一面咬手一面说：“啊！但愿我曾与使者采取同一条路。[28]啊！哀哉！但愿我没有以某人为朋友。[29]记念既降临之后，他确已使我违背它。”恶魔向来是遗弃人的。[30]使者曾说：“我的主啊！我的宗族以这《古兰经》为弃物。”[31]我这样使每个先知，都有一些罪人做他的仇敌，你的主足为引导者和援助者。[32]不信道者曾说：“怎么不把全部《古兰经》一次降示他呢？”我那样零零星星地降示它以便我凭它来坚定你的心，我逐渐降示它。

[33] 他们每向你提出一种非难，我就启示你真理和更美满的解释。[34] 那些被匍匐着集合于火狱者地位更恶劣，是偏离正路更远的。[35] 我确已把经典赏赐穆萨，并且任命他的哥哥哈伦做他的助手。[36] 我说：“你俩去教化那些否认我的迹象的民众。”我终于毁灭了他们。[37] 努哈的宗族否认使者的时候，我淹死了他们，并且以他们为世人的鉴戒。我已为不义者准备了痛苦的刑罚。[38] 阿德人、赛莫德人、兰斯的居民以及在他们之间的若干世代，[39] 我已为每一个世代的人阐明过许多譬喻，我毁灭了每一世代的人。[40] 他们确已经历那遭恶雨的城市，难道他们没有看见它吗？不然，他们不希望复活。[41] 当他们见你的时候，只把你当作笑柄，（他们说）：“这就是真主派来当使者的吗？[42] 要不是我们坚持着要崇拜我们的神灵，那么，他几乎使我们偏离他们了。”他们看见刑罚的时候，将要知道谁是偏离正路的。[43] 你告诉我吧，以私欲为其神灵者，你能做他的监护者吗？

[44]难道你以为他们大半是能听从或者能了解的人吗？他们只象牲畜一样，他们甚至是更迷误的。[45]难道你没有看见你的主怎样伸展阴影吗？假若他意欲，他必定使阴影成为静止的。我以太阳为其标志，[46]然后我逐渐地收回阴影。[47]主以黑夜为你们的衣服，以睡眠供你们安息，以白昼供你们苏醒。[48]主在降恩之前，使风先来报喜。我从云中降下清洌的雨水，[49]以便我借雨水而使已死的大地复活，并用雨水供我所创造的牲畜和人们做饮料。[50]我确已把雨水分配在他们之间，以便他们记忆。但他们大半只愿忘恩负义。[51]假若我意欲，我必在每座城市中派遣一个警告者。[52]所以你不要顺从不信道者，你应当借此《古兰经》而与他们努力奋斗。§ [53]他就是任两海之间自由交流的，这是很甜的淡水，那是很苦的咸水；他在两海之间设置屏障和堤防。[54]他就是用精水创造人，使人成为血族和姻亲的。你的主是全能的。[55]他们舍真主而崇拜那些对他们既无福又无祸的东西，不信道者是协助他人以反抗自己的主的。

[56]我只派遣你为报喜者和警告者。[57]你说：“我对于完成这项使命，不向你们索取任何报酬，但望有志者能由此大道而达到其主宰。”[58]你应当信任永生不灭的主，你应当赞颂他超绝万物。他足以彻知他的罪过。[59]在六日内创造天地万物，然后升上宝座的，是至仁主。你应当以他（的德行）请教精明者。[60]如果有人对他们说：“你们应当为至仁主而叩头。”他们就说：“至仁主是什么？难道我们因奉你的命令而叩头吗？”那使他们更加反感。（此处叩头！）

※[61]圣洁哉真主！他把许多宫造在天上，又造明灯和灿烂的月亮。[62]他就是为欲觉悟或欲感谢者，而使昼夜更迭的。[63]至仁主的仆人在大地上谦逊而行的；当愚人以恶言伤害他们的时候，他们说：“祝你们平安。”[64]他们为他们的主而通宵叩头；[65]他们常说：“我们的主啊！求您使我们避开火狱的刑罚吧。火狱的刑罚是令人非常痛苦的，[66]确是恶劣的住处和居所。”[67]他们用钱的时候，既不挥霍，又不吝啬，谨守中道；

[68]他们只祈祷真主，不祈祷别的神灵；他们不违背真主的禁令而杀人，除非由于偿命；他们也不通奸。谁犯此类（罪恶），谁遭惩罚；[69]复生日要受加倍的刑罚，而受辱地永居其中。[70]惟悔过而且信道并行善功者，真主将勾销其罪行，而录取其善功。真主是至赦的，是至慈的。[71]悔过而且行善者，确已转向真主。[72]他们不做假见证，他们听到恶言的时候谦逊地走开。[73]有人以他们的主的迹象劝戒他们的时候，听讲并不装聋作瞎地打鼾。[74]他们说：“我们的主啊！求您以我们的妻子儿女为我们的安慰，求你以我们为敬畏者的典范。”[75]这等人能坚忍，因此将受高级的报酬，他们在乐园里，将听见祝寿和祝安。[76]他们将永居其中。乐园是优美的住处和居所。[77]你说：“假若没有你们的祈祷，我的主并不关切你们，但你们既已否认真理，你们将要受无法解脱的刑罚。”

第二十六章 众诗人
(抒尔拉)

这章是麦加的，全章共计二二七节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 塔辛，米目，[2] 这些是明白的经典中的节文。[3] 因为他们不信道，你或许气得要死。[4] 如果我意欲，我将从天上降示他们一个迹象，他们就为它而俯首贴耳。[5] 每逢有新的记念从至仁主降示他们，他们都背弃它。[6] 他们确已否认真理，他们所嘲笑的事的结局，将降临他们。[7] 难道他们没有观察大地吗？我使各种优良的植物在大地上繁衍。[8] 此中确有一种迹象，但他们大半是不信道的。[9] 你的主确是万能的，确是至慈的。[10] 当日，你的主召唤穆萨（说）：“你去教化那不义的民众。[11] 即法老的民众。他们怎么不敬畏真主呢？”[12] 他说：“我的主啊！我的确怕他们否认我，[13] 以至我烦闷口吃，所以求你派遣哈伦（一道去）。[14] 他们曾加罪于我，我怕他们杀害我。”[15] 主说：“绝不如此，你俩带着我的迹象去吧！我确是与你们在一起倾听（你们辩论）的。[16] 你俩到法老那里去说：‘我们确是全世界的主的使者，[17] 请你释放色列的后裔，让我俩带他们去。’”[18] 法老说：“难道我们没有在我们的家中把你自幼抚养成人，而且你在我们家中逗留过许多年吗？[19] 你曾干了你所干的那件事，你是忘恩的。”

[20]他说：“当日，我不懂事地干了那件事。[21]我就畏惧你们，而逃避你们，随后，我的主把智慧赏赐我，并且派我为使者，[22]你责备我忘恩，你所谓的恩是你曾奴役以色列的后裔。”[23]法老说：“全世界的主是什么？”[24]他说：“他是天地万物的主，如果你们是确信者。”[25]法老对他左右的人说：“你们怎么不倾听呢？”[26]他说：“（他是）你们的主，也是你们祖先的主。”[27]法老说：“奉命来教化你们的这位使者，确是一个疯子。”[28]他说：“（他是）东方和西方，以及介乎东西方之间的主，如果你们能了解。”[29]法老说：“如果你舍我而敬事别的神灵，我誓必使你变成一个囚犯。”[30]他说：“要是我昭示你一个明证呢？”[31]法老说：“如果你是说实话的，你就昭示一个明证吧！”[32]他就扔下他的手杖，那条手杖忽然变成一条蟒；[33]他把他的手抽出来，那只手在观众的眼前忽然显得白亮亮的。[34]法老对他左右的贵族们说：“这确是一个高明的术士，[35]他想凭他的魔术，把你们逐出国境，你们有什么建议呢？”[36]他们说：“请你宽限他和他哥哥，并派征募员到各城市去，[37]他们会把所有高明的术士都召到你这里来。”[38]一般术士们在指定的日期，依指定的时间被集合起来。[39]有人对民众说：“你们集合起来了吗？”

[40]如果术士们得胜，我们或许服从他们。”[41]术士们到来的时候，他们对法老说：“如果我们得胜，我们必受报酬吗？”[42]他说：“是的，在那时，你们必蒙宠幸。”[43]穆萨对他们说：“你们可以抛下你们所要抛的东西。”[44]他们就抛下了他们的绳和杖，他们说：“指法老的权力发誓，我们必然得胜。”[45]穆萨就扔下他的手杖，那条手杖忽然吞下了他们所幻化的（大蛇）。[46]术士们就拜倒下去。[47]他们说：“我们已信仰全世界的主——

[48]穆萨和哈伦的主。”[49]法老说：“我还没有允许你们，你们就信仰他们了吗？他必是你们的头目，他传授你们的魔术，你们不久就知道，我必交互着砍你们的手和脚，我必将你们全体钉在十字架上。”[50]他们说：“那也没什么，我们将归于我们的主。[51]我们的确渴望我们的主赦宥我们的过失，因为我们是首先归信的。”§[52]我曾启示穆萨（说）：“你在夜间率领我的众仆而旅行，你们确是被追赶的。”[53]法老派遣征募者到各城市去。[54]他说：“这些人确是一小撮人。[55]他们确是激怒了我，[56]我们确是谨慎的团体。”[57]我就使他们离开许多园圃和源泉，[58]财宝和高贵的住所。[59]（事情）是象那样的。我使以色列的后裔继承它。[60]敌人在日出时赶上他们。

[61]当两军相望的时候，穆萨的同伙们说：“我们势必要被敌人追上。” [62]他说：“决不会的！我的主同我在一起，他将引导我。” [63]我启示穆萨说：“你应当用你的手杖击海。”海就裂开，每一部分，象一座大山。 [64]在那里，我让那些人逼近（他们）。 [65]我拯救穆萨和他的全体伙伴。 [66]然后，淹死了其余的人。 [67]此中确有一种迹象，但他们大半不是信道者。 [68]你的主确是万能的，确是至慈的。 [69]你应当对他们宣读伊布拉欣的故事。 [70]当日，他对他的父亲和宗族说：“你们崇拜什么？” [71]他们说：“我们崇拜偶像，我们一直是虔诚的。” [72]他说：“你们祈祷的时候，他们能听见吗？ [73]他们能降福于你们或降祸于你们吗？” [74]他们说：“不然，我们曾发现我们的祖先是那样做的。” [75]他说：“你们告诉我吧！你们所崇拜的是什么？ [76]你们最古的祖先崇拜的是什么？ [77]他们确是我的仇敌，惟全世界的主则不然。 [78]他是创造我，然后引导我的。 [79]他是供我食，供我饮的。 [80]我害病时，是他使我痊愈的。 [81]他将使我死，然后使我复活。 [82]我希望他在报应日赦宥我的过失。 [83]主啊！求您赐我智慧，求你使我进入善人的行列。

[84] 求你为我在后人中留一个令名。[85] 求你使我为乐园的继承者。[86] 求你赦宥我的父亲，他确是迷误的。[87] 求你不要凌辱我，在他们被复活之日，[88] 即财产和子孙都无裨益之日。” [89] 惟带着一颗纯洁的心来见真主者，（得其裨益）。[90] 乐园将被带到敬畏者的附近。[91] 火狱将被陈列在邪恶者的面前。[92] 将要向他们说：“你们以前舍真主而崇拜的，如今在哪里呢？[93] 他们能助你们呢？还是他们能自助呢？[94] 将被投入火狱中的，是他们和迷误者，[95] 以及易卜劣厮的一些部队。”

[96] 他们在火狱中争辩着说：[97] “指真主发誓，以前，我们确实在明显的迷误中。[98] 当日，我们使你们与全世界的主同受崇拜。[99] 惟有犯罪者使我们迷误。[100] 所以我们绝没有说情者，[101] 也没有忠实的朋友。[102] 但愿我们将返回尘世，我们将要变成信道者。” [103] 天中确有一个迹象，但他们大半不是信道的。[104] 你的主确是万能的，确是至慈的。[105] 努哈的宗族曾否认使者。[106] 当时，他们的弟兄努哈对他们说：“你们怎么不敬畏真主呢？[107] 我对于你们确是一个忠实的使者。[108] 故你们应当敬畏真主，应当服从我。[109] 我不为传达使命而向你们索取任何报酬；我的报酬，只由全世界的主负担。[110] 故你们应当敬畏真主，应当服从我。” § [111] 他们说：“一些最卑贱的人追随你，我们怎能信仰你呢？”

[112]他说：“我不知道他们做了什么事。[113]我的主负责清算他们，假若你们知道。[114]我绝不能驱逐信士，[115]我只是一个直率的警告者。”[116]他们说：“努哈啊！如果你不停止（宣传），你就必遭辱骂。”[117]他说：“我的主啊！我的宗族的确否认我。[118]求你在我与他们之间进行裁判，求你拯救我和与我同在一起的信士们。”[119]我就拯救了他，以及在满载的船中与他共济的人。[120]随后我溺杀了其余的人。[121]此中确有一个迹象，但他们大半不信道。[122]你的主，确是万能的，确是至慈的。[123]阿德人曾否认使者。[124]当时，他们的弟兄呼德曾对他们说：“你们怎么不敬畏呢？[125]我对于你们，确是一个忠实的使者。[126]故你们应当敬畏真主，应当服从我。[127]我不为传达命令而向你们索取任何报酬；我的报酬，只由全世界的主负担。[128]你们在高地上建筑一个纪念物，[129]以供游戏。你们设立一些堡垒，好象你们将永居尘世一样。[130]你们惩治（他人）的时候，你们是很残酷的。[131]你们应当敬畏真主之名，应当服从我。[132]你们应当敬畏主，他以你们所知道的赏赐你们，[133]他赏赐你们牲畜和子嗣，[134]园圃和源泉。[135]我的确害怕你们遭受重大日的刑罚。”[136]他们说：“无论你劝告与否，这对于我们是一样的。”

[137]这不过是老生常谈罢了。[138]我们决不会受惩罚的。
” [139]他们否认他，我就毁灭了他们。此中的确有一个迹象，但他们大半不是信道的。[140]你的主确是万能的，确是至慈的。[141]赛莫德人曾否认使者们。[142]当日，他们的弟兄撒立哈曾对他们说：“你们怎么不敬畏呢？[143]我对于你们确是一个忠实的使者。[144]故你们应当敬畏真主，应当服从我。[145]我不为传达使命而向你们索取任何报酬；我的报酬，只由全世界的主负担。[146]难道竟让你们安心地在这环境中么？[147]这里有园圃和源泉，[148]有庄稼和具有纤细的肉穗花序的椰枣树，[149]你们精巧地凿山造屋。[150]你们应当敬畏真主，应当服从我。[151]你们不要服从过分者的命令，[152]他们在地方上伤风败俗，而不移风易俗。” [153]他们说：“你只是一个受蛊惑的人，[154]你只是象我们一样的凡人。你应当昭示一个迹象，如果你是诚实的。” [155]他说：“这是一只母驼，它应得一部分饮料，你们应得某定日的一部分饮料。[156]你们不可伤害它，否则，将遭受重大日的惩罚。” [157]但他们宰了它，随后，他们深觉悔恨。[158]但他们还是受了惩罚。此中确有一个迹象，但他们大半是不信道的。[159]你的主，确是万能的，确是至慈的。

[160]鲁特的宗族，曾否认使者。[161]当日，他们的弟兄鲁特曾对他们说：“你们怎么不敬畏呢？[162]我对于你们确是一个忠实的使者。[163]故你们应当敬畏真主，应当服从我。[164]我不为传达使命而向你们索取任何报酬；我的报酬，只归全世界的主负担。[165]你们怎么要与众人中的男性交接，[166]而舍弃你们的主所为你们创造的妻子呢？其实，你们是犯罪的民众。”[167]他们说：“鲁特啊！如果你不停止，你必遭放逐。”[168]他说：“我的确痛恨你们的行为。[169]我的主啊！求您拯救我和我的家属，使我们脱离他们的行为。”[170]我就拯救了他和他的全家。[171]只有一个老妇人除外，她属于留下的人。[172]然后，我毁灭了其余的人。[173]我降雨去伤他们，被警告者所遭的雨灾，真恶劣！[174]在此中确有一个迹象，但他们大半不是信道的。[175]你的主确是万能的，确是至慈的。[176]丛林的居民，曾否认使者。[177]当日，舒阿卜曾对他们说：“你们怎么不敬畏呢？[178]我对于你们确是一个忠实的使者。[179]故你们应当敬畏真主，应当服从我。[180]我不为传达使命而向你们索取任何报酬；我的报酬，只归全世界的主负担。§ [181]你们应当用足量的升斗，不要克扣。[182]你们应当以公平的秤称货物。[183]你们不要克扣他人所应得的财物。你们不要在地方上为非作歹，摆弄是非。

[184]你们应当敬畏真主，他创造你们和古老的世代。” [185]他们说：“你只是一个被蛊惑的人。 [186]你只是一个象我们一样的凡人。我们的确认为你是一个说谎的。 [187]你使天一块块地落在我们的头上吧，如果你是诚实的。” [188]他说：“我的主是最知道你们的行为的。” [189]他们否认他，他们就遭受阴影之日的刑罚。那确是重大日的刑罚。 [190]此中确有一个迹象，但他们大半是不信道的。 [191]你的主确是万能的，确是至慈的。 [192]这《古兰经》确是全世界的主所启示的。 [193]那忠实的精神把它降示在你的心上， [194]以便你警告众人， [195]以明白的阿拉伯语。 [196]它确是古经典中被提到过的。 [197]以色列后裔中的学者们知道它，这难道还不可以做他们一个迹象吗？ [198]假若我把它降示一个非阿拉伯人， [199]而那个人对他们宣读它，那么，他们绝不会信仰它。 [200]我这样使犯罪的人常怀否认的意念。 [201]他们不信仰它，直到他们看见痛苦的刑罚。 [202]那种刑罚将在他们不知不觉的时候，忽然降临他们。 [203]他们将说：“我们将蒙宽限吗？” [204]难道他们要求我的刑罚早日实现吗？ [205]你告诉我吧，如果我让他们享受若干年， [206]然后，他们所被警告的刑罚降临他们，

[207]那么，他们以前所享受的，对于他们，究竟有什么好处呢？[208]我不毁灭任何城市，除非那城市里已有过若干警告者，[209]去教诲其中的居民；我不是不义的。[210]恶魔们没有带着它降下。[211]那对于他们既不是适宜的，也不是他们所能的。[212]他们确是被驱逐而不得与闻的。[213]除真主外，你不要祈祷别的神灵，以免你遭受刑罚。[214]你应当警告你的亲戚。[215]你对于跟随你的那些信士，应当加以慈爱。[216]如果你的亲戚违抗你，你应当说：“我对于你们的行为确是无干的。”[117]你应当信赖万能的至慈的主。[118]你起立的时候，他看见你，[119]而且看见你率众礼拜的种种动作。[220]他确是全聪的，确是全知的。[221]我告诉你们，恶魔们附在谁的身上，好吗？[222]恶魔们附在每个造谣的罪人身上。[223]他们侧耳而听，他们大半是说谎的。[224]诗人们被迷误者所跟随。[225]你不知道吗？他们在各山谷中彷徨。[226]他们只尚空谈，不重实践。[227]惟信道而行善并多多记念真主，而且在被欺压之后从事自卫的人除外，不义者，将来就知道他们获得什么归宿。

第二十七章 蚂蚁
(奈木勒)

这章是麦加的，全章共计九三节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 塔，辛。这些是《古兰经》——判别真伪的经典——

的节文，[2]是信者的向导和佳音。[3]信道者谨守拜功，完纳天课，笃信后世。[4]不信后世者，我确已为他们而装饰了他们的行为，故他们是徘徊歧途的。[5]这等人是应受严刑的，他们在后世是最亏折的。[6]你确已奉到从至睿全知的主降示的《古兰经》。[7]当日，穆萨曾对他的家属说：“我确已看见一处火光，我将从有火的地方带一个消息来给你们，或拿一个火把——给你们烤火。”[8]他到了那个火的附近，就有声音喊叫他说：“在火的附近和四周的人，都蒙福佑。赞颂真主——全世界的主，超绝万物。[9]穆萨啊！我确是真主——

万能的、至睿的主。[10]你抛下你的手杖吧！”当他看见那条手杖蜿蜒如蛇时，就转脸逃避，不敢回顾。“穆萨啊！不要畏惧，使者们在我这里，确是不畏惧的。[11]既行不义，然后改过从善者除外，我（对于他）确是至赦的，确是至慈的。[12]你把手插入你的怀中，然后，抽出来它将白亮亮的。确无恶疾。这是派你去昭示法老和他的百姓的九种迹象之一。他们确是有罪的民众。”[13]我的许多明显迹象降临他们的时候，他们说：“这是明显的魔术。”

[14] 他们的内心承认那些迹象，但他们为不义和傲慢而否认它。你看摆弄是非者的结局是怎样的。[15] 我确已把学问赏赐达吾德和素莱曼，他俩说：“一切赞颂，全归真主！他曾使我们超越他的许多信道的仆人。”[16] 素莱曼继承达吾德；他说：“众人啊！我们曾学会百鸟的语言，我们曾获得万物的享受，这确是明显的恩惠。”[17] 素莱曼的大军——由精灵、人类、鸟类组成的——被召集到他面前，他们是部署整齐的。[18] 等到他们来到蚁谷的时候，一个母蚁说：“蚂蚁们啊！快进自己的住处去，以免被素莱曼和他的大军不知不觉地践踏。”[19] 素莱曼为她的话而诧异地微笑了，他说：“我的主啊！求您启示我，使我常常感谢你所赐我和我的父母的恩惠，并使我常常作你所喜悦的善功求你借你的恩惠使我得入你的善良的仆人之列。”[20] 他曾检阅众鸟，他说：“我怎么不见戴胜呢？它缺席吗？[21] 我必定严厉地惩罚它，或杀掉它，除非它带一个明证来给我。”[22] 它逗留不久，就来了，它说：“我知道了你不知道的事，我从赛百邑带来了一个确实的消息给你。

[23]我确已发现一个妇人，统治一族人，她获得万物的享受，她有一个庞大的宝座。[24]我发现她和她的臣民都舍真主而崇拜太阳，恶魔曾以他们的行为，迷惑他们，以至阻碍他们走上正道，所以他们不遵循正道。[25]他们不崇拜真主——

揭示天地奥秘，而且深知你们所隐讳和表白的主。[26]真主，除他外，绝无应受崇拜者，他是伟大的宝座的主。”（此处叩头！）※§[27]他说：“我要看看你究竟是诚实的，还是说谎的。[28]你把我这封信带去投给他们，然后，离开他们，你试看他们如何答复。”[29]她说：“臣仆们啊！我接到一封贵重的信。[30]这封信确是素莱曼寄来的，这封信的内容确是‘奉至仁至慈的真主之名。[31]你们不要对我傲慢无礼，你们应当来归顺我。’”[32]她说：“臣仆们啊！关于我的事，望你们出个意见。我从来不决定任何一件事，直到你们在我面前。”[33]他们说：“我们既有武力，又有勇气。我们对你唯命是从，请你想一想，你要我们做什么。”[34]她说：“国王们每攻入一个城市，必破坏其中的建设，必使其中贵族变在贱民，他们这些人，也会这样做的。[35]我必定要派人送礼物去给他们，然后，等待着看使臣带回什么消息来。”

[36]当使者到了素莱曼的面的时候，他说：“你们怎么以财产来资助我呢？真主所赐我的，胜过他所赐你们的。不然，你们为你们的礼物而洋洋得意。[37]你转回去吧，我必定统率他们无法抵抗的军队去讨伐他们，我必定把他们卑贱地逐出境外使他们成为受凌辱的。”[38]他说：“臣仆们啊！在他们来归顺我之前，你们中有谁能把她的宝座拿来给我呢？”[39]一个强梁的精灵说：“在你离席之前，我把它拿来给你。我对于这件事确是既胜任，又忠实可靠的。”[40]那深知天经的人说：“转瞬间我就把它拿来给你。”当他看见那个宝座安置在他面前的时候他说：“这是我的主的恩惠之一，他欲以此试验我，看我是感谢者还是孤负者。感谢者，只为自己的利益而感谢；孤负者（须知）我的主确是无求的、确是尊荣的。”[41]他说：“你们把她的宝座改装一下，以便我们看她能否认识自己的宝座。”[42]当她来到的时候，有人说：“你的宝座象这样吗？”她说：“这好象是我的宝座。”在她之前，我们已获得知识，我们已是归顺的。[43]她舍真主而崇拜的，妨碍她，她本是属于不信道的民众。[44]有人对她说：“你进那宫殿去吧！”当她看见那座宫殿的时候她以为宫殿里是一片汪洋，（就提起衣裳）露出她的两条小腿。他说：“这确是用玻璃造成的光滑的宫殿。”她说：“我的主啊！我确是自欺的，我（现在）跟着素莱曼归顺真主——全世界的主。”

[45]我确已派遣赛莫德人的兄弟——撒立哈——

去教化他们（说）：你们应当崇拜真主。”他们立刻分为两派，互相争论。[46]他说“我的宗族啊！你们为什么在恩惠之前要求刑罚早日实现呢你们怎么不向真主求饶，以便你们蒙主的怜悯呢？”[47]他们说：“我们为你和你的信徒而遭厄运。”他说：“你们的厄运是真主注定的。不然，你们是要受考验的。”[48]当日，城里有九伙人，在地方上伤风败俗，而不移风易俗，[49]他们说：“你们指真主互相盟誓吧！”他们说：“我们必在夜间谋害他，和他的信徒。然后，我们必对他的主说：’他的信徒遇害的时候，我们没有在场，我们确是诚实的人。”[50]他们曾用一个计谋，我也曾用一个计谋，但他们不知不觉。[51]你看他们的计谋的结局是怎样的。（结果）是我把他们和他们的宗族，全体毁灭了。[52]那些是他们的房屋，因他们的不义而变为坍塌的。对于有知识的民众此中确有一个迹象。[53]我曾拯救了信道而且敬畏的人们。[54]（我曾遣）鲁特，当日，他对他的宗族说：“你们怎么明目张胆地干丑事呢？[55]你们务必要舍女人而以男人满足性欲吗？不然，你们是无知识的民众。”

§ [56]他们说：“你们把鲁特的信徒逐出城外，因为他们是纯洁的民众。”这是他们唯一的答复。[57]我就拯救了他和他的信徒，他的妻子除外，我已预定她和其余的人同受刑罚。[58]我曾降大雨去伤他们。曾受警告者所遭的雨真恶劣！[59]你说：“一切赞颂，全归真主。祝他所选的众仆平安。”究竟是真主更好呢？还是他们用来配真主的更好呢？[60]是那天地的创造者（更好），他为你们从云中降下雨水，以培植美丽的园圃，而你们不能使园圃中的树木生长。除真主外，难道还有应受崇拜的吗？不然，他们是悖谬的民众。[61]还是以大地为安居之所，使诸河流贯其间，使诸山镇压其上，并在两海之间设一个屏障者呢？除真主外，难道还有应受崇拜的吗？不然，他们大半不知道。[62]还是那答应受难者的祈祷，而解除其灾害，且以你们为大地的代治者呢？除真主外，难道还有应受崇拜的吗？你们很少觉悟。[63]还是那在陆海的重重黑暗中引导你们，在降其恩惠之前，使风为传佳音者呢？除真主外，难道还有应受崇拜的吗？真主超乎他们用来配他的。

[64]还是那创造万物，然后加以复造，并从天上地下供你们给养者呢？除真主外，难道还有应受崇拜的吗？你说：“你们拿你们的证据来吧，如果你们是诚实的。” [65]你说：“除真主外，在天地间的，不知幽玄，他们不知道什么时候复活。 [66]难道他们关于后世的知识已经成熟了吗？不然，他们对于后世是怀疑的。不然，他们对于后世是盲目的。” [67]不信道的人说：“难道我们和我们的祖先还要被复活起来吗？ [68]我们和我们的祖先，以前确已听过这一类的恐吓，这个只是古人的神话。” [69]你说：“你们应当在地面上旅行，因而观察犯罪人的结局是怎样的。” [70]你不要为他们的（悖逆）而忧愁，不要为他们的计谋而烦闷。 [71]他们说：“这个警告什么时候实现呢？如果你们是诚实的。” [72]你说：“你们要求早日实现的，或许有一部分是临近你们的。” [73]你的主对于世人，确是有大恩的，但他们大半是不感谢的。 [74]你的主，的确知道他们的胸中隐匿的和他们所表白的。 [75]天上地下，没有一件隐微的事物，不记录在一本明白的天经中。 [76]这部《古兰经》，的确把以色列的后裔所争论的大部分的事理告诉他们。

[77]这部《古兰经》对于信道者确是向导和恩惠。[78]你的主，必为他依照他的决定而裁判。他确是万能的，确是全知的。[79]你应当信赖真主，你确是据有明白的真理的。[80]你必定不能使死人听（你讲道）。你必定不能使退避的聋子听你召唤。[81]你绝不能引导瞎子离开迷误。你只能使信我的迹象的人，听你（讲道），他们因而诚意信道。§ [82]当预言对他们实现的时候，我将使一种动物从地中出生，伤害他们，因为众人不信我的迹象。[83]在那日，我将从每个民族中，集合一群不信我的迹象的人，而他们是被排列得整整齐齐的。[84]等到他们来到（真主）那里的时候，他说：“你们没有彻底知道我的迹象就加以否认吗？你们究竟做了什么呢？”[85]预言将对他们的不义而对他们实现，所以他们哑口无言。[86]难道他们不知道吗？我以黑夜做他们的安息时间，以白昼做他们观看的时间，对于信道的民众其中确有许多迹象。[87]在那日，将吹号角，除真主所意欲的外，凡在天上地下的都要恐怖，个个都要卑贱地来到真主那里。[88]你见群山而以为都是固定的，其实群山都象行云样逝去。那是精制万物的真主的化工，他确是彻知你们的行为的。

[89]行善的人将获得更佳的报酬，在那日，他们将得免于恐怖。[90]做恶的人，将匍匐着投入火狱：“你们只受你们的行为的报酬。”[91]（你说）：“我只奉命崇拜这城市的主，他曾以这城市为禁地。万物都是他所有的。我亦奉命做一个归顺的人，[92]并宣读《古兰经》。”谁遵循正道，谁自受其益；谁误入歧途，你对谁说：“我只是一个警告者。”[93]你说：“一切赞颂，全归真主，他将显示给你们他的迹象，你们就认识它。你的主，并不忽视你们的行为。”

第二十八章 故事 (改赛素)

这章是麦加的，全章共计八八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 塔，辛，米目。[2] 这些是明白的经典的节文。[3] 我本着真理，为信道的民众而对你叙述穆萨和法老的事迹。[4] 法老确已在国中傲慢，他把国民分成许多宗派，而欺负其中的一派人；屠杀他们的男孩，保全他们的女孩。他确是伤风败俗的。[5] 我要把恩典赏赐给大地上受欺负的人，我要以他们为表率，我要以他们为继承者，

[6]我要使他们在大地上得势，我要昭示法老、哈曼和他们俩的军队，对于这些被欺负者的提防的事。[7]我曾启示穆萨的母亲（说）：“你应当哺乳他，当你怕他受害的时候，你把他投在河里，你不要畏惧，不要忧愁，我必定要把他送还你，我必定要任命他为使者。”[8]法老的侍从曾拾取了他，以致他成为他们的敌人和忧患。法老、哈曼和他俩的军队，确是错误的。[9]法老的妻子说：“（这）是我和你的慰藉。你们不要杀他，也许他有利于我们，或者我们把他收为义子。”（他们听从她的话），他们不知不觉。[10]穆萨的母亲的心，变成空虚的。若不是我使她安下心来，以使她成为信道的人，她几乎暴露真情了。[11]她对他的姐姐说：“你追着他去吧。”她就远远地窥测他，他们毫不知觉。§ [12]以前，我禁止他吃任何人的奶，他的姐姐就说：“我介绍你们一家人，替你们养育他，他们是忠于他，好吗？”[13]于是，我把他送还他的母亲，以便她获得慰藉，不再忧愁，而且知道真主的应许是真实的，但他们大半不知道。

[14]当他体格强壮，智力健全的时候，我赏赐他智慧和学识。我要这样报酬善人。[15]乘城里的人疏忽的时候，他走进城来，并在城里发现了两个人正在争斗，这个是属于他的宗族，那个是属于他的敌人，属于同族的人要求他帮着对付他的敌人，穆萨就把那敌人一拳打死。他说：“这是由于恶魔的诱惑，恶魔确是迷人的明敌。”[16]他说：“我的主啊！我确已自欺了，求你饶恕我吧。”真主就饶恕了他，他确是至赦的，确是至慈的。[17]他说：“我的主啊！我借你所赐我的恩典而求你保佑我，我绝不作犯罪者的助手。”[18]次日早晨，他在城里战战兢兢的。昨日向他求救的那个人忽然又向他高声求救。穆萨对他说：“你确是明显的迷误者。”[19]当他欲扑击他俩的敌人的时候，求救的那个人说：“穆萨啊！你要象昨日杀人样杀我吗？你只想做这地方的暴虐者，却不想做调解者。”[20].有一个人，从城的极远处忙来说：“穆萨啊！臣仆们的确正在商议要杀你，你快出走吧。我确是忠于你的。”[21]他就从城里战战兢兢地逃出来了，他说：“我的主啊！求您使我脱离不义的民众。”

[22]当他已趋向麦德彦的时候，他说：“我的主也许指示我正道。” [23]当他来到麦德彦的泉边的时候，他看见有一群人在那里饮羊，他发现除他们外还有两女子，拦着她们俩的羊群。他说：“你们俩为什么这样呢？”她俩说：“我们要到牧人们使他们的羊离开泉水，才得饮我们的羊，我们的父亲是一位龙钟的老人。” [24]他就替她俩饮羊，然后退到树荫下，他说：“我的主啊！我确需求你所降给我的任何福利的。” [25]那两个女子中的一个，羞涩地来对他说：“我的父亲的确要请你去，要酬谢你替我们饮羊的功劳。”当他来到他面前，并且告诉他自己的实情的时候，他说：“你不要畏惧，你已脱离不义的民众了。” [26]那两个女子中的一个说：“我的父亲啊！请你雇用他。你最好雇用这个又强壮又忠实的人。” [27]他说：“我必定以我的这两个女儿中的一个嫁给你，但你必须替我做八年工。如果你做满十年，那是你自愿的，我不愿苛求于你。如果真主意欲，你将发现我是一个善人。” [28]他说：“这是我与你所订的合同，我无论做满那一个期限对于我都不可有过分的要求。真主是监察我们的约言的。”

§ [29]当穆萨已做满期限，而带着他的家属旅行的时候，他看见那座山的这边有一处火光，他对他的家属说：“你们等待一下，我确已看见一处火光，也许我从火光的那里带一个消息来给你们，或带一个火把来给你们烤火。” [30]他已来到那个火光的附近，山谷的右岸上，有丛林的吉祥处，发出呼声说：“穆萨啊！我确是真主——

全世界的主，[31]你抛下你的手杖吧。”他看见那条手杖蜿蜒如蛇，就转脸退避，不敢转回去。“穆萨，你走向前来，不要畏惧，你确是安全的，[32]你把你的手插入怀中，它将白亮亮地抽出来，却无恶疾。你为恐怖而把你的手缩回去吧。这两件是你的主所降示法老和他的臣仆们的证据，他们确是放荡的民众。” [33]他说：“我的主啊！我确已杀过他们中的一个人，所以我怕他们杀我。[34]我的哥哥哈伦，口才比我好，求你派他同我去，做我的助手，证实我的使命；我的确怕他们否认我。” [35]真主说：“我将以你的哥哥助你一臂之力，我要给你们俩一种权力，所以他们不能伤害你们俩。你们俩和顺从你们俩的，将借我的迹象而为胜利者。”

[36]当穆萨已带着我的许多明显的迹象来到他们面前的时候，他们说：“这个只是捏造的魔术，我们没有听见在我们的祖先（的时代）有这件东西。” [37]穆萨说：“我的主知道谁带来了从他那里降临的正道，谁得享受后世的善果。不义的人必定不会成功。” [38]法老说：“臣仆们啊！我不知道除我外还有别的神灵。哈曼啊！你应当替我烧砖，然后替我建筑一座高楼，也许我得窥见穆萨的主宰。我的确猜想他是一个说谎者。” [39]他和他的军队，在国中妄自尊大，他们猜想自己不被召归于我。 [40]我就惩治他和他的军队，把他们投入海中。你看看不义者的结局是怎样的。 [41]我以他们为召人于火狱的罪魁，复生日，他们将不获援助。 [42]在今世我使诅骂追随他们；复生日，他们的面目将变成丑恶的。 [43]在毁灭远古的各世代之后，我确已把经典赏赐穆萨，以作世人的明证、向导和恩惠，以便他们纪念。

[44]当我以我的命令启示穆萨的时候，你没有在西山边，也没有亲眼看见。[45]但我创造了许多世纪，那些世代曾经过漫长的岁月。你没有居住在麦德彦人之间，对他们宣读我的迹象，但我是派遣使者的。[46]当我召唤（穆萨）的时候，你没有在山边，但这是从你的主降下的恩惠，以便你警告在你之前没有任何警告者曾降临他们的那些民众，以便他们记念。[47]若不是他们将为自己犯罪而遭殃，并且说：“我们的主啊！你怎么不派一个使者来教化我们，使我们遵守你的迹象，而为信士呢？……”[48]当我所启示的真理降临他们的时候，他们说：“他为什么不能获得象穆萨所获得的迹象呢？”难道他们没有否认以前穆萨所获得的迹象吗？他们曾说：“是两种互相印证的魔术。”他们曾说：“我们必定一概都不信。”[49]你说：“如果你们是诚实的人，那么，你们拿一部经典来，只要是真主所启示的，并且是比这两部经典更能引导人类的，我就遵守它。”[50]如果他们不答应你，那么，你应当知道他们只是顺从自己的私欲。舍真主所启示的正道，而顺从自己的私欲者，有谁比他更迷误呢？真主必定不引导不义的民众。

§ [51]我确已续示真言，以便他们记念。[52]在启示这真言之前，曾蒙我赏赐天经的人，是确信这真言的。[53]当有人对他们宣读这真言的时候，他们说：“我们确信这真言，它确是从我们的主降示的，在降示它之前，我们确是归顺的。”[54]这等人，因能坚忍，且能以德报怨，并分舍我所赐予他们的，故得加倍的报酬。[55]当他们听到恶言的时候，立即退避，他们说：“我们有我们的行为，你们有你们的行为。祝你们平安！我们不求愚人的友谊。”[56]你必定不能使你所喜爱的人遵循正道，真主却能使他所意欲的人遵循正道，他知道谁是遵循正道者。[57]他们说：“如果我们与你共同遵守正道，我们将被驱逐出境。”难道我没有为他们而设立一个安全的禁地吗？各种的果实，都贩运到禁地中来，那是从我降下的给养，但他们大半不知道。[58]我曾毁灭许多城市，那些城市里的居民，过一种骄奢的生活。这些是他们的居住地，从他们灭亡之后，除很少的时间外，无人居住；我是他们的继承。[59]你的主，不会毁灭各城市，直到他在首邑中派遣一个使者，对各城市的居民宣读他的迹象。我不会毁灭各城市，除非城市里的居民多行不义。

[60] 你们所受赐的，无论什么，都是今世生活的给养和装饰，在真主那里的（报酬）是更优良的，是更长久的。难道你们不理解吗？[61] 得到我的美好的应许，而将获得实惠的人，与在今世生活中获得我的给养而在复生日被传唤者，彼此相似吗？[62] 在那日，真主将召唤他们说：“你们所妄称我的伙伴者，如今在那里呢？”[63] 受判决的人们说：“我们的主啊！我们曾使这些人迷误，固然我们迷误他们，但他们象我们自己一样迷误了。我们向你声明：我们与他们无干，他们没有崇拜我们。”[64] 将用声音召唤他们说：“你们把你们的配主召唤来吧！”他们就召唤他们，但他们不答应，他们自己看见刑罚，就希望他们生前是遵循正道的。[65] 在那日，真主将召唤他们说：“你们所用以答复使者们的是什么呢？”[66] 在那日，一切口供将对他们变成暧昧的，所以他们不相询问。[67] 至于悔罪、信道和行善的人，或许是成功的。[68] 你的主，创造他所意欲的，选择他所意欲的，他们没有选择的权利。赞颂真主，超绝万物，他超乎他们所用来自配他的。[69] 你的主知道他们的胸中所隐藏的和他们（的口头）所表白的。[70] 他是真主，除他外，绝无应受崇拜的，今世后世的赞颂全归他，判决只由他作出。你们只被召归于他。

[71]你说：“你们告诉我吧！如果真主使黑夜为你们延长到复生日，那么，除真主外，哪一个神灵能把光明带来给你们呢？难道你们不会听话吗？” [72]你说：“你们告诉我吧！如果真主使白昼为你们延长到复生日，那么，除真主外，哪一个神灵能把黑夜带来给你们，以便你们安息呢？难道你们不会观察吗？” [73]他为怜恤你们而为你们创造黑夜和白昼，以便你们在黑夜安息，而在白昼寻求他的恩惠，以便你们感谢。 [74]在那日，他将召唤他们说：“你们所妄称为我的伙伴的，如今在那里呢？” [75]我将从每一个民族中先拔一个证人，并且说：“你们把你们的证据拿来吧！”他们才知道真理是真主的，他们生前所伪造的，已回避他们了。 § [76]戈伦的确属于穆萨的宗族，但他虐待他们。我曾赏赐他许多财宝，那些财宝的钥匙是几个力士所不能胜任的。当日，他的宗族对他说：“不要狂喜，真主确是不爱狂喜者。 [77]你应当借真主赏赐你的财富而营谋后世的住宅，你不要忘却你在今世的定分。你当以善待人，象真主以善待你一样。你不要在地方上摆弄是非，真主确是不爱摆弄是非者。”

[78]他说：“我获得这项财富，只是因为我有特殊的知识罢了。”难道他不知道吗？在他之前，真主所毁灭的各世代的恶人，有比他能力更强、积蓄更多的。犯罪的人，是不必加以审问的。[79]戈伦曾盛装出游，以豪华夸示自己的宗族。爱今世生活的人说：“但愿我们获得戈伦所获得的（财富），他确是有大福分的。”[80]有学识的人说：“伤哉你们！真主的报酬，对于信道而且行善的人，是更好的，只有坚忍的人得享受那种报酬。”[81]我使他和他的房屋沦陷在地面下，他没有党羽协助他抵抗真主，他也不能自卫。[82]昨天羡慕戈伦的境遇的人说：“你不见吗？真主要使哪个仆人的给养宽裕，就使他宽裕；（要使哪个仆人的给养窘迫），就使他窘迫。假若没有真主对我们的恩典，他必使我们沦陷在地面下。你不知道吗？孤恩的人，是不会成功的。”[83]这是后世的住宅，我要用来报答那不愿傲慢也不愿堕落的人。善果只归敬畏的人。[84]行善的人将得更好的报酬，作恶的人，只受作恶事的报酬。

[85]把《古兰经》降示给你，必使你复返故乡。你说：“我的主知道谁是昭示正道的，谁是在明显的迷误中的。”[86]你并未希望真主把这部经典赏赐你，但那是由于你的主的恩惠。你绝不要做不信道者的助手。[87]真主的迹象降示你之后，你绝不要任他们妨碍你宣扬那些迹象。你应当召人来归顺你的主，你绝不要做以物配主者。[88]除真主外，你不要祈祷别的任何神灵，除他外，绝无应受崇拜的。除他的本体外，万物都要毁灭。判决只由他作出，你们只被召归于他。

第二十九章 蜘蛛 (安凯逋特)

这章是麦加的，全章共计六九节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 艾列弗，俩目，米目。[2] 众人以为他们可自由地说：“我们已信道了”而不受考验吗？[3] 我确已考验在他们之前的人。真主必定要知道说实话者，必定要知道说谎者。[4] 难道做恶的人以为他们能逃出我的法网吗？他们的判定真恶劣！[5] 凡希望会见真主者，谁都应当知道真主的期限是必定降临的，真主确是全聪的，确是全知的。[6] 凡奋斗者，都只为自己而奋斗，真主确是无求于全世界的。

[7]信道而且行善者，我必定勾销他们的罪恶，我必定以他们的行为的最优的报酬赏赐他们。[8]我曾命人孝敬父母；如果他俩勒令你用你所不知道的东西配我，那么，你不要服从他俩。你们要归于我，我要把你们的行为告诉你们。[9]信道而且行善者，我必定使他们入于善人之列。[10]有些人说：“我们已信真主了。”当他们为真主而受迫害的时候，他们把众人的迫害当做真主的刑罚。如果援助从你们的主降临，他们必定说：“我们确是与你们同在一起的。”难道真主不是知道世人的胸襟的吗？[11]真主的确知道信道者，的确知道伪信者。[12]不信道的人对信道的人说：“你们遵守我们的教道吧！让我们担负你们的罪过。”其实，他们绝不能担负他们的一点罪过，他们确是说谎的。[13]他们必定担负自己的重担，再加上别的双担，复生日他们对于自己所伪造的谎言必受审问。[14]我确已派努哈去教化他的宗族，他在他们之间，逗留了九百五十年，洪水就袭击了他们，因为他们是不义的。

[15]我拯救了他和与他同船的人，我以那为全世界的一个迹象。[16]（我确已派遣）伊布拉欣，当日，他对他的宗族说：“你们应当崇拜真主，并当敬畏他，这对于你们是更好的。如果你们知道。[17]除真主外，你们只崇拜偶像，你们只捏造妄言。你们舍真主而崇拜的（偶像），不能主持你们的给养，所以，你们应当到真主那里寻求给养，你们应当崇拜他，你们应当感谢他，你们只被召归他。[18]如果你们否认（我），那么，在你们之前的许多民族，也否认过（他们的使者）。使者的责任只是明白地传达。”[19]难道他们没有看见真主怎样创造众生，然后使他们复活吗？这对于真主是容易的。[20].你说：“你们应当在大地上旅行，因而观察真主怎样创造众生，又怎样再造他们。真主对于万事确是全能的。[21]他惩罚他所意欲者，怜恤他所意欲者，你们只被召归于他。[22]你们无论在地上或天上，都不能逃避天谴，除真主外，你们没有任何监护者，也没有任何援助者。”[23]不信真主的迹象及与真主会见的，这等人，对我的恩惠已绝望了，这等人，将受痛苦的刑罚。

[24]他的宗族说：“你们杀死他，或烧死他吧！”这是他们唯一的答复。真主拯救他脱离烈火，对于信道的民众，此中确有许多迹象。[25]他说：“你们舍真主而以偶像为神灵，只为今世生活中互相亲爱罢了。但在复生日，你们将互相抵赖，互相诅咒，你们的归宿是火狱，你们绝没有援助者。”

§ [26]鲁特就为他而信道。伊布拉欣说：“我必定迁移到我的主那里去，他确是万能的，确是至睿的。” [27]我赏赐他易斯哈格和叶尔孤白，我以预言和天经赏赐他的后裔，我把他在今世的报酬赏赐他，在后世必在善人之列。[28]（我曾派遣）鲁特，当时，他对他的宗族说：“你们确是干丑事的，在你们之前，全世界的人没有一个干过这种丑事的。[29]你们务必要将男做女，拦路作恶，当众宣淫吗？”他的宗族说：“你把真主的刑罚昭示我们吧，如果你是诚实的人。”这是他们唯一的答复。[30]他说：“我的主啊！求您助我，以对抗伤风败俗的人们。”

[31] 当我的使者带着佳音来访伊布拉欣的时候，他们说：“我们必定毁灭这个城市的居民。这个城市的居民，确是不义的。” [32] 他说：“鲁特的确在这个城市里。” 他们说：“我们知道在这个城市里的人，我们必定要拯救他和他的信徒，他的妻子除外，她是和其余的人同受刑罚的。” [33] 当我的使者来访鲁特的时候，他们为他们而忧愁，他无法保护他们。他们说：“你不要害怕，不要忧愁，我们必定拯救你和你的信徒，你的妻子除外，她是和其余的人同受刑罚的。” [34] 我必使天灾从天空降于这个城市的居民，那是由于他们的放荡。 [35] 我确已为能了解的民众而将这个城市的遗址留着做一个明显的迹象。 [36] （我曾派遣）舒阿卜去教化麦德彦人，他就说：“我的宗族啊！你们应当崇拜真主，应当畏惧末日，不要在地方上为非做歹，摆弄是非。” [37] 但他们否认他，地震就袭击了他们。顷刻之间，他们都僵卧在各人的家中。 [38] （我曾毁灭）阿德人和赛莫德人，你们从他们居住的地方，确已明白他们被毁灭的情形。恶魔以他们的行为，迷惑他们而阻碍他们遵循正道，他们原来是能思维的。

[39]（我曾毁灭）戈伦、法老和哈曼。穆萨曾昭示他们许多明证，但他们在地方上自大，他们未能逃避天谴。[40]每一个人，我都因他的罪过而加以惩罚，他们中有我曾使飞沙走石的暴风去伤害的，有为恐怖所袭击的，有我使他沦陷在地面下的，有被我溺杀的，真主不致亏枉他们，但他们亏枉了自己。[41]有些人，舍真主而别求监护者，他们譬如蜘蛛造屋，最脆弱的房屋，确是蜘蛛的房屋。假若他们认识这个道理，（就不会崇拜偶像了）。[42]真主的确知道他们舍他而祈祷的任何物，他是万能的，是至睿的。[43]这些譬喻，是我为众人而设的，只有学者能了解它。[44]真主本真理而创造天地，对于信道的人，此中确有一种迹象。[45]你应当宣读启示你的经典，你当谨守拜功，拜功的确能防止丑事和罪恶，记念真主确是一件最大的事。真主知道你们的一切行为。

§ [46]除依最优的方式外，你们不要与信奉天经的人辩论，除非他们中不义的人。你们应当说：“我们确信降示我们的经典，和降示你们的经典；我们所崇拜和你们所崇拜的是同一个神灵，我们是归顺他的。” [47]我这样把经典降示你，蒙我赏赐经典的人，有确信它的。这等人中，也有确信它的，只有不信道的人，否认我的迹象。 [48]以前，你不会读书，也不会写字，（假若你会读书写字），那么，反对真理的人必定怀疑。 [49]不然，这是我的明显的迹象，它保存在学者的胸中，只有不义的人否认我的迹象。 [50]他们说：“怎么没有一种迹象从他的主降临他呢？”你说：“迹象只在真主那里，我只是一个坦率的警告者。” [51]我降示你这部经典，可以对他们常常宣读，难道还不能使他们满意吗？在这经典里对于信道的人确有恩惠和记念。 [52]你说：“真主做我和你之间的见证已经够了。他知道天地间的一切，确信邪神而不信真主者，确是亏折的。”

[53]他们要求你早日昭示刑罚，假若没有定期，那么刑罚必已降临他们。当他们不知不觉的时候，刑罚必定忽然降临他们。[54]他们要求你早日昭示刑罚。火狱必定是包围不信道者的。[55]在那日，刑罚将从他们的头上和脚下降临他们。他说：“你们尝试你们的行为的果报吧！”[56]我的信道的仆人们啊！我的大地确是宽大的，你们应当崇拜我。[57]每一个有息气的，都要尝死的滋味，然后，你们将被召归于我。[58]信道而且行善者，我必使他们在乐园中得居在下临诸河的楼上，他们将永居其中。工作者的报酬真好！[59]他们是坚忍的，他们只信托他们的主。[60]许多动物，不能担负自己的给养，真主供给他们和你们，他是全聪的，是全知的。[61]如果你问他们：“谁创造了天地，制服了日月？”他们必定说：“真主。”他们是如何荒谬的！[62]真主要使哪个仆人的给养宽裕，就使他宽裕，（要使哪个仆人的给养窘迫，）就使他窘迫，真主确是全知万事的。[63]如果你问他们：“谁从云中降下雨水？而借雨水使已死的大地复活呢？”他们必定说：“真主。”你说：“一切赞颂全归真主！”不然，他们大半是不了解的。

[64]这种今世的生活，只是娱乐和游戏；后世的住宅，确是充满生活的。假若他们知道……[65]当他们乘船的时候，他们诚恳地祈祷真主，当他使他们平安登陆的时候，他们立刻就以物配主。[66]叫他们辜负我赏赐吧，叫他们享乐吧。他们将来就知道了。[67]难道他们没有知道吗？我曾以他们的城市为安宁的禁地，而他们四周的居民被人劫掠。难道他们确信邪神，而辜负真主的恩惠吗？[68]假借真主的名义而造谣，或否认已降临的真理者，谁比他还不义呢？难道火狱里没有孤恩者的住处吗？[69]为我而奋斗的人，我必定指引他们我的道路，真主确是与善人同在一起的。

第三十章 罗马人 (鲁姆)

这章是麦加的，全章共计六零节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 艾列弗，俩目，米目。[2] 罗马人已败北于[3]最近的地方。他们既败之后，将获胜利，[4]于数年之间。以前和以后，凡事归真主主持。在那日，信道的人将要欢喜。[5]这是由于真主的援助，他援助他所意欲者。他确是万能的，确是至慈的。

[6]真主应许（他们胜利），真主并不爽约，但人们大半不知道。[7]他们只知道今世生活的表面，他们对于后世，是疏忽的。[8]难道他们没有思维吗？真主创造天地万物，只依真理和定期，有许多人的确不信将与他们的主相会。[9]难道他们没有在大地上旅行而观察前人的结局是怎样的吗？前人比他们努力更大，前人于地方的垦植和建设，胜过他们。他们族中的使者来临他们，真主不致亏枉他们，但他们亏枉了自己，[10]然后恶报乃作恶者的结局，因为他们否认真主的迹象，而且加以嘲笑。[11]真主创造众生，然后再造他们，然后，你们被召归于他。[12]复活时来临之日，犯罪的人，将成沮丧的。[13]他们的配主中，将来没有为他们说情的，他们将否认他们的配主。[14]复活时来临之日，他们将彼此分离。[15]至于信道而且行善者，将在一个胜地，感觉快乐；

[16]至于不信道而且否认我的迹象，以及后世的相会者，将被拘禁在刑罚中。[17]故你们在晚夕和早晨，应当赞颂真主超绝万物。[18]天地间的赞颂，以及傍晚的和中午的赞颂都只归于他。[19]他使生物从死物中生出，使死物从生物中生出，使已死的大地复活，你们也要如此被复活。[20]. 他的一种迹象是：他用泥土创造你们，然后，你们立刻成为人类，散布各方。[21]他的一种迹象是：他从你们的同类中为你们创造配偶，以便你们依恋她们，并且使你们互相爱悦，互相怜恤。对于能思维的民众，此中确有许多迹象。[22]他的一种迹象是：天地的创造，以及你们的语言和肤色的差异，对于有学问的人，此中确有许多迹象。[23]他的一种迹象是：你们可以在黑夜和白昼中睡眠并且寻求他的恩惠；对于会听话的民众，此中确有许多迹象。[24]他的一种迹象是：他使你们以恐怖和企图的心情看电光，他从云中降下雨水，借雨水使已死的大地复活，对于能了解的民众，此中确有许多迹象。

[25]他的一种迹象是：天地依他的意志而坚定，当他对长眠地下的你们叫唤一声的时候，你们立刻就出来了。[26]天地万物，只是他的；一切都服从他。[27]他创造众生，然后再造他们，再造对于他是容易的。天地间最高的典型，只属于他，他是万能的，至睿的。[28]他为你们而就你们自身设一个譬喻；难道你们准许你们的奴婢与你们共同享受我赏赐你们的给养，而你们与他们完全平等，你们畏惧他们，犹如你们互相畏惧一样吗？我这样为能了解的民众解释我的迹象。[29]不然，不义者，无知地顺从自己的私欲。真主所误导的人，谁能引导他呢？他们绝没有援助者。[30]你应当趋向正教，（并谨守）真主所赋予人的本性。真主所创造的，是不容变更的；这才是正教，但人们不半不知道。§ [31]你们应当归依真主，应当敬畏他，应当谨守拜功，不要做以物配主者，[32]即分离自己的宗教，而各成宗派者；各派都喜欢自己所奉的宗派。

[33]人们遭难的时候，祈祷他们的主，同时归依他。当他使
他们尝试他的恩惠的时候，他们中的一部分人，立刻以物配
主，[34]以至辜负他的赐他们的恩典。你们享受吧，你们将
来就知道了。[35]难道我曾降示他们一个明证，命令他们以
物配主吗？[36]当我使人们尝试恩惠的时候，他们就为那件
恩惠而沾沾自喜；如果他们因为曾经犯罪而遭难，他们立刻
就绝望了。[37]难道他们不知道吗？真主欲使谁的给养宽裕
，就使它宽裕；（欲使谁的给养窘迫），就使它窘迫。对于
信道的民众，此中确有许多迹象。[38]你应当把近亲、贫民
和旅客所应享的权利，交给他们，对于要想获得真主的喜悦
者，这是更好的，这等人确是成功的。[39]你们为吃利而放
的债，欲在他人的财产中增加的，在真主那里，不会增加；
你们所施的财物，欲得真主的喜悦的，必得加倍的报酬。[40
]真主创造你们，然后供给你们，然后使你们死亡，然后使你
们复活，你们的配主，谁能做那些事情中的任何一件事情呢
？赞颂真主，超绝万物，他超乎他们所用来配他的。[41]灾
害因众人所犯的罪恶而显现于大陆和海洋，以至真主使他们
尝试自己的行为的一点报酬，以便他们悔悟。

[42]你说：你们应当在地球上旅行，因面观察前人的结局是怎样的。他们大半是以物配主的。[43]在不可抗拒的日子从真主来临以前，你应当趋向正教，在那日，他们将彼此分离。[44]不信道者，将自受其不信的恶报，行善者只为自己预备安宅，[45]以便真主用他的恩典去报酬信道而且行善者。真主确是不喜爱不信道者的。[46]他的一种迹象是：他派遣风来传达佳音，使你们尝试他的恩惠，使船舶奉他的命令而航行，以便你们寻求他的恩惠，以便你们感谢。[47]在你之前，我确已派遣了许多使者，去教化他们的宗族，那些使者就昭示他们许多明证，然后，我惩治犯罪的人。援助信士，原是我的责任。[48]真主派风去兴起云来，然后任意地使云散布在天空，并且把云分成碎片，你就看见雨从云中落下。当他使雨落在他所意欲的仆人上的时候，他们立刻欢乐，[49]即使在降雨之前，他们确是沮丧的。[50]你看真主的恩惠的效果吧！他怎样使已死的大地复活，那确是能起死回生的。他对于万事是全能的。

[51]如果我使一阵风吹去，而他们看见禾苗变成萎黄的，此后，他们就必定变成孤恩者。[52]你必不能使死人听（你讲道），你必不能使退避的聋子听你呼唤。[53]你必不能引导瞎子离开迷误，你只能使确信我的迹象的人们听你（讲道），他们是归顺者。[54]真主从懦弱创造你们，在懦弱之后，又创造强壮，在强壮之后又创造懦弱和白发，他要创造什么，就创造什么。他确是全知的，确是全能的。[55]复生日来临时，犯罪的人发誓说他们只逗留了一霎时，他们原是这样悖谬的。[56]有学问和信德者说：“依真主的前定，你们确已逗留到复生日。这就是复生日，但你们不知道。”[57]在那日，不义者的辩辞，无裨于自身，他们也不得邀恩。[58]在这《古兰经》中，我确已为众人设了各种譬喻。如果你昭示他们一种迹象，那么，不信道者必定说：“你们只是荒诞的！”[59]真主这样封闭无知识者的心。[60]你坚忍吧，真主的应许确是真实的。你不要让不坚信的人使你轻率。

第三章 鲁格曼

这章是麦加的，全章共计三四节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 艾列弗，俩目，米目。[2] 这些是有智慧的经典的经文，[3] 是行善者的的向导和恩惠。[4] 行善者，谨守拜功，完纳天课，且确信后世。[5] 这等人，是遵守他们的主的正道的，这等人确是成功的。[6] 有人购买无谓的谈话，以便他无知无识地使人背离真主的正道，而且把它当作笑柄。这等人，将受凌辱的刑罚。[7] 有人对他宣读我的迹象的时候，他自大地退避，仿佛没有听见一样，仿佛他的两耳重听一样。你以痛苦的刑罚，向他报喜吧。[8] 信道而且行善者，必将享受极乐园，[9] 而永居其中。这是真主的真实的应许，他确是万能的，确是至睿的。[10] 他创造诸天，而不用你们所能见的支柱；他在大地上安置许多山岳，以免大地动摇，使你们不安；他在大地上散布各种动物。他从云中降下雨水，而在大地上滋生各种优良的植物。[11] 这是真主所创造的，你们指示我吧，你们舍真主而崇拜的（偶像）究竟创造了什么呢？不然，不义的人是在明显的迷误中的。

[12]我确已把智慧赏赐鲁格曼，（我说）：“你当感谢真主。感谢的人，只为自己而感谢，辜负的人，须知真主确是无求的，确是可颂的。”[13]当日，鲁格曼曾教训他的儿子说：“我的小子啊！你不要以任何物配主。以物配主，确是大逆不道的。”[14]我曾命人孝敬父母——

他母亲偕上加弱地怀着他，他的断乳是在两年之中——

我说：“你应当感谢我和我的父母；惟我是最后的归宿。[15]如果他俩勒令你以你所不知道的东西配我，那么，你不要服从他俩，在今世，你应当依礼义而奉事他俩，你应当遵守归依我者的道路；惟我是你们的归宿，我要把你们的行为告诉你们。”[16]鲁格曼说：“我的小子啊！善恶的行为，虽小如芥子，隐藏在磐石里，或在天空中，或在地底下，真主都要显示它。真主确是明察的，确是彻知的。[17]我的小子啊！你应当谨守拜功，应当劝善戒恶，应当忍受患难，这确是应该决心做的事情。[18]你不要为藐视众人而转脸，不要洋洋得意地在大地行走。真主确是不喜爱一切傲慢者、矜夸才的。[19]你应当节制你的步伐，你应当抑制你的声音；最讨厌的声音，确是驴子的声音。”

[20]难道你们不知道吗？真主曾为你们制服天地间的一切，他博施你们表里的恩惠。有人争论真主的德性，但他们既无知识，又无向导，且无灿烂的经典。[21]如果有人对他们说：“你们应当遵守真主所降示的（经典）。”他们就说：“不然，我们遵守我们祖先的遗教。”即使恶魔叫他们去受烈火的刑罚，（他们仍要遵循）吗？§ [22]诚心归顺真主而且常行善事者，确已把握住坚固的把柄。万事的结局，只归真主。[23]不信道者，你不要为他们的不信而忧愁，他们只归于我，我要把他们的行为告诉他们。真主确是全知他们的胸怀的。[24]我使他们稍稍享受幸福，然后，强迫他们去受严厉的刑罚。[25]如果你问他们：“谁创造了天地？”他们必定说：“真主。”你说：“一切赞颂，全归真主！”不然，他们大半不知道。[26]天地万物只是真主的，真主确是无求的，确是可颂的。[27]假若用大地上所有的树来制成笔，用海水作墨汁，再加上七海的墨汁，终不能写尽真主的言语。真主确是万能的，确是至睿的。[28]创造你们和复活你们，只象创造一个人和复活一个人一样。真主确是全聪的，确是全明的。

[29]难道你不知道吗？真主使黑夜侵入白昼，使白昼侵入黑夜，并制服日月，各自运行，至一定期。真主是彻知你们的行为的。[30]那是因为真主确是真实的；他们舍他而祈祷的，确是虚伪的；真主确是至尊的，确是至大的。[31]难道你不知道吗？船舶在海中带着真主的恩惠而航行，以便他指示你们他的一部分迹象，对于每个坚忍的、感谢的人，此中确有许多迹象。[32]当山岳般的波涛笼罩他们的时候，他们虔诚地祈祷真主，当他使他们平安登陆的时候，他们中有中和的人；只有每个狡猾的、孤恩的人，否认我的迹象。[33]人们啊！你们应当敬畏你们的主，你们应当畏惧那一日，父亲对于儿子毫无裨益，儿子对于父亲也毫无裨益。真主的应许，确是真实的。绝不要让今世的生活欺骗你们，绝不要让猾贼以真主的容忍欺骗你们。[34]在真主那里，的确有关于复活时的知识，他常降及时雨，他知道胎儿的（性别）；而任何人都不知道自己明日将做什么事，任何人都不知道自己将死在什么地方。真主确是全知的，确是彻知的。

第三章 叩头
(赛直德)

这章是麦加的，全章共计三零节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 艾列弗，俩目，米目。[2] (这)是从全世界的主降示的经典，其中毫无疑义。[3]他们说：“他捏造它吗？”不然！它是从你的主降示的真理，以便你警告在你之前没有任何警告者来临过的一群民众，以便他们遵循正道。[4]真主曾在六日内创造天地万物，然后，升上宝座，除他外，你们没有任何监护者和说情者。你们怎么不纪念呢？[5]他治理从天到地的事物，然后那事物在一日之内上升到他那里，那一日的长度，是你们所计算的一千年。[6]那是全知幽明的、万能的、至慈的主。[7]他精制他所创造的万物，他最初用泥土创造人。[8]然后用贱水的精华创造他的子孙。[9]然后使他健全，并将他的精神吹在他的身体中，又为你们创造耳目心灵。你们很少感谢。[10]他们说：“我们消失在地下之后，难道我们必定重新受造吗？”不然！他们不信将与他们的主相会。§ [11]你说：“奉命主管你们的生命的死亡天使，将使你们死亡，然后你们将被召归于你们的主。”

[12]假若你得见犯罪者在他们的主那里垂头丧气地说：“我们的主啊！我们已经看见了，听见了，求你让我们转回去，我们将做善事，我们确是确信者。”假若你看见这种情状……[13]假若我意欲，必以向导赋予每个人，但从我发出的判词已确定了，我必以精灵和人类一起填满火狱。[14]你们尝试吧！因为你们忘记今日的相会，我确已忘记你们了。你们因为自己的行为而尝试永久的刑罚吧。[15]信仰我的迹象的，只有那等人；别人以我的迹象劝戒他们的时候，他们便俯伏叩头并赞颂他们的那超绝万物的主，他们不敢妄自尊大，（此处叩头！）※[16]他们肋不落床，他们以恐惧和希望的心情祈祷他们的主；他们分舍我所赐予他们的。[17]任何人都不知道已为他们贮藏了什么慰藉，以报酬他们的行为。[18]信道者与悖逆者一样吗？他们是不相等的。[19]至于信道而且行善者，将来得以乐园为归宿，那是为了报酬他们的行为的。[20].至于悖逆者，他们的归宿，只是火狱，每当他们要想逃出，都被拦回去。有声音对他们说：“你们尝试以前你们所否认的火刑吧！”

[21]. 在最大的刑罚之前，我必使他们尝试最近的刑罚，以便他们悔悟。[22]有人以主的迹象劝戒他，而他不肯听从，这样的人，谁比他还不义呢？我必然要惩治犯罪的人。[23]我确已把经典赏赐穆萨，所以你们对于接受经典，不要陷于犹豫中，我曾以那部经典为以色列后裔的向导。[24]我曾以他们中的一部分人为表率，当他们忍受艰难，确信我的迹象的时候，奉我的命令去引导众人。[25]复生日，你的主必定判决他们所争论的是非。[26]难道他们还不晓得吗？在他们之前，我曾毁灭了许多世代，他们常常经过那些人的故乡，在那里确有许多迹象。他们怎么不听从呢？[27]他们还不知道吗？我把雨水赶到无草的地方，而借它生出他们的牲畜和他们自己所食的庄稼。难道他们看不见吗？[28]他们说：“这种判决什么时候实现呢？如果你们是说实话的。”[29]你说：“不信道者，在判决日，虽信无益，并且不获得宽待。”[30]你应当避开他们，你应当等待，他们必定是等待的。

第三十三章 同盟军 (艾哈萨布)

这章是麦地那的，全章共计七三节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 先知啊！你应当敬畏真主，你不要顺从不信者和伪信者，真主确是全知的，确是至睿的。[2] 你应当遵循从你的主降示你的（经典），真主确是彻知你们的行为的。[3] 你应当信托真主，真主足为监护者。[4] 真主没有在任何人的胸膛里创造两个心。你们的妻子，你们把她们的脊背当做自己的母亲的脊背——

真主没有把她们当做你们的母亲，也没有把你们的义子当作你们的儿子。这是你们信口开河的话。真主是说明真理的，是指示正道的。[5] 你们应当以他们的父亲的姓氏称呼他们，在真主看来，这是更公平的。如果你们不知道他们的父亲是谁，那么，他们是你们的教胞和亲友。你们所误犯的事，对于你们没有罪过，你们所故犯的事，就不然了。真主是至赦的，是至慈的。[6] 先知对信士的权利，重于他们自身的权利，他的众妻，是他们的母亲。血亲与血亲相互间的权利，依真主的经典，是重于信士和迁士的权利的，除非你们对自己的亲友行善。这是记录在天经里的。

[7]当时，我与众先知缔约，与你和努哈、伊布拉欣、穆萨、麦尔彦之子尔沙缔约，我与他们缔庄严的盟约，[8]以便真主向诚实者询问他们的诚实。他已为不信道者预备了痛苦的刑罚。[9]信道的人们啊！你们应当记忆真主所赐你们的恩典。当时，敌军来攻你们，我就对他们派遣暴风和你所未见的天兵。真主是明察你们的行为的。[10]当时，他们从你们的上面和你们的下面来攻你们；当时，你们眼花心跳，并对真主作种种猜测。[11]在那时，信士们曾受到考验，并受剧烈的震动。[12]当时，伪信者和心中有病的人都说：“真主及其使者，只虚伪地应许我们。”[13]当时，他们中的一派人说：“叶斯里卜人啊，你们不必在这里逗留了。你们回家去吧！”他们中的一派人，向先知告假说：“我们的房屋，确是破烂的。”其实他们的房屋并不是破烂的，他们要想逃走。[14]假若这座城市被敌人四面攻破，而后敌军要求他们叛教，他们必定承诺。他们因此事只耽延片刻。[15]以前他们与真主确已约定，他们绝不转背。真主的盟约，是应该负责履行的。

[16]你说：“如果你们逃避死亡，或杀戮，那么，逃避对于你们绝无裨益。你们即使逃避，也只得到稍稍享受。” [17]你说：“如果真主欲降祸于你们，谁能反抗真主而保护你们呢？如果他欲降福于你们，（谁能干涉他）呢？”除真主外，他们不能发现任何监护者和任何援助者。§ [18]真主知道你们中有些人阻碍别人，并且对他们的同胞说：“你们到我们这边来吧！”他们只偶尔参战。[19]他们对你们是吝啬的。当恐怖降临的时候，你见他们望着你，他们的眼睛转动得象昏死的人一样；当恐怖消失的时候，他们却以尖利的口舌痛骂你们，而他们对钱财是吝啬的。这等人，没有信道，故真主揭示他们虚伪的行为，这对于真主是容易的。[20].他们以为同盟军还没有撤退，如果同盟军卷土重来，他们将希望自己在沙漠中的游牧的阿拉伯人中间，并从那里探听你们的消息，假若他们与你们相处，他们只偶尔参加战斗。[21].希望真主和末日，并且多多记念真主者，你们有使者可以作你们的优良模范。[22]当信士见同盟军的时候，他们说：“这是真主及其使者所应许我们的，真主及其使者说对了。”这件事只能使他们更加确信，更加顺从。

[23]信士中有许多男人，已实践他们与真主所订的盟约：他们中有成仁的，有待义的，他们没有变节。[24]以便真主因诚实者的诚实而善报他们，并且随意地惩罚伪信者，或赦宥他们。真主确是至赦的，确是至慈的。[25]真主使不信道者未能获胜，忿忿而归；真主使信士不战而胜。真主是至刚的，是万能的。[26]他曾使帮助他们的那些信奉天经者，从自己的堡垒上下来，并且把恐怖投在他们心里，你们杀戮一部分，俘虏一部分。[27]他使你们继承他们的土地、房屋、财产和你们尚未踏过的土地。真主对于万事是全能的。[28]先知啊！你对你的众妻说：“如果你们欲得今世的生活与其装饰，那么，你们来吧！我将以离仪馈赠你们，我任你们依礼而离去。[29]如果你们欲得真主及其使者的喜悦，与后世的安宅，那么真主确已为你们中的行善者，预备了重大的报酬。”[30]先知的妻子们啊！你们中谁作了明显的丑事者，将受加倍的刑罚，这事对于真主是容易的。

§ [31]你们中谁服从真主及其使者，而且行善，我将加倍报酬谁，我已为她预备了优厚的给养。[32]先知的妻子们啊！你们不象别的任何妇女，如果你们敬畏真主，就不要说温柔的话，以免心中有病的人，贪恋你们；你们应当说庄重的话。[33]你们应当安居于你们的家中，你们不要炫露你们的美丽，如从前蒙昧时代的妇女那样。你们应当谨守拜功，完纳天课，顺从真主及其使者。先知的家属啊！真主只欲消除你们的污秽，洗净你们的罪恶。[34]你们应当谨记在你们家中所宣读的真主的迹象和格言，真主是玄妙的，是彻知的。[35]顺服的男女、信道的男女、服从的男女、诚实的男女、坚忍的男女、恭敬的男女、好施的男女、斋戒的男女、保守贞操的男女、常念真主的男女，真主已为他们预备了赦宥和重大的报酬。

[36]当真主及其使者判决一件事的时候，信道的男女对于他们的事，不宜有选择。谁违抗真主及其使者，谁已陷入显著的迷误了。[37]当时，你对那真主曾施以恩惠，你也曾施以恩惠的人说：“你应当挽留你的妻子，你应当敬畏真主。”你把真主所欲昭示的，隐藏在你的心中，真主是更应当为你所畏惧的，你却畏惧众人。当宰德离绝她的时候，我以她为你的妻子，以免信士们为他们的义子所离绝的妻子而感觉烦难。真主的命令，是必须奉行的。[38]先知对于真主所许他的事，不宜感觉烦难。真主曾以此为古人的常道。真主的命令是不可变更的定案。[39]先知们是传达真主的使命的，他们畏惧他，除真主外，他们不畏惧任何人。真主足为监察者。[40]穆罕默德不是你们中任何男人的父亲，而是真主的使者，和众先知的封印。真主是全知万物的。[41]信士们啊！你们应当常常记念真主，[42]你们应当朝夕赞颂他超绝万物。[43]他怜悯你们，他的天使们为你们祈祷，以便他将你们从重重黑暗引入光明，他是怜悯信士的。

[44] 他们与真主会见的那天，真主对他们的祝辞是：“祝你们平安。”他已为他们预备了优厚的报酬。[45] 先知啊！我确已派遣你为见证，为报喜者，为警告者，[46] 为奉真主之命召人于真主者，为灿烂的明灯。[47] 你应当向信士们报喜，他们将获得真主降下的宏恩。[48] 你不要顺从不信者和伪信者，你应当任随他们辱骂，你应当信任真主，真主足为监护者。[49] 信道的人们啊！你们若娶信道的妇女，然后在交接前休了她们，那么，她们不该为你们而守限期，所以你们应当使她享受，应当让她们依礼而离去。[50] 先知啊！我确已准你享受你给予聘礼的妻子，你的奴婢，即真主以为你的战利品的，你的从父的女儿。你的姑母的女儿。你的舅父的女儿。你的姨母的女儿。她们是同你一道迁居的。信道的妇女，若将自身赠与先知，若先知愿意娶她，这是特许你的，信士们不得援例——

我知道我为他们的妻子与奴婢而对他们做出的规定——

以免你感受困难。真主是至赦的，是至慈的。

§ [51] 你可以任意地离绝她们中的任何人，也可以任意地挽留她们中的任何人。你所暂离的妻子，你想召回她，对于你是毫无罪过的。那是最近于使她们感到安慰而无悲哀的，并且都满意你所给予她们的。真主知道你们的心事，真主是全知的，是至睿的。[52] 以后不准你再娶妇女，也不准你以她们换掉别的妻子，即使你羡慕她们的美貌，除非是你的奴婢。真主是监视万物的。[53] 信士们啊！你们不要进先知的家，除非邀请你们去吃饭的时候；你们不要进去等饭熟，当请你去的时候才进去；既吃之后就当告退，不要留恋闲话，因为那会使先知感到为难，他不好意思辞退你们。真主是不耻于揭示真理的。你们向先知的妻子们索取任何物品的时候，应当在帷幕外索取，那对于你们的心和她们的心的更清白的。你们不宜使使者为难，在他之后，永不宜娶他的妻子，因为在真主看来，那是一件大罪。[54] 如果你们要表白什么，或隐匿什么，（真主总是知道的），因为真主确是全知万物的。

[55]她们无妨会见她们的父亲、儿子、弟兄、侄子、外甥、信道的妇女，和自己的奴婢。你们应当敬畏真主，真主确是见证万物的。[56]真主的确怜悯先知，他的天使们的确为他祝福。信士们啊！你们应当为他祝福，应当祝他平安！[57]诽谤真主和使者的人，真主在今世和后世必弃绝他们，并为他们预备凌辱的刑罚。[58]故意诽谤男女信士者，确已担负着诬蔑和明显的罪恶。[59]先知啊！你应当对你的妻子、你的女儿和信士们的妇女说：她们应当用外衣遮住自己的身体。这样做最容易使人认识她们，而不受侵犯。真主是至赦的，是至慈的。§ [60]伪信的、心中有病的、在城中煽惑人心的，如果他们仍不罢休，我必命你制裁他们，他们就不得久居城中与你为邻了。[61]他们将被弃绝，无论他们在哪里被发现，就在哪里被逮捕，而被处死。[62]这是真主对于古人的常道，你绝不能发现任何变更。

[63]众人问你复生日在什么时候？你说：“那只有真主才知道。”什么使你知道它何时发生呢？复生日，或许是很近的。[64]真主确已弃绝不信道者，并为他们预备烈火。[65]他们将永居其中，不能得到任何保护者，也不能得到任何援助者。[66]他们的面皮在火中被翻转之日，他们将说：“但愿我们曾服从真主，服从使者！”[67]他们说：“我们的主啊！我们确已服从我们的领袖和我们的伟人，是他们使我们违背正道。[68]我们的主啊！求您用加倍的刑罚处治他们，求你严厉地弃绝他们。”[69]信士们啊！你们不要仿效冤诬穆萨的人们。真主已为他洗雪冤诬，据真主看来，他是有面子的。[70]信士们啊！你们应当敬畏真主，应当说正话。[71]他就改善你们的行为，就赦宥你们的罪过。服从真主及其使者的人，确已获得伟大的成功。[72]我确已将重任信托天地和山岳，但它们不肯承担它，它们畏惧它，而人却承担了一

人确是不义的，确是无知的，[73]以致真主惩罚伪信的男女和以物配主的男女，而赦宥信道的男女！真主是至赦的，是至慈的。

第三十四章 赛伯邑

这章是麦加的，全章共计五四节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 一切赞颂，全归真主！天地万物，都是他的。后世的赞颂，只归于他。他是至睿的，是彻知的。[2] 他知道潜入地下的，从地下发出的，从天上降下的，升到天上的。他是至慈的，是至赦的。[3] 不信道的人们说：“复活时不会来临我们。”你说：“不然。指我的主发誓，它必来临你们。我的主是全知幽玄的，天地间微尘重的重物，不能远离他；比那更小的，和更大的，无一不记录在一本明白的经典中。”[4] 以便他在复活时报酬信道而行善的人们。这等人，将获赦宥和优厚的给养。[5] 竭力反对我的迹象以为已经成功的人，将受痛苦的刑罚。[6] 有学识的人们，知道从你的主降示你的经典，确是真理，能指示（世人走上）万能的、可颂的主的大道。[7] 不信道的人们说：“我们指示你们一个人好吗？他会告诉你们，当你们被粉碎之后，你们必定要被再造。”

[8]他假借真主的名义而捏造呢？还是他有疯病？”不然！不信后世的人们是在刑罚和深深的迷误中。[9]难道他们没有观察在他们上面和下面的天地吗？如果我意欲，我必使他们沦陷在地面下，或使天一块一块地落在他们的头上。对于每一个归依的仆人，此中确有一种迹象。§ [10]我确已赏赐达吾德从我发出的恩惠。群山啊！众鸟啊！你们应当和着他赞颂，我为他使铁柔软，[11]我对他说：“你应当制造完善的铠甲，你应当定好铠甲的宽度。你们应当行善，我确是明察你们的行为的。”[12]我曾使风供素莱曼的驱使，风在上午走一月的路程，在下午也走一月的路程。我为他使熔铜象泉水样涌出。有些精灵奉主的命令在他的面前工作；谁违背了我的命令，我就使谁尝试烈火的刑罚。[13]他们为他修建他所欲修建的宫殿、雕像、水池般的大盘、固定的大锅。（我说）：“达吾德的家属啊！你们应当感谢。”我的仆人中，感谢者是很少的。[14]我决定他死亡的时候，只有持他的手杖的柱虫，指示他们他已经死了。当他倒下的时候，精灵们恍然大悟：假若他们能知幽玄，那么，他们未曾逗留在凌辱的刑罚中。

[15]赛伯邑族，在他们的居处，确有一种迹象：两个园圃，分列左右。”你们可以吃你们的主的给养，你们要感谢他。一个优美的地方，一个至赦的主宰。” [16]随后，他们悖逆，所以我使水库的急流去淹没他们，我把他们的两个园圃，变成两个只生长苦果、怪柳，和些微的酸枣树的园圃。 [17]我因他们的忘恩而以这报酬他们，我只惩罚忘恩的人。 [18]我在他们与我所福佑的那些城市之间，建设了许多显著的城市，我均分各站间的距离。”你们在其间平安地旅行若干昼夜吧！” [19]然后，他们说：“我们的主啊！求您放长各站之间的距离。”他们自欺，所以我以他们为谈助。我使他们流离失所。对于每个多忍多谢的人，此中确有许多迹象。 [20]易卜劣斯确已发现他对他们的猜测是正确的，因为他们都追随他；只有一伙信士除外。 [21]他对他们所以有权力者，只为我要辨别谁是信仰后世的，谁是怀疑后世的。你的主，是万物的监护者。 [22]你说：“你们舍真主而认作神灵的，你们祈祷他们吧：他们不能管理天地间微尘之重的事物，他们丝毫不能参与天地的造化。真主不以他们中的任何一个为助手。”

[23]除真主所许可者外，在真主那里，说情将无裨益。直到他们心中的恐惧被排除的时候，他们才说：“你们的主说了什么？”他们说：“真理。”他确是至尊的，确是至大的。

§ [24]你说：“谁从天上和地下供给你们？”你说：“真主。我们或你们，是在正道上的、或是在显著的迷误中的。” [25]你说：“对于我们所犯的罪，你们不受审问；对于你们所做的事，我们也不受审问。” [26]你说：“我们的主，将召集我们，然后，依真理而为我们裁判，他确是最善于裁判的，确是全知的。” [27]你说：“你们告诉我，你们所称为他的伙伴的。”决不能的。不然，他是真主，是万能的，是至睿的。 [28]我只派遣你为全人类的报喜者和警告者，但世人大半不知道。 [29]他们说：“如果你是说实话的，这个警告什么时候实现呢？” [30]你说：“你们的约期是有时日的，你们不得稍稍迟到，也不得稍稍早到。” [31]不信道的人们说：“我们决不信这《古兰经》，也不信以前的经典。”假若你见到不义的人们被拘留在他们的主那里的时候，他们互相辩驳，被欺负的人们将对骄傲的人们说：“假若没有你们，我们必定是信道的。”

[32] 骄傲的人们将对被欺负的人们说：“当正道来临你们的时候，我们曾妨碍你们遵循正道吗？不然，你们自愿做罪犯。” [33] 被欺负的人们将对骄傲的人们说：“不然！这是你们昼夜的计谋。当时，你们教我们不信真主，却为他树立许多匹敌。” 当他们看见刑罚的时候，他们表示悔恨。我要反枷锁放在在信道者的脖子上，他们只受他们的行为的报酬。 [34] 每逢我派遣警告者到一个城市去，其中豪华的人们总是说：“我们的确不信你的使命。” [35] 他们说：“我人财产更富，儿子更多，我人将来绝不针受惩罚。” [36] 你说：“我的主欲使谁的给养宽裕，就使他宽裕；欲使谁的给养窘迫，就使他窘迫。但众人大半不知道。” [37] 你们的财产、你们的儿子，都不能使你们稍稍地亲近我；但信道而且行善的人们，将因他们的行为而受加倍的报酬，他们将安居于楼上。 [38] 竭力反对我的迹象的人们，将被拘禁在刑罚中。 [39] 你说：“我的主，的确欲使哪个仆人的给养宽裕，就使他宽裕；欲使哪个仆人的给养窘迫，就使他窘迫。你们所施舍的东西，他将补偿它；他是最优的供给者。”

[40]在那日，他要将他们统统集合起来，然后对天使们说：“这些人崇拜过你们吗？”[41]他们说：“我们赞颂你超绝万物！你是我们的主，他们不是我们的奴仆。他们却是崇拜精灵的，他们大半信仰精灵。”[42]今日，他们不能互利，也不能相害；我将对不义的人们说：“你们尝试你们所否认的火刑吧！”[43]有人对他们宣读我的明白的迹象时，他们说：“这个人只想妨碍你们崇拜你们的祖先所崇拜的偶像。”他们又说：“这只是捏造的谎言。”当真理来临的时候，不信道的人们说：“这只是一种明显的魔术。”[44]我没有把他们的能诵习的任何经典赏赐他们，在你之前，我没有派遣任何警告者去教化他们。[45]在他们之前逝去的人们曾否认真理，他们没有达到我所赐予前人的十分之一，但前人否认我的使者们，我的谴责是怎样的？§[46]你说：“我只以一件事劝导你们，你们应当为真主而双双地或单独地站起来，然后思维。”你们的同乡，绝无疯病。在严厉的刑罚来临之前，他对你们只是一个警告者。[47]你说：“我不向你们索取什么报酬，它全归你们；我的报酬，只归真主负担。他是见证万物的。”[48]你说：“我的主，以真理射击虚伪，他是全知幽玄的。”

[49]你说：“真理已来临了，虚伪将幻灭，而不复出。” [50]你说：“如果我误入歧途，则我自受其害；如果我遵循正道，则由于我的主所启示的经典。他确是全聪的，确是临近的。” [51]假若你得见当时他们恐怖而无处逃避，在一个不远的地方被逮捕。 [52]他们将说：“我们已信仰他了。”他们怎能从遥远的地方获得信仰呢？ [53]他们以前不信仰他，他们从遥远的地方妄谈幽玄， [54]他们将因障碍而不能获得他们所欲望的。犹如他们的同类以前受障碍一样，他们确在烦恼的疑虑中。

第三十五章 创造者 (法赖尔)

这章是麦加的，全章共计四五节。

奉至仁至慈的真主之名

[1]一切赞颂，全归真主，天地的创造者！他使每个天使具有两翼，或三翼，或四翼的使者。他在创造中增加他所欲增加的。真主对于万事确是全能的。 [2]无论真主赏赐你们什么恩惠，绝无人能加以阻拦；无论他扣留什么恩惠，在禁施之后，绝无人能加以开释。他确是万能的，确是至睿的。 [3]人们啊！你们应当铭记真主所赐你们的恩惠，除真主外，还有什么创造者能从天上地下供给你们？除他外，绝无应受崇拜的，你们怎么如此悖谬呢？

[4]如果他们否认你，在你之前的使者们，已被否认了。万事只归真主。[5]人们啊！真主的应许，确是真实的，所以绝不要让今世的生活欺骗你们，绝不要让猾贼以真主的优容欺骗你们。[6]恶魔确是你们的仇敌，所以你们应当认他为仇敌。他只号召他的党羽，以便他们做烈火的居民。[7]不信道者，将受严厉的刑罚；信道而且行善者，将蒙赦宥和重大的报酬。[8]为自己的恶行所迷惑，因而认恶为善者，象真主所引导的人吗？真主必使他所意欲者误入迷途，必使他所意欲者遵循正道，所以你不要为哀悼他们而丧生，真主确是全知他们的行为的。[9]真主使风去兴起云来，然后，把云赶至一个已死的地方，而借它使已死的大地复活。死人的复活就是这样的。[10]欲得光荣者，须知光荣全归真主。良言将为他所知，他升起善行。图谋不轨者，将受严厉的刑罚；这些人的图谋，是不能得逞的。[11]真主创造你们，先用泥土，继用精液，然后，使你们成为配偶。任何女人的怀孕和分娩，无一件事不是他所知道的；增加长命者的寿数，减少短命者的年龄，无一件事不记录在天经中；那对真主是容易的。

[12]两海不一样，这海是很甜的、可口的淡水，那海是很苦的咸水。你们可吃每一海中所产的新鲜的肉，又可采你们所戴的首饰。你看船舶在海上破浪而行，以便你们寻求他的恩惠，以便你们感谢他。[13]他使黑夜侵入白昼，使白昼侵入黑夜；他制服日月，各自运行至一定期。这是真主——你们的主，国土只是他的，你们舍他而祈祷的，不能管理一丝毫。[14]如果你们祈祷他们，他们听不见你们的祈祷；即便听见了，他们也不能答应你们；复生日，他们将否认你们曾以他们配真主。任何人不能象彻知者那样告诉你。§ [15]人们啊！你们才是需求真主的，真主确是无求的，确是可颂的。[16]如果他意欲，他将毁灭你们，而创造新的众生。[17]那对真主不是烦难的。[18]一个负罪者，不再负别人的罪；一个负重罪者，如果叫别人来替他负罪，那么，别人虽是他的近亲，也不能替他担负一丝毫。你只能警告在秘密中敬畏主，且谨守拜功者。洗涤身心者，只为自己而洗涤。真主是唯一的归宿。

[19] 盲人和非盲人也不相等，[20] 黑暗与光明也不相等，[21] 背阴和当阳也不相等，[22] 活人和死人也不相等。真主必使他的意欲者能听闻，你绝不能使在坟中的人能听闻，[23] 你只是一个警告者。[24] 我确已使你本真理而为报喜者和警告者。没有一个民族则已，只要有一个民族，其中就有警告者曾经逝去了。[25] 如果他们否认你，那么，在他们之前逝去者，已否认了；他们族中的使者曾昭示他们明证、天经和灿烂的经典。[26] 然后，我惩罚了不信道者，我的谴责是怎样的？[27] 难道你还不知道吗？真主从云中降下雨水，然后借雨水而生产各种果实。山上有白的、红的、各色的条纹，和漆黑的岩石。[28] 人类，野兽和牲畜中，也同样地有不同的种类。真主的仆人中，只有学者敬畏他。真主确是万能的，确是至赦的。[29] 诵读真主的经典，且谨守拜功，并秘密地或公开地施舍我所赐予他们的财物者，他们希望这经营不破产，[30] 以便他使他们享受自己的完全的报酬，并把他的恩惠加赐他们；他确是至赦的，确是善报的。

[31]我所启示你的，确是真理，足证以前的经典是真实的。真主对于他的仆人们确是彻知的，确是明察的。[32]然后，我使我所拣选的仆人们继承经典；他们中有自欺的，有中和，有奉真主的命令而争先行善的。那确是宏恩。[33]常住的乐园，他们将入其中，他们在里面，戴的是金镯和珍珠，穿的是丝绸。[34]他们说：“一切赞颂，全归真主！他祛除我们的忧愁。我们的主，确是至赦的，确是善报的。[35]他使我们居住在常住的房屋中，那是出于他的恩惠。我们在里面，毫不辛苦，毫不疲倦。”[36]不信道者，将遭火狱的火刑，既不判他们死刑，让他们死亡；又不减轻他们所遭的火刑。我这样报酬一切忘恩的人们。[37]他们在里面求救说：“我们的主啊！求您放我们出去，我们将改过迁善。”难道我没有延长你们的寿数，使能觉悟者有觉悟的时间吗？警告者已降临你们了。你们尝试刑罚吧，不义者绝没有任何援助者。[38]真主确是全知天地的幽玄的，他确是全知心事的。

[39]他使你们为大地上的代治者。不信道者自受其不信的报酬；不信道者的不信，只使他们在他们的主那受痛恨；不信道者的不信，只使他们更蒙亏折。[40]你说：“你们告诉我吧，你们舍真主而祈祷的那些配主，怎么应受崇拜呢？你们告诉我吧！他们曾独自创造了大地的哪一部分呢？还是他们曾与真主共同创造诸天呢？还是真主曾授予他们一本经典，而他们是依据那本经典中的许多明证呢？”不然，不义者仅以欺骗互相应许。§ [41]真主的确维持天地，以免毁灭；如果天地要毁灭，则除真主外，任何人不能维持它。他确是至容的，确是至赦的。[42]他们指真主而发出的最严重的誓言说：“如果有一个警告者来临我们，那么，我们遵循正道必甚过任何一个民族。”当警告者来临他们的时候，他们却更加悖谬，[43]在地方上更加自大，更加图谋不轨。阴谋只因其使用者，他们除了等待古人所遭受的常道外，还能等待什么呢？对于真主的常道，你绝不能发现任何变更；对于真主的常道，你绝不能发现任何变迁。[44]难道他们没有在大地上旅行，以观察前人的结局是怎样的吗？前人比他们势力更大。真主是天地间任何物不能使他无奈的，他确是全知的，确是全能的。

[45] 假若真主为世人所犯的罪恶而惩治他们，那么，他不留一个人在地面上，但他让他们延迟到一个定期，当他们的定期来临的时候，（他将依他们的行为而报酬他们），因为真主确是明察他的众仆的。

第三十六章 雅辛

这章是麦加的，全章共计八三节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 雅辛。[2] 以智慧的《古兰经》发誓，[3] 你确是众使者之一，[4] 你的确是在正路上被派遣的使者之一。[5] 万能至慈的真主降示此经。[6] 以便你警告一族人，他们的祖先未被警告过，所以他们是疏忽大意的。[7] 他们中大多数人确已应当受判决，所以他们不信道。[8] 我确已把枷锁放在他们的脖子上，那些枷锁达到下巴，所以他们不能低头。[9] 我在他们的前面安置一个障碍，在他们的后面安置一个障碍，蒙蔽了他们，所以他们看不见。[10] 你对他们加以警告与否，这在他们是一样的，他们毕竟不信道。[11] 你只能警告那遵守教诲，而且在秘密中敬畏至仁主者，你要以赦宥和优厚的报酬向他报喜。[12] 我必定要使死人复活，我必定要记录他们所作的善恶，和他们的事迹；我将一切事物，详尽地记录在一册明白的范本中。

[13]你当以城市的居民为他们设一个譬喻。当时，使者们来临那些居民。[14]当时，我曾派遣两个使者去教化那些居民，但他们否认他们俩的使命，我就以第三个使者去援助他们俩。他们说：“我们确是被派遣来教化你们的。”[15]他们说：“你们只是象我们一样的凡人。至仁主没有降示任何物，你们只是说谎的。”[16]他们说：“我们的主知道，我们确是被派遣来教化你们的，[17]我们只负明白的传达的责任。”[18]他们说：“我们确已为你们而遭厄运，如果你们不停止宣传，我们誓必辱骂你们，或以痛苦的刑罚加于你们。”[19]他们说：“你们的厄运是伴随着你们的。难道有人教诲你们，（你们才为他而遭厄运吗？）不然！你们是过分的民众。”[20].有一个人从城中最远的地方跑来说：“我的宗族呀！你们应当顺从使者们，[21].你们应当顺从那些遵循正道，而不向你们索取报酬的人们。”[22]（又说）：“我怎能不崇拜那创造了我，而你们将被召归于他的主宰呢？[23]难道我能舍他而敬事一些神灵吗？如果至仁主欲降灾于我，则他们的说情，对于我毫无裨益，他们也不能拯救我。[24]如果那样，我确是在明显的迷误中。[25]我确已归信你们的主，故你们应当听从我。”[26]有声音对他说：“你入乐园吧！”他说：“但愿我的宗族知道，[27]我的主已赦宥我，并使我成为受优待者！”

[28]在他之后，我没有降天使去惩治他的宗族，我也不常常降天使。[29]才听见一声呐喊，他们就灭亡了。[30]哀哉众仆！只要有使者来教化他们，他们便加以愚弄。[31]难道他们不知道吗？在他们之前，我曾毁灭了许多世代，那些被毁灭的世代永不转回尘世。[32]他们将通统被拘禁在我那里。[33]他们有一种迹象：已死的大地，我使它复活，我使它生长粮食，以作他们的食品。[34]我在大地上创造许多椰枣园、葡萄园，我使许多源泉，从地下涌出，[35]以便他们食其果实。这些果实不是他们的手造出来的，难道他们不感谢么？[36]赞颂真主，超绝万物！他创造一切配偶，地面所生产的，他们自己，以及他们所不知道的，都有配偶。[37]他们有一种迹象，我使白昼脱离黑夜，他们便忽然在黑暗中。[38]太阳疾行，至一定所，那是万能的、全知的主所预定的。[39]月亮，我为它预定星宿，直到它再变成象干枯的椰枣枝一样。[40]太阳不得追及月亮，黑夜也不得超越白昼，各在一个轨道上浮游着。

[41]他们有一种迹象：我使他们的子孙，乘坐满载的船舶。[42]我为他们而创造象船舶那样可供骑乘的东西。[43]如果我意欲，我就把他们淹死，而他们没有任何援助者，他们将不获拯救；[44]除非是因为我的恩惠，因为我要使他们享乐至某时。[45]如果有声音对他们说：“你们当畏惧在你们之前的，和在你们之后，以便你们蒙主的怜悯。”[46]每逢他们的主的一种迹象来临他们，他们便背弃它。[47]如果有声音对他们说：“你们应当分舍真主所赐予你们的。”那么，不信道者将对信道者说：“真主欲供养谁就供养谁，我们何必供养他呢？你们只是在明显的迷误中。”[48]他们说：“这个警告什么时候实现呢？如果你们是说实话的。”[49]他们只等待一声呐喊，在他们纷争的时候，袭击他们；[50]他们将来不能立遗嘱，也不能回家去。[51]号角一响，他们就从坟墓出来，奔向他们的主。[52]他们将说：“伤哉我们！谁将我们从我们的卧处唤醒？这是至仁主所应许我们的，使者们已说实话了。”[53]才听见一声呐喊，他们就统统被拘禁在我这里。[54]在那日，任何人不受丝毫枉曲；你们只依自己的行为而受报酬。

[55]乐园的居民在那日确是从事于愉快的。[56]他们和自己的配偶，在树荫下，靠在床上。[57]他们在乐园中，将有水果，并有他们所要求的恩典。[58]“平安！”这是从至慈主发出的祝辞。[59]”犯罪的人们呀！今日你们当退避到一边去。§ [60]阿丹的后裔呀！难道我没有嘱咐过你们吗？我说你们不要崇拜恶魔，他确是你们的仇敌。[61]你们应当崇拜我，这是正路。[62]他确使许多人迷误，难道你们不明白吗？[63]这是从前常常用来恐吓你们的火狱。[64]你们生前不肯信道，所以今日，你们当入火狱。” [65]在那日，我将封闭他们的口，他们的手将对我说话，他们的脚将作证他们所行的善恶。[66]假若我意欲，我必毁灭他们的眼睛，然后他们忙着走路，但他们怎能看见呢？[67]假若我意欲，我必使他们在自己的家中变形，然后他们既不能前进，又不能后退；[68]我使谁长寿，我降低谁的体质。难道他们不明理么？[69]我没有教他诗歌，诗歌对于他是不相宜的。这个只是教诲和明白的《古兰经》，[70]以便他警告活人，以便不信道的人们当受刑罚的判决。

[71]难道他们不知道吗？从我所亲手造作者之中，我曾为他们而创造牲畜，而他们管理它们。[72]我为他们而制服牲畜，以一部分供他们骑，一部分供他们吃。[73]他们可由它们获得许多利益和饮料。他们怎么还不感谢呢？[74]他们舍真主而敬事许多神灵，希望自己获得援助。[75]那些神灵不能援助他们，他们却是为那些神灵而被集合的军队。[76]所以不要让他们妄言使你忧愁。我的确知道他们所隐匿的，和他们所表现的。[77]难道人还不知道吗？我曾用精液创造他，而他忽然变成坦白的抗辩者。[78]他为我设了一个譬喻，而他忘却了我曾创造他。他说：“谁能使朽骨复活呢？”[79]你说：“最初创造他的，将使他复活；他是全知一切众生的。[80]他给你们用绿树创造火，你们便用那绿树燃火。”[81]难道能造天地的，不能造象他们那样的人吗？不然！他确是善造的，确是全知的。[82]当他欲造化任何事物的时候，他的事情只是说声：“有”，它就有了。[83]赞颂真主，超绝万物！一切事物的主权都在他的掌握之中，你们只被召归于他。

第三十七章 列班者 (萨法特)

这章是麦加的，全章共计一八二节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 以列班者发誓，[2] 以驱策者发誓，[3] 以诵读教诲者发誓，[4] 你们所当崇拜者，确是独一的，[5] 他是天地万物之主，是一切东方的主。[6] 我确已用文采即繁星点缀最近的天，[7] 我对一切叛逆的恶魔保护它，[8] 他们不得窃听上界的众天使，他们自各方被射击，[9] 被驱逐，他们将受永久的刑罚。[10] 但窃听一次的，灿烂的流星就追赶上他。[11] 你问他们吧！究竟是他们更难造呢？还是我所创造的更难造呢？我确已用粘泥创造了他们。[12] 不然！你感到惊奇，而他们却嘲笑你。[13] 他们虽闻教诲，却不觉悟。[14] 他们虽见迹象，却加以嘲笑。[15] 他们说：“这个只是明显的魔术。[16] 难道我们死后，已变为尘土和朽骨的时候，必定复活吗？[17] 连我们的祖先，也要复活吗？”[18] 你说：“是的！你们都要卑贱的复活。”[19] 才听见一声呐喊，他们就瞻望着，[20] 他们说：“伤哉我们！这就是报应之日。”[21] 这就是你们所否认的判决之日。§ [22] 你们应当集合不义者和他们的伴侣，以及他们舍真主而崇拜的，[23] 然后指示他们火狱的道路，[24] 并拦住他们，因为他们确要受审问。

[25]你们怎么不互助呢？[26]不然！他们在今日是归顺的。
[27]于是他们大家走向前来，互相谈论，[28]这些人说：“你们确已用权力胁迫我们。”[29]那些人说：“不然！你们自己原来不是信道者，[30]我们对你们绝无权力。不然！你们是悖逆的民众。[31]故我们应当受我们的主的判决，我们确是尝试的。[32]所以我们使你们迷误，我们自己也确是迷误的。”[33]在那日，他们必定同受刑罚。[34]我必定这样对待犯罪者。[35]他们确是这样的：有人对他们说：“除真主外，绝无应受崇拜的”，他们就妄自尊大，[36]并且说：“难道我们务必要为一个狂妄的诗人，而抛弃我们的众神灵吗？”[37]不然！他昭示了真理，并证实了历代的使者。[38]你们必定尝试痛苦的刑罚，[39]你们只依自己的行为而受报酬。[40]惟真主的虔诚的众仆，[41]将享受一种可知的给养

——
[42]各种水果，同时他们是受优待的；[43]他们在恩泽的乐园中，[44]他们坐在床上，彼此相对；[45]有人以杯子在他们之间挨次传递，杯中满盛醴泉，[46]颜色洁白，饮者无不称为美味；[47]醴泉中无麻醉物，他们也不因它而酩酊；[48]他们将有不视非礼的、美目的伴侣，[49]她们仿佛被珍藏的鸵卵样；[50]于是他们走向前来，互相谈论。[51]他们中有一个人说：“我有一个朋友，

[52]他问我：‘你确是诚信的吗？[53]难道我们死后，已变为尘土和朽骨的时候，还必定要受报酬吗？’”[54]他说：“你们愿看他吗？”[55]他俯视下面，就看见他在火狱的中央，[56]他说：“以真主发誓，你的确几乎陷害了我。[57]如果没有我的主的恩惠，我必在被拘禁者之列。[58]我们不是再死的吗？[59]唯有我们初次的死亡，而我们绝不会受惩罚吗？[60]这确是伟大的成功，[61]工作者应当为获得这样的成功而工作。”[62]那是更善的款待呢？还是攒楛树？[63]我以它为不义者的折磨。[64]它是火狱底生长的棵树，[65]它的花筐，仿佛魔头。[66]他们必定要吃那些果实，而以它充实肚腹。[67]然后他们必定要在那些果实上加饮沸水的混汤，[68]然后他们必定要归于火狱。[69]他们必定会发现他们的祖先是迷误的，[70]他们却依着他们踪迹而奔驰。[71]在他们之前，大半的古人确已迷误了。[72]我在他们之间，确已派遣过许多警告者。[73]你看！被警告者的结局是怎样的？[74]除非真主的纯洁的仆人们。[75]努哈确已向我祈祷，我是最善于应答的！[76]我拯救他和他的信徒们脱离大难。

[77]我只使他的子孙得以生存。[78]我使他的令名，永存于后代。[79]在各民族中，都有人说：“祝努哈平安！”[80]我必定要这样报酬行善者们。[81]他确是我的信道的仆人。[82]然后，我使别的人淹死。§[83]他的宗派中，确有伊布拉欣。[84]当时，他带着健全的心灵，来见他的主。[85]当时，他对他的父亲和宗族说：“你们崇拜什么？[86]难道你们欲舍真主而悖谬地崇拜许多神灵吗？[87]你们对全世界的主，究竟作什么猜测？”[88]他看一看星宿，[89]然后说：“我势必要害病。”[90]他们就背离了他，[91]他就悄悄地走向他们的众神灵，他说：“你们怎么不吃东西呢？[92]你们怎么不说话呢？”[93]他就悄悄以右手打击他们。[94]众人就急急忙忙地来看他，[95]他说：“你们崇拜自己所雕刻的偶像吗？[96]真主创造你们，和你们的行为。”[97]他们说：“你们应当为他而修一个火炉，然后，将他投在烈火中。”[98]他们欲谋害他，而我却使他们变成占下风的。[99]他说：“我果然要迁移到我的主所启示我的地方去，他将指导我。[100]我的主呀！求你赏赐我一个善良的儿子。”[101]我就以一个宽厚的儿童向他报喜。[102]当他长到能帮着他操作的时候，他说：“我的小子啊！我确已梦见我宰你为牺牲。你考虑一下！你究竟是什么意思？”他说：“我的父亲啊！请你执行你所奉的命令吧！如果真主意欲，你将发现我是坚忍的。”

[103]他们俩既已顺服真主，而他使他的儿子侧卧着。[104]我喊叫说：“伊布拉欣啊！[105]你确已证实那个梦了。”我必定要这样报酬行善的人们。[106].这确是明显的考验。[107]我以一个伟大的牺牲赎了他。[108]我使他的令名，永存于后代。[109]“祝伊布拉欣平安！”[110]我要这样报酬行善者。[111]他确是我的信道的仆人，[112]我以将为先知和善人的伊斯哈格向他报喜。[113]我降福于他和伊斯哈格。他们俩的子孙中，将有行善者和公然自暴自弃者。[114]我确已施恩于穆萨和哈伦。[115]我曾使他们俩及其宗族，得免于大难。[116]我曾援助他们，所以他们是胜利者。[117]我授予他们俩详明的经典，[118]我指引他们俩正直的道路，[119]我使他们俩的令名，永存于后代。[120]“祝穆萨和哈伦平安！”[121]我必定要这样报酬行善者。[122]他们俩确是我的信道的仆人。[123]易勒雅斯确是使者。[124]当时，他对他的宗族说：“难道你们不敬畏真主吗？[125]难道你们祈祷白耳利，而舍弃最优越的创造者——

[126]真主，你们的主，你们祖先的主吗？”

[127]他们否认他，所以他们必定要被拘禁。[128]惟真主的纯洁的众仆则不然。[129]我使他的令名，永存于后代。[130]“祝易勒雅斯平安！”[131]我必定要这样报酬行善者。[132]他确是我的信道的仆人。[133]鲁特确是使者。[134]当时，我拯救了他，和他的全体信徒；[135]惟有一个老妇人和其余的人，没有获得拯救。[136]然后，我毁灭了别的许多人。[137]你们的确朝夕经过他们的遗迹，[138]难道你们不了解吗？[139]优努斯确是使者。[140]当时，他逃到那只满载的船舶上。[141]他就拈阄，他却是失败的，[142]大鱼就吞了他，同时，他是应受谴责的。[143]假若不是常赞颂真主者，[144]他必葬身鱼腹，直到世人复活之日。§ [145]然后，我将他抛在旱地上，当时他是有病的。[146]我使一棵瓠瓜，长起来遮着他。[147]我曾派遣他去教化十多万民众。[148]他们便归信他，我使他们享乐至一定期。[149]你问他们吧！你的主有许多女儿，他们却有多少儿子呢？[150]还是我曾将众天使造成女性的，他们曾眼见我的创造呢？[151]真的，他们因为自己的悖谬，必定要说：[152]“真主已生育了。”他们确是说谎者。[153]难道他不要儿子，却要女儿吗？

[154]你们有什么理由？你们怎么这样判断呢？[155]你们还不觉悟吗？[156]难道你们有一个明证吗？[157]拿出你们的经典来吧，倘若你们是诚实的！[158]他们妄言他与精灵之间，有姻亲关系。精灵确已知道他们将被拘禁[159]——超绝哉真主！他是超乎他们的叙述的，[160]——惟真主的纯洁的众仆，不被拘禁。[161]你们和你们所崇拜的，[162]绝不能把任何人引诱去崇拜他们，[163]除非是将入火狱的人。[164]（众天使说）：“我们人人都有一个指定的地位，[165]我们必定是排班的，[166]我们必定是赞颂真主的。”[167]他们的确常说：[168]“假若我们有古人所遗留的教诲，[169]那么，我们必是真主的纯洁的仆人。”[170]他们却不信真主，他们不久就知道了。[171]我对我所派遣的仆人们已有约在先了，[172]他们必定是被援助的，[173]我的军队，必定是胜利的。[174]你暂时退避他们吧！[175]你看着吧！他们不久就看见了。[176]难道他们要求我的刑罚早日实现吗？[177]我的刑罚一旦降于他们的庭院的时候，被警告者的早晨，真恶劣呀！[178]你暂时退避他们吧！[179]你看着吧！他们不久就看见了。[180]超绝哉你的主——尊荣的主宰！他是超乎他们的叙述的。[181]祝众使者平安！[182]一切赞颂，全归真主——全世界的主！

第三十八章 萨德

这章是麦加的，全章共计八八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 萨德。指着名的《古兰经》发誓。[2]不然！不信道者，是妄自尊大、违背真理的。[3]在他们之前我曾毁灭了许多世代，他们呼号，但逃亡的时机已逝去了。[4]他们惊讶，因为他们本族中的警告者来临他们。不信道的人们说：“这是一个术士，是一个说谎者。[5]难道他要许多神灵变成一个神灵吗？这确是一件怪事。”[6]他们中的贵族们起身说：“你们走吧！你们坚忍着崇拜你们的众神灵罢！这确是一件前定的事。[7]在最后的宗教中，我们没有听见这种话，这种话只是伪造的。[8]难道教诲降于他，而不降于我们吗？”不然！他们对于我的教训，是在怀疑之中，不然！他们还没有尝试我的刑罚。[9]难道他们有你万能的、博施的主的慈恩的库藏？[10]难道他们有天地万物的国权吗？假若他们有，就叫他们缘天梯而上升吧！[11]他们是由各党派联合起来的乌合之众，他们将在那里败北。[12]在他们之前，曾否认使者的，有努哈的宗族、阿德人、有武力的法老、[13]赛莫德人、鲁特的宗族、茂林的居民。这些都是党派，[14]他们之中没有一个未曾否认使者的，所以我的惩罚是必然的。[15]这些人，只等待一声喊叫，那是不耽搁一霎时的。[16]他们说：“我们的主啊！在清算日之前，请你快将我们所应得的刑罚，降于我们吧！”

[17]你当忍受他们所说的话，你当记忆我的仆人——
有能力的达吾德，他确是归依真主的。[18]我确已使诸山服
从他，他们早晚赞颂。[19]并使众鸟集合起来，统统都服从
他。[20].我巩固他的国权，我赏赐他智慧和文辞。§ [21]
两造来告状的故事来临你了吗？当时，他们逾墙而入内殿。[
22]当时，他们去见达吾德，他们为他们而恐怖。他们说：“你
不要恐怖！我们是两造，被告曾欺凌了原告，请你为我们秉
公裁判，请你不要偏袒，请你指引我们正路。[23]这个确是
我的朋友，他有九十九只母绵羊，我有一只母绵羊，他却说
，‘你把它让给我吧！’他在辩论方面战胜我。”[24]达吾德
说：“他确已欺负你了，因为他要求你把你的母绵羊归并他
的母绵羊。有许多伙计，的确相欺，惟信道而行善者则不然
，但他们是很少的。”达吾德以为我考验他，他就向他的主
求饶，且拜倒下去，并归依他。（此处叩头！）※[25]我就
饶了他的过失，他在我那里，的确获得宠爱和优美的归宿。[
26]达吾德啊！我确已任命你为大地的大治者，你当替人民秉
公判决，不要顺从私欲，以免私欲使你叛离真主的大道；叛
离真主的大道者，将因忘却清算之日而受严厉的刑罚。

[27]我没有徒然地创造天地万物，那是不信道者的猜测。悲哉！不信道的人们将受火刑。[28]难道我使信道而且行善者，象在地方作恶者一样吗？难道我使敬畏者，象放肆的人一样吗？[29]这是我所降示你的一本吉祥的经典，以便他们沉思经中的节文，以便有理智的人们觉悟。[30]我将素莱曼赐予达吾德，那个仆人真是优美！他确是归依真主的。[31]当时，他在傍晚，检阅能静立、能奔驰的马队。[32]他说：“我的确为记忆我的主而喜好马队，直到它们被帷幕遮住了。”[33]他说：“你们将它们赶回来罢！”他就着手抚摩那些马的腿部和颈部。[34]我确已考验素莱曼，我曾将一个肉体投在他的宝座上，然后，他归依真主。[35]他说：“我的主啊！求您赦宥我，求你赏赐我一个非任何人所宜继承的国权。你确是博施的。”[36]我曾为他制服了风，风奉着他的命令习习流向他所欲到的地方。[37]我又为他制服了一切能建筑的或能潜水的恶魔，[38]以及其他许多带脚镣的恶魔。[39]“这是我所特赐你的，你可以将它施给别人，也可以将它保留起来，你总是不受清算的。”[40]他在我那里，的确获得宠爱和优美的归宿。[41]你应当记忆我的仆人安优卜。当时，他祈祷他的主说：“恶魔已使我遭受辛苦和刑罚。”[42]“你用脚踏地吧！这是可用以沐浴和可用作饮料的凉水。”

[43]我曾以他的眷属，和象他们的，同齐赏赐他。那是由我降下的慈恩，也是由于教诲有理智的人们。[44]“你当亲手拿一把草，用它去打击一下。你不要违背誓约。”我确已发现他是坚忍的。那仆人真优美！他确是归依真主的。[45]你应当记忆我的仆人伊布拉欣、伊斯哈格、叶尔孤白，他们都是有能力、有眼光的。[46]我使他们成为真诚的人，因为他们有一种纯洁的德性——

常念后世。[47]他们在我那里，确是特选的，确是纯善的。[48]你当记忆伊斯玛伊莱、艾勒叶赛尔、助勒基福勒，他们都是纯善的。[49]这是一种教诲。敬畏的人们，必得享受优美的归宿——

[50]永久的乐园，园门是为他们常开的。[51]他们在园中，靠在床上；他们在园中叫人拿种种水果和饮料来。§ [52]他们有不视非礼的、同年的伴侣。[53]这是应许你们在清算日之后得享受的。[54]这确是我的给养，它将永不罄尽。[55]这是事实。放荡者必定要得一个最恶的归宿——

[56]那就是火狱，他们将入其中。那卧褥真恶劣！[57]这是事实。他们尝试刑罚，那刑罚是很热的饮料，和很冷的饮料，[58]还有别的同样恶劣的各种饮料。[59]这些是与你们一齐突进的队伍，他们不受欢迎，他们必入火狱。[60]他们将说：“不然！你们才是不受欢迎的，你们曾把我们诱感到这种境地，这归宿真恶劣！”[61]他们将说：“我们的主啊！谁把我们诱感到这种境地，求你使谁在火狱中受加倍的刑罚。”

[62]他们将说：“有许多人，从前我们认为他们是恶人，现在怎么不见他们呢？[63]我们曾把他们当笑柄呢？还是我们过去看不起他们呢？”[64]居火狱者的争论是必然的。[65]你说：“我只是一个警告者。除独一至尊的真主外，绝无应受崇拜的。[66]他是天地万物的主，他是万能的、至赦的。”[67]你说：“那是一个重大的消息，[68]你们却离弃它。[69]当上界的众天使争论的时候，我不知道他们的情形。[70]我只奉到启示说我是一个坦率的警告者。”[71]当时，你的主曾对众天使说：“我必定要用泥土创造一个人，[72]当我把他造出来，并将我的精神吹入他的体内的时候，你们当为他而倒身叩头。”[73]众天使全体一同叩头，[74]惟易卜劣厮自大，他原是不信道者。[75]主说：“易卜劣厮啊！你怎么不肯对我亲手所创造的人叩头呢？你自大呢？还是你本是高尚的呢？”[76]他说：“我比他高贵；你用火造我，用泥造他。”[77]主说：“你从乐园中出去吧！你确是被放逐的，[78]你必遭我的弃绝，直到报应日。”[79]他说：“我的主啊！求您宽待我到人类复活之日。”[80]主说：“你必定被宽待，[81]直到复活时来临之日。”[82]他说：“以你的尊荣发誓，我必将他们全体加以诱惑，[83]惟不诱惑你的纯洁的仆人。”

[84]他说：“我的话确是真理，我只说真理；[85]我必以你和人类中顺从你的，同齐充满火狱。”[86]你说：“我不为传达使命而向你们索取任何报酬，我不是造谣的。[87]这只是对全世界的教诲，[88]在一个时期之后，你们必定知道关于这教诲的消息。”

第三十九章 队伍 (助迈尔)

这章是麦加的，全章共计七五节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 这本经典是从万能的、至睿的真主降示的。[2] 我降示你这本包含真理的经典，你当崇拜真主，而且诚笃地顺服他。[3] 真的，应受诚笃的顺服者，只有真主。舍真主而以偶像为保护者的人说：“我们崇拜他们，只为他们能使我们亲近真主。”真主将判决他们所争论的是非。真主必定不引导说谎者、孤恩者。[4] 假若真主欲收养儿女，他必从他所造的众生中拣选他所意欲者。赞颂真主，超绝万物。他是独一无二至尊的真主。[5] 他本着真理，创造天地；他截夜补昼，截昼补夜；他制服日月，各自运行，到一个定期。真的，他确是万能的，确是至赦的。

[6]他从一个人创造你们，然后以他的同类为他的配偶。他为你们而降赐八只牲畜。他将你们造化在你们的母腹中，在三重黑暗中，一再造化你们。那是真主——你们的主，国权只是他的；除他外，绝无应受崇拜的。你们怎么悖谬呢？[7]如果你们忘恩，那么，真主确是无求于你们的，他不喜悦他的众仆忘恩负义。如果你们感谢，那么，他喜悦你们的感谢。一个负罪的人，不负别人的罪。然后，你们只归于你们的主，他要将你们的行为告诉你们。他确是全知心事者。§ [8]遭遇患难的时候，祈祷他的主，而归依他。然后，他赏赐他一种恩惠的时候，他就忘却以前曾祈求真主解除患难，而且为他树立若干匹敌，以致别人迷失真主的大道。你说：“你暂时享受你的不信吧！你必定是居住火狱的。” [9]（景况更好的，是你呢？）还是在夜间专心侍主，叩头立正，谨防后世，希望主恩的人呢？”你说：“有知识的与无知识的相等吗？惟有理智的人能觉悟。” [10]你说：“我的信道的众仆啊！你们当敬畏你们的主。在今世行善者，得享美报。真主的地面是宽广的；惟有坚忍的人，得享受完全的、无量的报酬。”

[11]你说：“我确已奉命崇拜真主，而且忠心顺服他。[12]我奉命为首先顺从的人。”[13]你说：“倘若我违抗我的主，我的确畏惧重大日的刑罚。”[14]你说：“我只崇拜真主，而且诚心归顺他。[15]你们要舍他而崇拜什么，就崇拜什么吧！”你说：“亏折的人，确是复生日丧失自身和眷属的。真的，那确是明显的亏折。”[16]他们的上面，有层层之火；他们的下面，也有层层之火。那是真主用以恫吓他的众仆的。我的众仆啊！你们当敬畏我。[17]那远离崇拜恶魔，而归依真主者，得闻佳音。你向我的仆人们报喜吧！[18]他们倾听言语而从其至美的。这些人已受真主的引导，这些人确是有理智的。[19]应当受刑罚的判决者，（必入火狱），难道你还想拯救他吗？[20]但敬畏真主者，将来得享受楼房，楼上建楼，下临诸河，那是真主的应许，真主将不爽约。[21]你不知道吗？真主从云中降下雨水，然后使它渗入地里，成为泉源；然后，借它生出各种庄稼，然后禾苗凋零，你看它变成黄的，然后他使它变成碎片。在那里面，对于有理智者，的确有一种教诲。

[22]真主为伊斯兰而开拓其胸襟，故能接受主的光明者，难道跟胸襟狭隘的人一样吗？悲哉因为拒绝记忆真主而心硬者，这等人是在明显的迷误中的。[23]真主曾降示最美的训辞，就是前后一律、反复叮咛的经典；畏惧主的人，为他而战栗，然后，为记忆真主而安静。那是真主的正道，他用来引导他所意欲引导者，真主使谁迷误，谁就没有向导。[24]复生日以面部防御严刑的人，象不受刑罚者吗？或者将对不义者说：“你们尝试你们所获的果报吧！”[25]在他们之前的人，（曾否认众使者），故刑罚从他们意想不到的地方来临他们。[26]真主使他们在今世尝试凌辱，而后世的刑罚必定是更重大的。假若他们知道.....[27]我在这《古兰经》中，确已为人们设了各种譬喻，以便他们觉悟。[28]这是一本阿拉伯文的无邪曲的《古兰经》，以便他们敬畏。[29]真主设一个譬喻：一个奴隶为许多纷争的伙计所共有；又有一个奴隶专归一个主人；这两个奴隶的情状相等吗？一切赞颂，全归真主！不然，他们大半不知道。[30]你确是要死的，他们也确是要死的。[31]然后，在复生日，你们必定要在你们的主那里，互相争论。

§ [32]假借真主的名义而造谣，并且否认已降临的实言者，有谁比他还不义呢？难道火狱里没有不信道者的住处吗？[33]传达实言和承认实言的，这些人确是敬畏的。[34]在他们的主那里，他们得享受他们所欲享受的幸福。那是对行善者的报酬。[35]以便真主为他们而勾销他们所作的罪恶，并以他们所行的善功报酬他们。[36]难道真主不能使他的仆人满足吗？他们以真主之外的神灵恫吓你，真主使谁迷误，谁就没有向导；[37]真主引导谁，谁也不能使他迷误的。难道真主不是万能的、惩恶的主吗？[38]如果你问他们：“谁创造了天地？”他们必定说：“真主。”你说：“你们告诉我吧，你们舍真主而祈祷的那些偶像，如果真主欲加害于我，他们能解除他的伤害吗？如果真主欲施恩于我，他们能扣留他的恩惠吗？”你说：“真主是使我满足的，信任者只信任真主。”[39]你说：“我的宗族呀！你们在你们的情况之下工作吧！我确是工作的，不久你们就要知道，[40]凌辱的刑罚将降于谁，永恒的刑罚将加于谁！”

[41]我确已为世人而降示你包含真理的经典，谁遵循正道，谁自受其益；谁误入歧途，谁自受其害。你绝不是他们的监护者。[42]人们到了死亡的时候，真主将他们的灵魂取去；尚未到死期的人们，当他们睡眠的时候，真主也将他们的灵魂取去。他已判决其死亡者，他扣留他们的灵魂；他未判决其死亡者，便将他们的灵魂放回，至一定期。对于能思维的民众，此中确有许多迹象。[43]不然，他们却舍真主而要若干说情者。你说：“即使他们没有任何主权，也不了解任何事理，他们也能说情吗？”[44]你说：“准许说情与否，全归真主决定；天地的国权，只是他的。然后，你们只被召归他。”[45]有人只提及真主的时候，不信后世者便满心厌恶；有人提及真主以外的众神灵的时候，他们便兴高彩烈。[46]你说：“真主啊！天地的创造者啊！全知幽明者啊！你将为你的众仆而判决他们所争论的是非。”[47]假若地面上的一切都归不义者所有，再加上同样的一份，他们必用做罚金，以赎取复生日的严刑。他们没有料到的刑罚，将从真主那里，对他们显现出来。

[48]他们生前所犯的罪恶，也将对他们显现出来；他们生前所嘲笑的刑罚，将来临他们。[49]人遭患难时，就祈祷我；一旦我把我的恩惠赏赐他，他便说：“我获得这恩惠，只因我有特殊的知识罢了。”不然！那是一种试验，但他们大半不知道。[50]在他们之前的人，确已说过这样的话了；但他们所获的财产，对于他们没有裨益，[51]故他们已遭受自己所干的罪恶的果报。这些人中不义的人们，将遭受自己所干的罪恶的果报，他们绝不能逃避天谴。[52]难道他们还不知道吗？真主欲使谁的给养宽裕，就使他宽裕；欲使谁的给养窘迫，就使他窘迫。对于信道的民众，此中确有许多迹象。

§ [53]（你说：）“我的过分自害的众仆呀！你们对真主的恩惠不要绝望，真主必定赦宥一切罪过，他确是至赦的，确是至慈的。[54]在刑罚来临你们，而你们没有获援助之前，你们当归依你们的主。[55]在刑罚不知不觉地忽然降临你们以前，你们应当遵从你们的主降示你们的最美的训辞。” [56]以免任何人说：“呜呼痛哉！我已怠慢了对真主应尽的义务，我确是亏折者。”

[57]或说：“假若真主引导我，我必定是敬畏者。” [58]或在看见刑罚的时候，说：“但愿我得返回尘世，那么，我要变成行善者。” [59]不然！我的许多迹象，确已来临你，但都被你否认了，你妄自尊大，你变成不信道的。 [60]复生日，你将看到诬蔑真主的人面色变黑。难道火狱里没有自大者的住处吗？ [61]真主拯救敬畏者脱离苦难，并使他们获得成功，他们不遭祸患，也不忧愁。 [62]真主是创造万物的，也是监护万物的； [63]天地的钥匙，只是他的；不信真主的迹象者，才是亏折的。 [64]你说：“无知的人啊！难道你们教我崇拜真主以外的神灵吗？” [65]你和你以前的人，都奉到启示说：“如果你以物配主，则你的善功，必定无效，而你必定成为亏折者。 [66]不然！你应当只崇拜真主，你应当做感谢者。” [67]他们没有切实地认识真主。复生日，大地将全在他的掌握中，诸天将卷在他的右手中。赞颂真主，超绝万物，他超乎他们所用去配他的！

[68]号角一响，凡在天地间的，都要昏倒，除非真主所意欲的。然后，号角再响一次，他们就忽然站起来，东瞻西顾的。[69]大地将因它的主的光明而亮；功过簿将陈列出来；众先知和见证将被召来，他们将被秉公裁判而不受冤枉；[70]人人都享受自己行为的完全的报酬，真主是知道他们的行为的。[71]不信道者，将一队一队地被赶入火狱，迨他们来到火狱前面的时候，狱门开了，管狱的天使要对他们说：“难道你们族中的使者没有来对你们宣读你们的主的迹象，并警告你们将有今日的相会吗？”他们说：“不然！不信道的人们，应当受刑罚的判决。”[72]或者对他们说“你们进火狱门去，并永居其中吧！自大者的住处真恶劣！”[73]敬畏主者将一队一队地被邀入乐园，迨他们来到乐园前面的时候，园门开了，管园的天使要对他们说：“祝你们平安！你们已经纯洁了，所以请你们进去永居吧！”[74]他们说：“一切赞颂，全归真主！他对我们实践了他的约言，他使我们继承乐土，我们在乐园中随意居住。工作者的报酬真优美！”

[75] 你将见众天使环绕在宝座的四周，颂扬他们的主，他们将被秉公裁判。或者说：“一切赞颂，全归真主——全世界的主！”

第四十章 赦宥者 (阿斐尔)

这章是麦加的，全章共计八五节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 哈一，米目。[2] 这部经典降自万能全知的的主——

[3] 赦宥罪过、准人忏悔、严厉惩罚、博施恩惠的主。除他外，绝无应受崇拜的；他确是最后的归宿。[4] 只有不信道者，为真主的迹象而争论。你不要被他们在各城市的往来所迷惑。[5] 在他们之前，努哈的宗族，和后来的各民族，都否认众使者，各民族都欲加害本族的使者；他们据谬妄而争论，欲借此驳倒真理，故我惩治了他们。我的刑罚是怎样的？[6] 不信道者当这样受你的主的判决，他们是居住火狱的。[7] 支持宝座的和环绕宝座的，都赞颂他们的主，都归信他，都为信道者求饶，他们说：“我们的主啊！在恩惠方面和知觉方面，你是包罗万物的，求你赦宥悔过自新、而且遵循你的正道者。求你保护他们，免受火狱的刑罚。”

[8]我们的主啊！求您让他们和他们的行善的祖先、妻子和子孙，一同进入你所应许他们的永久的乐园。你确是万能的，确是到睿的。[9]求你使他们得免于刑罚。在那日，你使谁得免于刑罚，你已怜悯了谁，那确是伟大的成功。” [10]不信道者，必定要被召唤说：“真主痛恨你们，甚于你们痛恨自身，因为你们曾被召至正信，但你们不信。” [11]他们要说：“我们的主啊！你使我们死两次，你使我们生两次，故我们承认我们的罪过了。还能有一条出路吗？” [12]这是因为祈祷真主的时候，你们否认了他的独一；如果以物配他，你们就承认那是合理的，故判决只归真主——至尊至大的主。[13]他把他的迹象昭示你们，他为你们从云中降下给养；只有归依者能觉悟。[14]你们当祈祷真主，诚心顺服他，即使不信道者不愿意。[15]他是至尊的，是有宝座的，他依自己的决定发出的启示，授予他所意欲的仆人，以便他警告众人以相会之日——

[16]他们将出现之日，他们的事，对真主毫无隐匿。” 今日国权是谁的？” ”是独一至尊的真主的。”

[17]今日，人人都为自己所做的而受报酬。今日，毫无亏枉，真主确是稽核神速的。[18]你应当以临近之日警告他们，那时他们的心将升到咽喉，他满腹忧愁。不义者，将没有任何亲友，也没有奏效的说情者。[19]他知道偷眼和心事。[20]真主本真理而裁判。他们舍他而崇拜的，不奉任何物而裁判。真主确是全聪的，确是全知的。§ [21]难道他们没有在大地上旅行以观察前人的结局是怎样的吗？前人比他们势力更大、成绩更多；但真主因他们的罪过而惩治了他们，他们对真主没有任何保卫者。[22]那是因为我的众使者曾带着许多明证来临他们，但他们不归信，故真主惩罚了他们。他确是至刚的。他的刑罚确是严厉的，[23]我确已派遣穆萨带着我的迹象和明证，[24]去教化法老、哈曼和戈伦，但他们说：“他是谬妄的术士。”[25]他把从我这里发出的真理昭示他们的时候，他们说：“你们当杀戮与他一同信道者的儿子，只留下他们的女儿。”不信道者的计策，只在迷误中。

[26]法老说：“你们让我杀死穆萨！叫他祈祷他的主去吧！我的确怕他改变你们的宗教，或在国内作乱。” [27]穆萨说：“我确已求庇于我的主，亦即你们的主，免遭不信清算日的一切自大者的侵害。” [28]法老族中一个秘密归信的信士说：“一个人把从你们的主发出的明证昭示你们，并说‘我的主是真主’，你们就要杀戮他吗？如果他是一个说谎者，那么，他自受谎言之害；如果他是一个诚实者，那么，他所用以恫吓你们的灾难，将有一部分来临你们，真主必定不引导过分的常说谎言者。 [29]我的宗族啊！今日国权只归你们，你们在国中称雄。如果真主的刑罚来临，那么，谁助我们抵抗它呢？”法老说：“我只以我的主张指示你们，我只引导你们走上正道。” [30]信道者说：“我的宗族啊！我的确怕你们遭遇前人所遭遇的灾难， [31]如努哈的宗族、阿德人、赛莫德人、以及在他们之后的人所遭受的灾祸一样。真主是不欲亏枉众仆的。 [32]我的宗族啊！我的确为你们担心互相呼叫之日； [33]在那日，你们将转身退后，而没有任何保护者能使你们不受真主的惩罚。真主使谁迷误，谁没有向导。

[34]以前，优素福确已将许多明证昭示你们，但你们对他所昭示你们的明证，依然在疑惑中，直到他死去的时候，你们还说：‘在他之后，真主绝不会再派遣任何使者了。’真主这样使过分的怀疑者迷误。” [35]没有真凭实据，而争论真主的迹象者，据真主和信士看来，是很讨厌的。真主这样封闭一切自大的高傲者的心。[36]法老说：“哈曼啊！你为我建造一座高楼，或许我能找到若干线索——

[37]天上的线索，因而能窥见穆萨的神灵；我确信他是一个说谎者。”法老的恶行，这样迷惑了自己，妨碍了他走上正道。法老的计策，只归于毁灭。[38]那个归信者又说：“我的宗族啊！你们顺从我，我就把你们引上正道。[39]我的宗族啊！今世的生活，只是一种享受，后世才是永久的居所。[40]作恶者只受同样的恶报；行善而且信道的男子和女子，将入乐园，受无量的供给。

§ [41]我的宗族啊！怎么我召你们于得渡，而你们却召我于火狱呢？[42]你们教我不要信真主，而以我所不知的事物配他；我却要教你们崇拜万能的至赦的主。[43]其实，你们召我去崇拜的东西，在今世和后世，都不能应答任何祈祷。我们的归宿是真主，过分者必是火狱的居民。[44]你们将来会想起我对你们说的话。我把我的事情委托真主，真主确是明察众仆的。”[45]真主保护他免遭他们所计谋的祸害，并以严刑降于法老的宗族；[46]他们朝夕受火刑。复活时来临之日，或者将说：“你们让法老的宗族进去受最严厉的刑罚吧！”[47]那时他们在火狱中互相争论，懦弱者对自大者说：“我们确已做过你们的顺从者，你们能替我们解除一部分火刑吗？”[48]自大者说：“我们大家的确都在火狱中，真主确已替众仆判决了。”[49]在火狱里的人对管理火狱的天使说：“请你们祈祷你们的主，求他给我们减轻一日的刑罚。”

[50]他们说：“难道你们族中的使者，没有昭示你们若干明证吗？”他们说：“不然！”天使们说：“你们祈祷吧！但不信道者的祈祷只在迷误中。”[51]我必定援助我的众使者和众信士，在今世生活中，和在复生日，[52]不义者的托词无裨于他们之日，他们将遭弃绝，他们将受后世的刑罚。[53]我确已将正道赐予穆萨，我确已使以色列的后裔继承天经，[54]用作有心灵的向导和教诲。[55]故你当坚忍，真主的应许，确是真实的。你应当为你的过失而求饶，你应当朝夕赞颂你的主。[56]没有真凭实据而争论真主的迹象者，他们的胸中，的确只有一个念头，就是要想达到他们绝不能达到的伟大。故你当求庇于真主，他确是全聪的，确是全明的。[57]创造天地，是比再造人类更难，但世人大半不知道。[58]无眼者与有眼者是不相等的；信道而且行善者与作恶者也是不相等的，但你们很少觉悟。

[59]复活时必定来临，这是毫无疑义的；但众人大半不信。[60]你们的主说：“你们要祈祷我，我就应答你们；不肯崇拜我的人，他们将卑贱地入火狱。”[61]真主为你们创造黑夜，以便你们安息；创造白昼，以便你们观看；真主对于人类，确是有恩惠的，但人类大半不感谢。[62]那是真主，是你们的主，是万物的创造者，除他外，绝无应受崇拜的。你们怎么如此悖谬呢？[63]否认真主的迹象者，就是这样悖谬的。[64]真主为你们以地面为居处，以天空为房屋，他以形象赋予你们，而使你们的形象优美，他供给你们佳美的食品。那是真主，你们的主。多福哉真主！全世界的主！[65]他确是永生的，除他外，绝无应受崇拜的，故你们当祈祷他，诚心顺服他。一切赞颂，全归真主——

全世界的主！§ [66]你说：“当许多明证从我的主来临我的时候，我确已奉到禁令，不准我崇拜你们舍真主而崇拜的；我确已奉到命令，叫我顺服全世界的主。”

[67]他创造了你们，先用泥土，继用精液，继用血块，然后使你们出生为婴儿，然后让你们成年，然后让你们变成老人——你们中有夭折的——

然后，让你们活到一个定期，以便你们明理。[68]他能使人生，能使人死。当他判决一件事的时候，他只对那件事说“有”，它就有了。[69]你未见争论真主的迹象者怎样悖谬吗？[70]他们否认天经，否认我降示众使者的迹象，他们不久会知道（后果的）。[71]那时，铁圈和铁链，将在他们的颈上，[72]他们将被拖入沸水中，然后他们将在火中被烧灼。[73]然后将有天使对他们说：“你们舍真主而崇拜的（偶像）在那里呢？”[74]他们将说：“他们已回避我们了。其实，以前我们并未祈祷任何物。”真主这样使不信道者迷误。[75]那是因为在地方上不该欢喜而欢喜，也是因为你们太得意了。[76]你们入火狱门而永居其中吧！自大者的住处真恶劣！[77]你当坚忍，真主的应许确是真实的。如果我要昭示你一点我用以恫吓他们的刑罚，（那么，我对他们确是全能的）；设或我使你去世，那么，他们只被召归于我。

[78]在你之前，我确已派遣许多使者，他们中有我已告诉你的，有我未告诉你的。任何使者，不应昭示迹象，除非获得真主的许可。当真主的命令来临的时候，众生将依真理而被判决；那时，反对真理的人将遭亏折。[79]真主为你们创造了牲畜，以便你们骑乘，并食用它们的肉，[80]你们由它们获得许多利益，以便你们骑着它们，去寻求你们心中的需要，你们用它们和船舶载运货物。[81]他昭示你们他的迹象。你们否认真主的什么迹象呢？[82]难道他们没有在大地上旅行，因而观察前人的结局是怎样的吗？前人比他们势力更大，成绩更多；但前人所获得的，对于自己并没有什么裨益。[83]当他们族中的众使者昭示他们许多明证的时候，他们因自己所有的学问而洋洋得意，他们所嘲笑的刑罚，遂降临他们。[84]当他们看见我的刑罚的时候，他们说：“我们只信真主，不信我们所用以配他的。”[85]当他们看见我的刑罚的时候，他们的正信，对他们毫无裨益。真主以此为众仆的已逝去的常道。那时，不信道者，遭受亏折。

第四章 奉绥来特

这章是麦加的，全章共计五四节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 哈一，米目。[2] 这是从至仁至慈的主降下的启示。

[3] 这是一部节文详明的天经，是为有知识的民众而降示的阿拉伯文的《古兰经》，[4] 可以做报喜者和警告者；但他们大半退避而不肯听从。[5] 他们说：“我们的心在蒙蔽中，不能了解你对我们的教导，我们的耳朵有重听；在我们和你之间有一道屏障。你干你的吧，我们必定要干我们的！”[6] 你说：“我跟你们一样，只是一个凡人，我奉到启示：“你们所应当崇拜的，只是独一无二的主宰。所以你们应当遵循正路而趋向他，应当向他求饶。”伤哉以物配主者！[7] 他们不纳天课，不信后世。[8] 信道而且行善者必受不断的报酬。§ [9] 你说：“你们真不信在两日内创造大地者，而要为他树立许多匹敌吗？那是全世界的主。”[10] 他在大地上创造许多山岳，他降福于大地，并预定大地上众生的食物，那些事，在整整的四天就完成了。那是用来答复询问者的。[11] 然后，他志于造天，那时，天还是蒸气。他对天说：“你们俩顺服地，或勉强地来吧！”它俩说：“我们俩顺服地来了。”

[12]他在两日内创造了七层天，他以他的命令启示各天的居民，他以众星点缀最低的天，并加以保护。那是万能的、全知的主的预定。[13]如果他们退避，你就说：“我警告你们一种刑罚，它象阿德人和赛莫德人所受的刑罚一样。”[14]当时，众使者从他们的前后来临他们，说：“除真主外，你们不要崇拜任何物。”他们说：“假若我们的主意欲，他必降下许多天使，我们必定不信你们所奉的使命。”[15]至于阿德人，他们不该在地方上妄自尊大，他们说：“谁比我们能力更强大呢？”难道他们不知道创造他们的真主比他们更强大吗？他们否认了我的许多迹象，[16]我使暴风在若干凶日里伤害他们，使他们在今世生活中尝试凌辱的刑罚，而后世的刑罚，确是更凌辱的，他们将不获援助。[17]至于赛莫德人，则我曾引导他们，但他们舍正道而取迷误，故凌辱的刑罚的霹雳因他们的行为而轰击了他们。[18]我曾拯救了信道而敬畏者。[19]在那日，真主的敌人将被召集到火狱去。他们是受约束的。[20]待他们来到火狱的时候，他们的耳、目和皮肤将作证他们的行为。

[21]他们将对自己的皮肤说：“你们为什么作不利于我们的见证呢？”它们将说：“能使万物说话的真主，已使我们说话了。他初次创造你们，你们只被召归于他。”[22]过去，你们没有防备你们的耳目皮肤会作不利于你们的见证，但你们猜想真主不知道你们所作的许多事情。[23]你们对于你们的主所怀的这种猜想已害了你们，故你们变成了亏折者。[24]如果他们能忍受，那么，火狱就是他们的住处；如果他们邀恩、原谅，那么，他们绝不得邀恩。§ [25]我已为他们预定许多魔伴，而那些魔伴，以他们生前或死后的事情迷惑他们，他们应当受刑罚的判决，而入于以前逝去的精灵和人类的若干民族之中，而预言对他们实现，他们确是亏折者。[26]不信道者说：“你们不要听这《古兰经》，你们应当扰乱诵经的声音，或许你们将获得胜利。”[27]我必使不信道者尝试严厉的刑罚，我必以最劣的报酬报答他们的罪恶。[28]那就是真主的敌人所受的报酬——

火狱，他们在火狱中有永久的住宅，那是因为报酬他们否认我的迹象。[29]不信道者说：“我们的主啊！求您昭示我们那些曾使我们迷误的精灵和人类，让我们将他们踏在我们的脚下，以便他们变成最下贱的。”

[30] 凡说过“我们的主是真主”，然后遵循正道者，众天使将来临他们，说：“你们不要恐惧，不要忧愁，你们应当为你们被预许的乐园而高兴。[31] 在今世和后世，我们都是你们的保护者。你们在乐园里将享受你们所爱好的一切，你们在乐园里将享受你们所要求的一切。[32] 那是至仁至慈的主所赐的宴飨。” [33] 召人信仰真主，力行善功，并且说：“我确是穆斯林”的人，在言辞方面，有谁比他更优美呢？[34] 善恶不是一样的。你应当以最优美的品行去对付恶劣的品行，那么，与你相仇者，忽然间会变得亲如密友。[35] 唯坚忍者，获此美德，唯有大福分者，获此美德。[36] 如果恶魔怂恿你，你应当求庇于真主。他确是全聪的，确是全知的。[37] 昼夜与日月，都是他的迹象。你们不要向日月叩头，你们应当向创造那些迹象的真主叩头，如果你们是崇拜他的话。[38] 如果他们自大，那么，在你的主那里的众天使，则是昼夜赞颂他，他们并不厌倦的。（此处叩头！）※

[39]你看大地是干枯的，当我降下雨水的时候，它便活动而膨胀起来，这也是他的迹象。能使大地复活者，必能使死人复活，他对于万事，确是全能的。[40]曲解我的迹象者，必不能隐匿起来，不让我看见他们。是在复生日被投入火狱者好呢？还是在复生日安全者好呢？你们要做什么，就随便做什么吧！他确是明察你们的行为的。[41]不信已降临的教诲者，我要惩罚他。那教诲确是坚固的经典。[42]虚伪不能从它的前后进攻它，它是从至睿的，可颂的主降示的。[43]人们对你说的，不过是以往对众使者说过的谰言，你的主，确是有赦宥的，确是有痛惩的。[44]假若我降示一部外国语的《古兰经》，他们必定会说：“怎么不解释其中的节文呢？一部外国语的经典和一个阿拉伯的先知吗？”你说：“它是信道者的向导和药方；不信道者听而不闻，视而不见，因为这些人是从远处被喊叫的。”[45]我确已把天经授予穆萨，但众人为那天经而分歧，假若没有一句话从你的主预先发出，他们必受裁判。他们对于它，确是在疑虑之中。[46]行善者自受其益，作恶者自受其害。你的主绝不会亏枉众仆的。

§ [47]关于复活时的认识，只归于他；果实的脱萼，女性的怀孕和分娩，无一不在他的洞鉴中。在那日，他将问他们：“你们妄称为我人伙伴的，在哪里呢？”他们将说：“我们报告你，我们中绝没有一个人能作证这件事。” [48]他们生前所祈祷的，将回避他们，他们将确信自己无所逃罪。 [49]人祈福不厌，一遭祸患就灰心绝望。 [50]他遭遇患难之后，如果我使他尝试从我降下的恩惠，他必定说：“这是我用工作换来的。我不信复活时会到来。如果我被召去见我的主，则我在他那里必受至善的报酬。”我必将不信道者的行为告诉他们，我必使他们尝试严重的刑罚。 [51]当我施恩于人的时候，他忘恩而自大；当他遭遇祸患的时候，他祈祷不绝。 [52]你说：“你们告诉我吧！如果《古兰经》是从真主那里降示的，而你们不信它，那么，有谁比长远违背真理者更迷误呢？” [53]我将在四方和在他们自身中，把我的许多迹象昭示他们，直到他们明白《古兰经》确是真理。难道你的主能见证万物还不够吗？ [54]真的，他们的确怀疑将来是否要与他们的主会面。真的，他确是周知万物的。

第四二章 协商（舒拉）

这章是麦加的，全章共计五三节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 哈一，米目。[2] 阿尼，西尼，夏弗。[3] 万能的、至睿的真主，这样启示你和你以前的众先知。[4] 天地万物，都是他的；他确是至尊的，确是至大的。[5] 诸天体几乎从上面破裂，众天使赞颂他们的主，并为地面上的人求饶。真的，真主确是至赦的，确是至慈的。[6] 舍真主而择取保护者的人，真主是监视他们的。你绝不是他们的监护者。[7] 我这样启示你一本阿拉伯文的《古兰经》，以便你警告首邑及其四周的居民，以便你预告毫无疑义的集合日。一部分人将在乐园中，一部分人将在烈火中。[8] 假若真主意欲，他必使他们信奉同一的宗教，但他使他所意欲者入于他的恩惠中；不义的人们，绝无保护者，也无援助者。[9] 他们怎么舍他而择取保护者呢？真主才是保护者，他能使死者复活，他对于万事是全能的。[10] 无论你们争论什么事，都要归真主判决。那是真主，是我的主，我只信托他，我只归依他。

[11]他是天地的创造者，他以你们的同类为你们的妻子；使你们的牲畜同类相配；他借此使你们蕃殖。任何物都不相似他。他确是全聪的，确是全明的。[12]天地的宝藏，只是他的；他欲使谁的给养宽裕，就使它宽裕；欲使谁的给养窘迫，就使它窘迫；他是全知万物的。[13]他已为你们制定正教，就是他所命令努哈的、他所启示你的、他命令伊布拉欣、穆萨和尔撒的教门。你们应当谨守正教，不要为正教而分门别户。以物配主的人们，以为你所教导他们的事是难堪的。真主将他所意欲者招致于正教，将归依他者引导于真理。[14]知识来临他们后，他们才为互相嫉妒而分派别。假若不是因为你的主已预先说过要延期惩治，那么，他们必已受裁判了。在他们之后继承天经的人们，对于天经，的确在使人犹豫的疑惑中。[15]你应当召人于此道，你应当谨遵天命，常守正道，不要顺从他们的私欲。你说：“我确信真主所降示的经典，我奉命公平待遇你们。真主是我的主，也是你们的主。我们有我们的工作，你们有你们的工作，我们不必和你们辩驳。真主将集合我们，他是唯一的归宿。”

[16] 众人既应召而信奉真主的宗教后，为它而辩驳者，据他们的主看来，他们的证据是无效的，他们应当遭谴怒，并受严刑。[17] 真主降示包含真理的经典，并降示公平。你怎么能知道呢？复活时或许是临近的。[18] 不信复活时的人们要求它早日实现；而确信它的人们却怕它早日实现，并且知道它是真实的。真的，为复活时而争辩的人们，的确在不近情理的迷误之中。[19] 真主是慈爱他的众仆的，他供给他所欲供给的人，他确是至刚的，确是万能的。[20] 谁欲得后世的收获，我就加增谁的收获；谁欲得今世的收获，我就给谁一点今世的收获；他在后世，没有份儿。[21] 难道他们有许多配主，曾为他们制定真主所未许可的宗教吗？假若没有那判辞，他们必受判决，不义的人们，必受痛苦的刑罚。[22] 你将来要看见不义的人们为他们所犯的罪恶而恐惧，那些罪恶的惩罚必定来临他们。信道而且行善的人们，将来要居住在乐园的胜地中，在他们的主那里，他们得享受他们所欲享受的；那确是宏恩。

[23]那是真主用来向他那些信道而且行善的仆人们报喜的。你说：“我不为传达使命而向你们索取报酬，但求为同族而亲爱。”谁行一件善事，我要加倍地报酬谁。真主确是至赦的，确是善报的。[24]不然，他们说：“他假借真主的名义而捏造。”如果真主意欲，他就封闭你的心。真主以其文辞抹煞虚伪，证实真理，他确是全知心事的。[25]他准许他的众仆悔过，他饶恕一切罪恶，他知道你们的行为。[26]他答应信道而且行善者的祈祷，他以恩典加赐他们。不信道者将受严厉的刑罚。§ [27]如果真主使他的仆人们得享受宽裕的给养，他们必在大地上作恶；但他依定量而降下他所欲降的给养。他对于他的仆人们，确是彻知的，确是明察的。[28]他在他们绝望之后，降下时雨，广施了他的恩惠，他确是保护者，确是可颂的。[29]他的迹象之一，是创造天地和他在天地间所散布的各种动物，他能自由地将他们集合在一起。[30]凡你们所遭遇的灾难，都是由于你们所作的罪恶；他确已饶恕了你们的许多罪过。[31]你们在大地上绝不能逃避天谴，除真主外，你们没有任何保护者和援助者。

[32]他的迹象之一，是在海中象山岳一般的船舶。[33]如果他意欲，他就使风静止，而船舶停顿在海面上。对于每个坚忍者、感谢者，其中确有许多迹象。[34]他或因他们所作的罪恶，而使那些船舶沉没；他恕饶许多人的罪过。[35]为我的迹象而争论的人们，知道他们自己绝无处逃罪。[36]凡你们所受赐的，无论什么，都是今世生活的享受。在真主那里的报酬，是更优美的，是更长久的，那是归于信道而只信托真主者；[37]也归于远离大罪和丑事，且在发怒时能赦宥者；[38]也归于应答主的号召，且谨守拜功者；他们的事务，是由协商而决定的，他们分舍我所赐予他们的；[39]也归于能反抗自己所遭的侵害者。[40]恶行应得同样的恶报。谁愿恕饶而且和解，真主必报酬谁。真主确是不喜爱不义者的。[41]受人欺侮而进行报复的人们，是无可责备的。[42]应受责备的，是欺侮他人，并且在地方上蛮横无理者；这些人将受痛苦的刑罚。[43]凡能忍受而加以赦宥者，他们的那种行为，确是应该决心做的事情。[44]真主使谁迷误，在真主的弃绝后，谁没有任何保护者。你将来要看见不义者眼见刑罚时说：“还有返回（尘世）的途径吗？”

[45]你将来要看见他们身临火刑，为卑贱而恭敬，暗中偷看。信道者将说：“亏折的人们，在复生日确是丧失自身和家属的。”真的，不义者必在永恒的刑罚中。[46]除真主外，他们将没有任何朋友援助他们。真主使谁迷误，谁没有道路。[47]在不可抗拒之日，从真主降临以前，你们应当应答你们的主。在那日，你们绝没有逃避的地方，也绝不能抵赖。[48]如果他们退避，那么，我没有派你做他们的监护者，你只负通知的责任。我使人类尝试从我发出的恩惠的时候，他们因恩惠而快乐；他们因为曾经犯罪而遭难的时候，人类确是孤恩的。[49]天地的国权，归真主所有。他欲创造什么，就创造什么；欲给谁女孩，就给谁女孩；欲给谁男孩，就给谁男孩；[50]或使他们兼生男孩和女孩；他使他所意欲者，成为不能生育的。他确是全知的，确是全能的。§ [51]任何人也不配与真主对话，除非启示，或从帷幕的后面，或派一个使者，奉他的命令而启示他所欲启示的。他确是至尊的，确是至睿的。[52]我这样启示你从我的命令中发出的精神。你本来不知道天经是什么，正信是什么；但我以天经为光明，而借此光明引导我所欲引导的仆人。你确是指示正路者。[53]那是真主的路。天地万物，都是他的。真的，万事只归真主。

第四十三章 金饰 (助赫鲁弗)

这章是麦加的，全章共计八九节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 哈一，米目。[2] 以明白的经典盟誓，[3] 我确已以此为阿拉伯文的《古兰经》，以便你们了解。[4] 在我那里天经的原本中，它确是高尚的，确是睿智的。[5] 难道因为你们是过分的民众，我就使你们不得受教训吗？[6] 我曾派遣许多先知去教化古代的民族，[7] 每有先知来临他们的时候，他们都加以愚弄。[8] 我曾毁灭了比你的宗族更强横者，先民的实例民逝去了。[9] 如果你问他们：“谁创造了天地？”他们必定说：“万能的、全知的主创造了天地。”[10] 他以大地为你们的安息之所，他为你们在大地上开辟许多道路，以便你们达到旅行的目的地。

[11]他从云中降下有定量的雨水，借雨水而使已死的地方复活。你们将来要这样从坟墓中被取出。[12]他创造万类，而以船舶和牲畜供你们骑乘，[13]以便你们端坐在上面。然后，在端坐的时候，想着你们主的恩典，并且说：“赞颂真主，超绝万物！他为我们制服此物，我们对于它本是无能的。[14]我们必定归于我们的主。”[15]他们把他的一部分仆人，当作他的分子；人确是明显的孤恩者。[16]难道他从自己所创造的众生中自取女儿，而以男儿专归你们吗？[17]他们妄言至仁主有女儿，但他们中的一个人听说自己的妻子生女儿的时候，他的脸色变成暗淡的，而且他是拗怒的。[18]在首饰中长大，且不能雄辩者，难道他们以她归真主吗？[19]众天使本是真主的奴仆，他们却以众天使为女性。他们曾见证真主创造众天使吗？他们的见证将被记录下来，他们也将被审问。[20]他们说：“假若至仁主意欲，我们是不会崇拜他们的。”他们对于此说，毫无认识；你们只是在说谎话。[21]难道以前我曾赐他们一本天经，而他们是坚持那本天经的。[22]不然，他们说：“我们确已发现我们的祖先是信奉一种宗教的，我们确是遵循他们的遗迹而得正道的。”

[23]在你之前，每逢我这样派遣警告者到一个城市去，那里的豪华者总是说：“我们确已发现我们的祖先是信奉一种宗教的，我们确是遵循他们的遗迹的。”[24]他说：“即使我显示你们一种比你们祖先的宗教更为崇正的宗教，你们还要遵从你们的祖先吗？”他们说：“我们确是不信你们所奉的使命。”[25]故我惩罚了他们，你看看否认正道者的结局是怎样的！[26]当时，伊布拉欣对他的父亲和宗族说：“我与你们所崇拜的，确是没有关系的，[27]惟创造我的主则不然，他必定要引导我。”[28]他将这句话留赠他的后裔，以便他们悔悟。[29]不然，我使这些人 and 他们的祖先享受，直到真理降临，及宣道的使者诞生。[30]真理降临他们的时候，他们说：“这是魔术，我们必定不信它。”[31]他们说：“怎么不把这本《古兰经》降示两城中任何一城的要人呢？”[32]难道他们能分配你的主的恩惠吗？我将他们在今世生活中的给养分配给他们，我使他们彼此相差若干级，以便他们层层节制。你的主的恩惠比他们所积蓄的更优美。[33]若不是为防世人变为一教，我必使不信至仁主的人们的房屋变成有银顶的，和银梯的，以便他们登临其上；

[34] 并将他们的房屋变成有银门和银床的，以便他们偃卧床上；[35] 并将他们的房屋变成有金饰的。这些无非是今世生活的享受；在你的主那里的后世，是专归敬畏者的。[36] 谁要是无视至仁主的教诲，我就让一个恶魔附在谁的身上，成为他的朋友。[37] 那些恶魔，妨碍他们遵循正道，而他们却以为自己是遵循正道的。[38] 待无视者来到我那里的时候，他对他的朋友说：“但愿我和你之间，有东西两方的距离，你这朋友真恶劣！”[39] 你们曾行不义，所以今日这种愿望对于你们绝无裨益。因为你们要同受刑罚。[40] 难道你能使聋子听闻，或能引导瞎子和在明显的迷误中的人吗？[41] 如果我使你弃世，那么，我将来必定要惩罚他们；[42] 设或我要昭示你我所以警告他们的刑罚，那么，我对他们确是全能的。[43] 所以你应当坚持你所受的启示，你确是在正道上的。[44] 《古兰经》确是你和你的宗族的荣誉，你们将来要被审问。[45] 你问问在你之前所派遣的众使者，我曾否在至仁主之外指定许多神灵供人崇拜。[46] 我确已派遣穆萨带着我的许多迹象，去教化法老和他的贵族们，他说：“我确是全世界的主的使者。”[47] 当他把我的许多迹象昭示他们的时候，他们立刻嘲笑那些迹象。

[48]我所昭示他们的迹象。一件比一件大。我曾以刑罚惩治他们，以便他们悔悟。[49]他们曾说：“术士啊！请你为我们祈祷你的主，因为他曾与你订约的缘故，我们必定要遵循正道。”[50]当我解除他们所遭的刑罚的时候，他们立刻爽约。[51]法老曾喊叫他的百姓说：“我的百姓啊！密斯尔（埃及）的国权，和在我脚下奔流的江河，不都是我的吗？难道你们看不见？[52]难道我不是比这卑贱而且含糊的人更强吗？[53]怎么没有黄金的手镯，加在他的手上呢？或者是众天使同他接踵降临呢？”[54]他曾鼓动他的百姓，他们就服从他；他们确是悖逆者。[55]当他们触犯我的时候，我惩治他们，故使他们统统淹死，[56]我以他们为后世的鉴戒。§ [57]当麦尔彦的儿子被举为例的时候，你的宗族立刻喧哗，[58]他们说：“我们的众神灵更好呢？还是他更好呢？”他们只是为强词夺理而举他为例，不然，他们是好辩的民众。[59]他只是个仆人，我赐他恩典，并以他为以色列后裔的示范。[60]假若我意欲，我必舍你们而创造许多天使，在大地上继承你们。

[61]他确是复活时的预兆，你切莫怀疑他，你应当顺从我，这是正路。[62]绝不要让恶魔妨碍你们，他确是你们的明敌。[63]当尔撒带着许多明证来临的时候，他说：“我确已把智慧带来给你们，以便我为你们解释你们所争论的一部分律例。故你们应当敬畏真主，应当服从我。[64]真主确是我的主，也是你们的主，所以你们应当崇拜他，这是正路。”[65]各教派的人，彼此纷争。哀哉不义的人们！将来要受痛苦日的刑罚。[66]他们只企望着复活时不知不觉地忽然来临他们。[67]在那日，一般朋友将互相仇视，惟敬畏者则不然。[68]“我的众仆啊！今日你们没有恐惧，也没有忧愁。”[69]他们曾归信我的迹象，他们原是顺服的。[70]”你们和你们的妻子，愉快地进乐园去吧！[71]将有金盘和金杯，在他们之间挨次传递。乐园中有心所恋慕，眼所欣赏的乐趣，你们将永居其中。[72]这是你们因自己的善行而得继承的乐园。[73]你们在其中，将有许多水果，供你们取食。”

[74] 罪人们将来必永居火狱的刑罚中，[75] 那刑罚不稍减轻，他们将在其中沮丧。[76] 我没有亏枉他们，但他们自欺。[77] 他们将喊叫说：“马立克啊！请你的主处决我们吧！”他说：“你们必定要留在刑罚中。”[78] 我确已把真理昭示你们，但你们大半是厌恶真理的。[79] 他们已决定一件事了吗？我也必决定一件事。[80] 他们以为我听不见他们的秘密和私议吗？不然，我的天使们就在他们的跟前，记录他们的言行。[81] 你说：“如果至仁主有儿女，那么，我是首先崇拜其儿女的。”[82] 赞颂天地的主，宝座的主，他是超乎他们的叙述的！[83] 你让他们妄谈吧！让他们嬉戏吧！直到他们看到他们被警告的日子。[84] 他在天上是应受崇拜的主，在地上也是应受崇拜的主；他确是至睿的，确是全知的。[85] 多福哉，有天地的国权和天地间的万物者！复活时的知识只有他知道，你们只被召归于他。[86] 他们舍他而祈祷的，没有替人说情的权柄；惟依真理而作证，且深知其证辞的人们，则不然。[87] 如果你问他们，谁创造他们，他们必定说：“真主。”他们是如何悖谬呢？[88] 他说：“我的主啊！这些人确是不信道的民众。”[89] 你应当原谅他们，你应当说：“祝你们平安！”他们不久就知道了。

第四十四章 烟雾 (睹罕)

这章是麦加的，全章共计五九节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 哈一，米目。[2] 以明确的经典盟誓，[3] 在一个吉祥的夜间，我确已降示它，我确是警告者。[4] 在那夜里，一切睿智的事，都被判定，[5] 那是按照从我那里了出的命令的。我确是派遣使者的。[6] 那是由于从你的主发出的恩惠。他确是全聪的，确是全知的。[7] 他是天地万物的主，如果你们是坚信者。[8] 除他外，绝无应受崇拜的。他能使死者生，能使生者死，他是你们的主，也是你们祖先的主。[9] 不然，他们是在疑惑中的，是游戏的。[10] 你应当等待烟雾漫天的日子，[11] 那烟雾将笼罩世人，他们说：“这是一种痛苦的刑罚。[12] 我们的主啊！求您为我们解除这种刑罚，我们确是信道的。” [13] 他们怎能觉悟呢？显赫的使者，确已来临他们，[14] 而他们却鄙弃他。他们说：“他是受教的，是疯狂的。” [15] 我必定要暂时解除这种刑罚，你们必定复返于悖逆。[16] 我进行最大的袭击之日，我必定要惩罚他们。§ [17] 在他们之前，我确已考验了法老的百姓。有一个高贵的使者来临他们，[18] 说：“你们把真主的仆人们交给我吧！我确是一个忠实的使者，奉命来教化你们的。”

[19]你们不要对真主高傲。我必定要昭示你们一个明证。[20]我确已求庇于我的主和你们的主，免遭你们的谋害。[21]如果你们不归信我，那么，你们放任我吧！”[22]他就祈祷他的主说：“这等人，确是犯罪的民众。”[23]（主说）：“你带着我的众仆在夜间出走吧！你们必定要被追赶。[24]你让海水保持平静，他们必定是被淹死的军队。”[25]他们曾抛下若干园圃和泉源，[26]庄稼和美宅，[27]以及他们所享受的福泽！[28]结局是这样的：我曾使别的民众继承他们，[29]天地没有哭他们，他们也没有获得缓刑。[30]我确已使以色列的后裔摆脱了凌辱的刑罚——

[31]法老的刑罚。他确是高傲的，确是过分的。[32]我确已本真知而选拔他们，使他们超轶各民族，[33]我赏赐他们许多迹象，都是有明显的试验的。[34]这等人必定要说：[35]“我们只有初次的死亡，我们不会复活。[36]你们把我们的祖先召唤回来吧，如果你们是说实话的。”[37]他们是更高贵的呢？还是图白的宗族是更高贵呢？在他们之前的许多民族，我已加以毁灭了；因为他们确是犯罪者。[38]我没有以游戏的态度创造天地万物，[39]我只本真理而创造之，但他们大半不知道。

[40]甄别日，确是为他们全体预定的日期。[41]在那日，朋友对于朋友，毫无裨益，他们也不蒙援助；[42]惟真主所怜恤者则不然。他确是万能的，确是至慈的。[43]攢枯木的果实，[44]确是罪人的食品，[45]象油脚样在他们的腹中沸腾，[46]象开水一样地沸腾。[47]（主说）”你们捉住他，然后，把他拖入火狱中，[48]然后，再把沸水的刑罚倾注在他的头上！”[49]“你尝试吧！你确是显赫的，确是尊贵的！”[50]这（刑罚）确是你们生前所怀疑的。”[51]敬畏者必定要住在安全的地方——

[52]住在乐园之中，住在泉源之滨，[53]穿着绫罗绸缎，相向而坐。[54]结局是这样的：我将以白皙的、美目的女子，做他们的伴侣。[55]他们在乐园中，将安全地索取各种水果。[56]他们在乐园中，除初次死亡外不再尝死的滋味。真主将使他们得免于火狱的刑罚。[57]那是由于你的主的恩典，那确是伟大的成功。[58]我以你的语言，使《古兰经》成为易解的，只为希望他们能觉悟。[59]你等待吧，他们确是等待着的！

第四十五章 屈膝 (查西叶)

这章是麦加的，全章共计三七节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 哈一，米目。[2] 这本经是从至仁至睿的真主降示的。[3] 天上地上，在信道者看来确有许多迹象。[4] 真主创造你们，并散布各种动物，在坚信者看来，其中有许多迹象。[5] 昼夜的轮流，真主从云中降下给养，就借它而使已死的大地复活，以及改变风向；在能了解的人看来，其中有许多迹象。[6] 这些是真主的迹象，我本真理而对你叙述它。在真主的训辞和迹象之后，你们还要信什么训辞呢？[7] 哀哉每个妄言的多罪者！[8] 他听见别人对他宣读真主的迹象时，便自大而固执，好象没有听见似的，所以你应当以痛苦的刑罚向他报喜。[9] 当他知道我的一点迹象的时候，就把它当作笑柄。这等人将受凌辱的刑罚。[10] 他们的身后有火狱，他们所获得的，对于他们，毫无裨益；他们舍真主而认为保护神的，对于他们，也毫无裨益；他们将受痛苦的刑罚。[11] 这是正道，不信其主的迹象者将受痛苦的极刑。§ [12] 真主为你们而制服海洋，以便船舶奉他的命令而航行，以便你们寻求他的恩惠，以便你们感谢。[13] 他为你制服天地万物，对于能思维的民众，此中确有许多迹象。

[14] 你对信道者说，要赦宥不怕真主的气运的人们，以便真主因民众的善行而赐以报酬。[15] 行善者自受其益，作恶者自受其害。然后，你们要被召归于你们的主。[16] 我确已把天经、智慧、预言，赏赐以色列的后裔，并以佳美的食品供给他们，且使他们超轶各民族。[17] 我曾昭示他们关于此事的许多明证，他们在知识降临他们之后，才因互相嫉妒而争论。复生日，你的主必定判决他们所争论的是非。[18] 然后，我使你遵循关于此事的常道。你应当遵守那常道，不要顺从无知者的私欲。[19] 他们必定不能为你抵御真主的丝毫刑罚。不义者必定互相监护；真主是监护敬畏者的。[20] 这是世人的明证，也是对坚信的民众的引导和恩惠。[21] 难道作恶者以为我会使他们和信道而且行善者一样，而使他们的生死相等吗？他们的判断真恶劣！[22] 真主本真理而创造天地，以便每个人都因其行为而受报酬，他们将来不受亏枉。

[23]你告诉我吧！以私欲为主宰的人，真主使他明知故违地迷误，并封闭他的耳和心，在他的眼上加翳膜；真主使他迷误之后，谁还能引导他呢？难道你们不觉悟吗？[24]他们说：“只有我们的今世生活，我们死的死，生的生，只有光阴能使我们消灭。”他们对于那事，一无所知，他们专事猜测。[25]有人对他们宣读我的明显的迹象的时候，他们只是借口说：“你们把我们的祖先召唤回来吧，如果你们是说实话的。”[26]你说：“真主使你们生，然后使你们死，然后在毫无疑义的复生日集合你们；但世人大半不知道。”[27]天地的国权，归真主所有。复活时来临之日，反对真理者将受亏折。[28]你将来会看见，每一民族都是屈膝的，每一民族都要被召去看自己的功过簿。”今日，你们将受自己行为的报酬。”[29]这是我立的功过簿，它对你们秉公作证。我确已下令记录你们的行为。[30]至于信道而且行善者，他们的主要使他们入于他的恩惠中，那确是明显的成功。[31]至于不信道者，（我说）：“难道没有人对你们宣读过我的迹象吗？但你们自大，你们原是犯罪的民众。”[32]有人说：“真主的应许，确是真实的；复活时是毫无疑义的。”你们就说：“我们不知道复活时是什么，我们只猜想那或许是要发生的，但我们并不确信。”

[33]他们所作的罪恶，将来要对他们显现；他们所嘲笑刑罚，将来要来临他们。[34]或者将对他们说：“今日，我忽视你们，如你们以前忽视今日的相会一样。你们的归宿是火狱，你们绝没有援助者。[35]那是由于你们把真主的迹象当作笑柄，尘世的生活欺骗了你们的缘故。”今日，他们不被放出火狱，也不得邀恩。[36]一切赞颂，只归真主——诸天的主，大地的主，全世界的主！[37]天地间的伟大，只属于他；他是万能的，是至睿的。

第四十六章 沙丘 (艾哈嘎弗)

这是麦加的，全章共计三五节。

奉至仁至慈的真主之名

[1]哈一，米目。[2]这本经是从至能至睿的真主降示的。[3]我只本真理而创造天地万物，我只使他们存在至一定期。不信道的人们不顾他们曾受警告的刑罚，[4]你说：“你们告诉我吧！你们舍真主而祈祷的那些偶像怎么应受崇拜呢？你们告诉我吧！他们曾独自创造了大地的哪一部分呢？还是他们曾与真主共同创造诸天呢？你们昭示我此经之前的一本天经，或残存的古学吧，如果你们是说实话的。”[5]他们舍真主而祈祷那些到复生日也不会答应他们，而且忽视他们的祈祷的偶像，有谁比他们更迷误呢？

[6]当众人被集合的时候，那些被崇拜的，要变成那些崇拜者的仇敌，并且否认自己曾受过他们的崇拜。[7]有人对他们诵读我的明显的迹象的时候，不信道的人们评论刚降临他们的真理说：“这是明显的魔术。”[8]他们甚至说：“他伪造《古兰经》。”你说：“如果我伪造《古兰经》，那么，你们不能为我抵御真主的一点刑罚。他全知你们对于《古兰经》的诽谤，他足为我和你们之间的见证。他确是至赦的，确是至慈的。”[9]你说：“我不是破天荒的天使；我不知道我要遭遇什么，也不知道你们要遭遇什么，我只遵从我所受的启示，我只是一个坦率的警告者。”[10]你说：“你们告诉我吧！如果《古兰经》是从真主那里降示的，而你们不信它——

以色列后裔中的一个见证者，已作证其相似而信奉之，你们却不屑信奉——

那么，谁比你们更迷误呢？真主必定不引导不义的民众。”[

11]不信道的人们评论信道的人们说：“假若那是一件善事，他们不得在我们之前信奉它。”他们没有因他而遵循正道，故他们的偏执已显著了，他们要说：“这是陈腐的妄言。”[

12]在它之前，有穆萨的经典，做世人的准绳和恩惠。这是一本阿拉伯文的经典，能证实以前的天经，以便它警告不义的人们，并做行善者的佳音。[13]说过“我们的主是真主”，然后遵守正道的人们，将来没有恐惧，也不忧愁；[14]这些人，是乐园的居民，将永居其中；这是为了报酬他们的行为。

[15]我曾命人孝敬父母；他的母亲，辛苦地怀他，辛苦地生他，他受胎和断乳的时期，共计三十个月。当他达到壮年，再达到四十岁的时候，他说：“我的主啊！求您启示我，使我感谢你所施于我和我的父母的恩惠，并行你所喜悦的善事。求你为我改善我的后裔。我确已向你悔罪，我确是一个顺服者。” [16]这等人，我接受他们的善功，我赦宥他们的罪恶，他们将成为乐园的居民。这是他们所受的真实的应许。 [17]有人对他的父母说：“唉！你们俩恫吓我说：我要复活吗？在我之前，有许多世代，确已逝去了。”他们俩向真主求援，并且说：“伤哉你！你信道吧，真主的应许，确是真实的！”他说：“这只是古人的故事。” [18]这等人，应当受刑罚的判决，而入于以前逝去的精灵和人类的各民族之中；他们确是亏折的。 [19]他们将因自己的行为而各有若干等级，以便真主对他们的行为给予完全的报酬，他们不受亏枉。 [20]不信道的人们遭受火刑之日，或者将对他们说：“你们在尘世生活中，已将你们的福分消尽享完；今日你们应受凌辱的刑罚，因为你们曾在地方上妄自尊大，也因为你们曾经犯罪。”

§ [21]你纪念阿德人的弟兄吧！当时，他在沙丘警告他的宗族——在他以前和以后，有许多警告者，确已逝去了——他说：“你们应该只崇拜真主，我的确怕你们遭受重大日的刑罚。” [22]他们说：“你来阻止我们崇拜我们的众神灵吗？你昭示我们你所用以恫吓我们的刑罚吧！如果你是说实话的！” [23]他说：“只有真主知道刑罚何时降临你们，我只能把我的使命传达给你们，但我以为你们是无知的民众。” [24]他们看见天边有一朵云，向着他们的山谷移动，他们说：“这朵云会降雨给我们。”不然，这是你们要求早日实现的，这是狂风，其中有痛苦的刑罚。 [25]它奉它的主的命令而毁灭一切。一旦之间，不见他们，只见他们的房屋。我要如此报酬犯罪的民众。 [26]我确已把没有赏赐你们的地位赏赐了他们，我曾赋予他们聪明睿智；但他们的聪明睿智，对于他们毫无裨益，因为他们否认真主的迹象，所以他们一向所嘲笑的刑罚降临他们了。 [27]我确已毁灭你们四邻的城市。我反复昭示各种迹象，以便他们悔悟。 [28]他们舍真主而奉为神灵，以求亲近真主的偶像，怎么不相助他们呢！不然，他们已回避他们了。那是他们的妄言，也是他们所伪造的。

[29]当时，我曾使一伙精灵，走到你面前，来静听《古兰经》。当他们来到了他面前的时候，他们说：“大家静听吧！”诵读既毕，他们就回去警告他们的宗族，[30]他们说：“我们的宗族啊！我们确已听见一本在穆萨之后降示的经典，它能证实以前的天经，能指引真理和正路。[31]我们的宗族啊！你们当应答真主的号召者，而归信真主，真主将赦宥你们的一部分罪过，并使你们得免于痛苦的刑罚。[32]不应答真主号召者的人，在大地上绝不能逃避天谴，除真主外，他们绝无保护者，这等人是在明显的迷误中的。”[33]创造天地而不感觉疲乏的真主，是能使死者复活的。难道他们不知道吗？是的，他对于万事是全能的。[34]不信道的人们遭受火刑之日，或者将对他们说：“难道这刑罚不是真实的吗？”他们将说：“是真实的，以我们的主盟誓！”他将说：“你们尝试刑罚吧！因为你们没有信道。”[35]你应当坚忍，如有决心的众使者那样坚忍，你不要要求他们所应得的刑罚早日实现。他们眼见自己所做恐吓的刑罚之日，他们将觉得仿佛在尘世只在白昼逗留过片刻。这是一个通告。惟悖逆的民众，才遭毁灭。

第四十七章 穆罕默德

这章是麦地那的，全章共计三八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 不信道而且妨碍主道的人们，真主将使他们的善功无效。[2] 信道而行善，且相信降示穆罕默德的天经者——那部天经是从他们的主降示的真理——

真主将赦宥他们的罪恶，改善他们的状况。[3] 那是由于不信道的人们遵守虚伪，而信道的人们遵守从他们的主降示的真理。真主如此为众人设许多譬喻。[4] 你们在战场上遇到不信道者的时候，应当斩杀他们，你们既战胜他们，就应当俘虏他们；以后或释放他们，或准许他们赎身，直到战争放下他的重担。事情就是这样的，假若真主意欲，他必惩治他们；但他命你们抗战，以便他以你们互相考验。为主道而阵亡者，真主绝不枉费他们的善功，[5] 他要引导他们，并改善他们的状况，[6] 且使他们入乐园——

他已为他们说明那乐园了。[7] 信道的人们啊！如果你们相助真主，他就相助你们，并使你们的脚步稳固。[8] 不信道的人们，将一蹶不振，真主将使他们的善功无效。[9] 那是因为他们厌恶真主所降示的经典，故他将使他们的善功无效。[10] 难道他们没有在大地上旅行，以观察前人的结局是怎样的吗？真主又毁灭了他们。不信道的人们，将有同样的结局。[11] 那是因为真主是信道的人们的保护者；不信道的人们，绝无

保护者。

[12]真主必定要使信道而且行善的人们入下临诸河的乐园。不信道的人们，在今世的享受，是象畜牲样饮食，火狱是他们的归宿。[13]有许多城市，其居民的势力，胜过那驱逐你的城市的居民；我曾毁灭了他们，他们没有任何援助者。[14]依据从主降示的明证者，与那为自己的恶行所迷惑，而且顺从私欲者是一样的吗？[15]敬畏的人们所蒙应许的乐园，其状况是这样的：其中有水河，水质不腐；有乳河，乳味不变；有酒河，饮者称快；有蜜河，蜜质纯洁；他们在乐园中，有各种水果，可以享受；还有从他们的主发出的赦宥。永居乐园者，难道与那永居火狱，常饮沸水，肠寸寸断的人是一样的吗？[16]他们中有些人静听你的演说，等到他们从你的面前出去的时候，他们对有学识者说：“刚才他说些什么？”这等人，真主已封闭他们的心，他们顺从私欲。[17]遵循正道者，真主要更加引导他们，并将敬畏的报酬赏赐他们。[18]他们只等待复生日突然来临他们，复生日的征候确已来临了。当复生日来临的时候，他们的觉悟，对于他们哪里还会有效呢！[19]你应当知道，除真主外，绝无应受崇拜的，你应当为你的过失而求饶，并应当为众信士和众信女而求饶。真主是全知你们的活动和归宿的。

[20]信道的人们说：“怎么不降示一章经呢？”当一章明确的经文降下，而其中提及战争的时候，你会看到心中有病的人们将象临死时昏晕的人那样瞪着眼看你。伤哉他们！[21]服从和婉辞，于他们是更相宜的。当战争被决定的时候，假若他们忠于真主，那对于他们是更好的。[22]假若你们执政，你们会不会在地方上作恶，并断绝亲戚的关系呢？[23]这些人，是真主所弃绝的，故他使他们变聋，使他们变瞎。[24]他们怎么不沉思《古兰经》呢？难道他们的心上有锁？[25]认清正道，然后叛道者，恶魔怂恿他们，并宽慰他们。[26]那是因为他们曾对那些厌恶真主所降示的迹象者说：“对于一部分的事情，我们将顺从你们。”真主知道他们的隐情。[27]当众天使打着他们的脸和背，而使他们死亡的时候，他们将怎么办呢？[28]那是因为他们顺从那触犯真主的事物，并厌恶他所喜悦的事物，故他使他们的善功无效。[29]难道心中有病的人们以为真主不揭穿他们的怨恨么？

[30]假若我意欲，我必定使你知道他们，你必定借他们的仪表而认识他们，你必定从他们口气而认识他们。真主知道你们的善功。[31]我必定要试验你们，直到我认识你们中的奋斗者和坚忍者，我将考核关于你们的工作的报告。[32]不信道，并妨碍主道，且在认识正道后反对使者的人们，绝不能损伤真主一丝毫，他要使他们的善功无效。[33]信道的人们啊！你们应当服从真主，应当服从使者，你们不要使你们的善功无效。[34]不信道、并妨碍主道、死时还不信道的人们，真主绝不赦宥他们。[35]你们不要气馁，不要求和，你们是占优势的，真主是与你们同在的，他绝不使你们的善功无效。[36]今世的生活，只是游戏和娱乐。如果你们信道，并且敬畏他，他要将你们的报酬赏赐你们。他不索取你们的财产。[37]如果他勒索你们的财产，你们就要吝啬，那吝啬要揭穿你们的怨恨。[38]你们这等人啊！有人劝你们为主道而费用，你们中却有吝啬的。吝啬的人自受吝啬之害。真主确是无求的，你们确是有求的。如果你们违背命令，他就要以别的民众代替他们，然后，他们不象你们样。

第四十八章 胜利 (费特哈)

这章是麦地那的，全章共计二九节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 我确已赏赐你一种明显的胜利，[2] 以便真主赦宥你已往的和将来的过失，并完成他对你的恩典，且昭示你一条正路。[3] 真主将给你一种有力的援助。[4] 他曾将镇静降在信士们的心中，以便他们信念上加信念——天地的军队，只是真主的，真主是全知的，是至睿的[5] 以便他使信士和信女们入下临诸河的乐园，而永居其中，并赦宥他们的罪恶。据真主看来，这是伟大的成功。[6] 以便他惩罚伪信的男人和女人，和以物配主的男人和女人，就是对真主作恶意猜想的人，恶运只降临他们，真主谴怒他们，弃绝他们，并为他们预备了火狱。那归宿真恶劣！[7] 天地的军队，只是真主的。真主是万能的，是至睿的。[8] 我确已派遣你作见证，作报喜者，作警告者，[9] 以便你们归信真主和使者，并协助他尊敬他，朝夕赞颂他。

[10]与你订约的人们，其实是与真主订约；真主的手是在他们的手之上的。背约者，自受背约之害；实践与真主所订约者，真主将赏赐他重大的报酬。[11]留在后方的游牧人们将说：“我们要照料我们的家产和家属，所以请你为我们求饶。”他们用他们的舌头说的不是他们的心里话。你说：“谁能为你们干涉真主一丝毫？如果他要降祸于你们，或降福于你们。真主是彻知你们的行为的。[12]你们猜想使者和信士们永不回家了，你们的心为这猜想所迷惑，你们作不善的猜想，你们是将灭亡的民众。”[13]不信真主和使者的人，我确已为他们这等不信者预设火狱了。[14]天地的国权，归真主所有，他要赦宥谁，就赦宥谁；要惩罚谁，就惩罚谁。真主是至赦的，是至慈的。[15]留在后方的人们，当你们为获取战利品而出发的时候，他们将说：“让我们跟你们去吧！”他们欲变更真主的判辞。你说：“你们绝对不得跟我们去，以前，真主已这样说过了。”他们将说：“不然，你们嫉妒我们。”不然，他们不甚了解。

[16] 你对逗留在后方的游牧人说：“你们将被召去讨伐一群剽悍的民众，或他们归顺。如果你们服从（命令），真主就以优美的报酬赏赐你们；如果你们还象以前那样规避，他就使你们受痛苦的刑罚。” [17] 瞎子无罪，跛子无罪，病人无罪。谁服从真主和使者，真主要使谁入那下临诸河的乐园；谁规避他，他将使谁受痛苦的刑罚。 § [18] 真主确已喜悦信士们。当时，他们在那棵树下与你订约，他已知道他们的心事，故降镇静于他们，并报酬他们临近的胜利， [19] 和他们所取得的许多战利品。真主是万能的，是至睿的。 [20] 真主以你们所取得的许多战利品应许你们，而将这战利品迅速的赏赐你们，并制止敌人对你们下手，以便这战利品作为信士们的一种迹象，以便真主昭示你们一条正路。 [21] 别的战利品，你们尚未能获得的，真主确已周知它。真主对于万事是全能的。 [22] 假若不信道的人们与你们交战，他们必定失败，而且不能发现一个保护者，也不能发现一个援助者。 [23] 这是真主以前的常道，对于真主的常道，你绝不能发现有任何变更。

[24]他曾制止他们对你们下手，也制止你们在战胜他们之后在麦加山谷中对他们下手，真主是明察你们的行为的。[25]他们不信道，并阻碍你们入禁寺，且阻止被扣留的牺牲达到它的已定的位置。若不为厌恶你们蹂躏你们所未认识的许多信道的男子和女子，而你们因此无知地犯罪，那么，他不制止你们。真主制止你们，以便他使他所意欲者入于他的恩惠之中。假若他们是散居的，我必使他们中不信道的人们受痛苦的刑罚。[26]当不信道者心怀忿怒——蒙昧时代的忿怒——的时候，真主曾降镇静给使者和信士们，使他们坚持敬畏辞。他们是更宜于敬畏辞的，是应受敬辞的。真主对于万事是全知的。[27]真主确已昭示他的使者包含真理的梦兆，如果真主意欲，你们必定平安地进入禁寺，有的人剃头，有的人剪短发，你们将永不恐惧。真主知道你们所未知道的，故在那件事之前，先有一次临近的胜利。[28]他因正道和真教而派遣他的使者，以便他使真教胜过一切宗教。真主足为见证

[29]穆罕默德是真主的使者，在他左右的人，对异教徒是庄严的，对教胞是慈祥的，你看他们鞠躬叩头，寻求真主的恩惠和喜悦，他们的标记就在他们的脸上，那是叩头的结果。那是他们在《讨拉特》中的譬喻，他们在《引支勒》中的譬喻，使他们象一棵庄稼，发出枝条，而他使它长大，而那枝条渐渐茁壮，终于固定在苗本上，使农夫欣赏。他将他们造成那样，以便他借他们激怒那些否认真主的人；真主应许他们这信道而且行善者，将蒙赦宥和重大的报酬。

第四十九章 寝室 (侯主拉特)

这章是麦地那的，全章共计一八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 信道的人们啊！你们在真主和使者的面前不要先做任何一件事，你们应当敬畏真主；真主确是全聪的，确是全知的。[2] 信道的人们啊！不要使你们的声音高过先知的声音，不要对他高声说话，犹如你们彼此间高声说话那样，以免你们的善功变为无效，而你们是不知不觉的。[3] 在使者的面前低声说话的人们，真主确已为敬畏而试验他们的心，他们将蒙赦宥和重大的报酬。[4] 在寝室后面喊叫你的人，大半是不明理的。

[5]假若他们忍耐，直到你出去会他们，那对于他们是更好的。真主是至赦的，是至慈的。[6]信道的人们啊！如果一个恶人报告你们一个消息，你们应当弄清楚，以免你们无知地伤害他人，到头来悔恨自己的行为。[7]你们应当知道，真主的使者在你们之间，假若他对于许多事情都顺从你们，你们必陷于苦难。但真主使你们热爱正信，并在你们的心中修饰它；他使你们觉得迷信、罪恶、放荡是可恶的；这等人，确是循规蹈矩的。[8]这是由于真主所降的恩惠和福泽。真主是全知的，是至睿。[9]如果两伙信士相斗，你们应当居间调停。如果这伙压迫那伙，你们应当讨伐压迫的这伙，直到他们归顺真主的命令。如果他们归顺，你们应当秉公调停，主持公道；真主确是喜爱公道者的。[10]信士们皆兄弟，故你们应当排解教胞间的纷争，你们应当敬畏真主，以便你们蒙主的怜恤。[11]信道的人们啊！你们中的男子，不要互相嘲笑；被嘲笑者，或许胜于嘲笑者。你们中的女子，也不要互相嘲笑；被嘲笑者，或许胜于嘲笑者。你们不要互相诽谤，不要以诨名相称；信道后再以诨名相称，这称呼真恶劣！未悔罪者，是不义的。

[12]信道的人们啊！你们应当远离许多猜疑；有些猜疑，确是罪过。你们不要互相侦探，不要互相背毁，难道你们中有人喜欢吃他的已死的教胞的肉吗？你们是厌恶那种行为的。你们应当敬畏真主，真主确是至赦的，确是至慈的。[13]众人啊！我确已从一男一女创造你们，我使你们成为许多民族和宗族，以便你们互相认识。在真主看来，你们中最尊贵者，是你们中最敬畏者。真主确是全知的，确是彻知的。§ [14]游牧人们曾说：“我们已信道了。”你说：“你们没有信道，虽然你们可以说：‘我们已归顺了’，但正信还没有入你们的心。如果你们服从真主和使者，他不减少你们的善功一丝毫。真主确是至赦的，确是至慈的。” [15]信士，只是确信真主和使者，然后没有怀疑，能以自己的财产和生命为主道而奋斗的人；这等人，确是诚实的。[16]你说：“难道你们以你们的宗教通知真主吗？真主是知道天地间的一切的，真主是全知万物的。” [17]他们以自己信奉伊斯兰，示惠于你，你说：“你们不要以你们的信奉伊斯兰示惠于我；不然，真主以引导你们于正信示惠于你们，如果你们是说实话的。” [18]真主确是知道天地的幽玄的，真主是明察你们的行为的。

第五十章 夏弗

这章是麦加的，全章共计四五节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 夏弗。以尊严的《古兰经》盟誓，[2]难道他们因同族的警告者来临他们而惊讶吗？不信道的人们说：“这是奇事！[3]难道我们既死之么，已变尘土，还要还原吗？那太不近情理了。”[4]我确已知道大地对于他们的剥蚀，我这里有一本被保护的经书。[5]他们否认已降示他们的真理，所以他们陷于混乱的状态中。[6]难道他们没有仰观天体吗？我是怎样建造它，点缀它，使它没有缺陷的？[7]我曾展开大地，并将许多山岳投在上面，还使各种美丽的植物生长出来，[8]为的是启发和教诲每个归依的仆人。[9]我从云中降下吉祥的雨水，就借它而生长许多果树和五谷，[10]并生长扶疏的海枣树，它有累累的果实，[11]用作众仆的给养。我借雨水而使它已死的地方复活。死人的复活也是这样的。[12]在他们之前否认使者的人，在努哈的宗族、兰斯的居民、赛莫德人、[13]阿德人、法老、鲁特的同胞、[14]丛林的居民和图白的百姓，统统都否认过使者，故我所警告的刑罚，是必然降临的。[15]我曾因创造而疲倦吗？不然，他们对于再造，是在疑惑中的。

[16]我确已创造人，我知道他心中的妄想；我比他的命脉还近于他。[17]当坐在右边和左边的两个记录的天使记录各人的言行的时候，[18]他每说一句话，他面前都有天使当场监察。[19]临死的昏迷，将昭示真理。这是你一向所逃避的。[20]号角将吹响，那是警告实现之日。[21]每个人都要到来，驱逐的天使和见证的天使，将与他同行。[22]你确忽视此事，现在我已揭开你的蒙蔽，所以你今日的眼光是锐利的。[23]他的伙伴将说：“这在我面前是现成的。”[24]你们俩所应当投入火狱的，是每个孤负者、顽固者、[25]悭吝者、过分者、怀疑者、[26]以别的神灵与真主同受崇拜者；你们俩将他投入严厉的刑罚吧！[27]他的伙伴将说：“我的主啊！我没有使他放荡，但他自陷于不近情理的迷误中。”[28]主将说：“你们不要在我面前争论，我确已预先警告你们了。[29]我的判词，是不可变更的，我绝不是亏枉众仆的。”[30]在那日，我将对火狱说：“你已填满了吗？”它将说：“还有增加的吗？”[31]乐园将被移到敬畏者的附近，离得不远。[32]这是你们所被应许的，这是赏赐每个归依的守礼者的。[33]秘密敬畏至仁主，且带归依的心而来者，[34]你们平安地进入乐园吧！这是永居开始之日。[35]他们在乐园里，将有他们意欲的；而且我在那里还有加赐。

[36]在他们之前，我毁灭了许多比他们更强悍的世代！他们曾在各地旅行，难道有什么避死的地方吗？[37]对于有心灵者，或专心静听者，此中确有一种教训。[38]我在六日内确已创造了天地万物，我没有感觉一点疲倦。[39]故你应当忍受他们所说的谰言。在日出和日落之前，你应当赞颂你的主；[40]在夜间和叩头么，你应当赞颂他。[41]你应当倾听，在喊叫者从近处喊叫之日，[42]在他们听见包含真理的呐喊之日，那是从坟中出来之日。[43]我确是使人生、使人死的，我确是最么的归宿。[44]在大地破裂而他们迅速走出坟墓之日，那集合的事对于我是容易的。[45]我全知他们所说的谰言，你不能强制他们，故你应当以《古兰经》教诲畏惧我的警告的人们。

第五章 播种者 (达理雅特)

这章是麦加的，全章共计六十节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 誓以播种者，[2]载重者，[3]飘流者，[4]分配者，[5]警告你们的事确是真实的，[6]报应确是要发生的。[7]以有轨道的诸天盟誓，[8]你们确是各执一说的，[9]原被阻遏者，将被阻遏，而不得到达他。[10]愿常常说谎者被弃绝！[11]他们浸沉在愚昧之中，他们是昏愤的。[12]他们问报应日在什么时候，[13]那是他们在火刑上受刑之日。[14]你们尝试你们的刑罚吧！这就是你们要求早日实现的。[15]敬畏的人们必定在许多乐园中，在许多泉源畔，[16]接受他

们的主所赏赐的。他们在生前确是行善的，[17]他们在夜间只稍稍睡一下，

[18]他们在黎明时向主求饶，[19]他们的财产中，有乞丐和贫民的权利。[20]在大地上对于笃信的人们，有许多迹象；[21]在你们自身中也有许多迹象，难道你们看不见吗？[22]在天上，有你们的给养，也有应许你们的赏罚。[23]以天地的主盟誓，这确是真实的，犹如你们能说话一样。[24]关于伊布拉欣的受优待的宾客的故事，已来临你了吗？[25]当时，他们进去见他，他们说：“祝你平安！”他说：“祝你们平安！”他想这些是生客。[26]于是他悄悄地走到他的家属那里，拿来一头肥嫩的牛犊，[27]他把那牛犊送到客人面前，说：“你们怎么不吃呢！”[28]他们为他们而心怀恐惧。他们说：“你不要恐惧。”他们以一个有学识的儿童向他报喜。[29]他的女人便喊叫着走来，她打自己的脸，说：“我是一个不能生育的老妇人。”[30]他们说：“你的主是这样说的，他确是至睿的，确是全知的。”

§ [31]他说：“诸位使者啊！你们有什么差事呢？” [32]他们说：“我们确已奉派去惩治一群犯罪的民众， [33]我们将因毁灭他们而降下黏土变成的石头， [34]那是从你的主那里为过分者而发出的。” [35]我把城里所有的信士都救了出来， [36]我在城里只发现一家归顺者。 [37]我曾在城里留下一种迹象，以便畏惧痛苦的刑罚的人们用作鉴戒。 [38]在穆萨的故事里也有一种迹象。当时，我曾派遣他带着一件明证去见法老。 [39]但法老因有势力故背弃穆萨，他说：“这是一个术士，或是一个疯人。” [40]所以我惩治他和他的军队，而将他们投入海中，他是受责备的。 [41]在阿德人的故事里，也有一种迹象。当时，我曾使无益的暴风去毁灭他们， [42]凡经那暴风吹过的东西，无一不变成破碎的。 [43]在赛莫德人的故事里，也有一种迹象。当时，有人对他们说：“你们暂时享受吧！” [44]他们曾违抗他们主的命令，故疾雷毁灭了他们，同时，他们眼见刑罚降临， [45]他们未能站起，他们也未能自卫。 [46]以前，我毁灭了努哈的宗族，他们确是悖逆的民众。 [47]天，我曾以权力建造它，我确是大能的； [48]地，我曾铺张它。美哉铺张者！ [49]我将每种物造成配偶，以便你们觉悟。 [50]你说：“你们应当逃归真主，我对于你们确是一个坦率的警告者。 [51]你们不要以别的神灵与真主同受崇拜，我对于你们确是一个坦率的警告者。”

[52]他们以前的各民族也象这样，每有一个使者来临他们，他们就说：“他是一个术士，或是一个疯人。” [53]难道他们曾以此话互相嘱咐吗？不然，他们都是悖逆的民众。 [54]你应当退避他们，你绝不是受责备的。 [55]你应当教诲众人，因为教诲对于信士们确是有益的。 [56]我创造精灵和人类，只是为了让他们崇拜我。 [57]我不望他们的供给，我也不望他们的奉养。 [58]真主确是供给万物的，确是有权力的，确是坚定的。 [59]不义的人们，和他们的朋友一样，必得一份刑罚，所以叫他们不要催促我。 [60]伤哉不信道的人们！当他们被警告的日子来临的时候。

第五章 山岳 (突尔)

这章是麦加的，全章共计四九节。

奉至仁至慈的真主之名

[1]以山岳盟誓， [2]以天经之书 [3]写于展开的皮纸者盟誓， [4]以众人朝觐的天房盟誓， [5]以被升起的苍穹盟誓， [6]以汪洋的大海盟誓， [7]你的主的刑罚，确是要实现的， [8]是任何人不能抵抗的。 [9]在天体震动， [10]山岳逝去之日， [11]在那日，伤哉否认真理的人们， [12]即以妄言消遣的人们！ [13]他们将被投入火狱。 [14]这就是你们生前所否认的火刑。

[15]这是魔术呢？还是你们看不见呢？[16]你们进火狱去吧！你们忍受其中的刑罚与否，随你们的方便，那对于你们是一样的。你们只受自己行为的报酬。[17]敬畏的人们，必定在乐园和恩泽中，[18]他们因主的赏赐而快乐，他们的主使他们得免于烈火的刑罚。[19]你们因自己的行为而愉快地吃喝吧！[20]他们靠在分列成行的床上，我将以白皙的、美丽的女子做他们的伴侣。[21]自己信道，子孙也跟着信道者，我将使他们的子孙与他们同级，我不减少他们的善功一丝毫。每人应对自己的行为负责。[22]我将以他们所嗜好的水果和肉食供给他们，[23]他们在乐园中互递（酒）杯，他们不因而出恶言，也不因而犯罪恶。§ [24]他们的僮仆轮流着服侍他们，那些僮仆，好象藏在蚌壳里的珍珠一样。[25]于是他们大家走向前来互相谈论。[26]他们将说：“以前我们为自家的家属确是战战兢兢的，[27]但真主已施恩于我们，并使我们得免于毒风的刑罚。[28]以前我们的确常常祈祷他，他确是仁爱的，确是至慈的。”[29]你应当教诲众人，因为借你的主的恩典，你不是一个占卜者，也不是一个疯人。[30]不然，他们说：“他是一个诗人，我们等待他遭逢厄运。”[31]你说：“你们等待吧！我确是与你们一同等待的。”

[32]难道他们的理智命令他们说这句话吗？不然，他们是放荡的民众。[33]难道他们说他曾捏造他吗？不然，其实是他们不归信。[34]叫他们作出象这样的文辞来，如果他们是说实话的！[35]是他们从无到有被创造出来呢？还是他们自己就是创造者呢？[36]难道他们曾创造天地吗？不然，是他们不确信真主。[37]是你的主的库藏归他们掌管呢？还是他们是那些库藏的监督呢？[38]难道他们有一架天梯，可以登上去倾听吗？叫他们中的倾听者拿一个明证来吧！[39]难道真主有女儿，你们有儿子吗？[40]难道你向他们索取报酬，故他们为纳税而担负太重？[41]难道他们能知幽玄，故能将它记录下来？[42]难道他们欲用计谋吗？不信道者，将自中其计。[43]难道除真主外，他们还有别的神灵吗？真主是超乎他们所用以配他的。[44]如果他们看见天掉下来一块，他们将说：“这是成堆的云彩。”[45]你任随他们吧！直到他们遭遇自己被震死的日子。[46]在那日，他们的计谋，对于他们毫无裨益，他们也不受援助。[47]不义的人们，在那日之前，必定要受一种刑罚，但他们大半不知道。[48]你应当忍受你的主的判决，因为你确是在我的眷顾之下的。你起来的时候，应当赞颂你的主；[49]在夜间和在星宿没落之么，你应当赞颂他。

第五十三章 星宿 (奈智姆)

这章是麦加的，全章共计六二节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 以没落时的星宿盟誓，[2] 你们的朋友，既不迷误，又未迷信，[3] 他未随私欲而言，[4] 这只是他所受的启示。[5] 教授他的，是那强健的、[6] 有力的，故他达到全美。[7] 他在东方的最高处，[8] 然么他渐渐接近而降低，[9] 他相距两张弓的长度，或更近一些。[10] 他把他所应启示的启示他的仆人，[11] 他的心没有否认他所见的。[12] 难道你们要为他所见的而与他争论吗？[13] 他确已见他二次下降，[14] 在极境的酸枣树旁，[15] 那里有归宿的乐园。[16] 当酸枣树蒙上一层东西的时候，[17] 眼未邪视，也未过分；[18] 他确已看见他的主的一部分最大的迹象。[19] 他们告诉我吧！拉特和欧萨，[20] 以及排行第3，也是最次的默那，怎么是真主的女儿呢？[21] 难道男孩归你们，女孩却归真主吗？[22] 然而，这是不公平的分配。[23] 这些偶像只是你们和你们的祖先所定的名称，真主并未加以证实，他们只是凭猜想和私欲。正道确已从他们的主降临他们。[24] 难道人希望什么就有什么？[25] 么世和今世，都是真主的。§ [26] 天上的许多天使，他们的说情，毫无裨益，除非在真主许可他们为他所意欲和所喜悦者说情之么，

[27]不信么世的人们，的确以女性的名称称呼天使们。[28]他们对于那种称呼，绝无任何知识，他们只凭猜想；而猜想对于真理，确是毫无裨益的。[29]你应当避开那违背我的教诲，且只欲享今世生活者；[30]那是他们的知识程度。你的主，确是全知背离正道者的，也是全知遵循正道者的。[31]天地万物，都是真主的。他创造万物，以便他依作恶者的行为而报酬他们，并以至善的品级报酬行善者。[32]远离大罪和丑事，但犯小罪者，你的主确是宽宥的。当他从大地创造你们的时候，当你们是在母腹中的胎儿的时候，他是全知你们的；所以你们不要自称清白，他是全知敬畏者的。[33]你告诉我吧！违背正道，[34]稍稍施舍就吝啬的人，[35]难道他知道幽玄，故认自己的行为为真理吗？[36]难道没有人告诉过他穆萨的经典，[37]和履行诫命的伊布拉欣的经典中所记载的事情吗？[38]一个负罪者，不负别人的罪。[39]各人只得享受自己的劳绩；[40]他的劳绩，将被看见，[41]然么他将受最完全的报酬。[42]你的主，是众生的归宿。[43]他能使人笑，能使人哭；[44]他能使人死，能使人生；

[45]他曾创造配偶——男性的与女性的——[46]是以射出的精液；[47]他以再造为自己的责任；[48]他能使人富足，能使人满意；[49]他是天狼星的主。[50]他毁灭了古时的阿德人，[51]和赛莫德人，而未曾有所遗留；[52]以前，他毁灭了努哈的宗族。他们确是更不义的，确是更放荡的。[53]他使那被颠覆的城市覆亡，[54]故覆盖的东西曾覆盖了那城市。[55]你怀疑你的主的哪一件恩典呢？[56]这是古时的那些警告者之中的一个警告者。[57]临近的事件，已经临近了；[58]除真主外，没有能揭示它的。[59]难道你们为这训辞而诧异吗？[60]你们怎么嘲笑而不痛哭呢？[61]你们是疏忽的。[62]你们应当为真主而叩头，应当崇拜他。※（此处叩头！）

第五十四章 月亮 （改买尔）

这章是麦加的，全章共计五五节。

奉至仁至慈的真主之名

[1]复生日临近了，月亮破裂了。[2]如果他们看见一种迹象，他们就退避，而且说：“这是一种有力的魔术。”[3]他们否认他，而且顺从私欲。每一件事都是确定的。[4]包含警戒的许多消息，确已来临他们了，[5]那是极精密的智慧；但警告是无效的，[6]故你应当避开他们。当召唤者召人于难事的日子，

[7]他们不敢仰视地由坟中出来，好象是遍地的蝗虫；[8]大家引颈而奔，群集于召唤者的面前。不信道的人们将说：“这是一个烦难的日子！” § [9]在他们之前，努哈的宗族否认过，他们否认过我的仆人，他们说：“这是一个疯人。”他曾被喝斥，[10]故他祈祷他的主说：“我确是被压迫的，求你相助吧！” [11]我就以倾注的雨水开了许多天门，[12]我又使大地上的泉源涌出；雨水和泉水，就依既定的情状而汇合。[13]我使他乘坐一只用木板和钉子制造的船上，[14]在我的眷顾之下飘流，以报答被人否认者。[15]我确已将这件事留作一种迹象，有接受劝告者吗？[16]我的刑罚和警告是怎样的！[17]我确已使《古兰经》易于记诵，有接受劝告的人吗？[18]阿德人否认过先知，我的刑罚和警告是怎样的！[19]我确已使暴风在一个很凶恶的日子去毁灭他们，[20]暴风将众人拔起，他们好象被拔出的海枣树干一样。[21]我的刑罚和警告是怎样的！[22]我确已使《古兰经》易于记诵，有接受劝告的人吗？[23]赛莫德人否认过警告，[24]故他们说：“我们同族的一个凡人，我们能顺从他吗？如果那样，我们必定陷于迷误和疯狂之中。[25]难道他在我们之间独自奉到启示吗？不然，他是说谎者，是傲慢者。” [26]他们明日将知道谁是说谎者，谁是傲慢者。[27]我必定使母驼考验他们，故你应当期待他们，并应当坚忍，

[28]你应当告诉他们，井水是他们和母驼所均分的，应得水分的，轮流着到井边来。[29]他们曾喊来他们的朋友，他就拿起剑来宰了母驼。[30]我的刑罚和警告是怎样的！[31]我确已使一种爆炸去毁灭他们，他们就变成造圈栏者所用的枯木。[32]我确已使《古兰经》易于记诵，有接受劝告的人吗？[33]鲁特的宗族曾否认警告，[34]我确已使飞沙走石的暴风去毁灭他们；惟鲁特的信徒，我在黎明时拯救了他们。[35]那是从我的主那里发出的恩典，我如此报酬感谢者。[36]他确已将我的惩治警告他们，但他们以怀疑的态度否认警告。[37]他们确已诱惑他，叫他不要保护他的客人，但我涂抹了他们的眼睛。你们尝试我的刑罚和警告吧！[38]一种永恒的刑罚在早晨确已袭击了他们。[39]你们尝试我的刑罚和警告吧！[40]我确已《古兰经》易于记诵，有接受劝告的人吗？[41]警告确已降临法老的百姓，[42]他们否认了我的一切迹象，故我以万能者全能者的态度，惩治了他们。[43]你们中不信道的人们比这等人还优秀呢！还是天经中有关于你们的赦条呢？[44]难道他们说：“我们是一个常胜的团体。”[45]那个团体将败北，他们将转背。[46]不然，复活时是他们的约期；复活时是更艰难的，是更辛苦的。[47]犯罪者的确在迷误和烈火中。[48]他们匍匐着被拖入火狱之日，将对他们说：“你们尝试火狱的烧灼吧！”[49]我确已依定量而创造万物，

[50] 我的命令只是快如转瞬的一句话。[51] 我确已将你们的宗派毁灭了。有接受劝告的人吗？[52] 凡他们所做之事，都记载在天经中。[53] 一切小事和大事，都是被记录的。[54] 敬畏的人们，必定在乐园里，在光明中，[55] 在全能的主那里，得居一个如意的地位。

第五章 至仁主 (安赖哈曼)

这章是麦地那的，全章共计七八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 至仁主，[2] 曾教授《古兰经》，[3] 他创造了人，[4] 并教人修辞。[5] 日月是依定数而运行的。[6] 草木是顺从他的意旨的。[7] 他曾将天升起。他曾规定公平，[8] 以免你们用秤不公。[9] 你们应当秉公地谨守衡度，你们不要使所称之物分量不足。[10] 他为众生而将大地放下。[11] 大地上有水果，和有花筐的海枣，[12] 与有秆的五谷和香草。[13] 你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[14] 他曾用陶器般的干土创造人，[15] 他用火焰创造精灵。[16] 你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？

[17]他是两个东方的主，也是两个西方的主。[18]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[19]他曾任两海相交而会合，[20]两海之间，有一个堤坊，两海互不侵犯。[21]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[22]他从两海中取出大珍珠和小珍珠。[23]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[24]在海中桅帆高举，状如山峦的船舶，只是他的。[25]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[26]凡在大地上的，都要毁灭；[27]惟有你的主的本体，具有尊严与大德，将永恒存在。[28]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[29]凡在天地间的都仰求他；他时时都有事物。[30]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[31]精灵和人类啊！我将专心应付你们。[32]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[33]精灵和人类的群众啊！如果你们能通过天地的境界，你们就通过吧！你们必须凭据一种权柄，才能通过。[34]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[35]火焰和火烟将被降于你们，而你们不能自卫。[36]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[37]当天破离的时候，天将变成玫瑰色，好象红皮一样。[38]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[39]在那日，任何人和精灵都不因罪过而受审问。[40]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？

[41] 犯罪者将因他们的形迹而被认识，他们的额发将被系在脚掌上。[42] 你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[43] 这是犯罪者所否认的火狱。[44] 他们将往来于火狱和沸水之间。[45] 你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[46] 凡怕站在主的御前受审问者，都得享受两座乐园。[47] 你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[48] 那两座乐园，是有各种果树的。[49] 你们究竟否认你们的主哪一件恩典呢？[50] 在那两座乐园里，有两洞流行的泉源。[51] 你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[52] 在那两座乐园里，每种水果，都有两样。[53] 你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[54] 他们靠在用锦缎做里子的坐褥上，那两座乐园的水果，都是手所能及的。[55] 你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[56] 在那些乐园中，有不视非礼的妻子，在他们的妻子之前，任何人和任何精灵都未与她们交接过。[57] 你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[58] 她们好象红宝石和小珍珠一样。[59] 你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[60] 行善者，只受善报。[61] 你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[62] 次于那两座乐园的，还有两座乐园。[63] 你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[64] 那两座乐园都是苍翠的。[65] 你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[66] 在那两座乐园里，有两洞涌出的泉源。[67] 你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？

[68]在那两座乐园里，有水果，有海枣，有石榴。[69]你们否认你们的主的哪一件恩典呢？[70]在那些乐园里，有许多贤淑佳丽的女子。[71]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[72]他们是白皙的，是蛰居于帐幕中的。[73]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[74]在他们的妻子之前，任何人或精灵，都未曾与她们交接过。[75]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[76]他们靠在翠绿的坐褥和美丽的花毯上。[77]你们究竟否认你们的主的哪一件恩典呢？[78]多福哉，你具尊严和大德的主的名号！

第五十六章 大事 (瓦格尔)

这章是麦加的，全章共计九六节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 当那件大事发生的时候，[2]没有任何人否认其发生。[3]那件大事将是能使人降级，能使人升级的；[4]当大地震荡，[5]山峦粉碎，[6]化为散漫的尘埃，[7]而你们分为三等的时候。[8]幸福者，幸福者是何等的人？[9]薄命者，薄命者是何等的人？[10]最先行善者，是最先入乐园的人，[11]这等人，确是蒙主眷顾的。[12]他们将在恩泽的乐园中。[13]许多前人[14]和少数后人，[15]在珠宝镶成的床榻上，[16]彼此相对地靠在上面。

[17]长生不老的僮仆，轮流着服侍他们，[18]捧着盃和壶，与满杯的醴泉；[19]他们不因那醴泉而头痛，也不酩酊。[20]他们有自己所选择的水果，[21]和自己所爱好的鸟肉。[22]还有白皙的、美目的妻子，[23]好象藏在蚌壳里的珍珠一样。[24]那是为了报酬他们的善行。[25]他们在乐园里，听不到恶言和谎话，[26]但听到说：“祝你们平安！祝你们平安！”[27]幸福者，幸福者是何等的人？[28]他们享受无刺的酸枣树，[29]结实累累的（香蕉）树；[30]漫漫的树荫；[31]泛泛的流水；[32]丰富的水果，[33]四时不绝，可以随意摘食；[34]与被升起的床榻。[35]我使她们重新生长，[36]我使她们常为处女，[37]依恋丈夫，彼此同岁；[38]这些都是幸福者所享受的。[39]他们是许多前人[40]和许多后人。[41]薄命者，薄命者是何等的人？[42]他们在毒风和沸水中，[43]在黑烟的阴影下，[44]既不凉爽，又不美观。[45]以前他们确是豪华的，[46]确是固执大罪的，[47]他们常说：“难道我们死后，已变成尘土和枯骨的时候，我们必定要复活吗？[48]连我们的祖先也要复活吗？”[49]你说：“前人和后人，[50]在一个着名的日期和特定时间必定要被集合。

[51]然后迷误的、否认复活的人们啊！[52]你们必定食櫟枯木的果实，[53]而以它充饥，[54]然后痛饮沸水，[55]象害消渴病的骆驼饮凉水一样。[56]这是他们在报应之日所受的款待。[57]我曾创造你们，你们怎么不信复活呢？[58]你们告诉我吧！你们怎不信复活呢？[58]你们告诉我吧！你们所射的精液，[59]究竟是你们把它造成人呢？还是我把它造成人呢？[60]我曾将死亡分配给你们，任何人不能阻挠我，[61]不让我改变你们的品性，而使你们生长在你们所不知的状态中。[62]你们确已知道初次的生长，你们怎不觉悟呢？[63]你们告诉我吧！你们所耕种的庄稼，[64]究竟是你们使它发荣呢？还是我使它发荣呢？[65]假若我意欲，我必使它凋零，而你们变成诧异者，[66]你们将说：“我们是遭损失的。[67]不然！我们是被剥夺的。”[68]你们告诉吧！你们所饮的水，[69]究竟是你们使它从云中降下的呢？还是我使它降下的呢？[70]假若我意欲，我必使它变成苦的，你们怎么不感谢呢？[71]你们告诉吧！你们所钻取的火；[72]究竟是你们使燧木生长的呢？还是我使它生长的呢？[73]我以它为教训，并且以它为荒野的居民的慰藉，[74]故你们应当颂扬你的主的大名。§ [75]我必以星宿的没落处盟誓，[76]这确是一个重大的盟誓，假若你们知道。

[77]这确是宝贵的《古兰经》，[78]记录在珍藏的经本中，
[79]只有纯洁者才得抚摸那经本。[80]《古兰经》是从全世界的主降示的。[81]难道你们藐视这训辞，[82]而以否认代替感谢吗？[83]（你们）怎么不在灵魂到将死者的咽喉的时候——

[84]那时候，你们大家看着他，[85]我比你们更临近他，但你们不晓得，[86]如果你们不是受报应的，——

[87]你们怎不使灵魂复返于本位呢？如果你们是说实话的。[88]如果他是被眷顾的，[89]那么，他将享受舒适、给养与恩泽的乐园；[90]如果他是幸福者，[91]那么，一般幸福的人将对他说：“祝你平安！”[92]如果他是迷误的、否认复活者，[93]那么，他将享受沸水的款待，[94]和烈火的烧灼。[95]这确是无可置疑的真理。[96]故你应当颂扬你的主的大名。

第五七章 铁 (哈迪德)

这章是麦地那的，全章共计二九节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 天地万物，都赞颂真主超绝万物，他确是万能的，确是至睿的。[2] 天地的国权，归他所有；他能使人生，能使人死；他对于万事，是全能的。[3] 他是前无始后无终的，是极显著极隐微的，他是全知万物的。

[4]他是在六日内创造天地，然后升上宝座的。他知道潜入地中的，和从地中生出的，与从天空降下的，和升上天空的。无论你们在哪里，他是与你们同在的；真主是监察你们的行为的。[5]天地的国权，归他所有；万事只归于真主。[6]他使黑夜侵入白昼，使白昼侵入黑夜；他是全知心事的。[7]你们应当信仰真主和使者，你们应当分舍他所委你们代管的财产，你们中信道而且施舍者，将受重大的报酬。[8]你们怎么不信仰真主呢？使者号召你们去信仰你们的主，而你们的主，确已和你们缔约，如果你们要信道，就赶快信吧！[9]他降示他的仆人许多明证，以便他使你们从重重黑暗走入光明。真主对于你们，确是仁爱的，确是至慈的。[10]你们怎么不为真主而施舍呢？天地的遗产，只是真主的。你们中在胜利之前施舍而且参战者，与在胜利之后施舍而且参战者，不是平等的，前者比后者品级更高。真主以最优的报酬应许每派人，真主是彻知你们的行为的。[11]谁以善债借给真主呢？真主将加倍偿还他，他还受优厚的报酬。

[12]在那日，你将看见男女信士们，他们的光辉，在他们的
前面和右边奔驰，有人将对他们说：“你们今日的佳音，是
下临诸河的乐园；你们将永居其中，那确是伟大的成功。” [13]在那日，伪信的男女，将对信道的男女说：“请你们等候
我们，让我们借你们的一点光辉！”有人将要对他们说：“
你们回去寻找光辉吧！”于是，彼此之间，筑起了一堵隔壁
来，隔壁上有一道门，门内有恩惠，门外有刑罚。[14]他们
将喊叫信道的人们说：“难道我们与你们不是同道吗？”他
们说：“不然，你们自欺、观望、怀疑正道，种种妄想，欺
骗你们，直到真主的命令来临，猾贼曾以真主的优容欺骗你
们。[15]故今日你们与不信道者的罚金，都不被接受，你们
的归宿是火狱，那对于你们是更相宜的，那归宿真恶劣！”
§ [16]难道信士们以为时间还未到，故他们的心不为真主的
教诲和他所降示的真理而柔和吗？他们不可以象以前曾奉天
经的人们那样，经过长时期后，他们的心就变硬了，他们中
有许多人是犯罪的。[17]你们应当知道真主是使已死的大地
复活的，我确已为你们解释了许多迹象，以便你们明理。[18
]施财的士女，和以善债借给真主的士女，他必定加倍偿还他
们，他们将受优厚的报酬。

[19]信仰真主和使者的人们，在主那里，是虔诚者，是见证者，他们将有他们的报酬和光明。不信正道并且否认我的迹象的人们，是火狱的居民。[20]你们应当知道，今世的生活，只是游戏、娱乐、点缀、矜夸，以财产和子孙的富庶相争胜；譬如时雨，使田苗滋长，农夫见了非常高兴，嗣后，田苗枯槁，你看它变成黄色的，继而零落。在后世，有严厉的刑罚，也有从真主发出的赦宥和喜悦；今世生活，只是欺骗人的享受。[21]你们应当争取从你们的主发出的赦宥，和与天地一样广阔的乐园——

为信仰真主和众使者的人们而准备的乐园——

那是真主的恩典，他将它赏赐他所意欲者。真主是有宏恩的。[22]大地所有的灾难，和你们自己所遭的祸患，在我创造那些祸患之前，无不记录在天经中；这事对于真主确是容易的，[23]以免你们为自己所丧失的而悲伤，为他所赏赐你们的而狂喜。真主是不喜爱一切傲慢者、矜夸者的。[24]他们自己吝啬，还教别人吝啬。规避义务的人们，真主确是无求于他们的，确是可颂的。

[25]我确已派遣我的众使者，去传达我的许多明证，并降示天经和公平，以便众人谨守公道。我曾创造钢铁，其中有严厉的刑罚，对于众人，有许多裨益；以便真主知道在秘密中相助他和他的众使者的人。真主确是至刚的，确是万能的。[26]我确已派遣努哈和伊布拉欣，我以预言和天经赏赐他们俩的后裔；他们中有遵循正道的，他们中有许多人是悖逆的。[27]在他们之后，我曾继续派遣我的众使者，我又继续派遣麦尔彦之子尔撒，我赏赐他《引支勒》，我使他的信徒们心怀仁爱 and 慈悯。他们自创出家制——
我未曾以出家为他们的定制——
他们创设此制，以求真主的喜悦；但他们未曾切实的遵守它，故我把报酬赏赐他们中的信道者。他们中有许多人是悖逆的。[28]信道的人们啊！你们应当敬畏真主，应当信仰他的使者，他就把他的恩惠加倍赏赐你们，他就为你们创造一道光明；你们将借那道光明而行走，他就赦宥你们。真主是至赦的，是至慈的。[29]以便曾受天经的人们知道，他们简直不能操纵真主的恩典，并且知道，凡恩典都在真主的掌握中，他要赏赐谁，就赏赐谁，真主是有宏恩的。

第五十八章 辩诉者
(姆查衣赖)

这章是麦地那的, 全章共计二二节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 真主确已听取为丈夫而向你辩诉, 并向真主诉苦者的陈述了。真主听着你们俩的辩论; 真主确是全聪的, 确是全明的。[2] 你们中把妻室当母亲的人们, 她们不是他们的母亲; 除他们的生身之母外, 没有任何人, 可以称为他们的母亲; 他们的确说出恶言和谎话; 真主确是至宥的, 确是至赦的。[3] 把妻子当做母亲然后悔其所言者, 在交接之前, 应该释放一个奴隶。那是用来劝告你们的, 真主是彻知你们的行为的。[4] 没有奴隶者, 在交接之前, 应该连续斋戒两月。不能斋戒者, 应该供给六十个贫民一日的口粮。这因为要你们表示信仰真主和使者。这些是真主的法度。不信的人们, 将受痛苦的刑罚。[5] 违抗真主和使者的人, 必遭折磨, 犹如他们以前的人曾遭折磨一样。我确已降示许多明证, 不信者, 将受凌辱的刑罚。[6] 在那日, 真主将使他们统统都复活, 而将他们生前的行为告诉他们。真主曾记录那些行为, 他们却忘了它。真主是见证万物的。

[7]难道你不知道真主是全知天地万物的？凡有三个人密谈，他就是第四个参与者；凡有五个人密谈，他就是第六个参与者；凡有比那更少或更多的人密谈，无论他们在那里，他总是与他们同在的；然后在复生日，他要把他们的行为告诉他们。真主确是全知万物的。[8]难道你没有看见不许密谈而违禁密谈的人吗？他们密谈的，是关于罪恶、侵害和违抗使者的事。他们来见你的时候，用真主所未用的祝辞祝贺你，他们自言自语地说：“真主何不因我们所说的话而惩罚我们呢！”火狱是能使他们满足的！他们将入其中，那归宿真恶劣！[9]信道的人们啊！当你们密谈的时候，不要密谈关于罪恶、侵害和违抗使者的事，你们应当密谈关于正义和敬畏的事，你们应当敬畏真主，你们将被集合到他那里。[10]关于罪恶的密谈，只是由于恶魔的诱惑，他欲使信道者忧愁，不得真主的许可，他绝不能伤害他们一丝毫；教信士们只信托真主吧。[11]信道的人们啊！有人在会场中对你们说：“请你们退让一点吧！”你们就应当退让些，真主将使你们宽裕。有人对你们说：“你们起来吧！”你们就应当起来，真主将你们中的信道者升级，并将你们中有学问的人们提升若干级。真主是彻知你们的行为的。

[12]信道的人们啊！你们应当先有所施舍，然后才与使者密谈，这对于你们是更高尚的，是更纯洁的。如果你们无物可施，那麽，不施舍也无罪，因为真主确是至赦的，确是至慈的。[13]难道你们怕在密谈之前有所施舍吗？你们没有施舍，而真主已赦宥你们，故你们应当谨守拜功、完纳天课、服从真主和使者。真主是全知你们的行为的。§ [14]难道你没有看见与真主所遣怒的民众结交的人们吗？他们不属于你们，也不属于那些民众；他们明知故犯地以谎言盟誓。[15]真主已为他们准备严厉的刑罚。他们的行为真恶劣。[16]他们以自己的盟誓为护符，因而妨碍主道，故他们将受凌辱的刑罚。[17]他们的财产和子嗣，对真主的刑罚，绝不能裨益他们一丝毫。这等人，是火狱的居民，他们将永居其中。[18]在那日，真主将使他们统统复活。他们对他盟誓，犹如现在对你们盟誓一样；他们以为自己是获得效果的。真的，他们确是说谎的。[19]恶魔已经制服了他们，因而使他们忘却真主的教训；这等人，是恶魔的党羽，真的，恶魔的党羽确是亏折的。[20]违抗真主和使者的人，必居于最卑贱的民众之列。[21]真主已经制定：我和我的众使者，必定胜利。真主确是至刚的，确是万能的。

[22] 你不会发现确信真主和末日的民众，会与违抗真主和使者的人相亲相爱，即使那等人是他们的父亲，或儿子，或兄弟，或亲戚。这等人，真主曾将正信铭刻在他们的心上，并且以从他降下的精神援助他们。他将使他们入下临诸河的乐园，而永居其中。真主喜悦他们，他们也喜悦他。这等人是真主的党羽，真的，真主的党羽确是成功的。

第五十九章 放逐 (哈什尔)

这章是麦地那的，全章共计二四节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 凡在天地间的，都赞颂真主超绝万物。他确是万能的，确是至睿的。[2] 在初次放逐的时候，他曾将信奉《圣经》而不信《古兰经》的人从他们的家中驱逐出境。你们没有猜想到他们会退出去，他们猜想自己的堡垒能防御真主；但真主的刑罚，竟从他们料不到的地方降临他们。他将恐怖投在他们的心中，他们用自己的手和信士们的手拆毁自己的房屋。有眼光的人们啊！你们警惕吧！[3] 假若真主没有判决他们应受放逐，他必在今世惩罚他们；他们在后世，将受火刑。

[4]这是由于他们违抗真主和使者。凡违抗真主者，真主必定惩罚他，因为真主的刑罚确是严厉的。[5]无论你们砍伐海枣树，或任其依然存在，都是真主所允许的，他准许伐树，原为凌辱放荡者。[6]凡真主收归使者的逆产，你们都没有汗马之劳；但真主使众使者，制服他所意欲者；真主对于万事，是全能的。[7]城市的居民的逆产，凡真主收归使者的，都归真主、使者、至亲、孤儿、贫民和旅客，以免那些逆产，成为在你们中富豪之间周转的东西。使者命令你们的，当遵守之；使者禁止你们的，当戒绝之。你们应当敬畏真主，真主确是刑罚严厉的。[8]那些逆产一部分归迁士中的贫民，他们曾被驱逐出境，以致丧失自己的房屋和财产。他们寻求从真主发出的恩典和喜悦，他们协助真主和使者；这等人，确是说实话的。[9]在他们之前，安居故乡而且确信正道的人们，他们喜爱迁居来的教胞们，他们对于那些教胞所获的赏赐，不怀怨恨，他们虽有急需，也愿把自己所有的让给那些教胞。能戒除自身的贪吝者，才是成功的。

[10]在他们之后到来的人们说：“我们的主啊！求您赦宥我们，并赦宥在我们之前已经信道的教胞们，求你不要让我们怨恨在我们之前已经信道的人们，我们的主啊！你确是仁爱的，确是至慈的。” § [11]难道你没有看见那些伪信者吗？他们对自己的朋友——

信奉《圣经》而不信《古兰经》的人们说：“如果你们被放逐，我们必定与你们一同出境，我们永不服从任何人的命令而放弃你们；如果你们被攻击，我们必援助你们。”真主作证，他们确是说谎的。[12]如果他们被放逐，伪信者不与他们一道出境；如果他们被攻击，伪信者不援助他们；即使援助他们，也必转身逃跑，使之不获援助。[13]你们在他们的胸中确是比真主还可怕的，那是因为他们是不明理的民众。[14]他们只在巩固的城市中或在壁垒后共同作战。他们的内争是严重的，你以为他们是团结的，其实，他们的心是涣散的。那是因为他们是不明理的民众。[15]他们象在他们之前刚逝去的人们一样，他们已尝试他们行为的恶果，他们将受痛苦的刑罚。

[16]他们又象恶魔一样。当时，他曾对人说：“你不要信道。”当他不信道的时候，他说：“我确是与你无干的，我的确畏惧真主——

全世界的主。”[17]他们俩的结局，是同入火狱，而永居其中；那是不义者的报酬。[18]信道的人们啊！你们应当敬畏真主，各人应当想一想自己为明日而预备了什么，你们应当敬畏真主，真主确是彻知你们的行为的。[19]你们不要象那些忘却真主故真主使他们忘却自身的人们一样；这等人，确是悖逆的。[20]火狱的居民与乐园的居民不是平等的。乐园的居民，确是成功的。[21]假若我把这部《古兰经》降示一座山，你必定会看见那座山因畏惧真主而成为柔和的，崩溃的。这些比喻，是我为众人而设的，以便他们省悟。[22]他是真主，除他外，绝无应受崇拜的。他是至仁的，是至慈的。[23]他是真主，除他外，绝无应受崇拜的。他是君主。他是至洁的，是健全的，是保佑的，是见证的，是万能的，是尊严的，是尊大的。赞颂真主，超绝万物，他是超乎他们所以配他的。[24]他是真主，是创造者，是造化者，是赋形者，他有许多极美的称号，凡在天地间的，都赞颂他，他是万能的，是至睿的。

第六十章 受考验的妇人 (慕姆太哈奈)

这章是麦地那的，全章共计一三节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 信道的人们啊！你们不要以我的敌人和你们的敌人
为朋友，而传送消息给他们，以示亲爱。他们不信降临你们
的真理，他们为你们信仰真主——你们的主——
而将使者和你们驱逐出境。如果你们从故乡迁出，是由于为
我而奋斗，是由于寻求我的喜悦，（那么，你们不要以他们
为朋友）。你们秘密地传送消息给他们，以示亲爱，其实，
我知道你们所隐匿的和你们所显示的。你们中谁做这件事，
谁已背离正道。[2] 如果他们发现你们，他们就变成你们的敌
人，他们杀害你们，辱骂你们，希望你们叛道。[3] 你们的亲
戚和子孙，对于你们绝无裨益，在复生日，你们将被隔绝。
真主是鉴察你们的行为的。[4] 伊布拉欣和他在一起的信士们
，是你们的好模范。当时，他们曾对自己的宗族说：“我们
对于你们，和你们舍真主而崇拜的，确是无干的，我们不承
认你们，我们彼此间的仇恨，永远存在。直到你们只信仰真
主。”但伊布拉欣对他父亲所说的话，不可做你们的模范。
他曾说：“我必定为你求饶，我不能为你抵御真主的一些刑
罚。”他们曾说：“我们的主啊！我们只信托你，我们只归
依你，只有你是最后的归宿。[5] 我们的主啊！求您不要让不
信道的人迫害我们。我们的主啊！求您赦宥我们，你确是万
能的，确是至睿的。”

[6]伊布拉欣和与他在一起的信士们，对于你们希望会见真主和末日者，确是好模范。背叛者，无损于真主，因为真主确是无求的，确是可颂的。[7]真主或许在你们和你们所仇视的人之间造化友谊，真主是全能的；真主是至赦的，是至慈的。[8]未曾为你们的宗教而对你们作战，也未曾把你们从故乡驱逐出境者，真主并不禁止你们怜悯他们，公平待遇他们。真主确是喜爱公平者的。[9]他只禁止你们结交曾为你们的宗教而对你们作战，曾把你们从故乡驱逐出境，曾协助别人驱逐你们的人。谁与他们结交，谁是不义者。[10]信道的人们啊！当信女们迁移而来的时候，你们当试验她们。真主是至知她们的信德的——

如果你们认为她们确是信女，那么，就不要使她们再归不信道的丈夫。她们对于他们是不合法的，他们对于她们也是不合法的。你们应当把他们所纳的聘礼偿还他们。当你们把她们的聘礼交付给她们的时候，你们娶她们为妻，对于你们是毫无罪过的。你们不要坚持不信道的妻子的婚约，你们当索回你们所纳的聘礼，叫他们也索回他们所纳的聘礼。这是真主的律例，他依此而替你们判决。真主是全知的，是至睿的。[11]如果你们的妻子，有脱离你们而归不信道者的，那么，当你们轮到交聘的时候，你们应当把妻子脱离者所纳的聘礼交付他们。你们当敬畏你们所信仰的真主。

[12]先知啊！如果信女们到你面前来与你誓约：她们不以任何物配真主，不偷盗，不通奸，不杀自己的儿女，不以别人的儿子冒充丈夫的儿子，不违背你的合理的命令，那么，你当与她们誓约，你当为她们向真主告饶。真主确是至赦的，确是至慈的。[13]信道的人们啊！你们不要结交真主所谴怒的民众，他们对后世确已绝望，犹如不信道的人对坟里的人绝望一样。

第六章 列阵 (蒜弗)

这章是麦地那的，全章共计一四节。

奉至仁至慈的真主之名

[1]凡在天地间的，都赞颂真主超绝万物，他是万能的，是至睿的。[2]信道的人们啊！你们为什么说你们所不做的

事呢？[3]你们说你们所不做的，这在真主看来，是很可恨的。

[4]真主的确喜爱那等人；他们为他而列阵作战，好像坚实的墙壁一样。[5]当时，穆萨曾对他的宗族说：“我的宗族啊！你们既知道我是真主派来教化你们的使者，你们为什么说诽谤我呢？”当他们背离正道的时候，真主使他们的心背离真理；真主是不引导悖逆的民众的。

[6]当时，麦尔彦之子尔撒曾说：“以色列的后裔啊！我确是真主派来教化你们的使者，他派我来证实在我之前的《讨拉特》，并且以在我之后诞生的使者，名叫艾哈默德的，向你们报喜。”当他已昭示他们许多明证的时候，他们说：“这是明显的魔术。”[7]别人劝他入伊斯兰，他却假借真主的名义而造谣；这样的人，谁比他还不要义呢？真主不引导不要义的民众的。[8]他们想吹灭真主的光明，但真主要完成他的光明，即使不信道的人不愿意。[9]他曾以正道和真教的使命委托他的使者，以便他使真教胜过一切宗教，即使以物配主的人不愿意。[10]信道的人们啊！我将指示你们一种生意，它能拯救你们脱离痛苦的刑罚，好吗？[11]你们信仰真主和使者，你们以自己的财产和生命，为真主而奋斗，那对于你们是更好的，如果你们知道。[12]他将赦宥你们的罪过，并且使你们入下临诸河的乐园和常住的乐园中的许多优美的住宅，那确是伟大的成功。[13]他将赏赐你们另一种为你们所爱好的恩典——

从真主降下的援助，和临近的胜利。你向信士们报喜吧。[14]信道的人们啊！你们应当做协助真主的人，犹如麦尔彦之子尔撒对他的门徒所说的：“谁是与共同协助真主的？”那些门徒说：“我们是协助真主的。”以色列的后裔中，有一派人已经信道，有一派人并不信道。我扶助信道的人们对抗他们的敌人，故他们变成优胜的。

第六二章 聚礼 (主麻)

这章是麦地那的，全章共计一一节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 凡在天地间的，都赞颂真主——

至洁的、万能的、至睿的君主，超绝万物的君主。[2]他在文盲中派遣一个同族的使者，去对他们宣读他的迹象，并培养他们，教授他们天经和智慧，尽管以前他们确是在明显的迷误中；[3]并教化还没有赶上他们的其他人。真主是万能的，是至睿的。[4]这是真主的恩典，他把它赏赐他所欲赏赐的人们，真主是有宏恩的。[5]奉命遵守《讨拉特》而不遵守者，譬如驮经的驴子。否认真主的迹象的民众的譬喻，真恶劣！真主是不引导不义的民众的。[6]你说：“信奉犹太教的人们啊！如果你们自称是真主的选民，而排斥众人，那你们就希望早死吧，如果你们是诚实者。”[7]他们因为曾经犯过罪，所以永远不希望早死。真主是全知不义者的。[8]你说：“你们所逃避的死亡，必定与你们会面，然后你们将被送到全知幽明的主那里，他将把你们的行为告诉你们。”

[9]信道的人们啊！当聚礼日召人礼拜的时候，你们应当赶快去记念真主，放下买卖，那对于你们是更好的，如果你们知道。[10]当礼拜完毕的时候，你们当散布在地方上，寻求真主的恩惠，你们应当多多地记念真主，以便你们成功。[11]当他们看见生意或游戏的时候，他们离散了，他们让你独自站着。你说：“在真主那里的，比游戏和生意还好，真主是最善的供给者。”

第六十三章 伪信者 (莫拿非恭)

这章是麦地那的，全章共计一一节。

奉至仁至慈的真主之名

[1]当伪信者来见你的时候，他们说：“我们作证，你确是真主的使者。”真主知道你确是他的使者，真主作证，伪信的人们确是说谎的。[2]他们以自己的盟誓为护符，妨碍主道。他们的行为真恶劣！[3]这是因为他们口称信道，心实不信，他们的心就封闭了，故他们不是明理的。§ [4]当你看见他们的时候，他们的体格，将使你赞叹。如果他们说话，你就静听他们的言辞，他们好像木偶样，他们以为一切呐喊，都是对他们而发的。他们确是敌人，故你当谨防他们。愿真主诛灭他们！他们是如何悖谬的呢！

[5]有人对他们说：“你们来道歉吧，使者将为你们求钱。”他们却掉头不顾，你看他们妄自尊大，不肯道歉。[6]你为他们求钱与否，这在他们，是一样的。真主绝不赦宥他们，真主必定不引导悖逆的民众。[7]他们说：“你们不要供给使者左右的人，以便他们离散。”天地的库藏，只是真主，伪信的人们却不明理。[8]他们说：“如果我们返回麦地那，尊荣者必将卑贱者驱逐出城。”尊荣只是真主和使者以及信士们的，而伪信的人们却不知道！[9]信道的人们啊！你们的财产和子女，不要使你们忽略了记念真主。谁那样做，谁是亏折的。[10]在死亡降临之前，你们当分舍我赐予你们的，否则，将来人人说：“我的主啊！你为何不让我延迟到一个临近的定期，以便我有所施舍，而成为善人呢？”[11]但寿限一到，真主绝不许任何人延迟，真主是彻知你们的行为的。

第六十四章 相欺
(合昂卜尼)

这章是麦地那的，全章共计一八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 凡在天地间的，都赞颂真主超绝万物。国权只归他所有，赞颂只归他享受，他对于万事是全能的。[2] 他曾创造你们，但你们中有不信道的，有信道的；真主是鉴察你们的行为的。[3] 他曾本着真理创造天地，他曾以形像赋予你们，而使你们的形像优美，他是唯一的归宿。[4] 他知道天地万物，他知道你们所隐匿的和你们所表现的，真主是全知心事的。[5] 以前不信道的人们的消息，难道没有达到你们吗？那等人，曾尝试他们的事情的恶果，他们将受痛苦的刑罚。[6] 这是因为他们族中的使者显示他们许多明证，他们却说：“难道凡人也能引道我们？”故他们不信道而违背之。真主曾表示无求于他们的信仰，真主是无求的，是可颂的。[7] 不信道的人们，妄言他们绝不复活，你说：“不然！以我的主盟誓，你们必定复活，然后你们必定获得关于你们的行为的报告，这对于真主是容易的。”[8] 故你们当信仰真主和使者，和他所降示的光明。真主是彻知你们的行为的。[9] 在那日，他将在聚会日集合你们；那是相欺之日。信仰真主，而且行善的人，他将解除他的罪恶，而且使他入下临诸河的乐园，而永居其中，那确是伟大的成功。

[10]不信道，而且否认我的迹象的人们，是火狱的居民，他们将永居其中。那归宿真恶劣！[11]凡灾难的发生，无一不是依真主的判决的。谁信真主，他将引导谁的心，真主是全知万物的。[12]你们当服从真主，当服从使者。如果你们违背命令，那么，我的使者，只负明白通知的责任。[13]真主，除他外，绝无应受崇拜的，教信士们只信托真主。[14]信道的人们啊！你们的妻子儿女，有一部份确是你们的敌人，故你们当谨防他们。如果你们恕饶他们，原谅他们，赦宥他们，（真主就赦宥你们），因为真主确是至赦的，确是至慈的。[15]你们的财产和子嗣，只是一种考验，真主那里有重大的报酬。[16]你们当量力地敬畏真主，你们当听从他的教训和命令，你们当施舍，那是有益于你们自己的。能戒除自身的贪吝者，确是成功的。[17]如果你们以善债借给真主，他将加倍偿还你们，而且赦宥你们。真主是善报的，是至容的。[18]他是全知幽明的，是万能的，是至睿的。

第六十五章 离婚 (特拉格)

这章是麦地那的，全章共计一二节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 先知啊！当你们休妻的时候，你们当在她们的待婚期之前休她们，你们当计待婚期，当敬畏真主——你们的主。你们不要把她们从她们的房里驱逐出门，她们也不得自己出门，除非她们做了明显的丑事。这是真主的法度，谁超越真主的法度，谁确是不义者。你们不知道，此后，真主或许创造一件事情。[2] 当她们满期的时候，你们当善意地挽留她们，或善意地离别她们。你们当以你们的两个公正人为见证，你们当为真主而作证。这是用来教训信仰真主和末日者的。谁敬畏真主，他将为谁辟一条出路。[3] 而且从他料想不到的地方供给他。谁信托真主，他将使谁满足。真主确是能达到自己的目的的，真主确已使万物各有定数。[4] 你们的妇女中对月经已绝望的，如果你们怀疑，就以三个月为她们的待婚期，还没有月经的，也是这样的；怀孕的，以分娩为满期。谁敬畏真主，他将使谁顺利。[5] 这是真主所降示你们的法令，谁敬畏真主，他将免除谁的罪恶，而且赏赐他重大的报酬。

[6]你们当依自己的能力而使她们住在你们所住的地方，你们不要妨害她们，而使她们烦闷。如果她们有孕，你们就应当供给她们，直到她们分娩。如果她们为你们哺乳，你们应当报酬她们，并且应当依正义而相商。如果你们的意见不合，就让别的妇人为他哺乳。[7]教富裕的人用他的富裕的财产去供给，教窘迫的人用真主所赏赐他的去供给。真主只依他所赋予人的能力而加以责成。在窘迫之后，真主将给宽裕。[8]有许多城市的居民，曾违抗他们的主和众使者的命令，我将严格地审讯他们，严厉的惩罚他们。[9]他们将尝试他们行为的恶果，他们的行为的结局是亏折的。[10]真主已为他们预备了严厉的刑罚。信道的有理智的人们啊！你们当敬畏真主。真主确已降示你们一种教训，[11]并且派遣一位使者，对你们宣读真主的许多明显的迹象，以便他使信道而且行善的人们，脱离重重黑暗，走入光明。谁信道而且行善，真主将使谁入下临诸河的乐园，而永居其中。真主必定赏赐他们优美的给养。[12]真主创造了七层天，和同样层数的大地，天命通过七层天而下降，以便你们知道，真主对于万事是全能的，真主是周知万物的。

第六十六章 禁戒
(台哈列姆)

这章是麦地那的，全章共计一二节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 先知啊！真主准许你享受的，你为什么加以禁戒，以便向你的妻子们讨好呢？真主是至赦的，是至慈的。[2] 真主确已为你们规定赎誓制，真主是你们的保佑者。他是全知的，是至睿的。[3] 当时，先知把一句话秘密地告欣他的一个妻子，她即转告了别人，而真主使先知知道他的秘密已被泄漏的时候，他使她认识一部分，而隐匿一部分。当他既以泄漏告诉她的时候，她说：“谁报告你这件事的？”他说：“是全知的、彻知的主告诉我的。”[4] 如果你们俩向真主悔罪，（那么，你们俩的悔罪是应当的），因为你们俩的心确已偏向了。如果你们俩一致对付他，那么，真主确是他的保佑者，吉布里赖和行善的信士，也是他的保护者。此外，众天使是他的扶助者。[5] 如果他休了你们，他的主或许将以胜过你们的妻子补偿他，她们是顺主的，是信道，是服从的，是悔罪的，是拜主的，是持斋的，是再醮的和初婚的。[6] 信道的人们啊！你们当为自身和家属而预防那以人和石为燃料的火刑，主持火刑的，是许多残忍而严厉的天使，他们不违抗真主的命令，他们执行自己所奉的训令。[7] 不信道的人们啊！今日，你们不要托辞，你们只受自己行为的报酬。

[8]信道的人们啊！你们当向真主诚意悔罪，你们的主或许免除你们的罪恶，并且使你们入下临诸河的乐园。在那日，真主不凌辱先知，和与他一起信道的人们。他们的光明，将在他们的前面和右边奔驰，他们将说：“我们的主啊！求您完成给我们的光明，求你赦宥我们。你对于万事是全能的。” [9]先知啊！你当与不信道的人们和伪信的人们奋斗，你当以严厉的态度对待他们。他们的归宿是火狱，那归宿真恶劣！ [10]真主以努哈的妻子和鲁特的妻子，为不信道的人们的殷鉴，她们俩曾在我的两个行善的仆人之下，而她们俩不忠于自己的丈夫，她们俩的丈夫，未能为她们俩抵御真主的一点刑罚。或者将说：“你们俩与众人同入火狱吧！” [11]真主以法老的妻子，为信道的人们的模范。当时，她曾说：“我的主啊！求您在你那里，为我建筑一所房子在乐园里。求你拯救我脱离法老，和他的罪行。求你拯救我脱离不义的民众。” [12]真主又以伊姆兰的女儿麦尔彦为信道的人们的模范，她曾保守贞操，但我以我的精神吹入她的身内，她信她的主的言辞和天经，她是一个服从的人。

第六十七章 国权 (姆勒克)

这章是麦加的，全章共计30节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 多福哉拥有主权者！他对于万事是全能的。[2] 他曾创造了死生，以便他考验你们谁的作为是最优美的。他是万能的，是至赦的。[3] 他创造了七层天，你在至仁主的所造物中，不能看出一点参差。你再看看！你究竟能看出甚么缺陷呢？[4] 然后你再看两次，你的眼睛将昏花地、疲倦地转回来！[5] 我确已以众星点缀最近的天，并以众星供恶魔们猜测。我已为他们预备火狱的刑罚。[6] 不信主的人们将受火狱的刑罚，那归宿真恶劣！[7] 当他们被投入火狱的时候，他们将听见沸腾的火狱发出驴鸣般的声音。[8] 火狱几乎为愤怒而破碎，每有一群人被投入其中，管火狱的天使们就对他们说：“难道没有任何警告者降临你们吗？”[9] 他们说：“不然！警告者确已降临我们了，但我们否认他们，我们说：‘真主没有降示甚么，你们只在重大的迷误中。’”[10] 他们说：“假若能听从，或能明理，我们必不致沦于火狱的居民之列！”[11] 他们承认他们的罪过。让火狱的居民远离真主的慈恩！[12] 在秘密中畏惧主的人们，将蒙赦宥和重大的报酬。

[13]你们可以隐匿你们的言语；也可以把它说出来。他确是全

知心事的。[14]创造者既是玄妙而且彻知的，难道他不知道你们所隐匿的言语吗？[15]他为你们而使大地平稳，你们应当在大地的各方行走，应当吃他的给养，你们复活后，只归于他。[16]难道你们不怕在天上的主使大地在震荡的时候吞没你们吗？[17]难道你们不怕在天上的主使飞沙走石的暴风摧毁你们吗？你们将知道我的警告是怎样的。[18]在他们之前逝去的人们，确已否认众使者，我的谴责是怎样的？[19]难道他们没有看见在他们的上面展翅和翼的众鸟吗？只有至仁主维持它们，他确是明察万物的。[20]除了真主援助你们外，还有谁能做你们的援军呢？你们只陷于自欺之中。[21]谁能供给你们呢？如果至仁主扣留他的给养。不然，他们固执着骄傲和勃逆。[22]究竟谁更能获得引导呢？是匍匐而行的人呢？还是在正路上挺身而出的人呢？[23]你说：“他是创造你们，并为你们创造耳、目和心的。你们却很少感谢。”[24]你说：“他是使你们繁殖于大地上的，你们将来要被集合到他那里。”[25]他们说：“这个警告甚么时候实现呢？如果你们是诚实的人。”[26]你说：“关于此事的知识，只在主那里，我只是一个坦率的警告者。”

[27]当他们看见这应许临近的时候，不信的人们的面目将变成黑的！或者将说：“这就是你们生前妄言不会实现的事。” [28]你说：“你们告诉我吧，如果真主毁灭我，和我的同道，或怜悯我们，那么，谁使不信道的人们得免于痛苦的刑罚呢？” [29]你说：“他是至仁主，我们已信仰他，我们只信赖他。你们将知道谁在明显的迷误中。” [30]你说：“你们告诉我吧，如果你们的水一旦渗漏了，谁能给你们一条流水呢？”

第六十八章 笔 (改赖姆)

这章是麦加的，全章共计5二节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 努奈。以笔和他们所写的盟誓， [2]你为主的恩典，你绝不是一个疯人， [3]你必得享受不断的报酬。 [4]你确是具备一种伟大的性格的。 [5]你将看见，他们也将看见， [6]你们究竟谁是害疯病的。 [7]你的主的确知道谁是叛离他的正道的，他的确知道谁是遵循他的正道的。 [8]你不要顺从否认真理的人们， [9]他们希望你柔顺，他们也柔顺。 [10]你不要顺从每个妄誓的、卑贱的、 [11]说谎的、进馋的、 [12]吝啬的、过份的、犯罪的、 [13]粗鄙而且是私生子的人。 [14]那是因为他是有财产和子嗣的。 [15]有人对他宣读我的迹象时，他就说：“这是古人的故事。”

[16]我将在他的鼻子上打上烙印。[17]我确已考验他们，犹如考验园圃的主人们一样。当时，他们曾盟誓，他们必定在早晨收获园圃中的果实，[18]并不留一部分给贫民。[19]当他们正在睡觉的时候，从你的主发出的灾难降临那个园圃，[20]突然间变成焦土一样。[21]他们曾在早晨彼此相呼：[22]“你们当在早晨到园里去，如果你们要想收获。”[23]他们走了，途中悄悄地商议说：[24]“今天绝不要让一个贫民走进园圃。”[25]他们早晨起来以为自己是能遏制的。[26]当他们看见园圃的时候，他们说：“我们确是迷误的，[27]不然，我们是被剥夺的！”[28]他们中最优秀的人说：“难道我没有对你们说吗？你们怎么不赞颂真主呢？”[29]他们说：“赞颂我们的主超绝万物！我们确是不义的。”[30]于是他们大家走向前来，互相责备起来。[31]他们说：“伤哉我们！我们原来确是放荡者。[32]或许我们的主，以一个比这还好的园圃，补偿我们，我们确是恳求我们的主的。”[33]刑罚就是那样的。后世的刑罚确是更重大的，假如他们知道。[34]敬畏的人们，在他们的主那里，必将享受恩泽的乐园。[35]难道我使归顺的人像犯罪的人一样吗？[36]你们有甚么理由？你们怎么这样的判断呢！[37]难道有一本可供你们诵读的天经，[38]在那本天经里你们确有自己所选择的。[39]难道我曾与你们缔结过复生日才满期的、坚定的盟约，因而你们确有你们所判断的？[40]你问他们，他们中有谁能保证那件事呢？[41]难道他们有许多配主吗？教他们把那些配主召唤来，如果他们是诚实的人。[42]在那日，大难将临头，他们将被召去叩头，而他们不能叩头。

[43]同时，他们身遭凌辱，不敢仰视。而过去他们健全的时候，曾被召去叩头。[44]你让我惩治否认这训辞的人吧！我将使他们不知不觉地渐趋于毁灭。[45]我优容他们，我的计策确是周密的。[46]你向他们索取报酬，教他们担负太重呢？[47]还是他们能知幽玄，故加以记录呢？[48]故你应当忍受你的主的判决，不要像那个葬身鱼腹的人一样。当时，他拗着怒呼吁他的主；[49]假若从他的主发出的恩典没有达到他，那么，他必受责备地被抛到荒凉的地方。[50]嗣后，他的主拣选了他，并使他入于善人之列。[51]不信道的人们几乎以他们的怒目使你跌倒。当他们听到宣读教诲的时候，他们说：“他确是一个疯子。”[52]这《古兰经》不是别的，它是对全世界的教诲。

第六十九章 真灾 (哈盖)

这章是麦加的，全章共计五二节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 真灾，[2]真灾是什么？[3]你怎么能认识真灾是什么呢？[4]赛莫德人和阿德人，曾否认大难。[5]至于赛莫德人呢，已为严刑所毁灭；[6]至于阿德人，已为怒吼的暴风所毁灭。[7]真主曾使暴风对着他们连刮了七夜八昼，你看阿德人倒仆在地上，好像空心的海枣树干一样。[8]你能看见他们还有孑遗吗？

[9]法老和在他之前的人，以及被倾覆的城市的居民，又再犯罪，[10]他们曾违抗他们的主的使者，故他严厉惩治了他们。[11]当大水泛滥的时候，我让你们乘船，[12]以便我以那件事为你们的教训，以便能记忆的耳朵把它记住。[13]当号角一向，[14]大地和山岳都被移动，且互相碰撞一次的时候；[15]在那日，那件大事将发生，[16]天将破裂；在那日，天将成为脆弱的。[17]众天使将在天的各方；在那日，在他们上面，将有八个天使，担负你养主的宝座；[18]在那日，你们将被检阅，你们的任何秘密，都无法隐藏。[19]用右手接受自己的功过簿的人将说：“你们拿我的功过簿去读读吧！[20]我确已猜想到我必遇见我的账目。”[21]他将在愉快的生活里，[22]在崇高的乐园里，[23]那里面的水果伸手可得。[24]”你们可以愉快地饮食，因为你们在过去的岁月中行过善。”[25]以左手接过自己的功过簿的人将说：“啊呀！但愿我没有接过我的功过簿，[26]不知道我自己的账目！[27]但愿尘世的死亡已了结我的一生！[28]我的财产于我毫无裨益，[29]我的权柄已从我的手中消失。”[30]“你们捉住他，给他带上枷锁，[31]然后把他投在烈火里，[32]然后把他穿在一条七十臂长的链子上。”[33]他生前确是不信仰尊大的真主，[34]不勉励人赈济贫民；

[35]故今日他在这里没有一个亲戚。[36]除脓汁外，他没有食物。[37]只有迷误的人们才吃脓汁。[38]不然！我以你们所能见的万象盟誓，[39]并且以你们不能见的幽玄盟誓，[40]这确是尊贵的使者的言辞；[41]并不是诗人的言辞，你们很少信仰，[42]也不是仆人的言辞，你们很少觉悟。[43]这是从全世界的主降示的。[44]假若他假借我的名义，捏造谣言，[45]我必以权力逮捕他，[46]然后必割断他的大动脉，[47]你们中没有一个人能保卫他。[48]这确是对敬畏者的教训。[49]我的确知道你们中有否认的人。[50]这对于不信道的人们确是悔恨。[51]这确是真实的信念，[52]故你当颂扬你的主的大名。

第七十章 天梯 (买阿列支)

这章是麦加的，全章共计四四节。

奉至仁至慈的真主之名

[1]有人曾请求一种将发生的刑罚。[2]那是为不信的人们而预定的，没有任何人能加以抵抗。[3]那是真主——天梯的主宰——发出的，[4]众天使和精神在一日之内升到他那里。那一日的长度是五万年。[5]你安然地忍受吧。[6]他们以为那刑罚是很远的，[7]我却以为那是很近的。[8]在那日天像熔铜，[9]山像彩绒。[10]亲戚相见不相问。

[11]罪人愿意赚取那日的刑罚，即使牺牲他的儿女、[12]他的妻子、他的弟兄，[13]和那收容他的血族，[14]以及大地上所有的人，但愿那能拯救自己。[15]绝不然，那确是发焰的烈火，

[16]能揭去头皮，[17]能召唤转身而逃避的人。[18]他曾聚积财产而加以保藏，[19]人确是被造成浮躁的，[20]遭遇灾殃的时候是烦恼的，[21]获得财富的时候是吝啬的。[22]只有礼拜的人们，不是那样，[23]他们是常守拜功的；[24]他们的财产中有一个定份，[25]是用于施济乞丐和贫民的；[26]他们是承认报应之日的；[27]他们是畏惧他们的主的刑罚的。[28]他们的主的刑罚，确是难保不降临的。[29]他们是保守贞操的，[30]除非对自己的妻子和奴婢，他们确是不因此而受责备的；[31]凡在这个范围之外有所要求的人，都是过份的。[32]他们是尊重自己所受的信托，和自己所缔的盟约的；[33]他们是秉公作证的；[34]他们是谨守拜功的。[35]这等人，是在乐园中受优待的。[36]不信道的人们，怎么注视着你的，三五成群的分列[37]在你的左右呢？[38]难道他们每个人都希望入恩泽的乐园吗？[39]绝不然！我确已用他们所知道的物质创造了他们。

[40]不然，我以一切东方和西方的主盟誓，我确是全能的，[41]我能以比他们更好的人代替他们，我不是无能的。[42]你应当任他们妄谈，任他们游戏，直到他们看到他们所被警告的日子。[43]在那日，他们将从坟中出来奔走，他们好像奔到牌位一样，[44]同时，他们身遭凌辱，不敢仰视。那是他们被警告的日子。

第七章 努哈

这章是麦加的，全章共计二八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1]我确已派遣努哈去教化他的宗族，我说：“在痛苦的刑罚降临你的宗族之前，你当警告他们。”[2]他说：“我的宗族啊！我确是你们的坦率的警告者，[3]你们应当崇拜真主，应当敬畏他，应当服从我，[4]他就赦宥你们的罪过，并且让你们延迟到一个定期。真主的定期一旦来临的时候，是绝不延迟的，假若你们知道。”[5]他说：“我的主啊！我确已日夜召唤我的宗族，[6]但我的召唤使他们愈加逃避。[7]我每次召唤他们来受你的赦宥的时候，他们总是以指头塞住他们的耳朵，以衣服蒙住他们的头，他们固执而自大。[8]然后我大声召唤他们，[9]然后我公开地训导他们，秘密地劝谏他们，[10]我说，你们应当向你们的主求饶——他确是至赦的——”

[11]他就使丰足的雨水降临你们，[12]并且以财产和子嗣援助你们，为你们创造园圃和河流。[13]你们怎么不希望真主的尊重呢？[14]他确已经过几个阶段创造了你们。[15]难道你们没有看到真主怎样创造七层天，[16]并以月亮为光明，以太阳为明灯吗？[17]真主使你们从大地生长出来，[18]然后使你们再返于大地，然后，又把你们从大地取出来。[19]真主为你们而平展大地，[20]以便你们在大地上走着宽阔的道路。”[21]努哈说：“我的主啊！他们确已违抗我，他们顺从那因财产和子嗣而更加亏折的人们，[22]那等人曾定了一个重大的计谋，[23]他们说：‘你们绝不要放弃你们的众神灵，你们绝不要放弃旺德、素瓦尔、叶巫斯、叶欧格、奈斯尔。’[24]他们确已使许多人迷误，求你使不义的人们更加迷误。”[25]他们因为自己的罪恶而被淹死，遂堕入火狱，故他们没有获得援助的人们来抵御真主。[26]努哈说：“我的主啊！求您不要留一个不信道大者在大地上，[27]如果你留他们，他们将使你的众仆迷误，他们只生育不道德的、不感恩的子女。[28]我的主啊！求您赦宥我和我的父母，赦宥信道而入我的房屋的人，以及信士们和信女们。求你使不义的人们更加毁灭。”

第七二章 精灵 (精尼)

这章是麦加的，全章共计二八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 你说：“我曾奉到启示：有几个精灵已经静听，并且说：‘我们确已听见奇异的《古兰经》，[2]它能导人于正道，故我们信仰它，我们绝不以任何物配我们的主。’[3]赞颂我们的主的尊严！超绝万物，他没有择取妻室，也没有择取儿女。[4]我们中的庸愚，常以悖谬的事诬蔑真主，[5]我们曾猜想人和精灵绝不诬蔑真主。[6]曾有一些男人，求些男精灵保护他们，因而使他们更加骄傲。[7]那些男人曾像你们一样猜想真主绝不使任何死者复活。”[8]“我们曾试探天，发现天上布满坚强的卫士和灿烂的星宿。[9]过去，我们为窃听而常常坐在天上可坐的地方。现在谁去窃听，谁就发现一颗灿烂的星宿在等着他。[10]我们不知道，究竟是大地上的万物将遭患难呢？还是他们的主欲引他们于正道呢？[11]我们中有善良的，有次于善良的，我们是分为许多派别的。[12]我们相信，我们在大地上，绝不能使真主无奈，也绝不能逃避真主的谴责。[13]当我们听见正道的时候，我们已信仰它。谁信仰主，谁不怕克扣，也不怕受辱。

[14]我们中有顺服的，有乖张的。凡顺服的，都是有志于正道的。[15]至于乖张的，将作火狱的燃料。”[16]假如他们遵循正道，我必赏赐他们的丰富的雨水，[17]以便我以雨水考验他们。谁退避主的教训，他将使谁入在严峻的刑罚中。[18]一切清真寺，都是真主的，故你们应当祈祷真主，不要祈祷任何物。[19]当真主的仆人起来祈祷的时候，他们几乎群起而攻之。[20]你说：“我只祈祷我的主，我不以任何物配他。”[21]你说：“我不能为你们主持祸福。”[22]你说：“任何人不能保护我不受真主的惩罚；除真主外，我绝不能发现任何避难所。[23]我只能传达从真主降示的通知和使命。谁违抗真主和使者，谁必受火狱的刑罚，而且永居其中。[24]待他们看见他们所被警告的刑罚的时候，他们就知道谁是谁更寡助的。”[25]你说：“我不知道你们被警告的刑罚是临近的呢？还是我的主将为它规定一个期限呢？[26]他是全知幽玄的，他不让任何人窥见他的幽玄，[27]除非他所喜悦的使者，因为他派遣卫队，在使者的前面和后面行走，[28]以便他知道使者确已传达了他们的主的使命，并且周知他们所有的言行，而且统计万物的数目。”

第七三章 披衣的人
(孟赞密鲁)

这章是麦加的，全章共计二十节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 披衣的人啊！[2]你应当在夜间礼拜，除开不多的时间，[3]半夜或少一点，[4]或多一点。你应当讽诵《古兰经》，[5]我必定以庄严的言辞授予你，[6]夜间的觉醒确是更适当的；夜间的讽诵确是更正确的。[7]你在白天忙于事务，[8]故你应当纪念你的主的尊名，你应当专心致志地敬事他。[9]他是东方和西方的主，除他之外，绝无应受崇拜的，故你应当以他为监护者。[10]你应当忍受他们所说的谰言，而温和地退避他们。[11]你让我处治享受安乐而否认真理的人们吧！你稍稍地宽待他们吧！[12]我那里确有沉重的镣和强烈的火，[13]有噎人的食物，和痛苦的刑罚。[14]在那日，天地和山峦都要震动，而山峦将要变成一堆散沙。[15]我确已派遣一个使者来教化你们，而且对你们作证，犹如我曾派遣一个使者去教化法老一样。[16]但法老违抗了那个使者，故我严厉地惩治了他。[17]如果你们不信道，那么，你们怎么防备那将使儿童白发苍苍的日子呢？[18]天将为那日而破裂，真主的应许要实现的。[19]这确是一种教训。谁愿意觉悟，谁可以选择一条通达主的道路。

§ [20] 你的主的确知道你礼拜的时间，不到全夜的三分之二，或二分之一，或三分之一。你的同道中，有一群人也是这样做的。真主预定黑夜和白昼的长度，他知道你们不能计算它，故赦宥你们。你们应当诵《古兰经》中简易的（文辞）。他知道你们中将有一些病人，和别的许多人，或旅行四方，寻求真主的恩惠；或为真主而作战，故你们应当讽诵其中简易的（文辞）。你们应当谨守拜功，完纳天课，并以善债借给真主。你们为自己做什么善事，都将在真主那里得到更好更大的报酬。你们应当向真主求饶，真主是至赦的，是至慈的。

第七十四章 盖被的人 (孟荡西尔)

这章是麦加的，全章共计五六节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 盖被的人啊！[2] 你应当起来，你应当警告，[3] 你应当颂扬你的主宰，[4] 你应当洗涤你的衣服，[5] 你应当远离污秽，[6] 你不要施恩而求厚报，[7] 你应当为你的主而坚忍。[8] 当号角被吹向的时候，[9] 在那时，将有一个艰难的日子。[10] 那个日子对不信道的人们，是不容易渡过的。[11] 你让我独自处治我所创造的那个人吧！[12] 我赏赐他丰富的财产，[13] 和在跟前的子嗣，[14] 我提高了他的声望，[15] 而他还冀望我再多加赏赐。[16] 绝不然，他确实是反对我的迹象的，[17] 我将使他遭受苦难。

[18]他确已思考，确已计划。[19]但无论他怎样计划，他是被弃绝的。[20]无论他怎样计划，他终是被弃绝的。[21]他看一看，[22]然后皱眉蹙额，[23]然后高傲地转过身去，[24]而且说：“这只是传习的魔术，[25]这只是凡人的言辞。”[26]我将使他堕入火狱，[27]你怎能知道火狱是什么？[28]它不让任何物存在，不许任何物留下，[29]它烧灼肌肤。[30]管理它的，共计十九名。[31]我只将管理火狱的造成天使，我只以他们的数目，考验不信道的人们，以便曾受天经的人们认清，而信道的人们更加笃信；以免曾受天经的人们和信道的人们怀疑；以便心中有病者和不信道者说：“真主设这个譬喻做什么？”真主这样使他所意欲的人误入迷途，使他所意欲的人遵循正路。只有你的主，能知道他的军队，这只是人类的教训。[32]真的，以月亮盟誓，[33]以逝去的黑夜盟誓，[34]以显照的黎明盟誓，[35]火狱确是一个大难，[36]可以警告人类，[37]警告你们中欲前进者或欲后退者；[38]各人将因自己的营谋而作抵押，[39]惟幸福的人们除外。[40]他们在乐园中互相询问，[41]问犯罪人们的情状，[42]“你们为什么堕入火狱呢？”[43]他们说：“我们没有礼拜，[44]也没有济贫，[45]我们与妄言的人们一道妄言，[46]我们否认报应日，[47]一直到死亡降临了我们。”

[48]说情者的说情，将无益于他们。[49]他们怎么退避这教训呢？[50]他们好像一群惊慌的驴子，[51]刚逃避了一只狮子一样。[52]不然，他们中的每个人都希望获得一些展开的天经。[53]绝不然，他们不畏惧后世！[54]真的，这《古兰经》确是一个教诲！[55]谁愿意，谁记忆它，[56]他们只因真主的意欲而记忆它。他是应受敬畏的，他是宜于赦宥的。

第七十五章 复活 (格雅迈)

这章是麦加的，全章共计四十节。

奉至仁至慈的真主之名

[1]我以复生日盟誓，[2]我以自责的灵魂盟誓，[3]难道人猜想我绝不能集合他的骸骨吗？[4]不然，（我将集合他的骸骨），而且能使他的每个手指复原。[5]不然，人欲长此放荡下去。[6]他问复生日在甚么时候。[7]当眼目昏花，[8]月亮昏暗，[9]日月相合的时候，[10]在那日，人将说：“逃到哪里去呢？”[11]绝不然，绝无任何避难所。[12]在那日，唯你的主那里，有安定之所。[13]在那日，各人将被告知自己前前后后做过的事情。[14]不然，各人对自己就是明证，[15]即使他多方托辞。[16]你不要摇动你的舌头，以便你仓卒地诵读它。[17]集合它和诵读它，确是我的责任。[18]当我诵读它的时候，你当静听我的诵读。[19]然后解释它，也是我的责任。

[20]真的，你们喜爱现世的生活，[21]而不顾后世的生活。
[22]在那日，许多面目是光华的，[23]是仰视着他们的主的。
[24]在那日，许多面目是愁苦的，[25]他们确信自己必遭大难。
[26]真的，灵魂达到锁骨，[27]有人说：“谁是祝由的？”
[28]他确信那是离别。[29]（死时）胫与胫相缠结。[30]在那日，他只被驱赶到你的主那里。[31]他没有信道，也没有礼拜。[32]他否认真理，背弃正道，[33]然后傲慢地走回家去。[34]“毁灭已逐渐地临近你。[35]毁灭已逐渐地临近你。”[36]难道人猜想自己是被放任的吗？[37]难道他不曾是被射出的精液吗？[38]然后，他变成血块，而真主加以创造他，使之成为肢体完全的人吗？[39]他用精液造化两性，男的和女的。[40]难道那样的造化者不能使死人复活吗？

第七十六章 人 （印萨尼）

这章是麦地那的，全章共计三一节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 人确实经历一个时期，不是一件可以记念的事物。
[2] 我确已用混合的精液创造人，并加以试验，将他创造成聪明的。
[3] 我确已指引他正道，他或是感谢，或是辜负。
[4] 我确已为不信者预备许多铁链、铁圈和火狱。
[5] 善人们必得饮含有樟脑的醴泉，

[6]即真主的众仆所饮的一道泉水，他们将使它大量涌出。[7]他们履行誓愿，并畏惧灾难普降日。[8]他们为喜爱真主而赈济贫民、孤儿、俘虏。[9]“我们只为爱戴真主而赈济你们，我们不望你们的报酬和感谢。[10]我们的确畏惧从我们的主发出的严酷的一日。”[11]故真主将为他们防御那日的灾难，并赏赐他们光华和快乐。[12]他将因他们的坚忍而以乐园和丝绸报酬他们。[13]他们在乐园中，躺在床上，不觉炎热，也不觉严寒。[14]乐园的荫影覆庇着他们，乐园的果实，他们容易采摘。[15]将有人在他们之间传递银盘和玻璃杯

——
[16]晶莹如玻璃的银杯，他们预定每杯的容量。[17]他们得用那些杯饮含有姜汁的醴泉，[18]即乐园中有名的清快泉。[19]许多长生不老的少年，轮流着服侍他们。当你看见那些少年的时候，你以为他们是些散漫的珍珠。[20]当你观看那里的时候，你会看见恩泽和大国。[21]他们将穿着绫罗锦缎的绿袍，他们将享受银镯的装饰，他们的主，将以纯洁的饮料赏赐他们。[22]（将对他们说：）”这确是你们的报酬，你们的劳绩是有报酬的。”[23]我确已将《古兰经》零星地降示你，[24]故你应当忍受你的主的判决。你不要顺从他们中任何犯罪的人，或孤恩的人。[25]你应当朝夕记念你的主的尊名，

[26]夜里，你应当以小部份时间向他叩头，以大部份时间赞颂他。[27]这等人的确爱好现世，而忽视未来的严重的一日。[28]我创造了他们，并使他们的体格坚实。如果我意欲，我将以像他们一样的人代替他们。[29]这确是教诲，谁愿意觉悟，谁可以选择一条通达他的主的道路。[30]除真主意欲外，你们决不意欲。真主是全知的，是至睿的。[31]他使他所意欲的人，入在他的慈恩中。至于不义的人们，他已为他们预备了痛苦的刑罚。

第七十七章 天使 (姆尔赛拉特)

这章是麦加的，全章共计五十节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 誓以奉派传达佳音，[2] 遂猛烈吹动者，[3] 誓以传播各物，[4] 而使之分散，[5] 乃传授教训者，[6] 誓以示原谅或警告者，[7] 警告你们的事，是必定发生的。[8] 当星宿黯淡的时候，[9] 当天体破裂的时候，[10] 当山峦飞扬的时候，[11] 当众使者被定期召集的时候，[12] 期限在哪日呢？[13] 在判决之日。[14] 你怎能知道判决之日，是什么？[15] 在那日，伤哉否认真理的人们。[16] 难道我没有毁灭先民吗？[17] 然后，我使后民随他们而消灭。[18] 我将这样处治犯罪的人。[19] 在那日，伤哉否认真理的人们。

[20]难道我没有用薄弱的精液创造你们吗？[21].我把它放在一个坚固的安息之所，[22]到一个定期。[23]我曾判定，我是善于判定的。[24]在那日，伤哉否认真理的人们。[25]难道我没有使大地成为包罗[26]活物和死物的吗？[27]我曾在大地上，安置许多崇高的山峦。我曾赏赐你们甘美的饮料。[28]在那日，伤哉否认真理的人们！[29]“你们去享受你们所否认的刑罚吧！[30]你们去享受有三个权的荫影吧！”[31]那荫影不是阴凉的，不能遮挡火焰的热浪。[32]那火焰喷射出宫殿般的火星，[33]好像黧黑的骆驼一样。[34]在那日，伤哉否认真理的人们！[35]这是他们不得发言之日。[36]他们不蒙许可，故不能道歉。[37]在那日，伤哉否认真理的人们！[38]这是判决之日，我把你们和先民集合在一处。[39]如果你们有什么计谋，你们可对我用计。[40]在那日，伤哉否认真理的人们！[41]敬畏的人们，必定在树荫之下，清泉之滨，[42]享受他们爱吃的水果，[43]将对他们说：“你们曾经行善，故你们痛快地饮食吧！”[44]我必定这样报酬行善的人们。[45]在那日，伤哉否认真理的人们。[46]“你们暂时吃喝享受吧！你们确是犯罪的人。”[47]在那日，伤哉否认真理的人们！[48]有人对他们说：“你们当鞠躬。”他们不肯鞠躬。[49]伤哉否认真理的人们！[50]除《古兰经》外，他们要信仰什么文辞呢？

第七十八章 消息
(奈白易)

这章是麦加的，全章共计四十节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 他们互相询问，询问什么？[2] 询问那重大的消息，[3] 就是他们所争论的消息。[4] 绝不然！他们将来就知道了。[5] 绝不然，他们将来就知道了。[6] 难道我没有使大地如摇篮，[7] 使山峦如木桩吗？[8] 我曾把你们造成配偶，[9] 我曾使你们从睡眠中得到休息，[10] 我曾以黑夜为帷幕，[11] 我以白昼供谋生，[12] 我曾在你们上面建造了7层坚固的天，[13] 我创造一盏明灯，[14] 我从含水的云里，降下滂沱大雨，[15] 以便我借它而生出百谷和草木，[16] 以及茂密的园圃。[17] 判决之日，确是指定的日期，[18] 在那日，号角将被吹向，你们就成群而来；[19] 天将被开辟，有许多门户；[20] 山峦将被移动，而变成幻影；[21] 火狱确是伺候着，[22] 它是悖逆者的归宿；[23] 他们将在其中逗留长久的时期。[24] 他们在其中不能睡眠，不得饮料，[25] 只饮沸水和脓汁。[26] 那是一个很适当的报酬。[27] 他们的确不怕清算，[28] 他们曾否认我的迹象，[29] 我曾将万事记录在一本天经里。[30] (将对他们说：) “你们尝试吧！我只增加你们所受的刑罚。”

[31]敬畏的人们必有一种收获，[32]许多园圃和葡萄，[33]和两乳圆润，年龄划一的少女，[34]和满杯的醴泉。[35]他们在那里面听不到恶言和谎话。[36]那是从你的主发出的报酬充足的赏赐。[37]他是天地万物的主，是至仁的主，他们不敢向他陈说。[38]在精神和众天使排班肃立之日，他们不得说话，唯至仁主所特许而且能说正话的，才敢发言。[39]那是必有的日子，谁意欲，谁就择取一个向他的主的归宿。[40]我的确警告你们一种临近的刑罚，在那日，各人将要看见自己所已做的工作，不信道的人们将要说：“啊！但愿我原是尘土。”

第七十九章 急掣的 (那寂阿特)

这章是麦加的，全章共计四六节。

奉至仁至慈的真主之名

[1]誓以急掣的，[2]轻曳的，[3]奔驰的，[4]先驱的，[5]决策的，[6]当震动者震动，[7]而续发者续发之日，[8]在那日，许多心将忐忑不安，[9]许多眼将不敢仰视。[10]他们说：“我们必定复元吗？[11]那是在我们已变成朽骨的时候吗？”[12]他们说：“然则，那是一次亏折的复原。”[13]那只是一次吼声，[14]他们忽然在地面之上。[15]穆萨的故事已来临你了吗？

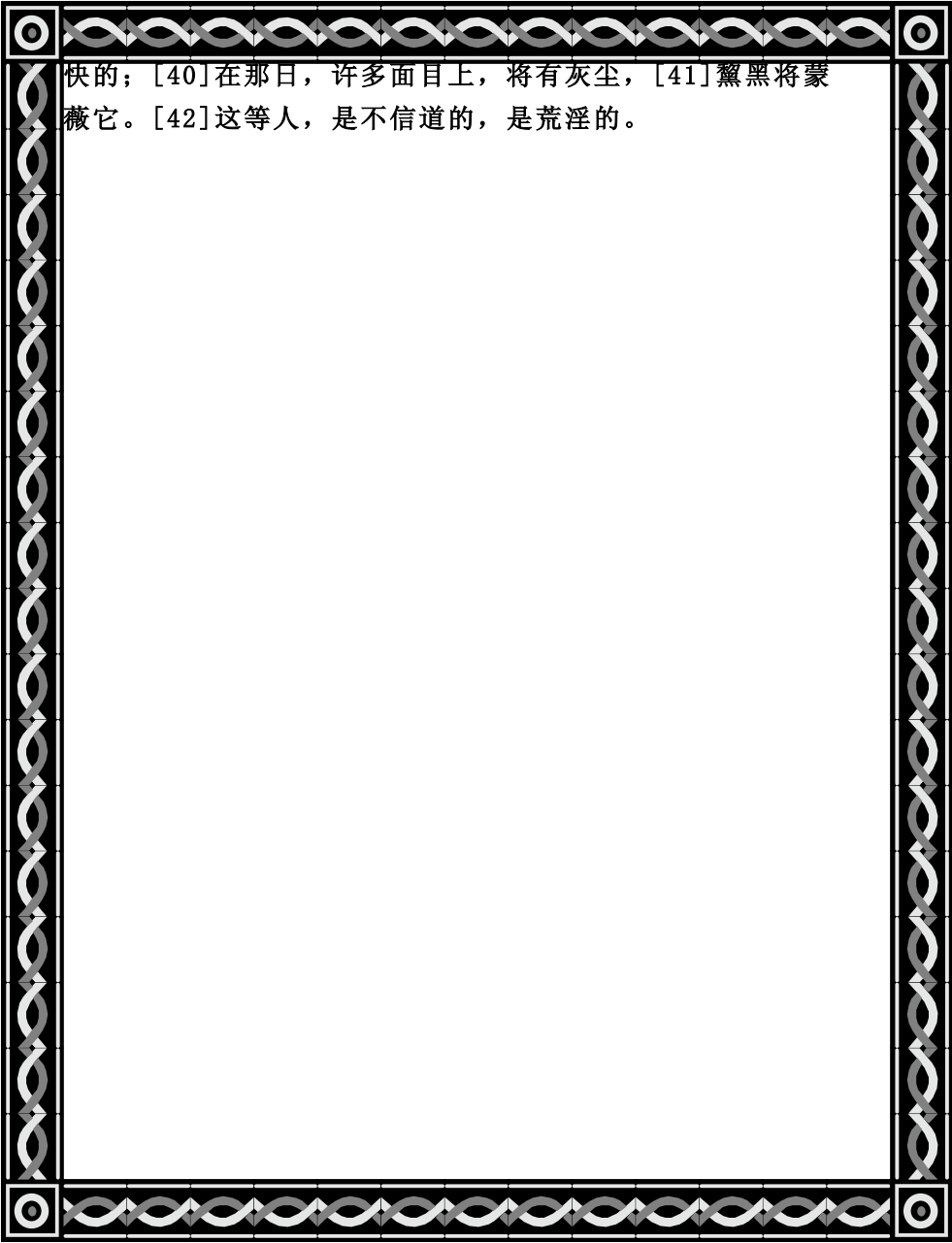
[16]当时，他的主，曾在圣谷杜洼中召唤他说：[17]“你到法老那里去吧！他确是悖逆的。[18]你对他说：‘你愿意成为纯洁的人吗？[19]你愿意我引导你认识你的主，而你畏惧他吗？’”[20]他把那最大的迹象昭示了法老，[21]但他否认，而且违抗。[22]然后，他转身而奔走。[23]于是，召集民众，而且喊叫，[24]说：“我是你们的至尊的主。”[25]故真主以后世和今世的刑罚惩治他。[26]对于畏惧的人们，此中确有一种鉴戒。[27]你们是更难造的呢？还是天是更难造的呢？他曾建造了天，[28]他升起它的高度，而成全它的形体，[29]他使它的夜间黑暗，并显出它的光明。[30]此后，他将地面展开，[31]他使地面涌出泉水来，生出植物来。[32]他使山峦稳定，[33]以便你们和你们的牲畜获得享受。[34]大难来临的时候，[35]就是人将记起自己所作的善恶，[36]火狱将为能见的人显露出来的日子。[37]悖逆[38]而且选择今世生活的人，[39]火狱必为他的归宿。[40]至于怕站在主的御前受审问，并戒除私欲的人，[41]乐园必为他的归宿。[42]他们问你复活时在什么时候实现，[43]你怎能说明它呢？[44]惟有你的主能知它的究竟。[45]你的警告只有褻于畏惧它的人，[46]他们在见它的那日，好像在坟里只逗留过一朝或一夕。

第八十章 皱眉 (阿百塞)

这章是麦加的，全章共计四二节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 他曾皱眉，而且转身离去，[2] 因为那个盲人来到他的面前。[3] 你怎能知道呢？他也许能受薰陶，[4] 或听忠告，而蒙教益。[5] 至于自满者，[6] 你都逢迎他，[7] 他不受薰陶，于你何干？[8] 至于殷切地来请教你，[9] 而且心怀敬畏者，[10] 你却怠慢他。[11] 绝不然！这确是一种教训。[12] 谁欲记诵它，就叫谁记诵它吧。[13] 它在珍贵的册业里；[14] 那些册业，是被称扬的，是被涤净的，[15] 是在许多书记的手里的；[16] 那些书记，是尊贵的，是善良的。[17] 该死的人！他是何等的忘恩！[18] 真主曾用什么创造他的呢？[19] 是用精液。他曾创造他，并预定他发育的程序。[20] 然后，他使他的道路平易。[21] 然后，他使他死，并安葬他。[22] 然后，当他意欲的时候，他使他复活。[23] 绝不然，他还没有奉行他所命令他的事务。[24] 教人观察自己的食物吧！[25] 我将雨水大量地倾注下来。[26] 然后，我使地面奇异地裂开，[27] 我在大地上生产百谷，[28] 与葡萄和苜蓿，[29] 与橄榄和海枣，[30] 与茂密的园圃，[31] 水果和牧草，[32] 以供你们和你们的牲畜享受。[33] 当震耳欲聋的轰声来临的时候，[34] 在那日，各人将逃避自己的弟兄、[35] 自己的父母、[36] 自己的妻子儿女；[37] 在那日，各人将自顾不暇；[38] 在那日，许多面目是光华的，[39] 是喜笑的，是愉



快的；[40]在那日，许多面目上，将有灰尘，[41]薰黑将蒙蔽它。[42]这等人，是不信道的，是荒淫的。

第八章 黯黝
(太克威尔)

这章是麦加的全章共计二九节
奉至仁至慈的真主之名

[1] 当太阳黯黝的时候，[2]当星宿零落的时候，[3]当山峦崩溃的时候，[4]当孕驼被抛弃的时候，[5]当野兽被集合的时候，[6]当海洋澎湃的时候，[7]当灵魂被配合的时候，[8]当被活埋的女孩被询问的时候：[9]“她为什么罪过而遭杀害呢？”[10]当功过簿被展开的时候，[11]当天皮被揭去的时候，[12]当火狱被燃着的时候，[13]当乐园被送近的时候，[14]每个人都知道他所作过的善恶。[15]我誓以运行的众星——

[16]没落的行星，[17]和逝去时的黑夜，[18]照耀时的早晨，[19]这确是一个尊贵的使者的言辞，[20]他在宝座的主那里，是有力量的，是有地位的，[21]是众望所归，而且忠于职守的。[22]你们的朋友，不是一个痴人，[23]他确已看见那个天使在明显的天边，[24]他对幽玄不是吝教的。[25]这不是被放逐的恶魔的言辞，[26]然则，你们将往那里去呢？[27]这只是对于全世界的教诲——

[28]对于你们中欲循规蹈矩者的教诲，[29]你们不欲循规蹈矩，除非真主——全世界的主——意欲的时候。

第八章 破裂
(引斐塔尔)

这章是麦加的，全章共计一九节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 当穹苍破裂的时候，[2] 当众星飘堕的时候，[3] 当海洋混合的时候，[4] 当坟墓被揭开的时候，[5] 每个人都知道自己前前后后所做的一切事情。[6] 人啊！什么东西引诱你背离了你的仁慈的主呢？[7] 他曾创造了你，然后，使你健全，然后，使你均称。[8] 他意欲什么型式，就依什么型式而构造你。[9] 绝不然，但你们否认报应！[10] 你们的上面，确有许多监视者，[11] 他们是尊贵的，是记录的，[12] 他们知道你们的一切行为。

[13] 善人们，必在恩泽中；[14] 恶人们，必在烈火中。[15] 他们将在报应日堕入烈火，[16] 他们绝不得离开它。[17] 你怎能知道报应日是什么？[18] 你怎能知道报应日是什么？[19] 在那日，任何人对任何人不能有什么裨益；命令全归真主。

第八章 称量不公
(太颀斐弗)

这章是麦加的，全章共计三六节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 伤哉！称量不公的人们。[2] 当他们从别人称量进来的时候，他们称量得很充足；[3] 当他们量给别人或称给别人的时候，他们不称足不量足。[4] 难道他们不信自己将复活

[5]在一个重大的日子吗？[6]在那日，人们将为全世界的主而起立。[7]绝不然，恶人们的纪录，将在一本恶行簿中。[8]你怎能知道恶行簿是什麼？[9]是一本封存的簿子。[10]在那日，伤哉否认的人们[11]否认报应日的人们！[12]只有每个过分的犯罪的人，否认它。[13]当别人对他宣读我的迹象的时候，他说：“这是古人的故事。”[14]绝不然，但他们所犯的罪恶，已像锈样蒙蔽他们的心。[15]真的，在那日，他们必受阻拦，不得朝见他们的主。[16]然后，他们必堕入烈火之中。[17]然后，或者将对他们说：“这就是你们所否认的。”[18]真的，善人们的记录，确在善行簿中。[19]你怎能知道善行簿是什麼？[20]是一本封存的簿子，[21]真主所亲近的天使们将作证它。[22]善人们必在恩泽中，[23]靠在床上注视着，[24]你能在他们的面目上认识恩泽的光华。[25]他们将饮封存的天醇，[26]封瓶口的，是麝香。让贪爱这种幸福的人们，争先为善吧！[27]天醇的混合物，是由太斯尼姆来的，[28]那是一洞泉水，真主所亲近的人将饮它。[29]犯罪的人们常常嘲笑信士们，[30]当信士们从他们的面前走过的时候，他们以目互相示意；[31]当他们回家的时候，洋洋得意地回去；[32]当他们遇见信士们的时候，他们说：“这等人确是迷误的。”[33]他们没有派去监视信士们。[34]故今日信士们，嘲笑不信道的人们，

[35]他们靠在床上注视着，[36]“不信道的人们已获得他们的行为的报酬了吗？”

第八十四章 绽裂 (引史卡格)

这章是麦加的，全章共计二五节。

奉至仁至慈的真主之名

[1]当天绽裂，[2]听从主命，而且宜于听从的时候；[3]当地展开，[4]并抛其所怀，而且变为空虚，[5]听从主命，而且宜于听从的时候；[6]人啊！你必定勉力工作，直到会见你的主，你将看到自己的劳绩。[7]至于用右手接过功过簿者，[8]将受简易的稽核，[9]而兴高采烈地返于他的家属；[10]至于从背后接受功过簿者，[11]将叫苦连天，[12]入于烈火之中，[13]从前他在家属间原是快乐的，[14]他已猜想他绝不会归于主。[15]不然，他的主，原是监察他的。[16]我以晚霞盟誓，[17]以黑夜及其包罗万象的盟誓，[18]以圆满时的月亮盟誓，[19]你们必定遭遇重重的灾难。[20]他们怎能不信道呢？[21]当别人对他们宣读《古兰经》的时候，他们怎么不叩头呢？※（此处叩头！）[22]不然，不信道的人们，是否认真理的，[23]真主全知道他们心中隐藏的东西，[24]故你当以一种痛苦的刑罚向他们报喜，[25]惟信道而且行善的人们，将受不断的报酬。

第八十五章 十二宫
(补鲁智)

这章是麦加的，全章共计二二节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 誓以有宫分的穷苍，[2]和所警告的日子，[3]以及能证的和所证的日子，[4]愿掘坑的人们，被弃绝，[5]那坑里有燃料点着的火，[6]当时，他们坐在坑边，[7]他们见证自己对信士们的罪行，[8]他们对于信士们，只责备他们信仰真主万能的，可颂的主，[9]天地的国权只是他的，真主是见证万物的。[20]迫害信士和信女而不悔过的人们，必受火狱的刑罚，并受火灾的惩治。[11]信道而且行善的人们，必入下临诸河的乐园，那确是伟大的成功。[12]你的主的惩治，确是严厉的。[13]他确能创造，且能再造，[14]他是至赦的，是至爱的，[15]是宝座的主，是尊严的，[16]是为所欲为的。[17]你曾听见军队的故事了吗？[18]法老和赛莫德人的故事。[19]不然，不信道的人们陷于否认之中，[20]真主是从各方面包罗他们的，[21]不然，这是尊严的《古兰经》，[22]记录在一块受保护的天牌上。

第八十六章 启明星
(塔里格)

这章是麦加的，全章共计一七节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 以穷苍和启明星盟誓，[2] 你怎能知道启明星是什
麽？[3] 是那灿烂的明星。[4] 每个人，都有一个保护者。[5
] 人应当想一想，他自己是用什麼造成的？[6] 他是射出的精
液造成的。[7] 那精液是从脊柱和肋骨之间发出的。[8] 真主
确是能使他复原的，[9] 那是在一切秘密被揭穿之日。[10] 他
绝没有能力，也没有援助者。[11] 以含雨的云[12] 和有缝的
地发誓，[13] 这确是分别真伪的言辞，[14] 这不是笑话。[1
5] 他们必定要用计谋，[16] 我也要用计谋。[17] 所以你当宽
限不信道的人们，你当宽限他们一下。

第八七章 至尊
(艾尔拉)

这章是麦加的，全章共计一九节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 你当赞颂你至尊主的大名超绝万物，[2] 他创造万
物，并使各物匀称。[3] 他预定万物，而加以引导。[4] 他生
出牧草，[5] 然后使它变成黑色的枯草。[6] 我将使你诵读，
故你不会忘记，[7] 除非真主所欲你忘记的。他的确知道显著
的和隐微的言行。[8] 我将使你遵循平易的道路，[9] 故你当
教诲众人，如果教诲有裨于他们的话。[10] 畏主的人，将觉
悟；[11] 薄命的人，将退避，[12] 他将入于大火，[13] 然后
，在火里不死也不活。[14] 有教养的人确已成功，[15] 他记
念他的主的尊名，而谨守拜功。

[16]不然，你们选择了今世的生活；[17]其实，后世才是最好的、最长久的生活[18]这确是载在古经典中的，[19]载在伊布拉欣和穆萨的经典中的。

第八十八章 大灾 (阿史叶)

这章是麦加的，全章共计二六节。

奉至仁至慈的真主之名

[1]大灾的消息，确已降临你了，[2]在那日，将有许多人，是恭敬的、[3]劳动的、辛苦的，[4]他们将入烈火，[5]将饮沸泉，[6]他们没有食物，但有荆棘，[7]既不能肥人，又不能充饥；[8]在那日，将有许多人，是享福的，[9]是为其劳绩而愉快的，[10]他们将在崇高的乐园中，[11]听不到恶言，[12]里面有流泉，[13]里面有高榻，[14]有陈设着的杯盏，[15]有排列着的靠枕，[16]有铺展开的绒毯。[17]难道他们不观察吗？骆驼是怎样造成的，[18]天是怎样升高的，[19]山峦是怎样竖起的，[20]大地是怎样展开的。[21]你当教诲，你只是教诲（他们的），[22]你绝不是监察他们的，[23]但谁转身离去而且不信道，[24]真主将以最大的刑罚惩治谁。[25]他们必定只归于我，[26]他们的稽核，必定由我负责。

第八九章 黎明
(斐智尔)

这章是麦加的，全章共计三十节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 誓以黎明，[2]与十夜，[3]与偶数和奇数，[4]与离去的黑夜，[5]对于有理智者，此中有一种盟誓吗？[6]难道你不知道你的主怎样惩治阿德人——
[7]有高柱的伊赖姆人吗？[8]像那样的人，在别的城市里还没有被创造过的——
[9]怎样惩治在山谷里凿石为家的赛莫德人，[10]怎样惩治有武力的法老。[11]这等人曾在国中放肆，[12]乃多行不义，[13]故你的主把一种刑罚，倾注在他们身上。[14]你的主，确是监视的。[15]至于人，当他的主考验他，故优待他，而且使他过安逸生活的时候，他说：“我的主优待我了。”[16]当他考验他，故节约他的给养的时候，他说：“我的主凌辱我了。”[17]绝不然！但你们不优待孤儿，[18]你们不以济贫相勉励，[19]你们侵吞遗产，[20]你们酷爱钱财。[21]绝不然！当地震动复震动，[22]你的主的命令，和排班的天使，一齐来临的时候，[23]在那日，火狱将被拿来；在那日，人将觉悟，但觉悟于他有何裨益呢？

[24]他将说：“但愿我在世的时候曾行善事。”[25]在那日，任何人，不用他的那种刑罚惩治别人；[26]任何人，不用他的那种束缚束缚别人。[27]安定的灵魂啊！[28]你应当喜悦地，被喜悦地归于你的主。[29]你应当入在我的众仆里；[30]你应当入在我的乐园里。

第九十章 地方 (白赖德)

这章是麦加的，全章共计二十节。

奉至仁至慈的真主之名

[1]我以这个地方盟誓——
[2]你将在那里，不受羁束——
[3]我以一个父亲和他所生的子孙盟誓，[4]我确已把人创造
在苦难里。[5]他以为任何人都不能制裁他吗？[6]他说：“
我花费了许多财产！”[7]他以为任何人都没有看见他吗？[8
]难道我没有为他创造两只眼睛、[9]一条舌头、两片嘴唇，[
10]并指示他两条明显的道路吗？[11]他怎么不超越山径呢？
[12]你怎能知道超越山径是什麽事？[13]是释放奴隶，[14]
或在饥荒日赈济[15]亲戚的孤儿，[16]或困穷的贫民；[17]
同时，他是一个信道而且行善，并以坚忍相勉，以慈悯相助
者。[18]这等人是幸福的。[19]不信我的迹象者，是薄命的
，[20]他们将被关在火狱里。

第九章 太阳
(晒姆斯)

这章是麦加的，全章共计十五节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 以太阳及其光辉发誓，[2] 以追随太阳时的月亮发誓，[3] 以揭示太阳时的白昼发誓，[4] 以笼罩太阳时的黑夜发誓，[5] 以苍穹及其建筑者发誓，[6] 以大地及其铺展者发誓，[7] 以灵魂及使它均衡，[8] 并启示他善恶者发誓，[9] 凡培养自己的性灵者，必定成功；[10] 凡戕害自己的性灵者，必定失败。[11] 赛莫德人已因过分而否认真理。[12] 当时，他们中最薄命者忙上前来，[13] 使者就对他们说：“你们让真主的母驼自由饮水吧。”[14] 但他们否认使者而宰杀母驼，故他们的主因他们的罪过而毁灭他们，使他们普遍受难。[15] 他是不顾虑那灾难的后果的。

第九章 黑夜
(赖以里)

这章是麦加的，全章共计二一节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 以笼罩时的黑夜发誓，[2] 以显著时的白昼发誓，[3] 以创造男性和女性的主发誓，[4] 你们的行为，确是不同的。[5] 至于赈济贫民，敬畏真主，[6] 且承认至善者，[7] 我将使他易于达到最易的结局。[8] 至于吝惜钱财，自谓无求，[9] 且否认至善者，[10] 我将使他易于达到最难的结局。[11] 当他沦亡的时候，他的财产于他有什么裨益呢！[12] 我确有指导的责任，[13] 我确有后世和今世的主权。[14] 故我警告你们

一种发焰的火，

[15]唯薄命者坠入其中，[16]他否认真理，而背弃之。[17]敬畏者，得免于火刑。[18]他虔诚地施舍他的财产，[19]他没有受过任何人的应报的恩德，[20]但他施舍只是为了求他的至尊主的喜悦，[21]他自己将来必定喜悦。

第九章 上午 (堵哈)

这章是麦加的，全章共计十一节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 誓以上午，[2]誓以黑夜，当其寂静的时候，[3]你的主没有弃绝你，也没有怨恨你；[4]后世于你，确比今世更好；[5]你的主将来必赏赐你，以至你喜悦。[6]难道他没有发现你伶仃孤苦，而使你有所归宿？[7]他曾发现你徘徊歧途，而把你引入正路；[8]发现你家境寒苦，而使你衣食丰足。[9]至于孤儿，你不要压迫他；[10]至于乞丐，你不要喝斥他，[11]至于你的主所赐你的恩典，你应当宣示它。

第九章 开拓 (晒尔哈)

这章是麦加的，全章共计八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 难道我没有为你而开拓你的胸襟吗？[2]我卸下了你的重任[3]即使你的背担负过重的，[4]而提高了你的声望，[5]与艰难相伴的，确是容易，[6]与艰难相伴的，确是容易，[7]当你的事务完毕时，你应当勤劳[8]，你应当向你的主恳求。

第九章 无花果
(梯尼)

这章是麦加的，全章共计八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 以无花果和橄榄果盟誓，[2]以西奈山盟誓，[3]以这个安宁的城市盟誓，[4]我确已把人造成具有最美的形态，[5]然后我使他变成最卑劣的；[6]但信道而且行善者，将受不断的报酬。[7]此后，你怎么还否认报应呢？[8]难道真主不是最公正的判决者吗？

第十章 血块
(阿赖格)

这章是麦加的，全章共计一九节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 你应当奉你的创造主的名义而宣读，[2]他曾用血块创造人。[3]你应当宣读，你的主是最尊严的，[4]他曾教人用笔写字，[5]他曾教人知道自己所不知道的东西。[6]绝不然，人确是悖逆的，[7]因为他自己是无求的。[8]万物必定只归于你的主。[9]你告诉我吧！[10]那个禁止我的仆人礼拜的人；[11]你告诉我吧！如果他是遵循正道的，[12]或是命人敬畏的；[13]你告诉我吧！如果他是否认真理，背弃真理的，[14]难道他还不知道真主是监察的吗？[15]绝不然，如果他不停止，我一定要抓住他的额发——
[16]说谎者，犯罪者的额发。[17]让他去召集他的会众吧！

[18] 我将召集强悍的天使。[19] 绝不然，你不要顺从他，你应当为真主而叩头，你应当亲近真主。※

第九七章 高贵
(盖德尔)

这章是麦加的，全章共计五节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 我在那高贵的夜间确已降示它，[2] 你怎能知道那高贵的夜间是什么？[3] 那高贵的夜间，胜过一千个月，[4] 众天使和精神，奉他们的主的命令，为一切事务而在那夜间降临，[5] 那夜间全是平安的，直到黎明显著的时候。

第九八章 明证
(半以奈)

这章是麦地那的，全章共计八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 信奉天经者和以物配主者，他们中不信道的人没有离开自己原有的信仰，直到明证来临他们。[2] 那个明证是真主所派遣的一个使者，他诵读纯洁的册页，[3] 中有许多正确的经文。[4] 信奉天经者，没有分离，直到明证来临他们。[5] 他们只奉命崇拜真主，虔诚敬意，恪遵正教，谨守拜功，完纳天课，这才是正教。[6] 信奉天经者和以物配主者，他们中不信道的人，必入火狱，而永居其中；这等人是最恶的人。[7] 信道而行善的人，是最善的人，

[8]他们在他们的主那里的报酬是下临诸河的常住的乐园，他们将永居其中，真主喜悦他们，他们也喜悦他；这是畏惧真主者所有的。

第九九章 地震 (齐勒萨里)

这章是麦地那的，全章共计八节。

奉至仁至慈的真主之名

[1]当大地猛烈地震动，[2]抛其重担，[3]说“大地怎么啦？”[4]在那日，大地将报告它的消息。[5]因为你的主已启示了它；[6]在那日，人们将纷纷地离散，以便他们看见自己行为的报应。[7]谁作丝毫善事，将见其善报；[8]谁作丝毫恶事，将见其恶报。

第一〇〇章 奔驰的马队 (阿底雅特)

这章是麦加的，全章共计一一节

奉至仁至慈的真主之名

[1]以喘息而奔驰的马队盟誓，[2]以蹄发火花的马队盟誓，[3]以早晨出击，[4]卷起尘埃，[5]攻入敌围的马队盟誓，[6]人对于主，确是孤负的。[7]他自己对那孤负确是见证的，[8]他对于财产确是酷好的。[9]难道他不知道吗？当坟中的朽骨被揭发，

[10]胸中的秘密被显示的时候, [11]在那日, 他们的主, 确是彻知他们的。

第一零一章 大难
(葛里尔)

这章是麦加的, 全章共计一一节

奉至仁至慈的真主之名

[1] 大难, [2]大难是什么? [3]你怎能知道大难是什么? [4]在那日, 众人将似分散的飞蛾, [5]山岳将似疏松的采绒。 [6]至于善功的份量较重者, [7]将在满意的生活中; [8]至于善功的份量较轻者, [9]他的归宿是深坑。 [10]你怎能知道深坑里有什么? [11]有烈火。

第一零二章 竞赛富庶
(太卡素尔)

这章是麦加的, 全章共计八节

奉至仁至慈的真主之名

[1] 竞赛富庶, 已使你们疏忽, [2]直到你们去游坟地。 [3]真的, 你们将来就知道了。 [4]真的, 你们将来就知道了。 [5]真的, 假若你们有真知灼见, (你们必不疏忽), [6]你们必定看见火狱, [7]然后, 你们必亲眼看见它。 [8]在那日, 你们必为恩泽而被审问。

第一零三章 时光
(阿斯尔)

这章是麦加的,全章共计三节

奉至仁至慈的真主之名

[1] 以时光盟誓, [2] 的确, 所有的人都是在亏折之中, [3] 惟信道而且行善, 并以真理相劝, 以坚忍相勉的人则不然。

第一零四章 诽谤者
(胡买宰)

这章是麦加的,全章共计九节

奉至仁至慈的真主之名

[1] 伤哉! 每个诽谤者, 诋毁者, [2] 他聚积财产, 而当作武器, [3] 他以为他的财产, 能使他不灭。[4] 绝不然, 他必定要被投在毁灭坑中。[5] 你怎能知道毁灭坑是什么? [6] 是真主的燃着的烈火。[7] 能升到人的心上。[8] 他们必定要被关在烈火中, [9] 吊在许多很高的柱子上。

第一零五章 象
(斐里)

这章是麦加的,全章共计五节

奉至仁至慈的真主之名

[1] 难道你不知道你的主怎样处治象的主人们吗? [2] 难道他没有使他们的计谋, 变成无益的吗? [3] 他曾派遣成群的鸟去伤他们, [4] 以粘土石射击他们, [5] 使他们变成吃剩的干草一样。

第一零六章 古米氏

这章是麦加的,全章共计四节

奉至仁至慈的真主之名

[1] 因为保护古来氏, [2] 因为在冬季和夏季的旅行中保护他们, [3] 故教他们崇敬这天房的主, [4] 他曾为饥荒而赈济他们, 曾为恐怖而保佑他们。

第一零七章 什物
(马欧尼)

这章共计七节,前三节是麦加的,后四节是麦地那的。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 你曾见否认报应日的人吗? [2] 他就是那个呵斥孤儿, [3] 且不勉励人赈济贫民的人。 [4] 伤哉! 礼拜的人们, [5] 他们是忽视拜功的, [6] 他们是沽名钓誉的, [7] 他们是不肯借人什物的。

第一零八章 多福
(考赛尔)

这章是麦加的,全章共计三节

奉至仁至慈的真主之名

[1] 我确已赐你多福, [2] 故你应当为你的主而礼拜, 并宰牺牲。 [3] 怨恨你者, 确是绝后的。

第一零九章 不信道的人们
(卡斐伦)

这章是麦加的,全章共计六节

奉至仁至慈的真主之名

[1] 你说:“不信道的人们啊! [2] 我不崇拜你们所崇拜的, [3] 你们也不崇拜我所崇拜的; [4] 我不会崇拜你们所崇拜的, [5] 你们也不会崇拜我所崇拜的; [6] 你们有你们的报应, 我也有我的报应。”

第一一零章 援助
(奈斯尔) 这章是麦地那的,全章共计三节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 当真主的援助和胜利降临, [2] 而你看见众人成群结队地崇奉真主的宗教时, [3] 你应当赞颂你的主超绝万物, 并且向他求饶, 他确是至宥的。

第一一一章 火焰
(赖海卜)

这章是麦加的,全章共计五节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 愿焰父两手受伤! 他必定受伤, [2] 他的财产, 和他所获得的, 将无裨于他, [3] 他将入有焰的烈火, [4] 他的担柴的妻子, 也将入烈火, [5] 她的颈上系着一条坚实的绳子。

第一一二章 忠诚
(以赫拉斯)

这章是麦加的,全章共计四节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 你说:他是真主,是独一无二的主; [2]真主是万物所仰赖的; [3]他不生育,也不被生; [4]没有任何一物可以做他的匹敌。

第一一三章 曙光
(法赖格)

这章是麦加的,全章共计五节

奉至仁至慈的真主之名

[1] 你说:“我求曙光的主保护, [2]免遭他所创造的伤害; [3][4]免遭黑夜笼罩时的伤害; [5]免遭魔术家的伤害; *免遭嫉妒者嫉妒时的伤害。

第一一四章 世人
(拿斯)

这章是麦加的,全章共计六节。

奉至仁至慈的真主之名

[1] 你说:“我求人类的养主保护; [2]人类的掌管者; [3]人类的主宰; [4]免遭恶魔教唆的伤害, [5]它在人的心中教唆; [6]它是来自于精灵和人类的。